

IL PICCOLO

GIORNALE DI TRIESTE

TRIESTE, VIA GUIDO RENI 1, TEL 040 3733111 / GORIZIA C.SO ITALIA 74

Abbinamento facoltativo, promozione regionale (il prezzo va sommato a quello del giornale): «Classici Disney» € 7.90; «Alpi Orientali» € 4.90; «500 Funghi» € 12.90

FONDATO NEL 1881

TEL. 0481 530035 / MONFALCONE, VIA F.LLI ROSSELLI 20, TEL. 0481 790201

"EDIZIONE TRIESTE, ISTRIA. QUARNERO E DALMAZIA Gratisto in abbinamento con «La Voce del Popolo» (La Voce del Popolo » Il Piccolic Slovenia € 0,63, Croazia (O) 6)

ANNO 128 - NUMERO 183

GIOVEDÌ 6 AGOSTO 2009 €1,00°

■ 1150 ANNI DELL'UNITÀ D'ITALIA

IL RISORGIMENTO DIMENTICATO

di GILBERTO MURARO

a celebrazione dei 150 anni di unità nazionale si preannuncia svogliata: prova ne sia che Ciampi, chiamato a presiedere il Co-mitato per i festeggiamenti del 2011, ha minacciato le dimissioni. È in effetti un programma singolare, per non dire altro, visto che si sostanzia in lavori pubblici ben poco legati agli eventi da ricordare e che, men-tre prevede opere a Isernia e Impe-ria, quasi ignora il ruolo nell'unifica-zione del Paese della Venezia Giulia e di Trieste. Da qui un intenso dibattito sul fatto che siamo o no una nazione oppure lo siamo stati ma ora non più, o forse non lo siamo stati

Scrivo per una volta da esponente dell'Associazione Mazziniana e non da economista e osservo che per essere preoccupati, anche se non ras-segnati, non occorre pensare al 2011 né occorre esasperare il confronto Nord-Sud che oggi tiene banco nella politica nazionale. Basta guardare agli anniversari dimenticati di quest' anno: 160 anni dalla Repubblica Romana e 150 dalla seconda guerra d'indipendenza. Sotto questo profilo bisogna dire che il Presidente Napolitano, eccellente Capo dello Stato, non è Ciampi e non sente al pari di lui la necessità di un costante richiamo ai valori del Risorgimento.

I solenni moniti di Napolitano sull' unità della Patria si rifanno ai valori della Costituzione repubblicana; ed è giusto, perché su di essa si basa il nostro essere, o almeno cercare di essere, una nazione. Ma non sarebbe bene aggiungere spessore storico alla Costituzione? Dire che essa anticipa di un anno la Dichiarazione universale dei diritti dell'uomo e consacra i valori della solidarietà che hanno fatto da collante alle diverse culture politiche della Resistenza. Ma dire anche che essa riprende i principi fondamentali della Costituzione della Repubblica Romana del 1849: principi enunciati il 4 luglio, proprio quando le truppe straniere chiudevano l'esperienza politica e la trasformavano in lascito morale per gli italiani che solo dopo un secolo sarebbero riusciti a edificare la Repubblica italiana.

Se si aggiunge che la battaglia fu davvero di popolo e la difesa di Roma fu eroica (e sappiamo che la nostra storia non è straripante di eroismo, o almeno non lo é la nostra fama), dovremmo attenderci grande cura da parte delle istituzioni nel coltivare il ricordo di una sconfitta che più ancora di una vittoria potrebbe essere parte importante della nostra identità nazionale, come lo è la battaglia di Alamo per gli americani. Temo invece che siano ricordi scolastici di pochi e valori sentiti da pochissimi.

Circa la seconda guerra d'indipendenza, essa è la più sanguinosa per l'Italia che vi dette prova di fede civile e valore militare. Mezzo secolo fa il centenario fu celebrato in modo solenne alla presenza del Presidente della Francia che ricordò la fraternità italo-francese nella terribile battaglia di S. Martino e Solferino del 24 giugno 1859.

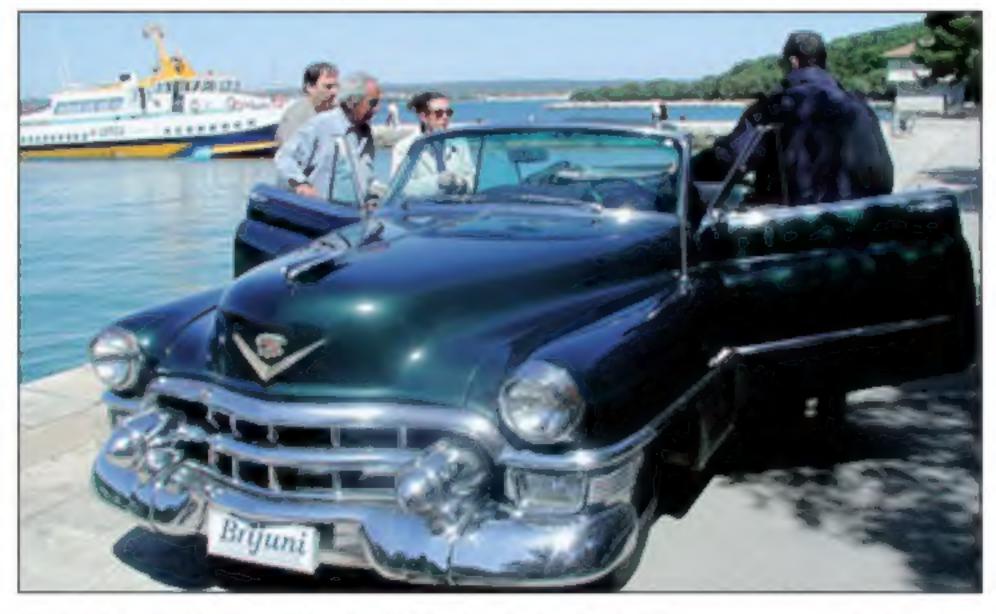
Segue a pagina 4

FRENATA DI CALDEROLI SULLE GABBIE SALARIALI. SACCONI: IL CASO È CHIUSO

La Lega declassa l'inno di Mameli e il Tricolore

«Non bastano più, si devono inserire nella Costituzione anche canti e bandiere regionali»

EFFETTO CRISI: ANCHE BRIONI NELLA LISTA DEI BENI CEDIBILI



Ottavio Missoni a Brioni (in una foto d'archivio) sale sulla Cadillac che Tito usava per spostarsi nell'isola

La Croazia pronta a vendere le isole di Tito

TRIESTE La crisi economica sta strozzando la Croazia. E le previsioni per i prossimi mesi non sono rosee. Così il governo di Zagabria sta pensando, come ultima ratio, di mettere sul piatto, per «fare cassa», anche i cosiddetti

«12 gioielli» che compongono il tesoro economico-ambientale del Paese. E tra questi ci sono anche le isole Brioni. La compagine ministeriale guidata da Jadranka Kosor potrebbe forse essere tentata di cedere al miglior

offerente anche l'«eccellente dozzina» che finora ha gelosamente custodito nella cassaforte di Stato. E, come si è detto, nell'elenco rientra anche l'«arcipelago di Tito».

Manzin e Giantin a pagina 3

ROMA Nuova dirompente iniziativa della Lega Nord che per bocca del presidente dei senatori Federico Bricolo avanza una proposta dirompente, che declassa Tricolore e inno di Mameli: «Non bastano più, diamo pari dignità anche ai canti e i gonfaloni regionali». Il tutto, propone, con una legge nazionale che modifichi la Costituzione. Gabbie salariali: Calderoli frena e nega di averle proposte. Sacconi: «Il caso è chiu-

A pagina 2

NORD-SUD

IL NODO

di SANDRO MANGIATERRA

Teramente interessanti». Proprio così ha giudicato Roberto Calderoli i dati dello studio della Banca d'Italia dove veniva sottolineato che al Nord il costo della vita è superiore del 16,5 per cento rispetto al Sud.

Segue a pagina 7

IN FRIULI VENEZIA GIULIA

L'agenda del Carroccio: «Stop aiuti alle imprese che delocalizzano»

I dirigenti annunciano la "campagna d'autunno" dal welfare per i residenti alla missione di Friulia

TRIESTE Difendono le imprese autoctone, attaccate alia «piccola patria», puntando ad azzerare i contributi a quelle che delocalizza-no. Aggrediscono Friulia holding, la grande "sopravvissuta" dell'era illyana, mettendo in

cantiere la riforma di governance e mission. Rivedono il welfare, sempre all'insegna della «tolleranza zero» nei confronti degli immigrati, reclamando il raddoppio dei contributi per l'abbattimento delle rette delle case di riposo e un nuovo, più efficace sosti-tuto dell'aborrito reddito di cittadinanza. I leghisti del Friuli Venezia Giulia non vanno ancora in vacan- Danilo Narduzzi za: pianificano la campa-



gna d'autunno ancor prima di Ferragosto. E aprono nuovi fronti all'interno di una maggioranza in cui giocano sempre più all'offensiva.

Giani a pagina 10

Cultura

In Groenlandia anche la tomba di Tommaso Viscovich

La stazione polare austriaca del 1882 ritrovata dagli esploratori triestini

ba dimenti-

cata dove

riposa Tom-

maso Visco-

vich-Stur-

la, di Albo-

na, marina-

io della na-

Pola,

di PIETRO SPIRITO

a croce è ancora lì, vicino ai resti della base polare austriaca. È la tom-



Mazzoli con la moglie

morto il 15 luglio del 1882 tra i ghiacci artici della baia di Marie Muss Bucht, sull'isola di Jan Mayen, al largo della Groenlandia. Da allora nessun italiano risulta essere mai stato lì. Fino a qualche settimana fa, quando l'esploratore triestino Enrico Mazzoli ha ritrovato i resti dell'antica stazione polare austriaca e la tomba del marinaio istriano, morto di tubercolosi nel corso della missione, riaprendo così un capitolo della storia delle esplorazioni artiche poco noto ma strettamente legato a Trieste.

A pagina 22

L'EMERGENZA AUTOSTRADA

Passante, via di fuga verso Conegliano

Roma approva il Piano anti-ingorghi: previste deviazioni anche su A27 e A28

TONDO INCONTRA IL MINISTRO FITTO

Tributi Inps, per ora c'è solo il "tavolo"

ROMA Il tavolo c'è, i soldi si vedra. Renzo Tondo vola a Roma e ottiene quanto chiesto a Silvio Berlusconi via lettera: l'istituzione di un tavolo tecnico-politico compartecipazione ai tributi Inps che, per sentenza della Corte costituzionale, spettano al Friuli Venezia Giulia, non meno di 400 milioni di euro

all'anno. È un primo passo, un approccio soft, fa capire il presidente della Regione, per portare a casa quanto più possibile. Al governo, sempre nella capitale, Tondo strappa anche un'apertura di dialogo sulla legge anti-crisi recentemente impugnata.

Ballico a pagina 9



Code al Lisert

TRIESTE Via libera da Roma al piano anti code, per il passante di Mestre, che entrerà in vigore nel fine settimana. Alla prima stesura si aggiunge un'ulteriore variante da utilizzare, però, solo in caso di massima emergenza: la deviazione del traffico diretto in Friuli Venezia Giulia sulla Venezia Belluno (A27) e la A28 (Conegliano-Portogruaro).

Milia a pagina 4

I "gioielli" del Comune in vendita

Dal Macello a Villa Cosulich: ecco il pezzo di patrimonio che serve a far cassa



Degustazione vini in abbinamento a prelibate pietanze a base di pesce, jazz, musica, sfilate di moda e bagno serale in piscina.

...e dopo "Acquolina"... la notte continua... **AFTER PARTY in collaborazione** con i SUNRISE CAFFÈ!!!!

STRADA PER LAZZARETTO N° 2 PORTO SAN ROCCO - MUGGIA (TS) prenotazioni: 040/9279385 - 348/7494004

TRIESTE Almeno una decina sono i "gioielli" - in parte per valore storico-architettonico, in parte come "fonte" di possibili nuove iniezioni finanziarie in un bilancio sempre più tirato - destinati o a cam-



Villa Cosulich

biare contenuto in chiave-riqualificazione restando di proprietà del Municipio, o a cambiare direttamente proprietà. In questa seconda categoría, come detto, quantomeno nelle intenzioni dell'amministrazione Dipiazza, rientra ad esempio l'ex macello di Muggia, finora icona delle vendite volute ma incompiute per effetto della crisi del

mercato immobiliare. Per il quale però ora, dopo la terza asta andata deserta a fine 2008, si profila una soluzione tale da poter assicurare un introito nelle casse di piazza Unità.

Rauber a pagina 11





www.ilpiccolo.it Foto e Video

DELLETTORI

La nuova stagione del presidente

Fantinel: voglio una Triestina d'attacco e più legata alla città

di CIRO ESPOSITO

TRIESTE Il mercato, quello che ha rivoluzionato il volto della Triestina, è praticamente chiuso. Almeno in entrata, La campagna abbonamenti è partita (per il

momento con un certo successo). E tra tre giorni ci sarà l'esordio ufficiale al Rocco. Il pre-Stefano sidente Fantinel traccia un primo bilancio. Non parla di obiettivo play-off, né di promozione ma è convinto che la nuova Unione abbia il potenziale per fare un campionato migliore



rispetto all'ultimo, concluso all'ottavo po-

A pagina 27

Il presidente dei Lumbard a Palazzo Madama vuole modificare la Costituzione. No bipartisan

La Lega: il Tricolore non basta più

Proposti bandiere e inni regionali. Schifani: no, è un valore intangibile

ROMA «La bandiera della Repubblica è il tricolore italiano; verde, bianco e rosso». È l'arti-colo 12 della Costituzione, immutato e indiscusso dal 1948, Ma alla Lega non basta più. Bisognerebbe aggiungere, secondo la proposta di legge del capogruppo al Sena-to Federico Bricolo, le parole: «Ciascuna regione ha come simboli la bandiera e l'inno». I vessilli regionali sarebbero così equiparati al tricolore. Mentre gli inni lombardo, toscano o campano, supererebbero per rango l'inno di Mameli, che non è citato dalla Costituzione e cui pure la Lega ha sempre preferi-to il «Va pensiero» di Giuseppe Verdi.

Come prevedibile, questa iniziativa del Carroccio, che risale al luglio 2008, ma che leri è stata dall'ufficio stampa della Lega al Senato, solleva le aspre polemiche non solo dell'opposizione, ma anche di alcuni esponenti della maggioranza.

Nonostante il tentativo di Bricolo di stopparle sul nascere: «Non è una proposta di legge che va contro qualcosa o qualcuno - sottolinea - ma chiede il riconoscimento delle bandiere e degli inni regionali per valorizzare simboli identitari che sono ricchezza per tutti».

Il progetto di legge, spiegano i senatori della Lega, è coerente con la riforma federalista. Per di più, non si tratta di una proposta nordista, ma riguarderebbe tutte le Regioni.

«Voglio ricordare ai tanti sepoleri Imbiancati che credono che la realtà nazionale debba essere un museo - aggiunge il



Un corazziere a cavallo con sullo sfondo il tricolore

ministro per le Politiche agricole Luca Zaia - che invece la gente e le culture si modificano».

Ma il messaggio del Carroccio viene capito solo dal movimento autonomista siciliano di Raffaele Lombardo. Il capogruppo alla Camera Carmelo Lo Monte dice che l'Mpa è d'accordo con quella che non esita a definire «una felice intuizione».

Per il resto, contro la proposta di Bricolo si scatena immediatamente un aspro fuoco di fila. «Di fronte ad un Paese che

aspetta scelte di fondo strutturali per affrontare e superare la crisi, il governo perde tempo», di-ce il segretario del Pd Dario Franceschini. «La

smettano di prendere in

giro gli italiani», aggiun-

Il ministro per la Semplificazione, Roberto Calderoli, accusa l'opposizione di mistificare e sollevare ad arte «risse, bagarre, insulti», ma anche di «tanta ignoranza della Costituzione, visto che la Repubblica è costituita da Comuni, Province, Cit-

IL PREMIER

a collaborare

sul piano casa

e sugli aiuti

«Esecutivo pronto

tà Metropolitane, Regioni e Stato».

Ma un parziale stop al Carroccio arriva dal presidente del Senato, Renato Schifani: «Il tricolore costituisce un intangibile valore di unità del Paese - dice - sono proposte della Lega, deciderà il Parlamento».

«Sul caso delle bandiere regionali, suscitato inopinatamente dalla Le-ga, la seconda carica dello Stato è intervenuta in modo flaccido. Questa questione, in un Paese serio, non viene neanche presa in considerazione: altro che aspettare che decida il Parlamento». Così Bobo Craxi, espo-nente del Partito Socialista, commenta la propo-sta di legge costituzionale presentata dalla Lega

Mentre critiche aspre giungono da esponenti del Pdl come Alessandra Mussolini, che taglia corto: «C'è la bandiera italiana, punto e basta». Poi insinua: «Ci sono le regionali e la Lega si prepara a questa competizione». Carmelo Briguglio vicepresidente dei deputati del Pdl è duro: «Nella Costituzione immaginata dalla Lega non c'è la nostra Repubblica, ma un' Italia pre-unitaria». Briguglio invita a «non sottovalutare gli effetti di certe uscite del partito di Bossi», ma c'è anche chi, dall'opposizione, invita a non considerare affatto la proposta leghista, come il capogruppo dell' Udc al Senato Gianpiero D'Alia, che parla di «ondate di calore in Val Padana». Mentre il presidente dei senatori dell' ldy, Felice Belisario, chiama in causa il presidente del Consiglio: «Cosa ne pensa Berlusconi?», domanda. Per il mo-

mento, nessuna risposta.

SENZA ESITO LA CONFERENZA SU CONTI PUBBLICI E SANITÀ

È rottura fra governo e Regioni

Errani: «Non abbiamo avuto risposte sui fondi per il piano salute»

DA «'O SOLE MIO» A «CALABRISELLA»

Le canzoni popolari tutte promosse

ROMA Il Tricolore non basta? Per rappresentare la nuova Italia federalista ci vogliono anche gli inni regionali, dice la Lega, che ha presentato una proposta di legge in questa direzione. Bandiere regionali, dialetti in classe, gabbie salariali. Chi pensava che sarebbe bastata una legge sul federalismo ad esaudire i sogni della Lega Nord e a porre fine alle sue battaglie identitarie, avrà già cambiato idea. E allora, ecco una mappa delle possibili canzoni in grado di identificare le regioni stilata da esperti di musica popo-

lare italiana. La Campania potrebbe adottare l'immortale «O sole mio», scritta nel 1898, una delle canzoni più conosciute al mondo, cavallo di battaglia di Beniamino Gigli e Luciano Pavarotti.

«Calabrisella». racconta dell'incontro tra due giovani, uno innamorato dell'altra, si candida invece a diventare l'inno della Calabria.

La più recente «Romagna mia» (anno 1954), ovviamente, quello della Emilia Romagna, ancora oggi una delle canzoni più ballate e cantate dagli italiani, oltre che la più eseguita nelle balere di tutta Italia.

Parla di dolore, di fatica, di terra infida «Maremma amara», resa famosa dalla voce di Caterina Bueno, Silvana Pampanini e da Lisetta Luchini, possibile inno della Toscana. Ma potrebbe anche essere «Il cappello di paglia di Firenze», dall'opera lirica di Nino Rota, scritta nel

Per il Piemonte, un grido di battaglia, «Savoia! Si va», mentre la Sardegna potrebbe adottare un canto a tenore, il canto che neutralizzava le lunghe solitudini del pastore, segno di integrazione e forma di identificazione tra cantore e comunità.

L'inno della Lombardia potrebbe essere «Oh mia bela Madunina», scritta da Giovanni D'Anzi nel 1935 e dedicata alla statua d'oro in cima al Duomo di Milano. Simbolo del capoluogo lombardo, è intonata dalle curve di Milan e Inter allo stadio.

Per il Lazio, infine, gli esperti suggeriscono una canzone anticlericale i cui versi recitano: «E a Roma a Roma / ci sta un papa / che di soprannome / si chiama Pio Nono / lo butteremo giù dal trono / dei papa in Roma / non ne vogliamo piu».

RETRIBUZIONI

Gabbie salariali, Calderoli frena Ichino del Pd apre

ROMA Nessuno ha mai parlato di gabbie salariali, semmai, in linea con il federalismo fiscale andrebbe semmai, in linea con il federalismo fiscale andrebbe stimolata la contrattazione sindacale a livello territoriale. Dopo una giornata di polemiche con l'opposizione, i sindacati e una parte della maggioranza il ministro della Semplificazione Roberto Calderoli precisa il suo pensiero sulla parametrazione degli stipendi al costo della vita nelle diverse aree del Paese. E, nonostante «La Padania», quotidiano del Carroccio diretto da Umberto Bossi, titoli la prima pagina «È tempo di gabbie salariali», frena: nessuno intendeva parlare di qualcosa che esulasse dalla contrattazione. «La mia propo-

trattazione. «La mia proposta - sottolinea il ministro è che la contrattazione nazionale sulla busta paga sia relativa solo al minimo garantito e che poi abbia un forte peso la contrattazione regionale basata sul potere reale d'acquisto e nel contempo su quella flessibilità indispensabile al mondo delle imprese».

Insomma, una tempesta in un bicchier d'acqua anche se in passato proprio il leader della Lega Umberto Bossi aveva parlato di gab-bie salariali e nonostante l'irritazione di una buona parte di An (Ignazio La Russa ad esempio parla di «suggestioni agostane, cose da pazzi...») e di parlamentari del Sud della maggioranza.

Quella di Calderoli è una proposta respinta al mittente anche dall'opposizione ma che sembrerebbe non dispiacere a una parte del Pd. Mentre molti dei big del partito chiudono a partire dal segretario Dario Franceschini per il quale una ipotesi di questo genere rappresenta un «ritorno al passato» per arrivare ad Anna Finocchiaro, non manca chi non oppone un muro all'ipotesi della contrattazione territoriale. Uno fra tutti è il professore di diritto del Lavoro e senatore del Pd Pietro Ichino. «Un sindacato che faccia bene il suo mestiere - è il suo ragionamento mi sembra che non possa prescindere nella negozia-zione dei livelli retributivi, da due fattori: la produttività del lavoro da una parte, il potere d'acquisto dall'altra; per questo in riferimento al primo fattore è fondamentale la contrattazione a livello nazionale e in riferimento al secondo può assumere un valore rilevante quella regionale o macro-regionale».

L'ECONOMISTA

II leghista Roberto Calderoli

Boeri: stipendi legati alla produttività

ROMA No alle gabbie salariali, sì al rafforzamento della contrattazione decentrata. No a livelli di salario fissati per legge, si a regole certe concordate su base nazionale per agganciare gli stipendi ai livelli produttivi. È questa la posizione dell'economista Tito Boeri, autore insieme a Pietro Garibaldi del libro «Un nuovo contratto per tutti», in merito all'ipotesi di reintrodurre le gabbie salariali. «L'idea di resuscitare le gabbie è assolutamente sbagliata, ci porterebbe indietro di decenni», spiega

L'economista si dice «sorpreso» del montare del dibattito politico e sindacale sul tema: «Sono decenni che l'Istat ci dice che il costo della vita è diverso tra Nord e Sud, la Lega sembra essersene accorta solo adesso. Ma imporre per legge differenze di salario sarebbe assurdo e controproducente». Per Boeri, infatti, «ci sono troppe eterogeneità tra i livelli produttivi delle imprese, anche all'inter-

Boeri.

no delle stesse Regioni. Anche al Sud esistono isole felici, aziende che producono e i cui lavoratori devono veder aumentare i loro stipendi». «Se imponiamo il pagamento degli stessi salari a tutte le imprese - spiega Boeri - le meno efficienti saranno spin-



L'economista Tito Boeri

merso, a sottostimare la forza lavoro o a delocalizzare». Mentre i dipendenti delle imprese più produttive sconterebbero «livelli salariali troppo bassi rispetto ai risultati del loro lavoro». Le gabbie salariali, quindi, renderebbero ancora più statico il profilo della contrattazio-

SUMMIT

Tutto rinviato al 4 settembre

ROMA «Sono particolarmente soddisfacenti per noi i risultati che abbiamo raggiunto su questioni come il piano casa e gli ammortizzatori sociali. Noi vogliamo tornare a quel periodo di collaborazione. C'è tutta la nostra disponibilità al dialogo». Non è passato l'appello del premier Silvio Berlusconi durante l'incontro con la Conferenza delle Regioni che si è appena concluso a palazzo Chigi.

«Il giudizio di questo incontro per noi non è positivo e si confermano i punti di rottura tra Regioni e governo sui punti che abbiamo sollevato», ha detto il presidente della conferenza delle



Vasco Errani

po l'incontro con il premier Silvio Berlusconi. Errani è tornato tra le altre cose a chiedere chiarezza sull'entità dei fondi Fas, sui finanziamenti per la sanità: «Occorrono le risorse o tutte le regioni rischiano di andare in rosso». Errani ha poi ribadito che «non bi-

sociali» Regioni Vasco Errani dosogna usare i Fas regionali come bancomat» e

> non ci siano». Al governo le Regioni hanno ricordato che i fondi per il Piano Salute 2010-2011 sono sottostimate •e abbiamo anche offerto la nostra disponibilità a rivedere il Piano la Salute per il periodo

che teme *che le risorse

2010-2013»; è quanto ha reso noto il presidente della Conferenza delle Regioni Vasco Errani al termine dell'incontro con l'esecutivo svoltosi a Palazzo Chigi. Per quanto riguarda i commissariamenti delle

regioni per i deficit sanitari, Errani ha esortato il Governo ad avere «un atteggiamento più coerente». In termini complessivi, ha osservato ancora, «sulle norme anticrisi il Governo ha avuto atteggiamenti invasivi delle funzioni delle Regioni, arrivando addirittura a sottrarre i fondi per le politiche sociali, in nome del federalismo fiscale».

«Sui fondi per le aree sottoutilizzate c'è la pos-

sibilità di fare una verifica. Ma essendo fondi destinato a investimenti, non c'è un problema immediato di cassa, ma la necessità di costruire un percorso condiviso», così il ministro per i rapporti con le Regioni, Raffaele Fitt. «Sui temi sollevati dalle Regioni - ha assicurato Fitto - il governo ha preso un impegno preciso. Il 3 o il 4 settembre ci sarà un incontro per dare una risposta. L'incontro non poleva che essere interlocutorio, c'è la volontà di riprendere un confronto. Sulle singole questioni c'è l'obiettivo di ripristinare un clima di collaborazione». -E andata male, vera-

mente un esito negativo.

Ci hanno rinviati al 4 settembre ma i veri impreparati sono loro, che si sono presentati senza risposte alle richieste fatte da noi fin dal 2 luglio». E il giudizio severo del presidente della Regione Umbria Rita Lorenzetti sulla riunione con il premier Silvio Berlusconi e i governatori delle Regioni che si è appena conclusa a palazzo

«Avevamo chiesto di non essere chiamate a riunioni interlocutorie ha spiegato il presidente della Regione Umbria Lorenzetti -, avevamo posto precise domande sulle risorse tolte alle Regioni dal decreto anticrisi, sanità, turismo e commissariamenti. Non abbiamo avuto risposta».

Editoriale FVG Società per azioni - Divisione Il Piccolo Direzione, Redazione, Amministrazione e Tipografia 34123 Trieste, via Guido Reni 1 Telefono 040/3733.111 (quindici lines is selezione passante) Internet: http://www.ilpiccolo.it

> Direttore responsabile: PAOLO POSSAMAI Vicedirettore: ALBERTO BOLLIS Ufficio del caporedattore: FULVIO GON (responsabile) LIVIO MISSIO, MARCO PACINI, PIERO TREBICIANI

CONSIGLIO DI AMMINISTRAZIONE: Carlo De Benedetti (Presidente), Monica Mondar

dini (Vicepresidente), Paolo Paloschi (Amministratore Delegato), Alessandro Alacevi ch, Giovanni Azzano Cantarutti, Corrado Belci, Pierangelo Calegari, Enrico Tomaso Cucchiani, Luigi de Puppi, Giovanni Gabrielli, Adriano Luci, Maurizio Martinetti, Ma rla Enrichetta Melzi Carignani, Roberto Moro, Marco Moroni, Giannola Nonino, Mas simo Paniccia, Gianfranco Pavan, Andrea Pittini. COLLEGIO SINDACALE: Vittorio Bennani (Presidente), Piero Valentincic, Luca Vidoni. ABBONAMENTI: c/c postale 22810303 - ITALIA: con preselezione e consegna decentrata agli uffici P.T.: (7 numeri settimanali) annuo € 248, sei mesi € 1,27, tre mesi € 66; (sei numeri settimanali) annuo € 215, sel mesi € 111, tre mesi € 61; (cinque nume

i settimanali) annuo € 182, sei mesi € 94, tre mesi € 50. ESTERO: tariffa uguale a ITA-LIA più spese recapito - Arretrati doppio del prezzo di copertina (max 5 anni). Poste Italiane S.p.A. - Spedizione in abbonamento postale - D.E. 353/2003 (conv. in L. 27/02/2004 n. 46) art. 1, comma 1, DCB Trieste. Prezzi: Italia C 1, Slovenia C 1,34, Croazia KM 13, gratuito in abbinamento con «La Voce

del Popolo» (La Voce del Popolo + Il Piccolo: Slovenia € 0,63, Croazia KN 6)

II Piccol o - Tribunale di Trieste q. 1 del 18 (0.1946) PUBBLICITÀ: A.MANZONI&C. S.p.A. Trieste, yia XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728311, fax 040/366046 PREZZI PUBBLICITÀ: Modulo (mm 40128): commerciale € 197,00 (festivi, posizione e data prestabilita € 256,10) - Finanziaria € 403,00 - R.P.Q. € 210,00 - Finestrella 1.a pag. € 850,00 (fest. € 1.105,00) - Legale € 561,00 - Necrologie € 3,90 - 4,90 -7,50 per parola; croce € 24,00; (Partecip. € 4,80 - 7,30 - 9,50 per parola) - Avvisi

economici vedi rubriche (+lva). Manchettes 1500 € a settimana - Supplementi colore 40% - Maggiorazione posizioni fisse 20% La tiratura del 5 agosto 2009 è stata di 41 000 copie.





(D.LG5 30-6-2003 N. 196) PADLO POSSAMAI

Responsabile trattamento dati

Cavaliere intercettato, scoppia il caso Guzzanti

Pesanti accuse a Berlusconi. L'ex senatore del Pdl: pressioni del Quirinale. Il Colle smentisce

to dell'inchiesta napole-

di MARIA BERLINGUER

ROMA Una volta era-

no amici, o comunque vicini personalmente e politicamente. Ora Paolo Guzzanti, ex senatore del Pdl ed ex vicedirettore del «Giornale» passato al gruppo misto, spara a zero su Silvio Berlusconi. Per fario sceglie il suo blog, andato poi in tilt in serata per i troppi accessi: «E un gran porco - scrive - una persona che ha corrotto la femmi-

nilità italiana schiudendo carriere impensabili a ragazze carine che hanno imparato solo a darla alia persona giusta al momento giusto».

Guzzanti, da mesi in guerra con la sua ex parte politica, torna sul caso intercettazioni telefoniche di Napoli e sugli atteggiamenti da «puttaniere» del premier. E tira in ballo persino Giorgio Napolitano. Secondo Guzzanti i verbali delle intercettazioni telefoniche registrate nell'ambi-

tana e poi distruttte a Roma non sarebbero mai stati pubblicati per le sollecitazioni del Capo dello Stato. Un'accusa che il Quirinale respinge con forza: «È assolutamente priva di fondamento l'insinuazione, riferita dal senatore Paolo Guzzanti, secondo la qua-le il Presidente della Repubblica avrebbe sollecitato non si sa quali direttori di giornali a non pubblicare taluni atti giudiziari che sarebbero in loro possesso».

Facciamo un passo indietro. Va giù pesante l'inventore del termine mignottocrazia, già protagonista di un durissimo scontro con il ministro Mara Carfagna, che a sua volta se l'era presa con Sabina Guzzanti, la comica figlia del senatore. Guzzanti liquida come «disgustosi» i contenuti dei verbali di Napoli e riferisce di voci «attendibili» sui pettegolezzi sessuali. «Un famoso direttore di giornale ha mostrato e fatto leggere

a un numero imprecisato di persone (deputati e deputate di Forza Italia per lo più) i verbali che tutti i direttori hanno ma che hanno deciso di non usare su sollecitazione del Presidente Napolitano». Si tratterebbe delle famose intercettazioni napoletane «in cui persone che ora ricoprono cariche altissime si raccontano tra loro cose terribili che decenza e carità di patria mi proibiscono di scrivere anche se purtroppo sono sulla

bocca di coloro che hanno letto i verbali». Guzzanti entra nei dettagli. E sollecitato da un lettore, racconta di «cose assolutamente disgustose», rapporti spinti, «consigli fra donne su come abbreviare i tormenti di una permanenza orizzontale pagata come pedaggio». Guzzanti si dichiara pronto a raccontare tutto a un magistrato. Lo prende in parola Massimo Donadi (Idv) che annuncia una denuncia alla magistratura perché indaghi.

Minimizza Niccolo Ghedini, legale del premier: «E una vicenda che non merita alcun commento».

BILANCI IN ROSSO

Già qualche anno fa c'era stata un'offerta per l'arcipelago pari a quasi due miliardi. Il rigassificatore di Omisali forse ai russi

Crisi, la Croazia pronta a vendere anche Brioni

La quotazione è di 1,2 miliardi di euro. Pure il terminal petrolifero di Veglia potrebbe finire sul mercato

di MAURO MANZIN

TRIESTE La crisi economica sta strozzando la Croazia. E le previsioni per i prossimi mesi non sono rosee. Così il governo di Zagabria sta pensando, come ultima ratio, di mettere sul piatto, per «fare cassa», anche i cosiddetti «12 gioielli» che compongono il tesoro economico-ambientale del Paese. E tra questi ci sono anche le isole Brioni. Dopo il contestatissimo taglio di stipendi e pensioni, foriero di prossimi moti di dissenso, e dopo la forzata rinuncia ad alcuni ambiziosi progetti d'investimento, la compagine ministeriale guidata da Jadranka Kosor potrebbe forse essere tentata di cedere al miglior offerente anche l'«eccellente dozzina» che finora ha gelosamente custodito nella cassaforte di Stato. E. come si è detto, nell'elenco rientra anche l'« arcipelago di Tito»: l'insieme di 14 tra isole e isolotti a circa un miglio dal dirimpettaio abitato di Fasana, dichiarato Parco nazionale e rigorosamente sotto tutela sin dal 1983. Ornate da una vegetazione che vanta oltre 600 varietà arboree. che fa da cornice a incantevoli lagune e scogliere, ma anche a resti di antiche ville romane e bizantine, le Brioni - per le quali esiste un progetto di valorizzazione turistica che stenta a decollare potrebbero effettivamente essere uno degli ultimi assi nella manica di un governo ridotto alla disperazione. Sin da tempi ormaj remoti elette a destinazione Vip di eccellenza, le Isole assursero a notorietà inter-



Una panoramica dell'arcipelago delle isole Brioni

PRIVATIZZAZIONI

L'esecutivo Kosor potrebbe consentire l'acquisizione della principale società di assicurazioni

nazionale dagli anni Trenta del secolo scorso

Fin troppo lungo da enumerare l'elenco delle teste coronate, dei titoli nobiliari e dei personaggi del jet-set che -

molto prima, durante e anche dopo il Maresciallo – soggiornarono a Brioni Maggiore e Brioni Minore (le due isole più grandi), oppure a Vanga, buen retiro di Tito e della sua cerchia più intima. Con il loro inestimabile bagaglio storico, naturalistico e climatico le Brioni non avrebbero difficoltà a trovare facoltosi acquirenti, che del resto si sono reiteratamente candidati a rilevarne la proprietà anche in anni recenti. Si sa che non molto tempo addietro, e comunque prima della cri-

si globale, un'offerta era

ENERGIA

Tra le cessioni possibili c'è quella dell'ente nazionale elettroenergetico per 800 milioni

arrivata fino a due miliardi di euro per l'intero arcipelago, «chiavi in mano». Adesso che i tempi sono cambiati gli esperti stimano che il ricavo potrebbe comunque arrivare a una cifra compresa fra gli 800 mi-lioni e 1,2 miliardi. A pat-to però di poter rimuove-re i vincoli imposti dal regime di Parco naziona-Oltre alle Brioni, nella predetta «eccellente doz-zina» troviamo anche un

altro invitante boccone: si tratta dello Janaf, ossia dell'oleodotto che dall'isola di Veglia (Krk) e dal suo terminal a mare nei pressi di Castelmuschio (Omisalj) si inerpica verso la Croazia continentale arrivano a Nord fino al territorio ungherese e a Est fino a quello serbo. Si sa per certo che la pipeline anche attualmente fa gola a molti. E tra i pretendenti si annoverano in prima fila i magnati russi del petrolio e del gas naturale. Specie dopo che Castelmuschio ha avuto il placet definitivo del governo croato per accogliere il rigassificatore pianificato dal conmultinazionale «Adria Lng». Male che vada, anche in tempi di crisi la privatizzazione dello Janaf potrebbe riversare nefle esangui casse statali sui 2-300 milioni di euro.

Una cifra più o meno analoga potrebbe poi essere incamerata dalla cessione della principale società assicurativa nazionale, «Croatia osiguranje», anche questa inquadrata da tempo nel mirino delle principali compagnie continentali del settore. Nello stesso elenco rientrano poi l'ente elettroenergetico nazionale (Hep), la cui cessione comporterebbe la privatizzazione del settore e un introito per le casse statali stimato sugli 800 milioni di euro, il demanio forestale, le Ferrovie, le fonti e le sorgenti di acqua potabile.

Zagabria paga la recessione incombente e i ritardi per l'ingresso nell'Unione europea

di STEFANO GIANTIN

ZAGABRIA I fondamentali dell'economia che saltano, la speranza di una rapida soluzione della disputa confina-ria con la Slovenia. La Croazia s'interroga su quanto sia ancora lunga la strada per entrare in Europa, tra recessione incombente, instabilità politica e

un autunno caldo che si avvicina. Con l'economia al palo - il Pil di Zagabria scenderà quest'anno del 5% - i croati confidano che almeno con Lubiana si arrivi presto a un accordo sulla questione del confine marittimo, causa del veto sloveno ai colloqui d'adesione Croazia-Ue. Il caso divide i due Paesi fin dal 1991, l'anno dell'indipendenza. Esiste finalmente un «piano approssi-mativo» per risolvere il braccio di ferro, ha annunciato il premier sloveno Pahor dopo un summit bilaterale il 30 luglio. «Abbiamo tracciato una strada che va seguita», gli ha fatto eco il nuovo primo ministro croato, Jadranka Kosor. Secondo l'ex diplomatico sloveno Peter Tos, la soluzione sarà un controllo "in condominio" della baia di Pirano tra Slovenia e Croazia. L'accordo potrebbe essere siglato entro la fine dell'anno, anche «perché la gente di entrambí i Paesi è stanca di questa disputa», ha aggiunto Tos in un'intervista al quotidiano sloveno Dnevnik. E stanca é anche Bruxelles. La nuova presidenza svedese dell'Ue ha fatto subito capire di non volersi più immischiare nella querelle. «Ora tocca ai Paesi interessatì trovare una soluzione», ha detto il presidente della Commissione, Barro-

Se la Slovenia toglierà il veto ai negoziati tra Bruxelles e la Croazia - che si sarebbero dovuti concludere entro quest'anno - Zagabria potrà ancora sperare di mantenere la promessa fatta nel 2007 dall'ex premier Sanader; portare il Paese in Europa entro il 2011.

Il problema è che non siamo più nel 2007, anno di boom economico ed entusiasmi europeistici a Zagabria. La crisi economica non dà tregua. La gente è preoccupata e perfino l'ingresso nella Nato, primo passo verso la totale integrazione europea, è passato in sordina. Sul fronte economico, il rapporto defi-cit/Pil sarà del 4,5% nel 2009 e del 5% nel 2010. Gli investimenti esteri sono crollati del 42% nel primo trimestre del 2009. La produzione nell'industria manifatturiera, da cui trae i mezzi di sostentamento il 90% dei salariati croati, ha toccato un -12,1% da gennaio. Crollo anche della domanda interna: il commercio al dettaglio ha segnato un -17%. Per coprire il buco di 2 miliardi di euro nel budget statale, evitando di chiedere aiuto all'Fmi, il governo ha dovuto far stringere la cinghia ai cittadovuto far stringere la cinghia ai cittadini, prelevando una tantum da stipendi e pensioni, aumentando l'Iva e applicando una tassa sul lusso per «riuscire ad arrivare al 2010 in piedi», secondo le parole di Kosor. Il rischio maggiore è che in piedi si alzino anche i sindacati, prontí a scendere in piazza a settembre. «Per i tagli, il governo usa l'ascia invece dello scalpello», ha accusato il presidente dei sindacati indipendenti, Kresimir Sever. Riportare i conti in ordine è prioritario per Zagabria per diventare membro dell'Unione.

Ma non sono solo l'economia e il contenzioso con la Slovenia a frenare il percorso di Zagabria verso l'Ue. L'ultimo rapporto della Commissione Europea sul processo di adesione croato, datato novembre 2008, sottolinea come Zagabria poco abbia fatto per riformare l'inefficiente sistema giudiziario, non si sia impegnata abbastanza a com-battere il crimine organizzato e la diffu-sa corruzione e abbia mancato l'objettivo del risanamento del settore cantieristico, che sta in piedi solo grazie ai sussidi pubblici e dà lavoro a 17.000 ope-

L'arcipelago della diplomazia mondiale

Qui Tito riceveva capi di Stato, Vip e amanti e offriva loro il suo vino rosé

TRIESTE Per trent'anni sono state uno dei punti di riferimento della politica mondiale. Un po' Polinesia, un po' Balcani le isole Brioni conservano ancor oggi il loro fascino intriso di storia, politica e bellezze naturali. Esiste anche un vino, che pochissimi sommelier conoscono. Eppure ha fatto il giro del mondo ed è stato apprezzato da famosi capi di Stato. E il «rose» di Brioni, «inventato» dal maresciallo Tito con l'uva della piccola vigna che gli fu donata per il sessantunesimo compleanno dai dipendenti dell'Amministrazione dell'arcipelago delle Brioni. 14 isole di fronte a Pola a 3.5 chilometri dalla costa istriana. Un regalo particolarmente gradito a Tito che spesso si ricordava della vecchia vigna che il padre aveva dovu-

to vendere per ristrettezze economiche.

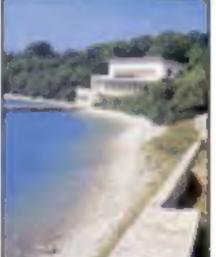
A Brioni Tito sbarco nel 1947 e soggiornò, soprattutto nei periodi esti-

vi, nella villa di Vanga fino all'agosto del 1979 quando parti per la sesta conferenza dei Paesi non allineati a L'Avana. Già,

Quattordici perle di bellezza

Il Parco nazionale delle Brioni comprende 14 isolette che si trovano nella zona meridionale dell'Istria. Dichiarato Parco nazionale nel 1983 le isole Brioni sono un'oasi naturale ancora intatta e in gran parte disabitate. Solo Veliki Brijun, l'isola maggiore, ospita diverse strutture ricettive ed è luogo di turismo da più di un secolo. Annualmente vi soggiornano dai 25mila ai 30mila turisti. L'arcipelago fu abitato, come luogo di villeggiatura, già dai romani che vi allevavano, in particolari vasche tutt'oggi visibili, le murene.

Passate sotto il dominio veneziano nel 1947 furono scoperte dall'allora presidente jugoslavo Tito.



perché è stato proprio nella pace di queste isole che lo jugoslavo Tito, l'egiziano Nasser e l'indiano Nehru, nel 1956 diedero vita al Non allineamento «indispensabile alternativa alla totale divisione del mondo in blocchi e all'inasprimen-

to della Guerra fredda». Così per oltre 30 anni Brioni è stata, come detto, punto di riferimento per la politica mondiale, punto d'incontro di numerosi statisti quali Ho Chi Min, Krusciov, Gomulka, Sihanuk, El Sadat, Fidel Castro, Indira Ghandi e Aldo Moro. E punto d'incontro di altrettanti numerosi e famosi artisti, pittori,

scultori, cantanti e, soprattutto, attori che presenziavano al Festival internazionale del cinema di Pola. Così tra le foto ricordo di Tito a Brioni (una mostra permanente è allestita sull'isola) ci sono anche Mario del Monaco, Sophia Loren, Elizabeth Taylor e Richard Burton e altri personaggi spesso ritrat-ti dallo stesso Tito, un vero appassionato di fotografia, che aveva una collezione di 40 macchine che era solito bordare di nero le foto che scattava e stampava personalmente per distinguerle da

E da fotografare a Brioni c'è davvero molto: i resti della villa e dei tre templi romani, il castrum bizantino, la chiesa cristiana di Santa Maria, la fortezza che risale alla dominazione veneziana, le quasi 600 specie vegetali autoctone e le oltre 250 specie di uccelli,

quelle ufficiali.



Tito a Brioni assieme a Indira Ghandi e l'egiziano Nasser

l'arcipelago (secondo l'analisi al carbomio ha oltre 1.600 anni), branchi di daini e cervi che gironzolano tranquillamente sull'isola. Un paradiso che entusiasmò il re viennese dell'acciaio, Paul Kupelwieser che, nell'estate del 1893, decise di trasformare Brioni in

l'ulivo più vecchio del- una stazione climatica di cura e luogo di villeggiatura. Ma c'era un primo nemico da combattere: la malaria. Ed è stato lo stesso dottor Robert Koch a condurre, ai primi del Novecento, approfondite ricerche e a suggerire agli allora pochi abitanti dell'isola il modo di guarugione con il chini-

Poi, nel 1947 lo sbarco di Tito. L'anno successivo Brioni fu designata come rarità naturale da proteggere, quindi la costruzione delle tre ville Bijela, Jadranka (dove Tito portava le sue amanti, a quel tempo le escort non esistevano) e Bionka per gli ospiti stranieri (il primo a soggiornarvi è stato l'imperatore etiope Selassiè nel 1954). Nel 1956, come detto, la nascita dei Non Allineati. Una vera è propria «centrale» della politica internazionale per il maresciallo Tito, che è partito dall'isola 68 volte per le sue missioni nel mondo, che ha avuto sull'isola 1.400 incontri politici e ospitato 90 capi di Stato di 58 Paesi e oltre 100 presidenti di governo. Oggi resta il Nettuno di bronzo che ricorda la spiaggia dove per la prima volta arrivo, remando, Tito. Soggiornava in una tenda, poi trasformata in capanna e poi, finalmente in villa Vanga. (m. man.)

IL PICCOLO

presenta

Meraviglie delle Alpi Orientali



DISPONIBILE **VOLUME 6** Le acque



DISPONIBILE VOLUME 8

VOLUME 1

omini e grandi montagne

DISPONIBILE VOLUME 9

Borghi e tradizioni

DISPONIBILE

DULUME 2

Sorprese di natura

DISPONIBILE

DISPONIBILE

KOLTIME 3

a capitali della vacanza

VOLUME 10

luoghi della storia

DISPONIBILE VOLUME 11



DISPONIBILE

VOLUME 4

I grandi valichi



DISPONIBILE

VOLUME 5

ette, panorami e rifugi



IN EDICOLA IL 12° VOLUME "Saperi e sapori" e il cofanetto raccoglitore

Ogni settimana con Il Piccolo le Meraviglie delle Alpi Orientali. Un'opera in dodici volumi per conoscere e riscoprire le nostre montagne. In ogni volume un compendio di storia, natura, cultura, gastronomia e tempo libero.

Una collezione da non perdere, realizzata per il nostro giornale da Carsa Edizioni e in più con l'ultima uscita un elegante cofanetto raccoglitore.

> A RICHIESTA CON IL PICCOLO A SOLI € 6,90 IN PIÙ

A4, via libera da Roma al piano anti-code

Misure in vigore nel fine settimana. Previste deviazioni sull'A27 (Belluno) e sull'A28 (Conegliano)

di MARTINA MILIA

TRIESTE Via libera da Roma al piano anti code, per il passante di Mestre, che entrerà in vigore nel fine settimana. Alla prima stesura si aggiunge un'ulteriore variante da utilizzare, però, solo in caso di massima emergen-za: la deviazione del traffico diretto in Friuli Venezia Giulia sulla Venezia Belluno (A 27) e la A 28 (Conegliano Portogrua-

IL VERTICE Ieri il Centro di coordinamento nazionale, che comprende i rappresentanti di Anas, Aiscat, vigili del fuoco, carabinieri e protezione civile, si è riunito presso il Ministero dell'Interno con le tre concessionarie (Cav. Venezia-Padova e Autovie) interessate dall'emergenza estiva, Dopo aver esaminato il piano predisposto dalle società autostradali il comitato ha dato il suo benestare. In serata era atteso l'ultimo passaggio – a questo punto solamente formale - con l'approvazione da parte di Anas,

LA NOVITA L'unica no- seguire la vecchia bretelvità emersa nel vertice romano è un'ulteriore procedura d'emergenza da attuare solamente in caso di massimo ingorgo. I tecnici hanno previsto che, in caso si verifichi il bisogno di trovare una nuova cassa d'espansione per il traffico, le automobili saranno deviate anche sulla

Venezia Belluno. Uscendo a Conegliano i mezzi dovranno a quel punto proseguire fino a Godega Sant'Ürbano - seguendo l'apposita segnaletica pre-disposta sulla rete ordinaria - e qui imboccare l'autostrada A 28 che, a Portogruaro, si riallaccia con la A 4. Questa ipotesi pre-vede più chilometri per gli automobilisti, ma senz'altro una strada più scorrevole. Il problema, però, è che la A 28 non è completata per cui gli au-tomobilisti dovrebbero percorrere il tratto da Conegliano a Godega (circa 4,9 chilometri) su strade di paese, con conseguenti

disagi per le popolazioni IL PIANO Le prime mi-sure che entreranno in vigore in caso di emergenza sono comunque altre: la chiusura del passante (per massimo un'ora) qualora le code superino i 15 chilometri; la deviazione del traffico sulla tangenziale facilitata da segnaletica specifica - che andrà ad affiancare i pannelli variabili - che indicherà agli automobilisti diretti nelle località balneari di

la mestrina IL TRAFFICO Dopo il boom di transiti registrati nel primo weekend di agosto, quello in arrivo si preannuncia altro fine settimana di partenze. I dati di luglio, rilevati da Autovie Venete, indicano intanto che sono state 3.379.000 le automobili

transitate sulla rete autostradale gestita da Autovie Venete, in crescita del 6,7% rispetto allo stesso periodo 2008. In calo invece le altre categorie: auto-carri e autobus (-2,5%), ca-ravan (-6,5%) e Tir (-10% rispetto al luglio 2008).

AUTOVIE Autovie Venete, che nel primo weekend è stata risparmiata dai disagi più pesanti derivanti dall'emergenza di Mestre, è alle prese non solo con la sicurezza e le procedure del-la terza corsia. Domani l'assemblea approverà le linee-guida per l'aggiorna-mento della convenzione con l'Anas preliminari al-la stesura del nuovo pia-no finanziario. Si tratta di un aggiornamento - ha detto il presidente di Au-tovie Giorgio Santuz - alla luce degli approfondimen-ti che stiamo facendo per la realizzazione della terza corsia, aggiorniando il piano del 2007».

LA POLEMICA Non si placa intanto la polemica tra Pd e commissario. Per Gianfranco Moretton, il piano emergenze relativo alla A 4, presentato da Riccardo Riccardi è un tentativo di «di nasconde» re le sue inadempienze sulla mancata gestione del grave episodio di ingorgo della A4». Secondo Moretton il piano non è operativo e «nessuno dei soggetti interessati (Prefetture, Questure, Comuni), lo conosce. E pure tardivo rispetto a quanto acFRIULI VENEZIA GIULIA, SLOVENIA E AUSTRIA

Autostrade, intesa a tre

TRIESTE Scambio di dati e informazioni in tempo reale per far viaggiare gli automobilisti in un'unica autostrada «euroregionale». L'accordo firmato ieri tra i gestori delle autostrade di Friuli Venezia Giulia, Slovenia e Austria, si pone l'obiettivo di gestire al meglio la situazione del traffi-co nelle fasi più critiche. Naturale pensare alle recenti code che, oltre al passante di Mestre, hanno interessato anche il Lisert, ma il protocollo non si ferma alla gestione degli esodi estivi. In ogni momento le società

che gestiscono le autostrade nelle tre aree potranno scambiarsi informazioni relative ai flussi di traffico, ai cantieri e agli incidenti che poi saranno trasmesse ai viaggiatori attraverso i pannelli luminosi presenti lungo le autostrade o tramite il servizio Isoradio. Il protocollo è stato siglato ieri nella sede della Regione a Trieste dall'assessore regionale ai trasporti, Riccardo Riccardi, dall'amministratore delegato di Dars, Tomislav Nemec, dal presidente di Asfinag, Alois Schedl, dal direttore compartimen-tale Anas, Cesare Salice, dal direttore del IX Tronco di Autostrade per l'Italia, Giovanni



L'assessore Riccardo Riccardi

Dionisi, e dal direttore di Autovie Venete, Enrico Razzini. L'obiettivo principale dell'accordo è quello di ridurre le congestioni di traffico soprattutto durante i periodi di

punta stagionali, in particolare durante l'estate ma anche in inverno quando le informazioni sulle condizioni delle strade interessate dalle nevicate potranno essere particolarmente preziose. Forme di collaborazione di questo tipo erano già state avviate spontaneamente tra le diverse società che gestiscono le reti autostradali ma con questo accor-

do, oltre a formalizzare queste collaborazioni, si procede all'armonizzazione dei servizi di informazione per la viabilità e alla standardizzazione dei sistemi per la gestione e lo scambio delle informazioni e dei dati. «È indubbiamente positivo - ha commentato Ric-cardi - il fatto di poter scambiarci dati in tempo reale per poter gestire al meglio le si-tuazioni critiche, anche in vi-sta della stagione di cantieri che stiamo per attraversare nella nostra regione». Il rap-presentante della Dars ha inoltre appunciato la chiusuinoltre annunciato la chiusura dei lavori per la realizza-zione della bretella di collega-mento tra la rete autostradale italiana e quella slovena at-traverso la valle del Vipacco che verrà inaugurata e aperta al traffico la prossima settimana, precisamente giovedi 13 agosto. «Un nuovo asse fondamentale per il traffico autostradale tra Italia e Slovenia. ha affermato Riccardi - realizzato anche grazie ad un finanziamento nazionale previsto dal provvedimento per le aree di confine. Quest'opera viene a coniugarsi con la riqualificazione autostradale della Villesse-Gorizia, i cui cantieri apriranno a fine an-

Roberto Urizio

A CASTELGANDOLFO

Il Papa: «La sfida è il relativismo»

Il regista Almodovar: «Ratzinger vada a vedere com'è la famiglia oggi»

ROMA Il mondo di oggi vive sfide di un'intensità simile a quella del pe-riodo post-rivoluzionario francese: allora vi era la dittatura del «razionalismo», che pretendeva di trasformare la ragione in una sorta di divinità assoluta: adesso vi è la«dittatura del relativismo» che pretende di negare qualsiasi certezza alla conoscenza umana. Ne è convinto Bene-detto XVI che ieri mattina, nella residenza estiva di Castelgandolfo, ha incontrato i fedeli per la sua prima udienza generale dopo il rientro dal-la Val D'Aosta. Di sfide, dittature, ra-zionalismo e relativismo, papa Ratzinger ha parlato prendendo spunto dalla figura del curato d'Ars, san Gio-vanni Maria Vianney, nato nel 1786, tre anni prima della presa della Ba-stiglia e morto 150 anni fa, nel 1859, in pieno Secondo Impero. in pieno Secondo Impero.

Dalla Spagna intanto il regista Pe-dro Almodovar ha sostenuto che il Papa dovrebbe abbandonare la visione tradizionale della famiglia e per rendersene meglio conto dovrebbe uscire dal Vaticano e mescolarsi tra la gente. Il polemico invito a Benedetto XVI è contenuto in un'intervista che pubblica oggi il settimanale 'Die Zeit', in cui il regista spagnolo Pedro Almodovar spiega che nel suo universo cinematografico «non ha alcun significato il fatto che il Papa riconosca solo la variante cattolica della famiglia. Dopo questa premessa arriva l'invito a Benedetto XVI ad uscire dalle stanze vaticane per andare a vedere la realtà delle famiglie moderne. «Perchè il Papa non esce per una volta dal Vaticano per andare a vedere com'è fatta la fami-

glia di oggi?»,

LA PROTESTA MILANESE

Gli operai della Innse rimangono sulla gru

MILANO Cresce la tensione attorno alla Innse, dove quattro operai e un sindacalista sono da martedì mattina su una gru per protestare contro lo smantellamento degli impianti, Ieri i sindacalisti e gli altri operai non sono riusciti ad entrare in fabbrica per portare acqua e cibo ai loro compagni che, hanno detto, soffrono il caldo, ma sono disposti a restare sulla gru a oltranza. Protesta anche il segretario Fiom Claudio Rinaldini: «Ci hanno impedito di entrare in contatto con gli operai». E Luigi Angeletti, segretario Uil: «Diamo la fabbrica agli operai».

«Il morale è buono e staremo qui finchè non ci saranno risposte», dicono via telefonino. E le risposte sono attese da Palazzo Chigi, dopo che il sindacato ha apertamente tirato in ballo Berlusconi. «Sembra che la nostra richiesta di intervento al premier abbia creato altri problemi, se è vero che non ci fanno più entrare e adesso i nostri compa-

nabili solo dai poliziotti» dicono gli operai che ieri si sono divisi il compito di presidiare la fabbrica e di andare in prefettura, dove era inizialmente prevista una conferenza stampa di Silvano Genta, l'imprenditore che ha rilevato l'Innse e che, adesso. ha venduto i macchinari liberare vorrebbe

l'area. Genta ha poi emesso un comunicato nel pomeriggio, per dire che il caso è ormai «strumentalizzato» a livello politico. Dice Genta che l'Innse

è un'azienda decotta, messa in vendita attraverso una procedura del Ministero dello sviluppo economico. «Si legge - dice il comunicato dell'azienda che l'Innse sarebbe un gioiello produttivo. Invece è un carrozzone incapace di evadere le commesse con i tempi della concorrenza. Le ex maestranze hanno rifiutato qualsiasi proposta volta a ricollocare i 13 operai ancora in grado di produrre. Altri 25 potrebbero andare in pensione e i restanti 11 essere riqualificati dalla gni sono soli, lassù, avvici- Provincia di Milano».

Influenza, 15 milioni a rischio

ROMA Oltre 6 milioni nella migliore delle ipotesi, almeno 15 milioni nel peggiore de-gli scenari. Oscilla tra queste due stime indicative il numero di casi totali di influenza previsti per il prossimo autunno-inverno in Italia: un totale al quale si arriva sommando i casi di normale influenza stagionale, che in media si attestano sui 3 mln l'anno, a quelli previsti di nuova in-A/H1N1. Un picco notevole, dal momento che il totale dei casi in Italia sarà almeno il doppio, o addirittura il quintuplo, rispetto quelli registrati normalmente in relazione all'epidemia di influenza stagionale. A stimare il «colpo» che i virus influenzali si preparano ad infliggere è il virologo Fabrizio Pregliasco dell'Università statale di Milano.

ROMA L'Italia dovrà pagare i danni morali subiti da un detenuto, perchè vivere in 2,7 metri quadrati è un trattamento «inumano e degradante»: dalla Corte europea dei diritti dell'uomo è arrivato un altro colpo al già malandato sistema carcerario italiano, costretto a fare i conti con un numero di detenuti - a fine luglio erano 63,500 - ben al di sopra della reale capacità degli istituti di pena. La sentenza emessa dalla Corte con cinque voti a favore e due contrari, condanna il nostro paese ad un risarcimento di mille

Carceri troppo affollate

parla dunque di «equo indennizzo». Ma per l'avvocato Alessandra Mari, che assieme al collega Nicolò Paoletti ha curato il ricorso, la portata della decisione della Corte europea è ben altra. «I mille euro sono una cifra irrisoria dice - ma ciò che conta è che la Corte ha sancito un principio importante e odo di tempo limitato» e fondamentale, che apre dunque al governo solu- sovraffollamento ha rag- 2003.

Cassazione, picchia ragazzo autistico niente sconto di pena al maestro

ROMA Compie un atto moralmente da condannare, e non merita la concessione delle attenuanti. l'educatore che usa metodi violenti per ottenere obbedienza dai ragazzi afflitti da gravi disturbi della personalità come l'autismo. Lo sottolinea la Cassazione (sentenza 31787). Per questo un assistente sociale di

Carceri affollate, l'Italia dovrà risarcire un detenuto

Mille euro per «danni morali» a un cittadino bosniaco. Lo Stato rischia rimborsi record

abuso dei mezzi di correzione, a 40 giorni di reclusione e al risarcimento dei danni morali per aver gestito dandogli pizzicotti e colpendolo con scappellotti e con una verga» Luca P., un ragazzo autistico affidato alle sue cure per alcune ore durante il giorno.

Terni, Paolo P.(41 anni).

è stato condannato, per

la strada a decine di ricorsi». Un principio che, secondo il presidente di Antigone Patrizio Gonnella, rischia di costare all'Italia circa 64 milioni di euro «poiché nel nostro paese i detenuti che vivono in condizioni di sovraffollamento sono la quasi totalità». La condanna dell' Italia, aggiunge, «impone

zioni definitive per le carceri e mette definitivamente fuori legge l'attuale gestione del sistema penitenziario».

L'Unione delle Camere Penali chiede alla politica «una riflessione con urgenza» individuando nelle «misure alternative alla detenzione» una possibile soluzione, visto che il

giunto un «livello incompatibile con lo stato di diritto». E necessaria, dice l'Ucpi, «una nuova valutazione sulla custodia preventiva prima del proces-so, considerando la detenzione in carcere come extrema ratio da applicarsi soltanto per i reali di effettivo allarme sociale». Tra il novembre 2002 e

l'aprile 2003, secondo quanto accertato dalla Corte, Sulejmanovic ha condiviso una cella di 16,20 metri quadri con altre cinque persone dispo-nendo, dunque, di una superficie di 2,7 metri quadri entro i quali ha trascorso oltre diciotto ore al giorno. Una superficie di molto inferiore agli standard stabiliti dal Comitato per la prevenzione della tortura, che stabilisce in 7 metri quadri a persona lo spazio minimo sostenibile per una cella. La situazione per il detenuto è poi migliorata essendo stato trasferito in altre celle occupate da un minor numero di detenuti, fino alla sua scarcerazione nell'ottobre del

COINVOLTI SINDACI, AMMINISTRATORI LOCALI E COMANDANTI DELLA POLIZIA STRADALE

Autovelox con il trucco, 200 indagati in Campania

Il limite di velocità si dimezzava dopo pochi metri, quasi come una trappola. È fermo il disegno di legge contro le truffe

NAPOLI Nascosti tra gli alberi, posizionati subito dopo una curva. Oppure, in strade dove il limite di velocità massimo si dimezza, quasi come una trappola, nel giro di pochi metri così da rendere impossibile rallentare ed evitare la multa. Autovelox col trucco al centro di un'operazione che vede indagate più di 200 persone nel Casertano tra cui sindaci, amministratori locali, comandanti delle polizie municipali di 33 Comuni tra

cui il capoluogo Caserta. Le indagini hanno avuto ieri l'epilogo con carabinieri del comando provinciale di Caserta e agenti della Polstrada che hanno coperto con teli neri una trentina di autovelox e photored po-



Vigili urbani al lavoro con l'autovelox

nendoli sotto sequestro. sistema che, come sottolineano le forze dell'ordi-

un modo di facile, ingiu-E stato evidenziato un sto e rilevante profitto». Al centro dell'inchiesta le modalità di affidamenne, «creato dai Comuni e to del servizio da parte dalle ditte, in violazione dei Comuni alle ditte private, la non corretta indidi legge, rappresentava

SCOPERTA SCIENTIFICA

euro a Izet Sulejmanovic,

un detenuto bosniaco con-

dannato a due anni per

furto aggravato che per

cinque mesi ha vissuto in

una cella del carcere di

Rebibbia di 16 metri qua-

dri con altri cinque dete-

nuti. Il capo del Diparti-

mento dell'amministrazio-

ne penitenziaria, Franco

Ionta, sottolinea che Su-

lejmanovic è stato in quel-

le condizioni «per un peri-

L'ormone cattivo della bontà

ROMA È diventato sinonimo di bontà e c'è anche chi ha intenzione di usarlo in spray per «curare» la timidezza o la fobia sociale, eppure l'ormone dell'affetto, della fiducia, del legame sociale - ovvero l'ossitocina - nasconde anche delle insidie, perchè non promuove solo le emozioni positive, ma amplifica i sentimenti di invidia e malizia, cioè di soddisfazione maligna per l'insuccesso del prossi-mo. Lo dimostra uno studio pubblicato sulla rivi-sta Biological Psychiatry da Simone Shamay-Tsoory dell'Università di Haifa in Israele.

cazione in bilancio delle somme provento di sanzioni, le illecità modalità di rilevazione delle infrazioni, l'omessa comunicazione alle autorità delle infrazioni al fine del de-

curtamento dei punti, illeciti nel trattamento dei dati personali. Truffa, abuso d'ufficio, turbata libertà degli incanti, falsità ideologica, omissione di atti d'ufficio, soppres-

sione, distruzione e occultamento di atti, violazione del codice della privacy sono i reati contesta-

Intanto è fermo al Senato il disegno di legge sulla sicurezza stradale che metterebbe fine a abusi e truffe da autovelox. Uno stop impostogli dalle vacanze estive ma anche da un'inedita lite tra deputati e senatori: i primi, dopo aver approvato la riforma gli ultimi giorni di luglio, hanno chiesto ai secondi di mettere il turbo e licenziare definitivamente il testo prima della pausa estiva. Ma i senatori si sono rifiutati di dire sì a scatola chiusa: «Il Senato non è uno sportello automatico. Gli ultimatum non sono una buona prassi=, hanno scritto in una nota ufficiale. E così l'esame del testo, che contiene anche la norma sullo «zero alcol», è slittato a do-

po l'estate

DALLA PRIMA

Il Risorgimento dimenticato

Ton si pretende Presitanto. dente Napolitano, ma una parola che stimoli il ricordo, meglio se con un di gratitudine, verso chi ha combattuto per far «risorgere un popol morto» e trasformare un'espressione geografica in uno Stato indipendente.

E non abbia paura di offendere nessuno.

Non i cattolici, che quasi all'unanimità hanno capito che il potere temporale è stato una maledizione per la Chiesa.

Non il Sud, che si é sentito tradito dalla

successiva politica sabauda ma che al riscatto proprio e dell'Italia intera ha fornito un grande contributo di uomini e di idee.

Non la Lega, che dovrà ben capire che è motivo di orgoglio il generoso sacrificio di tanti volontari della Padania per unificare il Paese (furono 63 i garibaldini provenienti dall'Università di Padova).

In tal modo, oltre che prepararci a ricordare in modo degno il prossimo anno 150 anni della spedizione dei Mille e l'anno dopo i 150 anni dell'unità nazionale, potremo anche aumentare il rispetto reciproco tra italiani e aumentare il rispetto degli altri nei nostri

confronti. Gilberto Muraro

CONTROLLI A UN VILLAGGIO

Afghanistan, i paracadutisti

KABUL I militari italiani in Afgha-

nistan hanno rinvenuto ieri, in un

nistan hanno rinvenuto ieri, in un villaggio a circa 20 chilometri a Sud di Shindand, nell'Ovest del Paese asiatico, un ingente quantitativo di esplosivo, mine e razzi, «utilizzabili presumibilmente per la costruzione di ordigni esplosivi da parte degli "insorti"». È quanto si apprende al Comando del contingente italiano ad Herat, capoluogo dell'area di responsabilità del nostro contingente, atualmente su base Brigata paracadutisti Folgore. «Tale ritrovamento riferisce il maggiore Marco Amoriel-

riferisce il maggiore Marco Amoriel-lo, portavoce del contingente - è da inquadrarsi nell'ambito delle attivi-tà relative al controllo del territo-rio» svolte dai militari italiani con-

giuntamente alle Forze di sicurezza

trovano esplosivo e mine

IN BREVE

L'EX PRESIDENTE RICOMPARE AL FIANCO DI AL GORE, OGGI A CAPO DI CURRENT TV

Reporter liberate, Obama elogia Bill Clinton

Determinante la sua mediazione. La Corea del Nord le aveva condannate a 12 anni di lavori forzati

NEW YORK «Trenta ore fa eravamo prigionie-re. Ora l'incubo è finito»: visibilmente commossa la giornalista di Current Tv Laura Ling ha raccontato la sua odissea in un hangar dell'Aeroporto Bob Hope di Burbank su-bito dopo l'arrivo da Pyongyang, Corea del Nord, con la collega Euna Lee e l'ex presidente Bill Clinton, if «mattatore» della loro liberazione, elogiato da Barack Obama, «Tutti gli americani dovrebbero essere grati a lui e a Gore» ha di-

chiarato. Jeans e maglione, le due giovani donne sono state accolte dalle famiglie sotto il piccolo

Euna, 36 anni, in lacrime ha stretto tra le braccia Hana, la figlia di quattro anni e Michael, il ma-rito attore. Laura, 32, ha ritrovato il marito lain Clayton, banchiere d'in-vestimenti britannico. Le aveva scritto una lettera ogni giorno nei cinque mesi di prigionia. Clin-ton è sceso dall'aereo dopo di loro e ha abbracciato il suo vice Al Gore, pre-

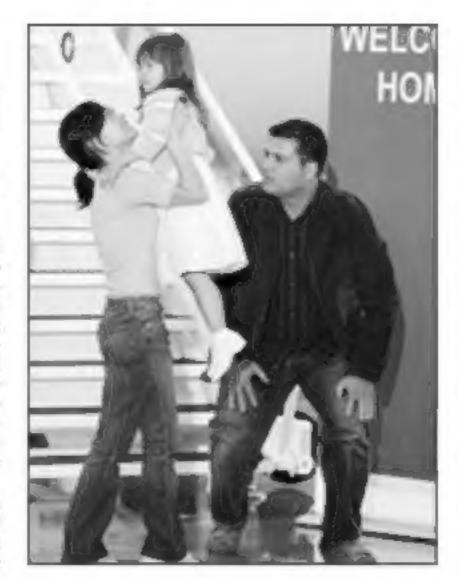
sidente dell'emittente per cui lavorano le reporter condannate a 12 anni di lavori forzati, «Aveva-mo paura che da un momento all'altro saremmo state portate in un campo di lavoro» ha raccontato Laura, la voce rotta dalle lacrime: «Poi improvvisamente leri ci hanno detto che dovevamo andare a incontrare qualcuno. Ci hanno portati in un palazzo. Quando abbiamo varcato la porta abbiamo visto davanti a

noi il presidente Clinton.

Eravamo sotto choc ma

abbiamo capito subito che l'incubo stava finendo». Le donne hanno ringraziato quanti per mesi si sono adoperati per la liberazione: il presiden-te Barack Obama, Bill Clinton ma anche l'ambasciatore svedese a Pyong-yang Mats Foyer e il per-sonale del Dipartimento di Stato, e soprattutto amici e familiari.

«Il vostro amore - ha detto Laura - ci ha tenuto in vita nei momenti più brutti. Gli ultimi 140 giorni sono stati i più difficili delle nostre vita. Siamo



Euna Lee, con il marito, abbraccia la figlia

grati dell'amnistia, felici di essere a casa». Ling è una giornalista veterana; ha lavorato in Sri Lanka, Iran, Brasile, Pakistan, Con Euna, stava lavorando a un servizio sul traffico di donne al confine tra Cina e Corea del Nord quando in marzo era stata fermata con l'accusa di aver sconfinato. Martedì, a sorpresa, la li-berazione. Bill Clinton e Al Gore di nuovo insieme sotto la scaletta dell'aereo. L'immagine dei due leader che hanno guida-to l'America negli anni Novanta ha fatto il giro del mondo: un «Come eravamo» che ha fatto ombra all'azione svolta dietro le quinte dalla mo-glie dell'ex presidente, il segretario di Stato Hillary Clinton.

PER EVITARE SPECULAZIONI Gli ebrei tedeschi chiedono: «Pubblicate il Mein Kampf»

BERLINO Uno dei massimi espo-nenti della comunità ebraica in Germania ha ribadito la necessità di pubblicare un'edizione critica del «Mein Kampf» di Adolf Hitler per evitare che i neonazisti ne approfittino quan-do, fra meno di sei anni, scadrà il sostanziale bando che ne impedisce la pubblicazione in terra tedesca. Lo scopo della pubblicazione commentata, ha dichiarato il segretario generale del Consiglio centrale degli ebrei in Germania, Stephan J. Kramer, è anche di togliere il fascino perverso che la proibizione conferisce all'esposizione del delirante pensiero del Fuehrer e del programma del partito nazista. «Il primo maggio 2015 - ha ricordato Kramer - esattamente 70 anni dopo la morte di Hitler, i diritti di autore sul

A UN ANNO DALLA GUERRA Mosca: «Washington riarma la Georgia»

"Mein Kampf" si esauriscono».

MOSCA Neil'imminenza del primo anniversario della guerra con la Georgia, la Russia ha accusato apertamente ieri gli Stati Uniti di continuare a fornire armi a Tbilisi, incoraggiando in tal modo la dirigenza georgiana a una possibile nuova aggressione. «Dalle informazioni che abbiamo le forniture di armi dagli Stati Unti proseguono. Questo ci preoccupa e ci costringe a prendere misure adeguate» ha detto in una conferenza stampa il viceministro degli Esteri Grigori Karasin, aggiungendo che «naturalmente, gli Usa non sono gli unici a fornire armi alla Georgia». Il viceministro ha puntato il dito a questo proposito in particolare contro l'Ucraina. Al riarmo si è riferito anche il generale Anatoli Nogovitsyn, vicecapo di Stato maggiore.

IL PENTAGONO MINIMIZZA Due sottomarini russi lungo le coste Usa

WASHINGTON «Non sta suonando alcun campanello d'allarme»: così, con questa battuta detta in forma anonima da un alto funzionario, il Pentagono ha minimizzato quanto accaduto durante l'altra notte davanti alle coste Usa: due sommergibili nucleari russi stavano pattugliando quella zona di Atlantico. Un caso? Un errore? Un'anomalia? Mosca ha minimizzato. Il Pentagono anche: «Ne eravamo consapevoli». Tuttavia il «New York Times» nel dare la notizia aveva immediatamente rievocato il clima da Guerra fredda proprio degli anni in cui le incursioni di som-mergibili sovietici al largo delle coste americane (e viceversa) erano così frequenti da diventare spesso oggetto di trame cinematografiche.

Iran, Ahmadinejad s'insedia: decine di arresti

Ancora proteste dei dissidenti: interviene la polizia. Eseguite 24 condanne a morte

ROMA Nel corso di una cerimonia freddamente rituale al Parlamento, Mahmoud Ahmadinejad ha prestato ieri il giuramento e tra una quindicina di giorni il suo governo entrerà in vigo-re dopo avere ottenuto la fiducia del Parlamento. Citazioni del Corano, la promessa di fedeltà all'Islam, al supremo leader e alla Repubblica islamica hanno preceduto il discorso del presidente contestato che, tra l'altro, ha rimarcato dura resistenza alle «potenze straniere», mostrando disprezzo per chi ha rifiutato di congratularsi con lui. «Nessuno qui in Iran - ha detto - aspetta le loro congratulazioni». Fuori dal majlis c'erano ancora migliala di iraniani che gridavano «Morte alla dittatura».

L'unico ambasciatore di un Paese occidentale presente alla cerimonia è stato quello svedese, in veste di presidente di turno dell'Ue.



Ahmadinejad ringrazia la Guida suprema Khamenei che gli consegna il certificato di nomina a presidente durante la cerimonia

Erano assenti però anzitutto Rafsangiani, da sempre considerato l'eminenza grigia del regime, l'ex presidente riformista Khatami e i due leader dell'opposizione, Moussavi e Karrubi. Anche molti seggi dei parlamentari erano vuoti e al momento del discorso del neopresidente riconfermato Ahmadinejad altri deputati

hanno abbandonato l'aula. Lo stesso presidente del Parlamento Larijani, nelle parole d'introduzione, ha vo-luto ricordare il valore costituzionale della libertà e dell'unità. Ma il fatto politico più rilevante resta la pre-senza ancora ieri nella piazza di fronte al Parlamento di decine di migliaia di persone che hanno continuato a contestare il governo «illegittimo» di Ahmadinejad. Il segretario di Stato Usa

Hillary Clinton ha dichiarato ieri da Nairobi di «ammirare la resistenza» dei riformisti iraniani. «Ammiro la resistenza continua» dei riformisti in Iran per ottenere «i cambiamenti che il popolo iraniano merita» ha detto in una conferenza stampa in Kenya. A Teheran per la cerimonia erano chiusi molti negozi e anche diversi settori del bazar della capitale non sono stati aperti al pubblico, mentre l'ingresso delle due stazioni di metro presso la zona del-

la cerimonia è stato bloccato. C'erano anche migliaia di poliziotti e di volontari basiji sin dalla mattinata nell'area del Parlamento. La polizia è intervenuta con violenza e ha arrestato una decina di manifestanti. Durante la notte era stato fermato anche un stretto collaboratore di Moussavi, il responsabile della sua campagna elettorale Mir Hamid Hassanzadeh. E nuove esecuzioni sono state rese note ieri in Iran nel giorno del giuramento del presidente Mahmud Ahmadinejad: 24 trafficanti di droga sono stati impiccati giovedi scorso nella prigione Rajai-Shahr di Karaj, 50 chilometri a Ovest di Teheran. La notizia è stata pubblicata dal quotidiano «Etemad», che cita il vice procuratore di Teheran, Mahmud Salarkia. Le esecuzioni portano a 219 il numero di persone messe a morte in Iran da inizio anno, secondo un conteggio di France Presse, ovvero quasi

eseguite sono state 248. Quella di Rajai-Shahr è una delle più grandi esecuzioni di massa condotte nella Repubblica islamica, seconda solo a quella del 4 luglio scorso: sempre nello stesso carcere vennero impiccate 25 persone, tutte per traffico di droga. «La nuova presidenza iraniana inizia in piena continuità con la precedente: con grappoli di esecuzioni - denuncia Amnesty International -. Ormai è evidente che il drammatico record dello scorso anno, con una media di un'esecuzione al giorno, sarà superato». Per Amnesty la pena di morte è così frequente e sommaria in Iran da «porre a ri-schio anche gli oltre 100 imputati nel processo in corso al Tribunale rivoluzionario di Teheran». I 100 sono accusati di avere istigato i disordini seguiti alle elezioni presidenziali e alla contestata vittoria di Ahmadinejad.

lo stesso numero di tutto il

2008, quando le condanne

FIAMME DAL REATTORE

Orly, aereo a fuoco Otto i contusi

PARIGI Molta paura ma alla fine solo otto passeggeri leggermente feriti nell'evacuazione seguita all'incidente che ha coinvolto ieri mattina un aereo della compagnia lowcost spagnola Vueling, un Airbus A320, po-co prima del decollo dall'aeroporto parigino di Orly per Alicante. C'era-no 169 persone a bordo. «Uno dei re-attori del velivolo ha preso fuoco - ha spiegato la Prefettura di Val de Marne - ma l'incendio è stato subito circoscritto dai pompieri: l'allarme è stato lanciato alle 10.35 e il cessato allarme alle 11.09 ». «Al momento dell'accensione del motore numero due un addetto sulla pista ha visto cherosene che usciva e prendeva fuoco sotto al reattore» ha spiegato un portavo-ce di Iberia, azionista Vueling. Il co-mandante ha allora spento i motori ed evacuato i passeggeri. «E una misura spettacolare che ha potuto creare panico» ha precisato.

Alcuni passeggeri hanno raccontato di avere visto un fumo nero provenire da uno dei reattori: «È stato il panico. Una hostess ha urlato, parlavano in spagnolo. Abbiamo sentito le sirene; ci hanno detto di uscire». I pompieri sono arrivati in meno di due minuti, uno steward ha aperto le porte, ha azionato gli scivoli di sicu-rezza. Qualcuno dice di avere «sentito un'esplosione»: «Si camminavano sopra; qualcuno piangeva». Otto per-sone sono rimaste leggermente ferite nell'evacuazione.

Rosato: necessario restare a Kabul

Il deputato Pd: «Aumentare la capacità di dialogo. No a tagli in Kosovo»

di PIER PAOLO GAROFALO

TRIESTE «Il nostro impegno in Afghanistan va rafforzato in termini di capacità politica e di dialogo con i leader locali, compresi quelli, facenti parte della galassia dei talebani, considerati moderati nello schieramento attualmente ostile».

Ettore Rosato, deputato

del Partito democratico e già sottosegretario dell'Interno del secondo governo Prodi, ora membro della Commissione difesa e del Comitato parlamenta-re di sicurezza della Repubblica (Copasir) che si occupa dei servizi segreti, ha una conoscenza diretta del teatro operativo afgano, oltre che di quello dei Balcani. Negli ultimi mesi ha visitato i nostri contingenti militari di entrambe le missioni: i viaggi in Kosovo e Afghanistan hanno rafforzato le sue convinzioni. Non è opportuno, al momento, ne lasciare Kabul né diminuire la nostra presenza,



Ettore Rosato

non solo militare ma anche politica e di cooperazione allo sviluppo, nei Balcani e Libano. Un'ipotesi quest ultima affrontata, come studio di fattibilità, dagli Stati maggiori ancora mesi prima delle recenti polemiche politiche sull'opportunità o meno di ritirarsi da Kabul e Herat, pianificata con l'obiettivo di mantenere i livelli di operatività e sicurezza

in Afghanistan pur senza risorse finanziarie aggiun-

Quindi da Kabul non ci si deve ritirare?

La riterrei una mossa sbagliata. Oltretutto il nostro impegno è iniziato e continua alla luce di precisi impegni internazionali che l'Italia ha assunto in ambito Nato. Se si fa parte di un'alleanza, come quella Atlantica, non ci si può estraneare dalla realtà internazionale.

Quale ritiene possa essere la soluzione per il nodo afgano?

L'impegno va rafforzato, specie in termini di capacità politica d'incidere sulla scena politica e sociale locale, intensificando il dialogo sia con le autorità che estendendolo ai leader locali, compresi cosiddetti talebani mo-

derati. Una linea di condotta che gli Usa di Obama e la Nato a Kabul hanno confermato di recente ma che noi italiani abbiamo avviato da tempo...

Direi da sempre: sono stato in visita alla nostra missione due mesi fa e ne ho tratto un'impressione decisamente positiva. Vi è indubbiamente uno «stile italiano» nelle missioni di pace, un rapporto con i locali diverso e migliore di quello che riescono a ottenere gli altri contingenti. E ciò ha un preciso riscontro anche operativo, rendendo meno difficile l'opera di ricostruzione del Paese e di aiuto alle autorità centrali e regionali, oltre che le manovre per garantire la necessaria cornice di sicurezza.

Anche i nostri militari sono comunque nel mirino degli insorti: che fare?

Anzitutto l'Italia, non solo quella della politica, deve fornire un sostegno forte alle truppe. Il governo e i politici in genere, poi, dovrebbero adoperarsi affinché i nostri soldati siano dotati di mezzi adeguati alla situazione sul

L'ultima circostanza è con grandi sforzi.

tuttavia legata anche al budget finanziario. Qualcuno suggerisce di ridurre l'impegno in Libano e Kosovo. Lei che cosa ne pensa?

E una mossa inaccettabile su entrambi gli scacchieri. L'Italia ha e deve avere un ruolo centrale nella stabilizzazione dell'area del Mediterraneo, un contesto importante per noi sia dal punto di vista economico che della sicurezza. In ogni caso non mi risulta una volontà dell'esecutivo di ridurre gli organici nel «Paese dei cedri».

E per il Kosovo? La Nato ipotizza di effettuare una grossa riduzione della Kfor (Kosovo Force) il prossimo anno per giungere subito dopo a una piccola forza di deterrenza...

Lasciando il Kosovo si disperderebbe un lavoro pluriennale. Sarebbe pericoloso. Non si può immaginare che nei Balcani si riaprano ferite, anche piccole, che a fatica abbiamo tentato di ricucire

L'UOMO DI 48 ANNI, DISOCCUPATO E OSSESSIONATO DALLA RELIGIONE, HA PIANIFICATO IL RAID SUL SUO BLOG Usa, folle fa strage di donne in una palestra di Pittsburgh

Quattro le vittime e 14 i feriti. L'omicida ha aperto il fuoco durante la lezione di aerobica e poi si è suicidato

proporzioni ben più gra-

WASHINGTON Strage di donne alla periferia di Pittsburgh, in Pennsylvania. Un uomo di 48 anni. disoccupato, «molto credente, arrabbiato e solo» - come lui stesso ha lasciato scritto - alle 8 di martedì sera è entrato in una palestra dei sobborghi, ha tirato fuori dalla sua sacca le armi che aveva portato con sè e senza dire una parola ha spento la luce e aperto il fuoco. In quel momento, in quel buio davanti a lui, 30 ragazze,

tra cui la sua ex, stavano

bica. Ritmi latini. Sono state colpite da una piog-gia di almeno 52 proietti-li: 4 morte, 14 ferite di cui almeno 4 in gravi condizioni. L'uomo, George Sodini, abitante a Scott, in Pennsylvania, si è poi ammazzato.

facendo lezione di aero-

E successo nella palestra L.A. Fitness Center di Collier, periferia di Pittsburgh. Il capo della polizia locale Tom Devin ha detto di non avere «mai visto una cosa così» in vita sua. Perchè poteva essere una strage di

vi. e perchè è stata «senza motivo» come quelle che di tanto in tanto avvengono negli Stati Uni-ti. Proprio come il 16 aprile del 2007 fece lo studente sudcoreano Cho Seung-Hui al Virginia Te-ch (33 morti), allo stesso modo il disoccupato George Sodini aveva pianifi-cato la strage. Le autori-tà hanno riferito che l'uomo aveva una specie di diario on line nel quale aveva anticipato nel dettaglio cosa avrebbe commesso. Sodini aveva pen-

sato di mettere a segno la strage già nel gennaio scorso: presentarsi in palestra mentre le ragazze stavano facendo ginnastica e sparare. Ma quel giorno «mi tremarono le gambe» ha scritto. Martedi sera, invece, ha «trovato la forza». «Forse molto presto vedro Dio e Gesù ha scritto nel suo blog -. Alla fine, questo è quello che mi è stato detto: la vita eterna non dipende dal lavoro». L'uomo, che ha scritto di odiare la madre e il fratello e di non aver avuto rapporti ses-

suali dal 1990, secondo quanto risulta dal suo diario si era preparato per la strage con devozione, come se fosse un esercizio spirituale: non ha bevuto fin dal mattino. nella convinzione che l'astinenza da ogni liquido lo purificasse, ha scritto una sorta di testamento sul suo blog, quindi ha messo nella sua borsa di tela un numero imprecisato di armi ed è uscito di casa per andare incontro al suo ultimo giorno. Alle 20 di martedi sera si è presentato in palestra,



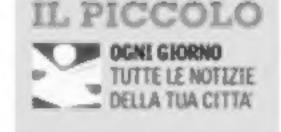
Nel fermo-immagine tv l'interno della palestra di Bridgeville

della quale era un frequentatore. Qui, senza dire una parola, è entrato nella sala dell'aerobica, ha spento la luce, e ha sparato. A caso. Poi si è ucciso. La polizia ha trovato sul pavimento coperto di sangue 52 bossoli di

armi diverse. Quattro morte, 14 ferite, tra cui anche la sua ex fidanzata. Queste le ultime parole sul suo blog: «Ieri mi sono messo a leggere nella Bibbia dell'inizio dell' integrità di Dio perchè presto lo vedrò».

Università degli Studi di Trieste Div. Y - ISI (tel 040/5583331 - fex 040/5583316) - ESITO DI GARA - a seguito della procedura negaziata per la "fornitura di apparati e servizi per trasmissione in tecnologia CWDM e DWDM - CIG: 0181714322" è risultata aggiudicataria l'impresa Telecom Italia Spo con un'offerto di Euro 327.758,36 IVA esclusa ed un punteggio complessivo di 74,845/100. Esito integrale scaricabile dal sito www.units.it - avviso esita invieto in dete 15/07/2009 alla G.U.R.J. e alla G.U.U.E. Trieste, 15/07/2009

Il dirigente ing. Anna Buca



Dopo l'aumento dell'Iva salgono anche i prezzi

Incrementi anche in Istria soprattutto per latticini, caffè, biscotti e tonno in scatola

POLA Anche in alcuni grossi centri commerciali in Istria le massaie hanno notato i primi rialzi dei prezzi dopo l' entrata in vigore della nuova aliquota dell'Iva salita al 23% mentre fino al 31 luglio era del 22%. La correzione, lo ricordiamo, fa parte delle misure anticri-



Il premier Jadranka Kosor

si definite dal Governo di Jadranka Kosor, approvate poi in Parlamento. A questo punto si può dire che proprietari dei grossi centri commerciali non stiano rispettando alla lettera quanto concordato con la premier Kosor. Ossia che non avrebbero ritoccato i prezzi al minuto proprio per non creare ulteriori

disagi materiali ai consumatori già colpiti dalla tassa anticrisi sugli stipendi e pensioni. Per il momento è andato su di alcuni punti percentuali il prezzo di certi ge-neri alimentari come il latte alla cioccolata, latticini vari, il caffè, le zucchine, biscotti, e le scatolette di tonno. La direzione della catena commerciale Mercator, che ha aperto in Istria diversi centri vendita, dice di non voler ritoccare i prezzi lasciando però aperta questa possibilità.

Il presidente della direzione Hrvoje Storga tiene a precisare di essere disposto a rispettare i patti con la premier, a condizione però che non ritocchino i prezzi i produttori e i grossisti. Quindi gli attuali prezzi al dettaglio dipendono da equilibri molto delicati. Una risposta che lascia intravedere futuri rincari arriva anche dalla direzione della catena Spar. I prezzi rimarranno invariati, dice, per le attuali giacenze di prodotti. Se ne deduce che con le prossime forniture ci saranno rincari. Niente aumenti invece nei negozi più piccoli per il timore di perdere la già scarsa clientela. Va detto che la stampa croata segue con molta attenzione quanto sta avvenendo nel paese dopo il varo delle misure anticrisi che equivalgono a un giro di vite sul tenore di vita della popolazione. Stando all'opposizione politica il numero dei disoccupati per la prima volta dopo gli anni della guerra, dovrebbe ben presto superare quota 300.000. I sindacati minacciano scioperi e massicce manifestazioni di protesta qualora venissero applicati altri tagli salariali. Qualche giornale si è spinto a scrivere che la polizia croata si starebbe preparando pro-



L'interno di un centro commerciale nell'area del Fiumano

prio a fronteggiare le proteste in piazza e addirittura disordini sociali dotandosì di strumenti di repressione come pistole a proiettili di gomma, elettroshocker e cannoni d' acqua.

Probabilmente hanno un tantino esagerato tanto che ieri pomeriggio è arrivata la smentita del capo gabinetto della direzione di polizia Krunoslav Borovec. Gli assembramenti e manifestazioni pubbliche, ha detto, sono garantiti dalla Costituzione per cui alla polizia neanche lontanamente passa per la testa di sopprimerle. Ha aggiunto che mezzi di dissuasione come i proiettili di gomma e gli elet-troshocker per legge non si possono usare contro la massa ma solo in casi singoli. (p.r.)

CANTIERI DI POLA

Nave speciale a Scoglio Olivi

POLA Le maestranze del cantiere Scoglio Olivi sono impegnati nella costruzione di una nave del tutto particolare, la «Ibn Battuta» che è in effetti una ruspa di mare. Nei giorni scorsi si è svolta la delicata operazione dell'installazione dell'escavatore del peso di 1.200 tonnellate e valore di 100 milioni di euro. La «Ibn Battuta», commissionata dalla compagnia lussemburghese «Dredging ana Maritime Management» è la prima «dredger» di 4 unità gemelle. Vediamo le altre caratteristiche tecniche: lunghezza 138,5 metri, altezza variabile da 8,8 a 12,2 metri, portata pari a 2.200 tonnellate. E tra qualche giorno ci sarà il varo, anche questo all' insegna della novità. La nave infatti scenderà in mare non di poppa come generalmente avviene,

DOPO L'INCIDENTE DEL 24 LUGLIO

Riaperta la ferrovia tra Zagabria e Spalato

Viaggio inaugurale con tutti i manager della società che gestisce il traffico su rotaia

FIUME Esattamente dieci giorni dopo il tragi-co disastro ferroviario avvenuto in località Rudine (Castelli spalatini), lunedì pomeriggio è sta-to riattivato il traffico sulla linea Zagabria-Spalato. A percorrere per primo la linea dopo la ri-mozione delle carrozze deragliate il 24 luglio scorso e le riparazioni del caso è stato un Pendolino (stesso tipo di quello uscito dal bina-rio) con a bordo l'intero stato maggiore delle Fer-rovie di Stato, inclusi i nuovi dirigenti subentrati a quelli silurati e denunciati dopo la sciagura. Un viaggio dimostrativo organizzato per ga-rantire urbi et orbi la sicurezza della linea. In tutto sul Pendolino «pubblicitario» hanno preso posto una novantina di persone, tra le quali an-

che una decina di turisti stranieri completamente all'oscuro dell'inci-dente di dieci giorni prima e stupefatti per l'interesse mediatico suscitato dalla partenza del convoglio dalla stazione di Zagabria alla volta di Spalato (il rientro del Pendolino nella capita-le è avvenuto in serata). Dopo il viaggio dimostrativo di andata e ritorno, poche ore più tardi il traffico tra la capitale e il capoluogo dalmata è ripreso con le cadenze normali. Quanto al viaggio dimostrativo del Pendolino con a bordo l'alta gerarchia ferroviaria, durante il transito sul tratto di linea incidentato nella zona dei Castelli spalatini la velocità del convoglio è stata pru-denzialmente fatta scendere a una ventina di

chilometri orari. (f.r.)

BILANCIO SEMESTRALE

Fiume, meno utili per il porto

FIUME La crisi globale non poteva mancare di riflettersi anche sugli utili dell'Azienda portuale fiumana. Stando a quanto comunicato dalla direzione aziendale, il bilancio del primo semestre si è chiuso con un attivo inferiore alle aspettative e notevolmente più modesto rispetto all'anno scorso. Il rendiconto semestrale evidenzia infatti un utile netto di appena 3,4 milioni di kune (meno di mezzo milione di euro). Rispetto alla prima parte del 2008, l'utile ha avuto cioè una contrazione di quasi il 21 per cento. In calo anche le cifre del fatturato semestrale, sceso dell'11,7 per cento. Il sia pur modesto utile netto è pertanto più che altro il risultato della «cura dimagrante» propinata al capitolo spese, tagliate del 12%. Per quanto attiene invece al movimento generale, i carichi in arrivo e partenza hanno fatto registrare un calo di circa il 9%. Una flessione importante, ma, come sostiene la direzione portuale, più contenuta di quelle che erano le previsioni più pessimistiche.

L'ACCORDO TARIFFARIO SAREBBE AVVENUTO NEL FIUMANO E AD ABBAZIA

Denunciato un "cartello" tra autoscuole

Riguarda 15 gestori di scuole guida i quali ribattono: «Accuse prive di fondamento»

FIUME Avviata procedura di infrazione della normativa antimonopolio nei confronti di una quindicina di scuole-guida operanti nelle zone di Fiume e di Abbazia (Comune di Mattuglie). L'accusa è di aver dato vita a un vero e proprio Car-tello tariffario; un accordo tra i titolari delle autoscuole dell'area quarnerino-liburnica per rimuovere qualsia-si forma di concorrenza tariffaria nel loro settore di attività e garantirsi proventi più elevati. La denuncia è stata formalizzata dal vertice dell'Agenzia statale per la libera concorrenza di mercato (Aztn) e inoltrata al tribunale competente. Per il momento i nominativi delle scuole-gui-

vengocati, ma nuncia riguarda ben 15 delle

complessivamente operanti nell'area di Fiume-Abbazia, Confrontando le tariffe praticate dagli aderenti al Cartello, risulta che nell' area quarmerino-liburnica imparare a guidare (corsi pratici e teorici) e presentarsi all'esame per acquisire la patente costa qualcosa di più (una trentina di euro) che a Zagabria. Fin qui si riteneva -

erroneamente - che il costo della patente fosse nettamente più elevato nella capitale. Secondo la denuncia della Aztn,

La patente nella regione quarnerino-liburnica costa una trentina di euro in più che a Zagabria E il prezzo sale se si è bocciati al primo esame

> l'esborso più elevato per i corsi di scuola-guida nell'area fiumana sarebbe da attribuirsi proprio all'accordo stipula-to segretamente dai proprietari delle autoscuole, impegnatisi a non farsi concorrenza e garan-tirsi così tariffe più elevate, nettamente al disopra del minimo stabilito dal regolamento stabilito dall'apposito dipartimento del ministero dell'Interno. A Fiume e nell'Abbaziano per le lezioni teoriche e per 35 ore

di prassi al volante

l'esborso minimo è di

sto della patente si inerpica anche a 8 mila. Cifra che sale però a 9-10 mila o più nel caso in cui il candidato automobilista non riesca a superare l'esa-me al primo turno. Qua-lora l'accusa dell'Aztn di costituito monopolio e violazione della libera concorrenza si dimostrasse fondata, le quindici scuole-guida di Fiume e Abbazía andrebbero incontro a pesanti sanzioni.

(poco meno

di 800 eu-

ro), ma tra

che, bolli e

altre spese varie il co-

Secondo la normativa vigente sarebbero infatti in obbligo di versare all'erario il 10 per cento

del fatturato contabilizzato l'anno scorso, mentre ai titolari potrebbero essere inflitte ammende da 50 a 200 mila kune (ossia fino a un massimo di circa 27 mila euro). Da registrare, infine, anche la prima reazione da parte della «Status», ossía dell'associazione delle scuole-guida fiumane, che definisce assolutamente «ridicole e prive di fondamento» le accuse dell'Aztn. Secondo il presidente dell'associazione, qualsiasi ac-cusa di violazione della libertà di concorrenza sarebbe del tutto assurda, essendo i parametri tariffari e l'intera gestione delle scuole-guida rigidamente vincolati alle norme fissate (nel 2007) dal competente ministe-

DISPONIBILI CON IL PICCOLO

in edicola



MERAVIGLIE **DELLE ALPI** ORIENTALI

Un'opera in dodici volumi per conoscere e riscoprire le nostre montagne. In ogni volume un compendio di storia, natura, cultura, gastronomia e tempo libero.

€ 6,90 libro+cofanetto

IL 12° VOLUME SAPERI E SAPORI e il cofanetto raccoglitore



in edicola

500 FUNGHI

Un grande libro per riconoscere i funghi. Un elegante volume cartonato di oltre 600 pagine, una guida completa con 500 funghi clascuno con dettagliata immagine e precisa scheda descrittiva. Un libro indispensabile per «andar per funghi».

€ 12,90



disponibili

I CLASSICI DISNEY A FUMETTI

Le storie indimenticabili del cinema Disney rivivono in una splendida coilana a fumetti all'insegna della fantasia e del divertimento. In ogni volume due spettacolari e coinvoigenti avventure.

€ 7,90 ciascuno



disponibili

Ritoma la PICCOLA **ENCICLOPEDIA DEL GUSTO**

le ultime 20 nuove uscite per completare la vostra Ilbreria in cucina. In ogni uscita 60 ricette, tante idee nuove e della tradizione per piatti semplici, veloci e raffinati

€2,90 ciascuno



disponibili

CASTELLI DEL FRIULI VENEZIA **GIULIA**

Una collana di cinque volumi che descrive il patrimonio storico e culturale rappresentato dai castelli della nostra regione. Per ogni sito una serie di informazioni utili e un ampio corredo fotografico.

€ 6,90 ciascuno

disponibili

IL MUSICAL ITALIANO di Garinei e Giovannini

in 8 DVD: da "Rugantino" ai "Sette Re di Roma", da "Rinaldo in campo" ad "Alleluja, brava gente". Troverete i più grandi attori della commedia musicale italiana: Proietti, Ranieri, Ghini, Rascel, Chiari e tanti altri ancora. €9,90 ciascuno



disponibili

ARTE CONTEMPORANEA

Un'opera in undici volumi curati dai più autorevoli critici d'arte sull'affascinante percorso dell'arte dagli anni '50 a oggi; le correnti e gli uomini che, rivoluzionando i canoni estetici, hanno cambiato il nostro modo di vedere il mondo.

€9,90 ciascuno



disponibili

GARDENING

Cinque volumi di grande formato, spettacolari e ricchi di fotografie, con i consigli dei massimi esperti mondili per creare e curare il vostro prezioso spazio verde: dalle terraz-26 ai balconi, dalle piante da interni ai giardini più belli. Per sapere tanto sulle piante più amate, sulla semina e sulla potatura.

€ 12,90 ciascuno



disponibili

LE GRANDI **GUIDE VERDI**

Per ogni provincia del Friuli Venezia Giulia un volume completo, aggiornato, ricco di fotografie e indicazioni turistiche e culturali. E inoltre con le stesse caratteristiche il volume dedicato all'Austria mendionale.

€6,90 ciascuno



disponibile

LE RAGAZZE DI TRIESTE

Le storie di quelle "ragazze di Trieste" che nei primi anni '50 sono partite da Trieste verso gli Stati Uniti. Un documentario che racconta quegli anni, un capitolo della nostra storia recente attraverso le voci e le immagini di alcune delle sue protagoniste.

€ 7,90 ciascuno

IL GRUPPO VENETO ASSICURA IL MANTENIMENTO DI TUTTI GLI ASSET NONOSTANTE LA CRISI

De' Longhi: non lasciamo la regione

«A Moimacco abbiamo investito 8 milioni. La cig dovrebbe terminare a settembre»

Intesa, l'Antitrust valuta una proroga sul patto Oggi la decisione anche su richiesta di Generali e Agricole

MILANO Intesa Sanpaolo, le Generali e il Credit Agricole hanno chiesto all'Antitrust una proroga del procedimento di inottemperanza aperto a causa del patto siglato tra la compagnia triestina e i francesi sul 10,9% del capitale della banca guidata da Corrado Passera. La richiesta verrà esaminata oggi dal collegio presieduto da Antonio Catricalà e, in caso di accoglimento, potrebbe rappresentare una via d'uscita non traumatica per tutti i protagonisti di una vicenda che ha molto agitato le acque in Cà de Sass, sollevando le ire delle Fondazioni e dello stesso Passera nei confronti dei due patti-

Intesa ha motivato la sua volontà di andare ai tempi supplementari con l'estensione, a inizio luglio, del procedimento al secondo patto tra le Generali e l'Agricole. Il nuovo patto, sostitutivo di quello del 23 aprile e come il primo bocciato dall'Antitrust, è il ragionamento dei richiedenti, ha modificato la cornice del procedimento e impone dunque più tempo per poter esercitare appieno il diritto di difesa.

L'obiettivo della richiesta, che chiede di spostare dal 10 ottobre all' inizio del 2010 la chiusura dell'istruttoria, è però un altro: permettere allo lasb, il comitato che elabora i principi contabili internazionali, di varare la riforma delle regole di bilancio seguita alla crisi finanziaria.

Benzina più cara Interviene Scajola

ROMA Altri due centesimi si aggiungono al prezzo della benzina, che arriva a sfiorare gli 1,35 euro al litro nei distributori Shell. Dopo i tre centesimi aggiunti da Agip martedi ai propri listini, ieri è stato il turno del colosso petrolifero anglo-olandese rialzare di 3,5 cent il prezzo della propria verde, che arriva a 1,349 euro, e di 3 centesimi il diesel, che si attesta a 1,169 euro, Il ministro Scajola oggi incontrerà le compagnie petrolifere. Ma gli aumenti sono generalizzati e coinvolgono tutte le compagnie, che, con rialzi di entità diversa, portano la verde agli 1,339 raggiunti ieri da Agip. Più frammentato il panorama sul diesel, il cui prezzo varia dagli 1,158 euro al litro di Erg e Total fino agli 1,169 euro di Shell. I prezzi dei carburanti presentano però differenze notevoli su base territoriale. Puntuale riparte quindi la carica delle associazioni dei consumatori: Federconsumatori e Adusbef auspicano un abbattimento dei prezzi dei carburanti, anche attraverso la liberalizzazione del canale di vendita.

di ROBERTA PAOLINI

TRIESTE De' Longhi coltiva ancora l'ambizione di soffiare il primato europeo di Philips nel settore dei picco-li elettrodomestici. Nel segmento della macchine da caffè, nonostante l'acquisto di Saeco da parte del colosso olandese, il Gruppo veneto mantiene saldamente la cima delle quote di mercato. Ma i sogni di crescita non sono stati raffreddati dalla recessione economica. D'altra parte la divisione piccoli elettrodomestici De' Longhi continua a resistere alle percussioni della crisi.

«È un mercato che tiene dicono dalla società guidata dall'ad Fabio De' Longhi perché le persone, in questo periodo di austerity, si gratificano con piccoli acquisti». La divisione Household si conferma, ancora una volta, più resistente al trend negativo dei consumi. A patire maggiormente, soprattutto a causa della stagnazione legata al settore immobiliare ed agli investimenti industriali, è la divisione Professional, ovvero radiatori per riscaldamento centralizzato, impianti per il condizionamento di edifici e di raffreddamento di processi industriali. Il quadro in cui si muove la compagnia non è confortan-

Il comparto italiano dei



Fabio De' Longhi

condizionatori, in cui De' Longhi è uno dei player prin-cipali, nel mese di giugno ha subito, in generale, cali dell'ordine del 35/40% nelle vendite, che aggravano una situazione di pesante crisi del settore, con riduzioni negli ultimi sei mesi del 25%. Dall'orizzonte è escluso il Pinguino, continua la società, «poiché segue logiche di vendita diverse edha un proprio segmento di mercato stabile, che subisce meno l'avanzata dei prodotti cinesi a basso

La compagnia non sta immaginando, tuttavia, una di-

Axa, utile -39%

ROMA Axa, seconda compagnia assicurativa europea, chiude il primo semestre con un utile in flessione del 39%, a causa della crisi che colpisce la domanda di polizze vita. L'utile netto, secondo quanto riferisce l'agenzia Bloomberg citando un comunicato, è sceso a 1,32 miliardi di euro, mantenendosi però ben al di sopra delle attese degli analisti, ferme a 801 milioni. «Siamo preparati commenta nella nota l'ad Henri de Castries - ad affrontare un possibile ulteriore rallentamento del mercato, ma siamo ben posizionati anche per beneficiare di un'eventuale ripresa».

smissione della divisione Professional: «Non c'è nessuna intenzione da parte nostra di vendere questo asset, che resta per noi strategico. A dimostrarlo il fatto che abbiamo investito molto soprat-tutto nello stabilimento di Moimacco (Udine), raddop-piato due anni fa le linee di produzione con un investimento di 8 milioni di euro»

continua la fonte aziendale. Anzi entrando nel vivo della crisi che ha investito il sito produttivo in provincia di Udine, la società marca: «Non è nostra intenzione abbandonare il Friuli». Il periodo di cassa integrazione per i 400 dipendenti dello stabilimento dovrebbe concludersi a fine estate e quindi «a settembre/ottobre – anticipa la società - si ridiscuterà la posizione dei dipenden-ti, anche alla luce di come si muoverà il mercato».

Nel primo semestre 2009 i ricavi si sono fermati a 590 milioni di euro, in calo di circa 96 milioni rispetto allo stesso periodo del 2008 (-14%), «Ma nel 2009 le nostre previsioni restano buone e questi dati confermano la guidance del manage-ment. Abbiamo ristrutturato da tempo il debito e siamo in continuo miglioramento. La società chiuderà l'anno in utile. La crisi non ha cambiato i nostri piani. L'orizzonte di crescita per vie esterne resta confermata anche se al momento non c'è nessun dossier allo studio».

La Borsa intanto ci crede, negli ultimi sei mesi il titolo è volato oltre il 63%.

INDAGINE DI FEDERLEGNO

VENEZIA Lo scena-

rio generale che emer-

ge dall'indagine con-

Legno, a Nordest ordini in discesa del 15 per cento

giunturale realizzata per FederlegnoArredo Triveneto, su un campione di circa 200 aziende, manifesta segnali di sofferenza per tutto il comparto con livelli di ripresa ancora lontani. A consuntivo del secondo trimestre 2009 si confermano infatti dati negativi per tutti i settori, con un'ulteriore diminuzione dei principali indicatori congiunturali: produzione industriale -13,5%, ordini totali -16,8%, occupazione -5,2% e vendite all'este-ro -16,0%. Per quanto riguarda le esportazioni, l'ultima elaborazione del Centro Studi Cosmit/ FederlegnoArredo su dati Istat, relativa al pegennaio-marzo 2009, evidenzia come il sistema legno-arredamento Triveneto abbia registrato un calo del 17,7% rispetto al merca-to mondiale e di circa 14.6% per quello europeo a 27 paesi. A livello nazionale si è invece registrato un trend negativo più marcalo sia sul mercato mondiale (-22,5%) che per quello europeo (-20,7%). «Sono dati che seppur negativi e al di là delle diffi-

coltà e dei cambiamenti congiunturali - sottolinea il presidente Antonio Zigoni - certificano la tenuta dei nostri pro-dotti e delle nostre imprese, rispetto all'anda-mento del mercato na-zionale. Nel complesso il settore continua ad esportare oltre il 40% della produzione nazionale». «In questi ultimi mesi

le imprese stanno cercando di modificare il loro sistema competitivo, supportando con investimenti mirati la distribuzione - prosegue il presidente di Federle-gnoArredo - Mentre pri-ma si guardava con timore ai mercati lonta-ni, oggi si cerca di inter-cettare la domanda do-ve cresce di più, si cer-ca cioè di cogliere velocemente nuove opportu-nità. In particolare stia-mo puntando sugli Emi-rati Arabi e sui paesi del bacino Mediterraneo, ma anche alla Cina e all'India, Per quanto riguarda le previsioni per il terzo trimestre 2009, si prospetta uno scenario ancora negativo per tutti gli indicatori: Produzione industriale -15,8%, Ordini Interni -15,2% e Ordini dall'Estero -11,3%, Occupazione -5,2% e Vendite all'estero -16.0%.

TRATTATIVE PER SCONGIURARE LO SMANTELLAMENTO DELLA FABBRICA DI MARANO

Maruzzella, Legacoop pronta al salvataggio

Il presidente Marinig: «Disponibili a costituire una cooperativa con la legge Marcora»

MARANO La parola «fine» sulla vicenda Maruzzella, l'industria conserviera che da decenni ha sede a Marano Lagunare, non è stata ancora detta. Ne è convinta la Legacoop del Friuli Venezia Giulia. Dopo la decisione della proprietà di chiudere lo stabilimento friulano per trasferire la produzione a Novi Ligure si apre ora una nuova possibilità per evitare lo smantellamento della fabbrica e

Costituendo Come? una nuova cooperativa grazie alle opportunità indicate dalle legge Marcora e salvaguardare così i posti di lavoro e le professionalità maturate in novant'anni di storia. «Intendiamo fare tutto il possibile - afferma il presidente della centrale cooperativa, Renzo Marinig per mantenere sul territorio professionalità altamente qualificate e una tradizione quasi centenaria del settore». «Per questo - prosegue - nei prossi-

salvaguardare l'occupa-

zione.

Il salvagente della Marcora

Nel 1985 il movimento cooperativo ottiene la cosiddetta «legge Marcora» n.49 del 27 febbraio che prevede la costituzione di un fondo speciale a favore delle cooperative costituite tra lavoratori in cassa integrazione, mentre trova un posto importante nelle due leggi emanate tra 1985 e 1986 a favore dello sviluppo dell'imprenditorialità giovanile nel Mezzogiorno.

dipendenti della Maruzzella per presentare il progetto di costituzione di una nuova cooperativa che consenta loro di proseguire l'attività. Come accaduto di recente in contesti simili. Legacoop



Renzo Marinig

tunità indicate dalla Legge Marcora, metterà a disposizione le proprie competenze per guidare i dipendenti verso la costituzione della cooperativa, collaborando anche con la Regione Friuli Ve-

strazione comunale di Marano, i sindacati e il Consorzio industriale Aussa-Corno».

La legge Marcora prevede che gli introiti derivanti dalla mobilità possano essere utilizzati dai lavoratori per costituire il capitale sociale di una nuova cooperativa ed essere interamente anticipati dall'Inps agli stessi addetti che li possono dunque subito investire nella nuova realtà. Oltre a questa forma di capitalizzazione aziendale è previsto anche l'intervento della Compagnia finanziaria industriale (Cfi), società di capitali che gestisce i fondi del ministero delle Attività produttive finalizzati al rafforzamento di nuove realtà cooperative sorte da crisi aziendali.

«Abbiamo già incontrato l'amministrazione comunale di Marano e alcuni rappresentanti sindacali - chiarisce Marinig e qualora i dipendenti fossero interessati al progetto intendiamo coinvolgere le altre realtà intemi giorni incontreremo i Fvg, utilizzando le oppor- nezia Giulia, l'ammini- ressate, tra cui la Regio- ri si trovano in loco.

ne, che fino a oggi ha mostrato attenzione e disponibilità verso le vicende dei lavoratori della Maruzzella». «L'attuale situazione di crisi - aggiunge Marinig - è nata anche da comportamenti di certe aziende impegnate a delocalizzare e a ricercare l'utile a tutti i costi senza guardare ai valori dell'impresa». Una volta verificato l'interesse dei dipendenti della Maruzzella alla creazione di una nuova cooperativa, Legacoop si attiverà per elaborare un progetto d'intervento specifico, le-gato anche alla possibili-tà di commercializzazzione del prodotto utilizzando i canali della cooperazione quali, solo per citarne alcuni, Coopitalia, Conad, Camst e Cir.

La scelta di trasferire la produzione a Novi Ligure da parte della Maz-zola nasce dal fatto che il porto di Genova dista solo 20 chilometri, con quindi minori costi di trasporto, arrivando il tonno via mare, di gestione futura e dal fatto che i frigorife-

La Safilo rinuncia a un nuovo partner Vedovotto: «Le banche ora ci danno fiducia. Lo scenario è cambiato»

PADOVA Safilo ribadisce che «la ricerca di un partner» è terminata. Lo scenario è cambiato - ha spiegato
 l'ad Roberto Vedovotto - e le banche ci danno fiducia». Il manager ha toccato, di fatto, i punti già emersi nel corso del confronto con gli analisti di martedi. Evidenziando come Safilo non abbia bisogno di trovare un investitore a ogni costo. Nessuna fretta, quindi, nel portare a termine il piano di rafforzamento della struttura patrimoniale e finanziaria del gruppo. A meno che, è stata la sottolineatura, «non si concretizzi un qualcosa di straordinario, anche dal punto industriale». Tutte le strade, quindi, sono aperte. Visti i risultati della semestrale. Vedovotto si è detto anche fiducioso che a queste condizioni il piano di «ristrutturazione» non sarà inasprito. Escluso il ricorso alla legge Marzano (amministrazione straordinaria), Vedovotto ha confermato ai sindacati la possibilità che si possa giungere a una cessione di asset (nel retail, con l'esclusione di Solstice). E stato, infine, ricordato che Armani non ha voluto discutere in anticipo del rinnovo della licenza. (m.mar.)

DALLA PRIMA

Il nodo dei redditi

on sconfortanti, pre-occupanti, inquietan-ti. L'Italia è spaccata in due? C'è l'ennesima, autorevole conferma del problema di fondo del nostro Paese? Niente. A Calderoli una riflessione seria importa poco. Il suo obiettivo è un altro: rialzare la posta nello scontro tra nordisti e sudisti. Uno scontro che, sotto sotto, lui e qualche al-

tro suo collega del Carroccio, come dimostra pure la proposta per il riconosci-mento delle bandiere regionali da affiancare al tricolore, sognano ancora di trasformare in guerra di seces-

L'assist della Banca d'Italia, andava dunque raccolto. E il modo migliore non poteva che essere uno: rilanciare l'idea delle gabbie salariali. Se il costo della vita è diverso da regione e regione, devono essere diversi anche i salari.

Silvio Berlusconi, che con lo sbandierato Piano Marshall in favore del Meridione intende riequilibrare i pesi nella maggioranza è avvisato: da qui non si passa. Quanto ai fautori

del Partito del Sud, sappiano che al Nord un partito con il quale fare i conti c'è già. E si chiama Lega.

Messaggi interni alla coalizione di centrodestra. Un pessimo teatrino. Mentre le riforme strutturali, necessarie per uscire dalla crisi, rimangono invocate a gran voce ma spariscono dal dibattito concreto. Compreso quel federalismo che potrebbe rappresentare la via maestra per innescare un circuito vírtuoso nel superamento degli squilibri Nord-Sud.

Impossibile negare l'esistenza di una Questione meridionale.

Ma nello stesso tempo è impossibile non vedere la scottante Questione setten-

trionale. La sperequazione fiscale, per cominciare: pagate le tasse, a ogni cittadino del Mezzogiorno rimane un saldo positivo di 2.700 euro, mentre nel resto d'Italia il contribuente ci rimette in media 2.200 euro. E poi il nodo del rilancio produttivo. Che riguarda la carenza di infrastrutture (un confronto che, si badi, non va fatto con le regioni meridionali, ma con la Francia e la Germania, i nostri diretti concorrenti) e investe, perché no, i problemi del costo del lavoro, delle retribuzioni e del carovita.

Insomma, sparate di Calderoli a parte, sarebbe ora che sull'Italia a due velocità iniziasse un dibattito

molto serio. E soprattutto non dogmatico. A destra come a sinistra. Un elemento per esempio, sempre tratto dallo studio della Banca d'Italia, non a caso intitolato "Quali politiche per il Sud": le differenze del 42 per cento nell'acquisto di un appartamento e del 40 per cento negli affitti, sono dati reali, oppure no? Il principio 'a parità di lavoro, parità di stipendio" è sacrosanto. Ma è giusto che un operajo della Fiat di Mirafiori abbia il 40 per cento in meno di reddito disponibile del collega di Termini Imerese solo per il costo della casa? Se è indubbio che la differenziazione nelle retribuzioni non si può introdurre per legge, è al-

trettanto vero che bisognerebbe fare marciare il nuovo modello di contrattazione, basato sulla produttività e su parametri ed esigenze locali.

Un modello che, invece, non decolla. Anche, se non principalmente, per la divisione in campo sindacale e la ferma opposizione della Cgil. Il federalismo contrattuale è punto a capo. Esat-tamente come quello fiscale. In Italia, si sa, le riforme si annunciano, ma non si fanno.

Sandro Mangiaterra



IN ARRIVO

PRIMO da Chioggia a Diga L. Rizzo ore 5.00 BETA da rada a Puero Miranda mattino RI da venezia a Molo VII mattino da Durres a orm. 57 mattino da Pliano a orm. 26 ore 10.50 da Durres a orm. 22 ore 12.00 da Montalcone a Frigomar ora 12.00 da Tarius a rada ore 15.00 da Arian Termina a rada pomer da Rovigno a orm, 26 ore 17.00 da Rovigno a orm, 26 ore 21.30 da Monlalcone a Sc. Legnami A. ore 22.00

IN PARTENZA

MARJA DESTRIERO PRIMO da rada GLENMOOR BESIKTAS B CRIS M VENEZIA SAFFET BEY

da Molo VII a Venezia ore 6.00 SAFMARINE KARIBA da Molo VII a Capodistria ore 6.00 KRITI AMETHIST de Siol 2 per ordini FIAMMETTA M da orm. 26 a Pirano da rada per ordini da orm. 26 a Pirano da orm, 22 a Cesme da orm. 47 a Cesme

ore 10.00 ore 12.30 da orm. 26 a Capodistria pomeriggio ore 18.00 ore 19.00 da Frigomar a Fiume

UNA MANO PER LA RIPRESA





ORO E M	<u>IONE</u>	TE (Valori in Euro)	
Monute	Domenda	Otherla	Rosela	Domanda Offerta
Oro Fino (per Gr.)	20,210	21,530	Marengo Svizzero	115,690 130,660
Argento (per Kg.)	268,580	325,370		115,690 130,660
Sterlina (v.C)	151,840	169,660	Marengo Beiga	
Sterlina (n.C)	151,840	169,680	Marengo Austriaco 20 Marchi	154,940 175,600
Sterline (post.74)	151,840	159,650	20 Dollan St. Gaude	
Marengo Italiano	116,200	135,830	Krugerrand	

6,360 0,14

3,598 0,14

4,188 0,07

6,333 0,09

2 040 031

1.530 0.2

0.408 0.25

3,175 -0,09

3,080 0,16

4,587 -0,41

5,426 0.02

4,366 -0.57

4,384 -0.57

7,653 -0,4

7,551 -0,4

8,022 -0,58

7,544 -0.25

5.791 -0.38

4,068 0.77

4,623 40.35

4.931 -0.34

7,277 -0.33

6,902 0,74

9.965 0,3

13,350 0,5

8,909 -0,32

9.953 -0.33

12,548 -0,25

12,335 40.26

7,754 -0.12

7,707 -034

7,698 0,1

3,619 0.11

1930 02

8,903 0.08

5,120 0.29

4,548 0,35

10.236 -0.04

8,301 40,4

7,885 -0.35

92,680

Alpi Risome Naturali

Ducate Immobiliare A

Ducato Immobiliare Y

Free-eq Glob Resources

Fondit Eu Cycliquis A

Fondit Eu Cyclicals 7

Fondit, Eu Defenove R.

Footit. Eu Defensive T

Fondit Euro T.M.T R

Fordit Euro T M T T

Fordit, U.S. T.M.T.R.

Fondit, U.S. T.M.T.T.

Inter In Sec New Ec

Aureo FI Tcl. Crescita

Ducato Mix 50-100 A

Ducate Mix 50-100 Y

Euromob. Dinamico

Fondit. Core 3 R

Fondil. Care 3 T

Igm Fdf Bfi Az Cl.A

Igm Fdf Bl.Az.Cl.B

Ub Pra. Port. Aggressiv

BILANCIATI BILANCIATI

Ub Pra. Privilege 4

Abn Amen Master Bit.

Arca Cinguestalle C 80

Aureo Pl 1d Dinamico

Bipiernme&co. Comp.50

Bancoposta Mix 2

Alianz Mu 150

Area 80

Azimut Bil.

Врегле и

Øim Bil.

drangustra.

Bipierme&co. Comp.70

Discalo Mul Equity 50-100

Durate Mul Equaly50-100

Vegageet Mobiliare Re Cl

Vegagest Mobiliare Re Cl

BILANCIATI AZIONARI

Ophma Tecnologia

AZ. ALTRI SETTORI1

Mc G Felf Asia A

Mc G.Fdf Asia B

Oplima Az Fai Ezst

Sai Fdf Pacif

Picneer Az Area Pacil

Booramo Nikkei 225

lymphonia Mn Asia

Talenio Comp Asia

Vegagest Az Asia CLA

Vegagest Az Asia CLB

Allienz Az Paesi Emer L.

Allianz Az Paesi Emer T

Arca Az Paesi Emerg.

Brit Az Emerg.

Anema Emerging Markets

Bipierome Emerg. Micertally

Caam Global Emerging Eq.

Ducato Geo Paesiem. A

Ducato Geo Paesiem. Y

Euromob. Gl. Em. Mict

Fros-equity Gi Em Mkt

Fins-equity New World

Fondit Eq Glb Em Mkt R

Fonds Eq Glb Em Mkt T

Gestielle Em. Markets Cl.

Gastielle Em. Markets Ci

Mit G.Fdl Paesi Emerg. A

Mic G.Fdl Pags: Emerg. B

Proneer Cim Labramereo

ymphonia Ms P. Emer.

Uto Pra. Az Merc. Emerg.

AZ. INTERNAZIONALI

Abn Armo Master Az Int. 8,400 0.1

Gestrood Az Paesi Em.

Interf.Eq. Glb Em Mic

Pioneer Az Paesi Em

Sai Fdf Paesi Emerg.

Papite Brc

Eurizon F.Az.Paesi Erner

AZ, PAESI EMERGENTI

Uti Pra. AL Pacif.

Mediolanum Fer Megelland

Medicianum Oriente 2000

Pioneer Cim Jap Quanteg

2,659 -0,04

1,482 -0,09

2,707 0,16

4,908 -0,12

3,097 -0,35

3.752 -0,42

7,902 0.01

16,230 -0,29

16,552 -0,11

9,453 -0.22

9,651 -0,22

4,618 -0,41

4.049 0.32

6.500 -0.09

7,258 -0,12

12,605 -0,24

7,825 0.01

78,185 -0,14

11,683 -0,25

8,143 -0,21

8.184 -0.21

6.254 -0.24

6.046 -0.27

7,521 -0,15

16,407 -0,28

5.265 D.1

4,534 -0.2

4,386 -C.18

3,365 -0,27

5.860 D.57

3,336 0,51

5,107 -0,35

13,471 -0,18

4.443 -0.04

2.650 -0,23

13,219 -0,14

5,978 -0,18

35.791 40.2

9,142 -0,19

3.524 -Q11

4800 0,69

5.729 - 0.14

4,978 -C.28

5.267 -0,06

108,737 0,41

Coam Europe Equity

Cange Az, Europa A

Consultavest Az

Carami Dynamic Europe C

Carismi Dynamic Europe C

Ducate Geo Euro Pmi A

Ducato Geo Euro Pml Y

Ducato Geo Europa A

Ducato Geo Europa Y

Eurzon Az Europamult

Eurzon Az Pmi Europa

Eurzon F Аз.Ешора

Euromob, Europe E.

First equity Europe

Fongersal Europa

Fondit Eq Europe P

Fondit Eq. Europe ?

Gestelle Europa CLA

Gestelle Europa CLB

Gestnord Az Europa

Interf.Equity Europe

Investitori Europa

Karos P Europe

Laurin Europtoch

Mc G.Fdl Europa A

Mc G.Fof Europa B

Optima Az Europa

Pioneer Az.Europa

Баі Епігора

Medicianum Amerigo Vesp

Medicianum Europa 2000

Nextam Part. Az Europa

Proneer Az. Val. Europa D

Ras Lux Equily Europe

Sopramo Dj Eu Stx 50

Symphonia Ms Europa

Synergia Az.Europa

Ubi Pra. Az.Europa

Unibanca Az.Europa

Talento Comp. Europa

Imi Europe

Fondaco Eu Svieg Bata

Epsilon Ovalvia

Bril Az Europa Div

Spvi Az Europa

	ledici	Vist %		India	No. %		Imiligi	Yes. 7
Atene (ind. Gen)	2390.24	-1,790	Johannestong	22943.7		Singapore Straits T	2506.83	-1.5B
Brunelos -bel 20	2173.27	0.540	Londra	4647,13		Slecorime.	256.84	-0,25
D) Euro Store	245.23	-0.745	Madrid bex 35	10704.4		Tobio Milday	10252.5	-1,18
D) Euro Stora 50	2643,13	-1,042	New York (prov.)	1990.02		Toronto (prov.)	10977,4	-0.369
Fiancolorie	5353,01	-1,182	Oslo-toc25	273.21		Vienzie Att	2336,86	0.66
Heisinle	5840.55	0,170	Sed Kospi 200	203,19		Zurigo Smi	5911.91	-0.493

Monete	€us	Moneto	€ire	Moneto	€ire	Monete	€uro
Dollaro USA	1,4410	Corona Danesa	7,4450	Corona Estone	15,6466	Lita Lituano	3,4528
Yon Giapponese 1	37,3800	Dolaro Caradese	1,5507	Dollaro Neczaland.	2,1347	Let Lettone	0,7028
Starling Inglese	0.8470	Dollaro Australiano	1,7080	Rand Sudafricano	11,3966	Leu Rumeno	4,2045
Franco Svizzero	1,5316	Florino Ungherese	267,0000	Lev Bulgaro	1,9558	Dollaro Singapora Lira Turca	2,0653
Corona Svedese	10.2683	Corona Ceca	25,9450	Dollaro Heng Keng	11,1678	Real Brasiliano	2,6141
Corona Norvegese	8.6665	Zioty Polacco	4,1005	Corona Islandesa	0.0	Peso Messcano	18,9082





€ Prec. Var%

1,425 1,425 0,00

1,545 1,570 -1,59

3,850 3,980 -3,27

1,090 1,126 -0,20

0,3900 0,3835 1.69

2,670 2,670 0,00

5,360 5,485 -2.28

1,179 1,189 -0,84

18,250 15,050 7,97

0,1170 0,1160 0,88

0,1214 0,1213 0,08

1,100 1,113 -0.45

0,7960 0,7925 0,69 10,830 10,870 -0,37

2,430 P.440 -0,41 1,125 1,190 -5.46

0,3185 0,3235 -1,55

40,80 40,54 0,64 1,245 1,248 -0,24

10,040 10,190 -1,47

0,7185 0,7185 0.00 7,270 7,175 1,32

9,520 9,725 -2,11

0,0530 0,0531 -0,19

0,9950 0,9300 6,99

2,313 2,225 3,93

2,962 2,978 -0,50

0.8990 0,0865 1,41

0.5945 0,5960 -0,25

0,1565 0,1553 0,77

3,560 3,550 0,28

1,470 1,455 1,03

4,530 4,418 2,55

4,030 4,107 -1,89

0,2780 0.2840 -2,11

9,1500 0,1523 -1,51

rapporto Lire/Euro 1936,27

Optime Obb Euro

Pas Lor 8 Europe

Synergia Otto Euro Mt

Uti Pra. Euro Mt. Term.

Asgagest Obb.Euro CLA

Vegages: Oth Euro CLS

Vegages' Och Euro LI Cl.

Vegages: Obb Euro LI Cl.

OBBL EURO CORPJNV.GR.

Virg Coro Redo.

Area Bond Corporate

Bipierrine Corp. Bond

Caam Corporate 3 Anni

Caam Corporate Ger 2012

Carge Corporate Euro A

Ducato Elico Fiz A

Ducato Elico Fix Y

Ducato Fis Imprese A

Ducato Fit Imprese Y

Estizon F Ob Earo Corp.

Eurizon Obb Euro Corp. 8

Fondit, Esi Corp Brid R

Fondit, Eu Corp Brd T

Interl.Euro Comprete Bd

Mordiondo Otto Euro Corp.

Porser O.Eum C.Bt. Os

Syneigia Ottol Corporate

Ducato Fix High Yeld Y

Ducato Fix High Yield A

Eurlase F.Ob. Euro Hy

Fondit Brid En High Yield

Forest Bod Eu High Yest

Interfärend Eu High Yiel

Avica Blond Doll.

OBBIL EURO HIGH YIELD

OBBE, DOLL.GOV. M.L.T.

Sai ObbiCorporate

Ubi Pra. Euro Cop.

Unibanca Obb Euro

Sa En it

Medicianum Euromoney

Nordlands Obb Euro M.T

Piermer Cire Eurobinical

Mediciarium Barnoney

6.435 0.06

6,550 0.05

17,070 0.02

6,839 -0,01

13.929 0.04

55,587 0,05

12.587 -001

5,026 -0.04

6.697 -0.04

5.763 -Q.DE

6,119 0,05

6,153 0,03

5,538 0.07

6,705 -0.01

5,895

102,529 0,18

5.100 0.16

6,006 0,15

5.131 -0.02

5,173 -002

8,197 003

6,249 -0,03

5,353 0,02

7,276 0,04

8.043 -0.01

4,770 -002

7,239 -0.03

4,681 0,15

8,272 -0,05

5,212 -0,08

7,367 -0.08

6,850 0,34

6,767 0,34

6,410 0,31

12,382 0,38

12,353 0.38

6,748 0,48

6.113 -0.07

8,068

6,354

8,400

Mic G.Fd! Global Bond B

Medicianum intermoney

Operna Clob Euro Grobal

Uto Pra. Obb Globali

Vegagest Oltin Int. Cl.A.

Vegagest Olto Int O.B

Uto Pro. Oth Got. Com.

Uti Pra. Otto G. Alto Re

OBBL. YEN

Cucato Fig. Yen A

Fundit, Bond Jap. R.

Fondt Bond Jap. 1

Arca Bond Pages Em.

Ducato Fix Emerg. A

Ducato Fix Emerg. Y

Eurizon F.Ob. Emerg.

Fonds Bnd Gib Em Mic R

Fundit Bird Gb Em Mici I

Gestelle Em. Markets B.

Gestele Em. Marias B.

Intert Bond Glb Em Mic

Mc GFdl High Yutt A

Mc G.Fd High Yeld B

Nordiando Obb Paes Em.

Poneer Obo Paes E. Dis

Vegagesi Ob Paesi Error,

Vegagest Ob Paes Errer

Anna Convertible

Azimut Trend Tassi

Caam Oth Euro

Consultaved Obb.

Consultaness Obb Mil

Aureo Cash Dynamic

OBBL. ALTRE SPECIALIZZ.

Optima Obb.Em. Market

Biparma Emerg, Mitsbord

Instant Borns Japa

Eneg.

OBBL. INT.CORP.INV.GR.

OBBL. INT. HIGH YIELD

OBBL. PAESI EMERGENTI

Eurosob, Ernerg Mid Bond 6,135 0,71

0.31BH

Sai Oto Int.

5,150 -0,25

6.089 0.17

6.784 -0.04

7,513 -0.13

5.317 -0.05

5.395 -0.24

5 (37 -0,26

6,263 0.1

7,502 6,31

5,485 40,04

E.494 -0.06

5.081 -0.04

12,153 0.44

排.100 机防

11,590 0,4

12,090 0,42

10.365 0.25

8.385 0.41

9.475 0,41

1,395 0,45

9,298 0,44

3,572 0,42

6,532 0,79

4,739 0,79

7,579 0,5

6,490 0,51

8,145 0,54

6,639 0,11

6,690 0,1

5.924 0.2

5,205 -0.02

5.990 0.02

5.032 0.02

4,386 -0.02

5.401

Obbi

4,397

11,412 -0,03

5,405 0,06

5,434 0,04

5,724 9,05

7,754 0.01

15.267 -0.04

8,40E -0.05

14,098 -0,04

7,774 -0,09

7,794 -0,09

7,495 -0.07

7,533 -0,08

6,535 -4,08

5,550 0.05

6,892 -0,09

13,695 -0.04

0.959 -0.02

6,534 -0.06

13,020 -0,04

5,139 -0,04

3,812 -6,04

7,440 -0,01

6,537 -0,09

5,811 4,07

5,8% 0,02

5,784 0,03

7,441 -0.03

7,415 -4.01

5,769 -0,02

31.500 40.05

31,030 -0.05

5,718

4,987

6.246

5,279

9.547

7,865

7,882

16,900

6.673

6.62

5,264

7,105

Caum Breve Termine

Carige Mon. Euro A

Cir. Forum luti Prud A

Cir. Forum tule Prud 8

Cr. Cento Mora Plus

Occalle For Euro Bl A

Ducato Fix Euro Bt Y

Eurornob. Paudente

Poleuram Security

Fandersei Redd.

Eurizon F. Ob. Euro BT

Fonds Eur and Short T A

Fondit Eur Brid Short T F

Fondit Eu Currincy R

Fandit. Eu Currency

Gestwie Bt Euro C.A

Gessele Bt Euro C.B

Gestelle Cedda.

Interf.Euro Cummoy

Intra Otto Suro Bt

Launzinigrey

Leonardo Mon.

Mediolanum Ri. Co.

Optima Redd Bt

Passaciore Von.

Teographics Mgr.

Un Pra. Euro &t

Unicerea Mon

Zenit Man, Cull

Zienit Mon. CLR

Vaion Resp. Mon.

vegagest Opo Euro Bt Cl.

vegagesi Oco Euro St Cl.

Abn Armo Master Ob Mit

Apanz Redd. Ewo L

Allianz Redd, Euro T

OBBL. EURO GOV. M.L.T.

Optima Riserva Euro

Pioneel Michel, Euro

Sopramo Prové Termine

Amergia Oto Euro Bt

Nordfondo Clab Euro 8.1

m 2000

Ce Mon.-

Consultinvest Breve Tent

5,543 0.34

7,613 0.97

7,980 0.97

9.648 2,42

9611 -0.29

9.663 -0,29

10,348 -0,15

10,404 -0.14

5.011 -0.12

5003 -0.15

2,315 0,13

2,326 0.13

28:523 0,16

2,301 0,00

2875 -0.11

3,675 -0,11

3,45% 0,00

3,899 0,15

3.461 0,73

1,489 0.72

3,706 0,27

3,867 0,27

30.989 0.15

8.952 0.08

9.001 0.08

4,191 0.26

4.219 0.29

11,385 0.09

4,731 0,21

4,724 0,3

16683 0.29

4.431 0.25

14.943 -0.03

29.157 0,1

4.207 0.55

3,723 0,03

22,830 -0.09

5,700 -0.04

20,727 0.04

11,157 0,04

4,545 0.36

0.40 Piran & C -1.56 Polgr Ed -0.20 Polgrafica S.I	0,29	720 0.3655 1.78 S	nam Piate (Inia Inia 10 W		0,1750 0
	_	_	-		_
Fondi	€ ×5	Fondi	•	12%	Fond
Ducato Fix Convertibili	8,445 -0,02	Euraton F.Teator Doll.	11,673	0.09	Eurizon F. Profile
Ducato Fix Convertibili Eurizon F Db. Cedola	and the same	Eurizon F.Tenor Doll. 8 LIQUIDITA' AREA Y		-0.04	Euroon F Profile Euroon F Rend
Europa Oto Etico Fondir, Inflat Linked R	5.340 -0.02	Discalo Fix Yen Y	4.428		Eurzan F Rend Eurzan F Rend
FondI, Inflat Linked I	13,710 0.03	FONDI PLESSIBILI I Bas Laterray	4.889	0.02	Eurzon Ölseffiy
Gentelle Otto Corp. A Gentelle Otto Corp. B		Ba+ Oran Paradiso	5,019	0.2	Eurzon Team 1 Eurzon Team 1
Groupame (bondsettunds	5.654 -0.29	8a+ Moneso Abis Ressible	5,000	-:	Eurzon Teem 2
Interf Inflation Linked Mediclarum Ri. Re		Abs Areo Expert A-d100	5,171		Euron Team 2 Euron Team 3
Medicianym Vasco Degam	9 9725	Abn Amio Expert A-ri200 Abn Amio Expert A-ri400	4,669		Euroon Team 3
Otto Conv	5,009 0.5	Abn Arres Expert A-450 Adh Gob Quantitativo	16,396		Eurgan Team 4 Eurgan Team 4
Pioneer Citri Europythonds Pioneer Otto Euro Distr	5.563 0.09	Agura Selection	4,627		Eurzon Team 5
Fax Lax Short T. Dollar	144,338 -0.36	Agora Valore Prot. Agorales	6,267 6,853		Eurzon Team 5 Eutomob Paix
Ras Lux Short T. Eur. Symph.5 Ob.A. Europ	65,165 0,02	Alenco Re	4,208	0.14	Euromob Real
Uto Pra. Octo Dell	4,462 0.07	Allianz F100 L Allianz F100 T	3,696		Euromob Birela Euromob Tot. I
OBBL, MISTI ITALIA Albanza Obb.		Allianz F15 L	5,193	0.08	Euromob. Tot. F Federico Re
Allo Otili.	8,854 0.01	Alkanz F15 T Alkanz F30 L		0.18	Ples Daven E
Arvina Fondimplego Arça Obb Europa	8.129 -0.02	Allianz F35 T	4,840	0.17	Place Copwin E. Frontabackale R
Azimut Contalondo Azimut Solidity	5.181 - 7.773 0.04	Allanz FTO L Allanz FTO T	24,950		Fondaco Absolu
Bancapoda Mix 1	5,682 -0.04	Anima Fondattivo	12.816		Fondersei Duer Fundt Fireigi Dy
Bin Corporate Wa Bipenme Pts' Com.Bit15	5.315 -0.06 5.048 -0.04	Agrava Area Cap. Gar. Dig 2013	5.010 5.117	0.04	Fonds Flents Or
Bipanna Storasco	9,347 -0,13	Arca Cap Gar. Gu 2013 Arca Corporate Bl	5,128 5,444	0.02	Fondt, Flex Mu Fondt, Flex Mu
Bril Per Telethon Cange Bil. 15	5,580 -	Arra Rendmento Asso To			Fanat Fluid ()
Civ. Forum Istil Rend. C.	5,368 0.34	An a Rendmento Asso TS Aureo Delensive	4.630 5.013	-0.04	Fonds Florid In
Cir. Forum fulli Rend. C. Cir. Cento Misto Best	5,292 0,3 5,738 -0.09	Auteo R fizi Ressbile	5,262	0.02	Fonds Flexib in
Europe Omenetics Europe Rend	7,709 40,03 5,940 40,03	Aureo Finanza Etica Aureo Plex Euro	5.985 9.376		Front Floor C
Euruph Solutione 15	9.827 0.03	Aureo Flex 8.	16,649	-0:04	Formula 1 Balai Formula 1 Cons
Fonds Fucins Dynamic Gestielle Elice Per Al	4,341 -0,02 6,172 -0,13	Aureo Piex Opportunity Aureo Pies	4,763 5,925		Formula 1 High
Gestelle Etics Per Al	6,199 -0.13	Aureo Rendmente Assolu	5,507	0.09	Formula 1 Low Formula 1 Piets
Intere Cc Prot Diremice Leonardo 80/20	5.599 -0.04 8.011 -0.13	Azmel St. Trend Azmel Trend	17,154	-0.05 -0.05	Gastalle Gs Plu
Naviam Part. Obb Misto	5,851 -0,03	Azimal Trend Amer	7,678	0.38	Gestelle Harmo Gestelle Harmo
Nordondo Esco Obmisto Pioneer Ob. Plu: A Deir	8.029 -0.02	Azmul Trend Europa Azmul Trend II.	14,935	0.04	Gestelle Harmo
Sai Linea Protiente	4.635 0.00	Azmut Trend Pacil.	5.829	0.21	Gestyms Asset
Sai Performance Sympli & Par Ol Red	18,453 -0.01 8,944 -0.03	Banco Posta Entra Bancoposta Centopiu	5,179 5,265		igm Fdl Freunbi
Synergia Bil 15 Total Reboti Obb.	5.148 -0.06 -4.653 -0.02	Barscoposta Certopui 07	5.191	-0.1 0.04	interland System
Uti Pre. Port. Prodente	5,851 -0,02	Big Focus Az. Bim Fleesibile	3,792	-0.03	Interfund System Interfund System
Vaios Resp Ob Mate Vegagest Sintesimoderate	5,548 -0,09 5,315 -0,15	Boumme Do. Rendments	2,824	0.04	Interfund System
Zenit Otto, Cl.J	7,838 -	Sni Target Return Cons	4.897	0.02	intra Assoluto Intra Fiosoloile
Zenir Osta CLR OBBIL: FLESSIBILI	7,821 -	Soi Targel Return Dinam Stopp 100" LE Par Gr Assa		0.25	Investigal Figure
Area Cod Gov Eu. Bond	5,102 -0.1	Bripp 100% E Plul Gr Eart	4,991	-0,05	Karos P. Small
Area Cadola Corp.Bond 8g Focus Obb.	5,179 -0,08 8,558 -0.05	Brupp Equipo Attacco Brupp Equipo Controcampo	4,347	0,44	Karos Partners M Gestion Trens
Bipentine Proteim Bipentine Repartio	8.457 -0.02 7.685 -0.07	Brop Equipo Ofesa	5,340	-0.04	Mb Absolute
Brillarget Return Liquid	3,817	Caem Absolute Caem Dyn. Allocation	5,148 5,676	0,43	Mb Strategic Mc G.FdF Fix Co
Cir. Forum lulii Strat A. Cir. Forum lulii Strat B.	5,032 0,8 5,088 0,59	Ceam Equipe 1 Cham Equips 2	5,168	0.04	No G. Foll Fix Lo
Consultmest High Falid	4,965 0,32	Coam Equpe 3	4,974	0.14	Mc G.Fdl Flx.Hi Mc G.Fdl Flx.Hi
Consultinvest Mon. Compiliment Radd	5,282 0,06 6,879 0,25	Casm Equips 4 Casm Esreira China Der	4,530 5,174	0.22	Mc G.Fot Fix.Me
Ducate Fix Rend, A Ducate Fix Rend, Y	18,265 -0.01	Caari Eureka Double Call	5,265	1	Mc Q.Fdf Fix.Me Nextam Part. R
Euromob Total Rat Plax	6,478 -0.03	Caam Eureka Double Win Caam Eureka Dragon	5,408	0.65	Nordest Sic Open Fund Rit.
Rtoni Real Synoh & Bond Fless	5,743 -0,07 -4,980 -6,04	Coom Euroba Rip. 2914	5.011	0.66	Open Fund Rit.
Uto Pra. Active Duration	5,557 -0.11	Caam Foeuregon? 2013 Caam Foguemegre 2014	4,418	0.89	Parit Orchestra Poneer Target
Uto Pra. Tot Ret Pr Uto Pra. Tot Ret. Modera	10.065 -0.00 5.132 -4.08	Caam Fogaemegre2013	4,904	0.72	Proneer Tanger
Up Pra. Tut Ret Modera	5,145 -0.06	Caam Fogamye2 2013 Caam For Eu.Eg Dp 2013	4.863	0.56	Proteo Best Fun
Vegagesi Oon Flessible Volleria 77 Obb	5,721 -0.06	Caam For Gar Due 2013 Caam For Gar Mer Eme	4.821	0.06	Proto Ede Fies
LIQUIDITA' AREA EI	5,505 0.02	Coans For Priv. Div. Opp.	4,920	-0.06	Sola Fias Sopramo 0 Rt.
Agara Cash Alianz Liquidta' A	5,590 -	Caam Forgaege 13 Caem Forgaege 14	4,642 5.120	0.35	Sopramo 0 Rd.
Allanz Liquida' Al Allanz Liquida' B	5,074 - 5,697 -	Caam Forgarholy 14	4,738	0.42	Sopramo 1 Rt. Sopramo 1 Rt.
Anims Liquidità	6.564 8.02	Casm Formula Gar 2012 Casm Formula Gar 2013	4,958		Sopramo Contri Sopramo Contri
Arca Bi Breve Term. Arca Bi-tesorera	8,743 0.02 5,752 0.02	Caam Pro Cream Promium Power	5.524	0.02	Sopramo Goba
Aureo Liquidita. Azimul Garanzia	5,70? -	Cours Private Afts	5,024 4,735	0.45	Şopramo Goba Sopramo Inflaz
Eni Cash	22,089 -	Caam Cretum Carige Flessible Cl A	5,292	-0,09 -0.05	Sopramo Inflaz. Sopramo Relati
Caarn Eonia Caarn Liquidita	101,782 0. 8,934 0.01	Calice Flessible Plu	4,489		Sopramo Reial.
Carge Lquidta Euro A	9,202 0.1	Cansm Absolute Perl Cl Cansm Absolute Perl Cl	4,975	0.08	Symph 5 Asia F Symph S Forus
Carem Liquidta CLA Carem Liquidta CLB	5,293 0,02	Carismi Pratico CLA	6.035	0,02	Symph.S II. Flex
Dycato Fix Mon. A	8,445 0.01	Carsoni Pratico CLB Consultrivest Alto Div.	6,061 2,963	0,027	Synergia Total I Total Return
Ducato Fix Mon. I Ducato Fix Mon. Y	8,522 0,02	Consultment Mercati Em	4,732	-0.13	Libs Pro. Active
Epsilon Cash Eurizon F Yesor Euro A	6,226 0,02 7,635 -	Consultrivest Multi-Flex Consultrivest Plats	4,570 5,032		Libs Pra. Alpha I Libs Pra. Tot. Re
Eurage F. Fasor Euro B	7,659 -0,01	Cr Cento Premium Ducato Etico Rex Civilia	3,906 4,147	0.13	Unibarrea Plus
Eurzon Liquidià Cl. A Eurzon Liquidià Cl. B	7,441 0.01	Ducarto Etico Flex Civita	4,079	0.07	Vegagesi Fessi Vegagesi Rendi
Euronco Conservativo	11,569 -	Ducato Geo Eu Pmi Alpo Ducato Geo Eu Pmi Alpo		-0.3	voterra Dinami Voterra Tr Giob
Euromoti, Contovero Fideuram Moneta	14,625	Ducario Giro Eur. Altropotem		0.14	Vig Coto Rendi
Fondate Euro Cash Fondersel Cash	114,990 -0.02 8,897 -0.01	Ducato Geo Bur Altopoten Ducato Geo Ita Altopoten	2,097	0.16	Zenii Absolute F Zenii Absolute F
Fondo Liquidià	7,551 0.01	Ducato Geo IIa Allopoten	4,500	-0.16	Zenii Highlrend
Gestelle Cash Euro CLA Gestelle Cash Euro CLS	7,019 -0,03 7,048 -0,03	Ducalo Mul. Cash Prem Y Ducalo Mul. Cashprem A	4,755		Zeni Zerocenta ALTRI
Mediplanum Ri. Mis.	5,487 -	Ducato Mui Cashprempi A	4,155	0,12	Bpn Un Futur
Nariam Part Liquidis Nardiords Liquidis	5,789 0,03 6,185 0,02	Ducato MuliCastprampi Y Episton Orellum	4.213 5.992	-0,1	Son Un Overl Cu Vita Allegro
Optima Money	6,146 0.02	Burizon F.Gar. 03/13	5,071	-0.08	Qu Vila Andame
Poseer Louista Euro Sai Liquidità	5,057 0,02 11,389 0,02	Eurizon F.Gar. 2sem05 Eurozon F.Gar. 2sri07	5,229		Cu Vita Balance Cu Vita E. Equil
Symph 5 Monetaria	7,388 0,01	Eurzon F.Gar. 3rr07	5.066	-0.06	Cu Vita Et 5 Bo
Synergie Mon. Synergie Tessirena	5,017 0.02 5,029 -	Eurizon F.Gar. 4m07 Eurizon F.Gar. Isam06	5,145 5,199	-0,02 -0,1	Cu Vita Eb Buts Cu Vita Eb Emi
Ub Pra. Euro Cash Vegaçes Mon. O.A	7,276 -0,01 5,844 0.05	Eurizon F.Gar. (tn07 Eurizon F.Garard, 0612	5,138 5,051	0.02	Cu Vita Sh Eur Cu Vita Eb I.1 F
Yogagest Mon. CLB	5,868 0,05	Burisson F.Garrent, 09/12	5,036	-0.06	Qu Vòn Bì Jap.
Vig Coro Tesorera LIQUIDITA' AREA DI	SE15 -	Eurzon F.Garant. 1212 Enrizon F.Profilo Bin.	5,035		Cu Vita Eb N.A.
			3,00		

		Zignago Zuceh	Valro	3,450		-4,56 0,56
3,030 3,000	1.00	Zucch F	No.	1,205	1,235	-2,43
0,1750 0 1784	1,91	O(R)TT Aedes A	MR-W		0,0241	
0,0100 0.0102	1,96	Вев Тев	INI AXE	0,0700	0,0899	-22.14
	_	_	_	_		- 5
d	•	V/S	Fondi	-	-	2.5
zon F. Profilo Mader.	5,097	0,14	Qu VIIa Europe (29,4	20 0,17
gon F Profile Prud. gen F Rend Asa 2ami	5,179		Cu Vta Global B Ca Vta Global B		4,9	
zon F Rend.Ass Sami zon F Rend.Ass Sami	5,435	0,07	Ca Vita Jap. Cf Ca Vita Mosso			70 0,41 40 0.43
zon Olsettivo Rend	8.011		Cu Via Pas Cu Via Pres Eq		10,7	
zon Team 1 zon Team 1 O G	5,909	-0.02 -0.02	Cu Via Pro. 70		5,7	50 0.35
zon Team 2 zon Team 2 Cl-G	5,516	-	Cu Vta Pro. 80 Cu Vta Pro. 90	_	5,8 5,8	30 -
con Team 3 con Team 3 Cl-G	4,523	0,07	Cu Via Pro. Eq Cu Via Tech.Eq		1,8	
aon Team 4 aon Team 4 Cl G	3,706	D,11 D,11	kia Val Ad Ilia Val Esi			74 -0.02 70 -1.2
zon Team 5	3.503	0,17	Nis Strategic f Nir Ing Va Aj		27,3	9D 0,44 09 -0.00
zon Team 5 Cl G omob. Plex Dividend		0,14 -0,28	Rent Calp Eu		12.4	68 1,08
omob Real Assets omob Biralegic	4,008	-0,17 0,72	Realing Em Realing it		11,8	95 2,52
omats. Tot. Ref. Flex	4,500	0,09	Resid Bil Aggres			78 1,69
omob. Tot. Ret. Flex erico Re	5,114	D, 12	Rante Bil Africa Rante Desam Per		8,1 12,0	73 1,45
Catwin E	- 1		Ranie L Garant u Rania Linea Equ	1	9,8 0,8	31 1,24
-abaokile Ratum daco Absolidretum	R.114 86.093		Reale Linea Futu		7,3	00 2,24
dersei Ciuemia	91.521	0.61	Reale Trasforma	ž.	9,6 9,6	09 0,03
dit Flexio Dynamic R dit Flexio Dynamic T	6.034 6.029		Sa: Alln2006 Sa: Bess2000		4,2	
dit. Flex Must R dit. Flex Must T	9,421		Sa Omeg2000 Ba Quota		90.1	
at. Fluid Growti R	8.704	0.21				
on. Florid Growth T oz. Florid Inszelle A		-0.05	TITOLI	NI	52.57	0
dr. Flexib Income T dr. Flexib Opp R		-0,05 -0.06	Titoli		ltimo	Prec.
ok. Flund Opp T	7,873	-0.06	BTP 01/11/09 4,25		00,852	100,075
nuis 1 Balarend nuis 1 Conservative	6 455 6 474	0.03	BTP 15/09/10 0:95 BTP 15/06/10 2.75		00,481	100,008
mula 1 High Rink mula 1 Low Rink	5,725		97P 15/01/10 3% 97P 31/63/10 4%	1	01,025 101,045	101,055 101,886
mulg 1 Righ delle Ga Plus	6,495 5,148		GTP 01 08/10 4.51	- 1	WJ,419	100,493
éelle Harmonia Dinari	5,170	0,15	8TP 01/11/10 5.51		05,249	105,595 102,500
sale Harmonia Med. sale Harmonia Vvr.	5,152		8TP 15/03/11 3.51 8TP 15/09/11 3.75		03,112	100.265 104.155
nello Total Return Shard Asset Allocabo	13,870		87P 01/02/11 3,75	No. 1	63,414	100,513
Fdl Flessibile CLA	3 934	0,13	67P (01011 425 67P (010811 525	Pa 1	04,059 06,680	105,082
Fdl Flessible CLB rlund System 109	3.957 9.208	0.04	BTP 01:07/12 2.51		02,490	102,720
rlund System 40 rlund System 80	10,990		87P 150412 4%	1	02,085	102,264 104,986
rlund System Flex s Assoluto	10,149	-0,09 0,05	BTP 15/10/12 4.25	N 1	05,302	105,654
Figurable	6,057	0,1	BTP 01 02 12 5% BTP 15 12 13 3,75		984,301 982,131	107,204
of the Pincette	6,680	0,03	6TP 01 68 13 425		05,014	105,805
os P. Small Cap os Partners		-0,39	9TP 01/02/13 4,75 9TP 15/09/14 2,15	B 1	07,059	107,337
iestion Trend Global	4,749	0,19	9TP 01/08/14 3:51	6 1	02,078	102,392
Absolute Strategic	3.386	-2,14	8TP 01/08/14 42/5 8TP 01/08/15 3,75		05,586	108,013 102,958
G. Foll Fix Low Vol A. G. Foll Fix Low Vol B		40,02	8TP 01/02/15 4.25 8TP 01/08/16 2.75		05,483	105,882
G.Fdl Fix Highwol A G.Fdl Fix.Highwol B	4,108	- 4	ETP 15/08/17 2.11	k 1	01,984	101,818
G.Fall Flx.Med.Vol. A	5, 397	-0,09	81P 01/08/17 4% 81P 01/08/17 525	56 1	10,972	103,494
G.Fdl Fix.Med.Vol. 8 Iam Part. Ressoule		-0.08	STP 01/02/18 4.5*		05,283	105,441
dest Sic in Fund Rit, Ass. Var2	3,900 4,405	-1,27	STP 15/09/19 2,35 STP 01/02/19 4,25		01,932	101,825
o Fund Rit Ass Var4	3.698		6TP 0109/19 425	14 1	01,057	101,290
i. Orchestra neer Target Controllo		6'05	BTP 01/02/19 451	6 5	03,088	104,057
seer Target Equality neer Target Sv. uppo	5,146	0.01	BTP 01/08/21 3,75 BTP 15/08/23 2,61		95,033 01,565	95,111 101,347
tio Best Funds tio Eine Flessibile	5.624 5.124	0.45	67P 2010023 4.79	No 1	02,200 52,900	102,314 152,900
a Fies	0,679		ETP 01/11/23 9%	- 1	46,292	146,491
ramo 0 Rt. Ass. 6 A ramo 0 Rt. Ass. 6 B	5,059		9TP 01/11/25 7.25 9TP 01/11/27 6.51	. 1	28,731 19,563	128,427
ramo 1 Rt. Aus 5 A ramo 1 Rt. Aus, 5 B	5,080	0.03	8TP 01/11/29 525		13,571	104,988
ramo Contrarian A	3,433	-0,06	87P 01/08/30 5.75	Ple 1	10,140	109,987
ramo Gobal Macro A	4,750		BTP 01/02/07 4%		86,525	86,260
ramo Gobal Macro B mmo Inflaz, 1,5% B	4,792		BTP 15/09/05 2:35 BTP 01/08/09 5%		96,456 99,981	96,445 99,692
ramo Inflaz 1 5% A ramo Relat Value A	5,313	-0,04	CCT 01/10/09 T,V.		00,145	100,152
ramo Reial. Value B	5.281	-0.06	CCT 01/06/10 T.V. CCT 01/13/10 T.V.		00,295	100,290
non S Asia Pless non S Forosamo		-0,16 -0,38	CCT 30/06/11 T.V		96,781	96,911
oph.5 t., Fles ergia Total Ratum		-0.18	CCT 61/05/11 T,V CCT 61/11/11 T,V		100,301	100,328
Return Pra. Active Buts	2,826		OCT DURING T.V.		99,803 00:010	99,674 99,990
Pra. Alpha Eguty	5,006	-0,02 -0,04	OCT 01/07/13 T.V.		99,711	99.656
Pra. Tot. Rét. Dir.		0,08	OCT 01/12/14 T.V		99,211 98,961	99,128 99,332
agest Flessibile agest Rendments		0,05	OCT pricens TV		96,336 97,635	98,148 97,562
ета Оіпатісо	5,120	0.14	CTZ 01/12/09 Z.C. CTZ 00/04/10 Z.C.		99,769 99,444	99,779 99,483
erra Tr Glob. Coro Rendatiento	5,283	0,11	CTZ 30/09/10 Z.C.		90.763	90.033
i Absolute Rehim Cl i Absolute Rehim Cl	5,442	0.24	CTZ 01400/11 Z.C.		97,549	97,648
i Hightrend 0-100fdl	1,249		OBBLIG	V2[0]		07/0/-
t Zerocenta Fdl TRI	4,706	-0,06	Titoli	- control		y. %
Un Putur Un Overt	2.570 5.110	1,98	Adumedica 07		93 8	32 1,77
Vita Allegro	3,990	0.5	B.P.E.Rom. 08- B.P.Italiana 00-	10 4,7	102,	53 0,88 00 -0.08
Vita Andame Vita Balanced	4,980		Boa Carige 03- Beni Stabili 06-	13 1,5%	119.	78 1,51 57 0,02
Vita E. Equity Vita Et & Bood	5,190		Bim 05-15		84.5	97 0,17
Vita Eb Dutch Eq Vita Eb Emu Bond	2,779 6,810	1.84	Com. Mi 04-09			83 -0,26 01 0,00
Vitin Sto Eur Eq	3,380	1,5	S-as 05-17 2,62		87)	60 0.02
Vita Eti I.7 Fund Vita Eti Jap Eg	1,049 2,260	0,44	Snia 05-10 3% Sopal 07-12 3.8		78	
Vita Eto N.A. Eq Vita Eurol Eq	2,280		Telecom It. 201 Vit. Ass. 01-16			95 -0.01 00 0.00
	-1 200					

6	Sa Omeg2000 Ba Quota	90,100				
1						
5	B T T T T T T T T T T T T T T T T T T T					
5	TITOLI DI					
6	Titoli	Ultimo	Prec.			
- 1	BTP 01 11/09 4,25%	100,852	109,875			
3	BTP 15-09-10-0-95". BTP 15-06-10-2,75".	100,481	100,608			
3	97P 15/01/10 3%	101,025	101,055			
4	BTP (n 03/10 a)	101,845	101,886			
0	GTP 01 08/10 4,5%	183,419	100,490			
5	BTP 01/11/10 5.5%	105,249	105,395			
0	6TP 01/11/11 1.5%	101,651	102,500			
	9TP 15/09/11 3,75%	103,844	104,155			
1	87P 01/02/11 3,75%	163,414	100,513			
9	BTP (FI 09/11 4.25%)	104,059	105/080			
5	BTP 51438/11 5.25%	106,680	106,625			
4	BTP 15/09/12 1 85% BTP 01/07/12 2.5%	102,490	102,720			
2	@TP 01/02/12 3%	102,085	100,595			
4	BTP 15:04/12 4%	104,789	104,986			
9	BTP 15/10/12 4.25%	105,332	105,654			
5	BTP 01 00 12 5%	106,986	107,204			
3	67P 15/12/13 3,75%	161299	103,731			
	6TP 01 08/13 425%	105,614	105,805			
9	STP 01/02/13 4,75%	107,050	107,337			
7	STP 15/09/14 2,15%	103,301	103,630			
9	STP 01/08/14 3.5%	102,078	102,392			
1	8TP 01/08/14 4/25%	105,586	108,013			
4	97P 01408/15 3,75%	102,591	102.958			
00.00	8TP 01/02/15 4.25% 8TP 01/08/16 2,75%	105,483	105,882			
	ETP 15/09/17 2.1%	101,984	101.818			
	97P 01/02/17 //%	103,258	103,494			
9	8TP 01/08/17 525%	110,972	111,190			
8	8TP 01/02/18 4.5%	105,283	105,441			
9	BTP 01/08/18 4.5% BTP 15/09/19 2,35%	104,565	104,704			
	9TP 01/02/19 4.25%	101,932	101,826			
	BTP 01 09/19 425%	101,057	101,290			
	BTP 01/03/19 45%	1.03.072	10.4,057			
2	BTP 01/09/20 4,5%	103,088	103,165			
8	BTP 0140821 3,75%	95,033	95,111			
5	BTP 01 00/23 2.6% BTP 01 00/23 4.75%	101,565	107,347			
À	BTP 22/12/20 0.5%	152,900	152,900			
	57P 01/11/23 P%	148,292	146,493			
-	STP 01/11/25 7:25%	128,731	128,427			
	87P 01 / 1.27 6.5%	1 15,563	110,377			
8	8TP 01/11/29 525%	105,057	104,988			
6	87P 01/02/30 5.75%	113,571	110,308			
0	BTP (rl 050;04 5%	100,968	100,800			
	BTP 01/03/07 Pt	86,575	86,260			
2	BTP 15 09 05 2.35%	96,456	96,445			
6	8TP 010809 5%	99,981	明版			
6	OCT 01/10/09 T,V.	100,145	100,152			
6	CCT 01/06/10 T.V.	100,285	100,290			
6	CCT 01/13/10 T.V.	100,298	100,299			
8	CCT 30/06/11 T.V.	96,781	96,911			
8.	CCT 01/05/11 T,V.	100,301	100,328			
6	OCT 61/11/11 T.V.	100,259	100,270			
:	OCT BUILDING T.V.	59,303 100,010	99,574 99,990			
2	OCT DIADZNIS T.V.	99,711	99,656			
8	OCT DIABNA T.V	99,211	99,129			
_	OCT 01/12/14 T.V.	98,961	99.832			
2 5	OCT 81/88/15 T.V	96,228	98,148			
6	CCT 01/07/16 T V	97,635	97,562			
4	CTZ 01/12/09 Z.C. CTZ 00/04/10 Z.C.	99,769	99,779			
!	CTZ 30/09/10 Z.C.	90.763	99,40.			
4	CTZ 01/00/11 Z.C.	97,549	97,648			
1 4 4						
	OBBLIGAZIO	0.3197-4	0277			
6		-	STEERS			
	Titoli	Million				
8	Arkimedica 07-12-5%	93	32 1,77			

IL GOVERNATORE IN PRESSING A ROMA, L'OPPOSIZIONE: APPROCCIO INCERTO E DEBOLE

Il governo apre la trattativa sui tributi Inps

Tondo incontra Berlusconi e Letta: a settembre un tavolo sui 400 milioni. Schiarita sulla legge anticrisi



Riportare "a casa", sotto forma di compartecipazione aranase, il 60% dei treza che gli ex lavoratori del Friuli Vienezna Grusia versano sulle pensioni inps: circa 450-500 milioni di euro all'anno

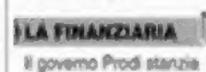
I governo Prod.

Il governo Prod.

tu pressing di ily.

angreva
I decreto ingulativo 137/2007

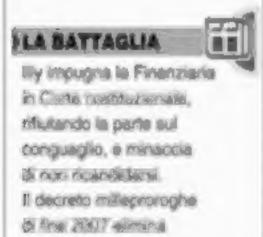
to dente
Region
portare



aud friedrich Press

alia completargidami

come anticipo 20 milioni di euro nei 2008, 30 nei 2009 e nei 2010, prevedendo che il conguaglio avvenga a fronte di ulteriori attribuzioni di competenze



Renzo Tondo napre la partita judie perseuni.

Il 18 dicembre 2008 othere un primo risultato: Il governo Bertudosni, riconoscendo il dirino acquanto alia compartecipazione, stanzia 30 milieri di aure anche

parameter outsined

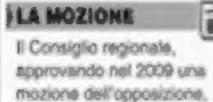
La Consulta

La Corte accoglie

I ricorso della Regione contro

per il 2011 con il decreto

I ricorno della Regione contro la Finanziaria che legava licrogazione di magginti introdi al trasferimento di nueve compolenza



impegna la giunta Tondo a fare pressing sul governo Berlusconi



di MARCO BALLICO

TRIESTE Il tavolo c'è, i soldi si vedrà. Renzo Tondo vola a Roma e ottiene quanto chiesto a Silvio Berlusconi via lettera: l'istituzione di un tavolo tecnico-politico sulla compartecipazione ai tributi Inps che, per sentenza della Corte costituzionale, spettano al Friuli Vene-

Giulia, non meno di 400 milioni di euro al-l'anno. È un primo passo, un approcpire il presidente della Regione, per portare a caquanto più possibile. Al goversempre nella capita-Tondo strappa an-

Gianni Letta

che un'apertura di dialogo sulla legge anti-crisi recentemente impugnata. IL TAVOLO II presiden-

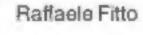
te del Friuli Venezia Giulia vede Gianni Letta, Raffaele Fitto, i colleghi presidenti di Regione e, in serata a Palazzo Chigi, Silvio Berlusconi. In mattinata, al sottosegretario alla presidenza del Consiglio, Tondo spiega i contenuti della lettera scritta a Berlusconi la scorsa settimana e incassa il via libera a un tavolo «per arrivare a una soluzione condivisa», Si partirà a inizio settembre. Per ora non si parla di cifre, serviranno approssimazioni successive. «L'approccio re-sponsabile nella rivendicazione dei diritti - osserva Tondo - fa parte della storia della Regione». Un diritto, quello alcompartecipazione sui tributi versati dai pensionati del Friuli Venezia Giulia, certificato dalla Consulta e che, rileva il presidente carnico, «non posso esimermi

dal rappresentare con

forza al governo».

LA POLEMI-

CA Un risulquello tavolo. che non soddisfa l'opposizione. Non certo Alessandro Tesini, che ha seguito passo passo la conquista del diritto alla compartecipazione sulle pensioni e che ribadi sce, pure dopo la missio-



ne di Tondo,
le critiche a un comportamento «incerto, impacciato, contraddittorio.
Opposizione saccente e
presuntuosa e maggioranza realista e concreta? Tondo sta riducendo
la vicenda a una caricatura penosa: un atteggiamento inaccettabile».
«Per mesi – prosegue
l'ex presidente del Consiglio - abbiamo assistito

a una questione fondamentale finita nel tritacarne dell'eredità illyana da buttare alle ortiche. La mozione del centrosinistra è servita a riaccendere l'attenzione ma poi non si è mosso nulla. L'impressione è che il centrodestra non abbia, se non letto, nemmeno capito la sentenza della Corte costituziona-

le. Una sentenza che ci dà ragione in toto: quei soldi spettano alla Regione e non vanno assolutamente messi sul tavolo per discutere di eventuali ulteriori competenze». Fu «grande merito di Illy», ricorda anco-

Tesini,

«convincerci

a correre il rischio del ricorso alla Corte». Che fare però adesso? «Capisco che non tutti abbiano il phisique du role di un Miccicché o di un Lombardo che ottengono 4 miliardi minacciando di fare un partito. La Regione si deve tuttavia mobilitare partendo dall'enorme punto a nostro favore di una sentenza inappellabile che va applicata. La grande responsabilità del centrodestra è che

da mesi nessuno se ne è

ricordato». L'ANTI-CRISI Ma c'è un altro fronte caldo, quello della legge anti-crisi impugnata dal governo. Tondo incontra come previsto il ministro per i Rapporti con le Regioni Fitto e gli sottolinea l'urgenza del provvedimento. L'esito del confronto è una schiarita: si cercheranno soluzioni «in grado di confermare l'intendimento del legislatore regionale». «Al ministro - spiega il governatore - ho chiesto la possibilità di trovare, pur nel rispetto della legittimità

costituzionale, percorsi

mino le finalità della legge».
L'ITER La risposta? Fitto
apre alla Regione ribadendo l'importanza del
principio di
leale collaborazione fra
istituzioni e
dà mandato

che riaffer-

dà mandato agli uffici di avviare una serie di approfondimenti tecnici per

verificare come non intaccare le intenzioni del Consiglio regionale. Oggi in ogni caso – Tondo ha informato
Fitto del passaggio –, nella seduta di Colloredo di
Montalbano, la giunta autorizzerà l'Avvocatura
della Regione a costituirsi in giudizio in merito
all'impugnazione della
legge davanti alla Corte
costituzionale.



Stretta di mano tra Silvio Berlusconi e Renzo Tondo in piazza Unità

DOPO L'ALTOLÀ DEL CONSIGLIO DEI MINISTRI

Cantieri più veloci, Fitto dà garanzie

TRIESTE Prima la legge sulla sicurezza, poi il pacchetto anti-crisi: la Regione si è ritrovata in pochi giorni due leggi stoppate dal governo e Renzo Tondo, ieri, ne ha chiesto conto al ministro Raffaele Fitto. Ma provvedimento da sbloccare più urgentemente, quello su cui Fitto si è impegnato a ricercare soluzioni condivise, è quello economico. Nel mirino degli uffici romani ci sono due articoli «accelera-cantieri» che riguardano la semplificazione normativa intro-

dotta in materia di infrastrutture di trasporto, di mobilità e della logistica. Due gli aspetti contestati: nel primo caso sarebbe violata la competenza esclusiva statale in materia di attività di progettazione e di criteri di aggiudicazione dei contratti, regolata dal Codice degli appalti. Nel secondo (la riduzione del 50% dei termini temporali ordinari per l'approvazione dei progetti) ci sarebbe un contrasto con la legge nazionale e pure con le direttive comunitarie.

Oltre 14mila stranieri in fila per 5mila quote Boom di domande Rinnovato l'accordo sullo sportello

TRIESTE Più di 14 mila domande per appena 5 mila quote. Lo sportello dell'immigrazione, servizio articolato su base provinciale con sede presso le prefetture, ha quasi ultimato i nullaosta per il rilascio del permesso di soggiorno di quanti hanno presentato le domande nel 2007 e avevano i titoli per ottenere il documento. Lavoro impegnativo visto che le richieste arrivate sono state tre volte le disponibilità effettive. Ieri intanto a Trieste è stato rinnovato il protocollo d'intesa tra Regione, Commissario del Governo, Prefetture e Province, che nell'aprile 2007 ha portato alla nascita dello sportello. «Questo accordo – sottolinea l'assessore Alessia Rosolen - evidenzia l'alto livello dei rapporti esistenti tra Stato, Regione e Province ed è alla base della normativa in materia attualmente al vaglio della Commissione paritetica». Lo scorso maggio, infatti, l'assessore aveva confermato l'intenzione della Regione di svolgere un'azione di coordinamento e di affiancamento delle Province e, con questo obiettivo, aveva chiesto alla Commissione paritetica Stato-Regione di elaborare una norma di attuazione che recepisse il contenuto del protocollo. «La richiesta è stata accolta e la procedura – dice Rosolendovrebbe concludersi in breve tempo». Lo sportello, che si occupa dei procedimenti di rilascio dei permessi di soggiorno, compresi i ricongiungimenti familiari (di competenza dello Stato) ha rilasciato finora 5.100 nulla osta (Pordenone e Gorizia stanno ancora terminando in questi giorni il rilascio dei nulla osta) a fronte di 5.633 quote assegnate e 14.611 domande di datori di lavoro. Concluse le circa 500 pratiche giacenti inizierà quelle relative al decreto 2008 che prevede l'assegnazione di 1.669 unità.

DELIBERE «PESANTI» NELL'ULTIMA SEDUTA PRIMA DELLA PAUSA

La giunta porta a 100 euro la social card

In arrivo 40 milioni per gli impianti sportivi. Piano da 2 miliardi per la viabilità

TRIESTE Aumento della social card, programmazione delle opere di viabinel quinquennio 2009-2013, piano di interventi di impiantistica sportiva da 40 milioni. L'ultima giunta, prima della pausa estiva, presenta delibere pesanti nei settori di welfare, infrastrutture e sport. L'assessore regionale alla Sanità, Vladimir Kosic, porta all'approvazione l'integrazione di 60 euro alla social card che, con i 40 euro di dotazione statale, porterà a 100 euro mensili il beneficio a favore degli aventi diritto del Friuli Venezia Giulia: gli ultrasessantacinquenni e le famiglie con figli più piccoli di 3 anni e reddito inferiore a seimila euro annui. Dopo una prima integrazione di 20 euro da parte della Regione, con le ultime variazioni di bilancio, il Consiglio regionale ha infatti approvato l'ulteriore incremento: adesso, con il sì della giunta, la social card garantirà 100 euro al mese sin dal 1" settembre. E sulla social card interviene il consigliere regionale del Pdl. Massimo Bla-



soni che, in relazione ai to, patte della vita al Sud inferiore del 16% rispetto al Nord, pensa a una rimodulazione dell'intervento: «La nostra Regione si è mossa intelligentemente, rafforzando la social card nazionale con delle integrazioni locali, agendo in maniera rapida. Occorre però chiedersi se non si possa agire anche su alcuni requisiti

di accesso come il reddi-

to, per poter allargare la platea dei possibili beneficiari in regione».

L'assessore regionale ai Trasporti, Riccardo Riccardi, presenterà intanto in giunta la delibera relativa alla programmazione per gli interventi di viabilità 2009-2013: un piano quinquennale da oltre 2 miliardi di euro per una serie di cantieri sulle strade statali e regionali del Friuli Venezia Giulia. I

principali interventi annunciati riguardano la riqualificazione di strade statali come la Pontebbana e la 14 della Venezia Giulia e di numerose strade regionali, oltre al miglioramento degli accessi a centri urbani come Monfalcone, Ronchi, Pordenone (con interventi sulla circonvallazione sud) e Udine (con cantieri che interesseranno la circonvallazione nord est e la tan-

Gli assessori

regionali

Federica

Seganti,

Roberto

Molinaro,

Riccardo

Riccardi e

Savino: oggi

giunta prima

Sandra

si tiene

l'ultima.

vacanze

genziale sud e a riqualificare gli accessi a nodi autostradali come Fiume Veneto, San Vito al Tagliamento, Tarvisio e Palmanova. Prevista anche la realizzazione dei collegamenti stradali tra Palmanova e Manzano e tra Palmanova e Cervignano. La stesura definitiva della programmazione, tuttavia, precisa l'assessore, «sarà decisa dalla giunta sulla base delle delibere precedentemente assun-

Nel campo dell'impiantistica sportiva, l'assessore Elio De Anna porterà la maxi-delibera relativa al piano regionale che va a recepire i quattro piani provinciali, Complessivamente verranno ripartiti 40 milioni di euro che andranno a finanziare oltre un centinaio di interventi con la compartecipazione degli enti locali per il 25%, quota che porta l'ammontare totale delle risorse a 52 milioni di euro. Altri 400 mila euro saranno destinati allo sport per disabili suddivisì in 250 mila euro per le manifestazioni e 150 mila euro per le attrezzature sporti-

Roberto Urizio

NUOVO INTERVENTO PER FRONTEGGIARE LA CRISI

La Regione dà due euro all'ora ai lavoratori «solidali»

Il contributo integrativo serve a mitigare la perdita di salario. Tetto massimo di 100mila euro per azienda

TRIESTE Due euro l'ora a ogni dipendente per ogni ora non lavorata, senza limitazioni. Un tetto massimo di 100 mila euro ad azienda. Lo prevede il regolamento sui contratti di solidarietà che oggi l'assessore al Lavoro, Alessia Rosolen, porterà in giunta per il via libera definitivo. La Regione non solo ha alzato la quota regionale di integrazione salariale (che va a cumularsi con quella statale), ma ha previsto anche che i benefici potranno essere retroattivi: si appli-cheranno ai contratti stipulati dal primo gennaio di quest'anno.

I CONTRATTI I contratti

rano al massimo due anni. Il concetto è semplice: far lavorare meno tutti i dipendenti per evitare licenziamenti, ma questo comporta inevitabilmente una riduzione dello stipendio di ogni lavoratore. La legge 863/84 prevede la possibilità, per le aziende industriali che rientrano nel campo di applicazione della cassa integrazione straordinaria, di fare ricorso al trattamento straordinario di integrazione salariale, dopo aver stipulato un accordo tra le parti (azienda e orga-

di solidarietà vengono sti-

pulati qualora l'azienda

si trovi in una situazione

di crisi temporanea e du-

nizzazioni sindacali), finalizzato alla riduzione concordata dell'orario di lavoro.

IL CONTRIBUTO La perdita di salario per il lavoratore viene colmata dallo Stato, per legge, con un contributo pari al 60% del trattamento retributivo perso con la riduzione di orario. La Regione ha deciso un intervento integrativo di due euro l'ora per ciascuna ora di lavoro persa. La misura integrativa stanziata dalla Regione potrà durare non oltre i 12 mesi. Il regolamento potrà essere applicato a qualunque tipologia di azienda - dalle industrie alle imprese artigiane fi-



Alessia Rosolen

no alle cooperative (purché iscritte all'albo regionale) - che rientri nel regime di cassa integrazione straordinaria. LE DEROGHE Recependo le richieste di alcune categorie economiche la Regione ha anche deciso di ampliare i termini del beneficio a quanti hanno già stipulato i contratti nel corso del 2009 e quindi prima dell'approvazione del regolamento. Una volta pubblicato il testo sul Bur queste imprese avranno 60 giorni di tempo per presentare domanda agli uffici regionali mentre le imprese che stipuleranno contratti nella seconda parte dell'anno avranno un anno di tempo per chiedere il contributo. Il contributo ad impresa non potrà comunque superare i 100 mila euro. (m.mi.)

INCONTRO CON IL NEO-ASSESSORE AL PERSONALE

Sindaci in pressing su Garlatti

L'Anci: «Più condivisione. Sinora troppe scelte calate dall'alto»

UDINE «Tante buone riforme non sono decollate perchè non c'è stata una visione sistemica. Il mio obiettivo è di operare con gruppi di lavoro per problemi e per competenze, di concerto con l'assessore Federica Seganti e assieme al sistema delle autonomie locali». Lo ha affermato il nuovo assessore regionale al Personale e all'Organizzazione, Andrea Garlatti, nel corso del primo incontro con il comitato esecutivo dell'Anci regionale, svoltosi ieri a Udine. Un primo incontro definito «interlocutorio e molto cordiale» nel corso del quale il presidente dell'Anci Gianfranco Pizzolitto, il past pre-sident Luciano del Frè, il direttore generale del comune di Trieste Santi Terranova e il segretario generale Lodovico Nevio Puntin hanno posto sul tavolo i problemi più urgenti del sistema delle autonomie locali e soprattutto il metodo di lavoro che vorrebbero instaurare con il neo assessore. «Noi - ha spiegato Pizzolitto - non siamo controparte della Regione e, con la Regione, vorremmo compartecipare allo sviluppo delle leggi e delle riforme che ci coinvolgono. Sino ad oggi, pero, la Regione ha percorso strade piuttosto solitarie». L'elenco,

quello che Pizzolitto ha fatto, chiedendo un cambiamento di rotta, è abbastanza lungo: i sindaci dell'Anci hanno lamentato le scelte «calate dall'alto» sul commissariamento delle Comunità montane, sul decreto anticrisi, sui grandi lavori pubblici, sulla riforma della polizia locale e su quella in cantiere relati-va ai segretari comunali, ma anche sul trasferimento delle risorse alle autonomie locali. Il comitato esecutivo ha infine approvato il testo defini-tivo del documento anticrisi presentato venerdì scorso all'assessore Alessia Rosolen e oggi all'attenzione della giunta.

SUMMIT PRE-VACANZE A REANA DEL ROJALE

Il Carroccio prepara la campagna d'autunno

Sostegno alle piccole imprese locali e "tolleranza zero" per gli immigrati. Attacco a Friulia Holding

di ROBERTA GIANI

TRIESTE Difendono le imprese autoctone, che resistono e non se ne vanno, puntando ad azzerare i contributi a quelle che delocalizzano. Aggrediscono Friulia holding, la grande "sopravvissuta" dell'era illyana, mettendo in cantiere la riforma di governance e mission. Rivedono il welfare, all'insegna della «tolleranza zero» nel confronti degli immigrati, reclamando il raddoppio dei contributi per l'abbattimento delle rette delle case di riposo e un più efficace sostituto dell'aborrito reddito di cittadinanza.

I leghisti del Friuli Venezia Giulia non vanno ancora in vacanza. No. nonostante i palazzi della politica ormai deserti, pianificano la campagna d'autunno a ridosso di Ferragosto, E aprono nuovi fronti all'interno di una maggioranza in cui giocano, ormai da all'offensiva: «Sappiamo che le battaglie si vincono con eserciti piecoli, motivati, capaci di cambiare velocemente posizione sul cam-

Dopo otto anni di dirigenti nominati dal ministero finalmente un nome regionale: e la Lega esulta

TRIESTE Era da otto anni, dai tempi di Bruno Forte, che il Friuli Venezia Giulia non vedeva un'espressione del territorio alla guida della scuola regionale. E non a caso il primo partito a esultare per la nomina di Daniela Beltrame, udinese di 50 anni, alla direzione dell'Ufficio scolastico regionale è la Lega Nord. Mario Pittoni, capogruppo del Carroccio in commissione Istruzione del Senato, primo firmatario e ideatore del disegno di legge per la regionalizzazione del reclu-



po» scherza, ma non troppo, il capogruppo Danilo Narduzzi.

A Reana del Rojale, nel quartier generale del Carroccio dove si tiene il «summit» agostano, ci sono tutti. Proprio tutti: il presidente del consiglio Edouard Ballaman, gli assessori Federica Seganti e Claudio Violino, i consiglieri regionali. Discutono, suggeriscono, fissano le priorità, si dividono i compiti per le vacanze.

«A settembre apriamo una nuova fase. E accanto alle battaglie già aperte, come la questione del commercio, ci concentriamo su anziani, famiglie, giovani alle prese con la crisi e il rischio emarginazione» sintetizza Narduzzi. Come? «Vogliamo costruire un nuovo welfare che, mantenendo e anzi estendendo i paletti sulla residenza, rafforzi i servizi socio-sanitari, i rimborsi e i contributi a

favore dei nostri cittadini in difficoltà». Ed ecco, allora, la richiesta sulle case di riposo: «La Finanziaria regionale deve raddoppiare l'attuale contributo sulle rette che oggi arriva a 13-14 euro ed è uno dei più bassi d'Italia». Ed ecco, su pressing di Federico Razzini, la messa in discussione del fondo anti-povertà, costituito dall'assessore Vladimir Kosic, dopo la «sacrosanta abolizione» del red-

UDINESE, 50 ANNI, GIÀ RESPONSABILE DELL'UFFICIO DI TRIESTE

Scuola Fvg, direzione alla Beltrame

«Sono gli insegnanti a fare la differenza, le famiglie devono riconoscerlo»



Danilo Narduzzi

di cittadinanza: «Non funziona abbastanza. Servono più soldi, vanno chiariti i requisiti sull'accesso, escludendo ovviamente zingari o nullafacenti. Eppoi, giacché suona come un marchio infamante, va cambiato il

Non solo welfare. «Lo stato sociale non può non intrecciarsi con l'economia. E quindi - incalza Narduzzi - presenteremo una proposta di legge a sostegno delle piccole e medie imprese del territorio». La parola d'ordine? Lotta dura a chi delocalizza: «I contributi pubblici devono andare solo a chi aiuta a rimettere in moto l'economia e offre posti occupazionali in Friuli Venezia Giulia. Rifondazione ha già presentato un'analoga proposta di legge? È un po' troppo sovietica, ma sul principio siamo d'accordo». Non manca, nella lista «padana» delle priorità, oltre all'invito agli alleati a metter mano alla riforma della caccia e al presidente Renzo Tondo a battersi in nome delle gabbie salariali, una proposta di legge a misura di farmer market: «I mercatini di prodotti tipici creano un rapporto diretto tra produttore e consumatore, abbassano i prezzi, garantiscono la sicurezza alimentare». Dulcis in fundo, complici le titubanze degli alleati, la Lega muove all'attacco della Friulia: «Basta con il sistema duale, farraginoso e costoso, e soprattutto basta con le ambizioni da merchant bank. Friulia deve tornare a essere finanziaria di sviluppo a sostegno delle pmi».

A MONFALCONE

Cantierino slavo arrestato In casa aveva droga e armi

L'uomo è un operaio di 40 anni Riserbo degli inquirenti sul materiale trovato a casa sua

MONFALCONE Lo troyano in possesso di sostanze stupefacenti, ma, durante gli ulteriori accerta-menti eseguiti nell'abitazione, saltano fuori anche le armi. Insomma, ce n'era abbastanza per esegui-re l'arresto in ordine alla detenzione di droga e di armi. Si tratta di uno straniero proveniente dal-l'Est, di origini slave, Ivica Vitasovic, poco più che quarantenne, operaio dipendente di una ditta di appalto, la Monferr Srl, specializzata nella carpenteria navale. L'uomo, residente nel Monfalconese, sul quale peraltro vige al momento lo stretto riserbo degli inquirenti, sarebbe stato fermato durante un'operazione di controllo effettuata dalla Polizia.

Già alla luce di questa prima verifica, secondo quanto è stato possibile apprendere, sarebbe così stata rinvenuta della sostanza stupefacente, seppu-re non sono stati chiariti gli ulteriori dettagli, sia riguardo alla quantità che al tipo di droga. Il con-trollo, tuttavia, sarebbe stato comunque sufficien-te di per sè a motivare la custodia cautelare.

Da questo rinvenimento si sono susseguiti gli ulteriori accertamenti, con le perquisizioni sia al-l'abitazione del 40enne, sia sul posto di lavoro, nello stabilimento di Panzano.

Gli inquirenti, infatti, hanno approfondito le ve-rifiche eseguendo uno specifico sopralluogo all'al-loggio dello straniero, laddove sarebbero state rin-venute delle armi, anche in questo caso senza poter conoscere la natura e la quantità del materia-

L'intervento dei poliziotti ha interessato altresi il posto di lavoro. L'altro ieri pomeriggio gli inquirenti si sono recati allo stabilimento di Fincantieri, assieme allo stesso straniero, dove hanno proceduto alla perquisizione dell'armadietto in dotazione al lavoratore, per il cambio di abiti e la custodia degli effetti personali.

Bomba d'aereo inesplosa trovata da un bagnante sulla secca di Marina Nova

MONFALCONE Si immerge sott'acqua al largo di Marina Nova e, sul fondale di quattro metri, trova una bomba d'aereo, un ordigno lungo circa mezzo metro e del diametro di una ventina di centimetri. Il bagnante ha segnalato l'avvistamento alla Capitaneria che, con un'ordinanza, ha interdetto la navigazione per un un raggio di cento metri dal punto del ritrovamento (un miglio circa sulla destra all'uscita dal secondo tratto della diga foranea), in attesa

delle verifiche tecniche da parte dei carabinieri e della rimozione per provvedere alle operazioni di brillamento. Particolarmente pericoosa la posizione della bomba che si trova sul tragitto seguito dalle centinaia di diportisti monfalconesi che si recano ogni giorno nella zona di Punta Sdobba, lungo l'Isonzo o sulle secche dei "caregoni". Con il rischio che, in particolari condizioni di bassa marea, la chiglia di qualche grossa barca a vela possa urtar-



Daniela Beltrame

tamento degli insegnanti, recentemente depositato alla Camera e al Senato, esprime "grande soddisfazione" e ricorda il suo impegno con il ministro dell'Istruzione Mariastella Gelmini "per riportare la scuola regiona-

le in capo a una figura espressione del territo-Dopo tre consecutivi funzionari di provenienza ministeriale ecco infat-

ti la Beltrame a coprire il posto lasciato vacante nell'aprile scorso da Ugo Panetta. Laureata in giurisprudenza all'Università di Trieste, la carriera del nuovo direttore si è svolta tutta in regione. Beltrame è stata Provveditore agli studi di Udine dal 2000 al 2001 e dal 2003 al 2005. Successivamente ha ricoperto l'incarico di responsabile dell'

rio".

Ufficio scolastico provinciale di Trieste e pure dell'Ufficio regionale della programmazione economico-finanziaria. Nel 2008 le è stata conferita l'ulteriore reggenza dell' Ufficio della gestione delle risorse, dei servizi e del contenzioso. Dal 2 febbraio di quest'anno fino al mese scorso, quale dirigente esterno in comando in Regione, ha svolto l'incarico di direttore del servizio istruzione, diritto allo studio e orientamento.

In una lettera ai dirigenti scolastici regionali Beltrame promette "mas-

simo impegno e collaborazione con il territorio". «Per assumere il ruolo che compete al Friuli Venezia Giulia nel quadro internazionale - spiega ora più che mai c'è bisogno di un forte investimento sul sistema educativo regionale, perché le nuove generazioni dovranno possedere quelle competenze e quelle pro-fessionalità che saranno richieste ai futuri lavoratori da un'economia competitiva globale». Per raggiungere l'obiettivo, aggiunge, «dobbiamo attingere alla forza delle nostre radici peculiari, in

è stata crocevia di popoli, lingue e culture, ognuna delle quali ha imparato a riconoscere la propria e l'altrui specifica Gli insegnanti? «Sono

una terra che da sempre

loro a fare la differenza, non solo per le specifiche competenze disciplinari, ma anche per le capacità metodologiche di coinvolgere, destare curiosità e dare significato allo studio. La professionalità degli insegnanti merita il massimo riconoscimento anche da parte delle famiglie, attraverso il patto di corresponsabilità con la scuola». (m.b.)

Correrai altrove Bruno Del Priore

Ne danno il triste annuncio la moglie MIRELLA, i figli STE-FANO con MILLY e BARBA-RA con ALESSIO, i nipotini JODIE e NOAH parenti e amici tutti.

Ringraziamo inoltre la dott,ssa FABRIS, la dott.ssa BARTO-LINI, il dott.ANTONELLO e la struttura di Pineta del Carso. Ciao

Nonno

JODIE e NOAH. I funerali avranno luogo sabato 8 agosto alle ore 12.30 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 6 agosto 2009

Bruno sempre nei nostri cuori:

Ciao

 ZITA e NIVES: - FULVIO e SANDRA, NA-ZARENO, GIANLUCA, MAT-TEO;

- EMANUELA e CELESTE. CO".

Trieste, 6 agosto 2009

Si uniscono al triste dolore la famiglia VERSA.

Trieste, 6 agosto 2009

Ti ricorderemo sempre: - EDITTA, ERNESTO

Trieste, 6 agosto 2009

La Sezione Podistica Acegas partecipa al dolore dei familia-

Trieste, 6 agosto 2009

Ciao caro amico

Bruno

Saranno tristi le camminate senza di te.

Partecipano al dolore NOEMI

Monfalcone, 6 agosto 2009

Trieste, 6 agosto 2009

Partecipiamo commossi al vostro dolore:

EMMY e GIORGIO.

Trieste, 6 agosto 2009

Con grande affetto sono vicina

ELEONORA. Trieste, 6 agosto 2009

all'amica BARBARA.

Stelio Carmeli

non c'è più, ci ha lasciato improvvisamente.

Lo piangono mamma, papa, LUCIANO. ANNAMARIA. zia GIULIA, nipoti tutti. Un bacione da "ICO e CHE-

Lo saluteremo venerdì 7 alle ore 13 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 6 agosto 2009

I soci della Società Triestina

della Vela, profondamente addolorati, prendono parte al lutto della famiglia per la scomparsa del socio

Stelio Carmeli

Trieste, 6 agosto 2009

Il giorno 3 agosto è mancato all'affetto dei suoi cari

Mario Pozzecco

Marinaio d'Italia

Addolorati ne danno il triste annuncio la moglie ROSA, i figli GIANNI, ROSARIA, SE-RENA e PAOLO unitamente a

nuore, generi, nipoti e pronipo-

Le esequie avranno luogo sabato 8 agosto alle ore 13,20 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 6 agosto 2009

Vi siamo vicini con affetto: LICIA, GIULIANA, ROBI, FEDERICA, STEFANO.

Trieste, 6 agosto 2009



Il nostro caro papà

si è spento serenamente.

Renato Lonzar

Lo annunciano i figli NIVES con DORETTO, NEVIO con LILIANA, i nipoti FEDERI-CO e FRANCESCA. I funerali seguiranno lunedì 10 agosto alle ore 12 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 6 agosto 2009

Ci ha lasciati la nostra amata

Eleonora Pecchiari

Lo annunciano con dolore la figlia CLAUDIA, le nipoti PA-TRIZIA e DEBORA con ORE-STE e FABIANO, le pronipoti JESSICA, MORENA e la pic-

cola GIORGIA. Un sentito ringraziamento a tutto il personale della Casa di Riposo Cristal.

funerali si svolgeranno, venerdì 7 agosto, alle ore, 11.20 nella Cappella di via Costalun-

Trieste, 6 agosto 2009

Partecipano al lutto: famiglie VIGNALI, PETRI-

Trieste, 6 agosto 2009

E mancato

Vinicio Benussi

Ne danno il triste annuncio il papà ALDO, la zia MARIA, la cugina ROSANNA.

I funerali seguiranno domani, venerdi alle ore 11 da Costalunga per il Cimitero di Mug-

Muggia, 6 agosto 2009

XXIII ANNIVERSARIO Silvano Perini

Ti ricordiamo sempre con immutato amore

ELVINO MIRELLA e FULVIO Trieste, 6 agosto 2009

la moglie EDDA con i figli

Adelma Babini

ved. Rotta

Grazie

Mamma per tutto quello che hai fatto

I tuoi figli ELDA, FRANCO, GIORGIO con NERINA, tuoi nipoti e pronipoti unitamente ai loro compagni, la famiglia DEGANO e la tua tanto amata ROMAGNA con la famiglia BABINI.

Riposa in pace con tutto il nostro grande amore. Le renderemo devoto omaggio sabato 8 agosto, alle 11.20, nel-

Trieste, 6 agosto 2009

la Cappella di via Costalunga.



Renato Tagliaferri

è tomato alla Casa del Signo-

La figlia TIZIANA con il marito GUSTAVO ne dà il triste annuncio a tumulazione avvenuta-

Trieste, 6 agosto 2009

XVI ANNIVERSARIO DOTTOR Eugenio Vatta

L'ASSOCIAZIONE AMICI DEL CUORE ricorda con tanta gratitudine il suo Consiglie-

Trieste, 6 agosto 2009

re e benefattore.

la tua meta. Dopo una vita dedicata alla famiglia, lavoro e alla semplicità delle cose ha deciso di lasciarci il nostro caro

il nostro amore sia il tuo baga-

glio, che la tua amata terra sia

Giuseppe Zuzek

Ne danno l'annuncio la moglie SILVESTRA, i figli PARIDE e ROBI ed i parenti tutti, La salma per l'ultimo addio sarà esposta venerdì 7 agosto a Sistiana n.12/T dalle ore 9.00 alle ore 9.30. Ore 10 Messa nella Chiesa di Malchina.

Sistiana, 6 agosto 2009



Carmela Richter

ved. Piovesana Ne danno il triste annuncio i fi-

gli MARISA, EZIO e LUCIA con le rispettive famiglie e parenti tutti. Ciao

Nonna

ANDREA e STEFANO. I funerali si svolgeranno sabato 8 alle 9,20 in via Costalun-

Trieste, 6 agosto 2009

Lo vito dei morti stà nella memoria dei vivi.

XL ANNIVERSARIO

Giulia Auber Giorgi

MILLY Trieste, 6 agosto 2009

Con struggente amore.

Numero verde

800.700.800

NECROLOGIE E PARTECIPAZIONI

SERVIZIO TELEFONICO da lunedì a domenica dalle ore 10.00 alle ore 20.45

Tariffe edizione regionale:

Necrologio dei familiari 4,90 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,80 + Iva località e data obbligatori in calce

Ringraziamento, trigesimo, anniversario: 3,60 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 7,20 + Iva

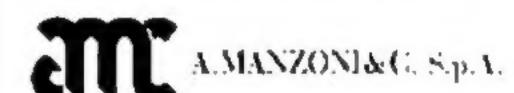
località e data obbligatori in calce Croce 24 euro Partecipazioni 4,80 euro a parola + Iva, nomi, maiuscolo, grassetto 9,60 + Iva

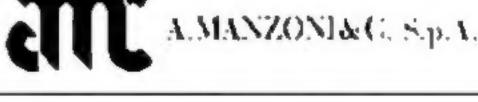
località e data obbligatori in calce Diritto di ricezione telefonica euro 10,00 + Iva

Il pagamento può essere effettuato

con carte di credito CartaSi, Mastercard, Eurocard, Diners Club, Visa, American Express Le necrologie sono consultabili anche all'indirizzo internet:

www.ilpiccolo.quotidianiespresso.it





Buon viaggio GIUSEPPE, che

con chiamata telefonica gratuita

AL LUTTO

IL PICCOLO = GIOVEDÌ 6 AGOSTO 2009

PROMEMORIA

Oggi alle 9 nella Foresteria Adriatico di Grignano verrà firmata una convenzione fra il Centro internazionale di fisica teorica "Abdus Salam" (ICTP) e l'Organizzazione

meteorologico mondiale (OMM) per il forum sulle previsioni climatiche ne sud-est

Scadono il 10 agosto i termini per partecipare al bando di concorso per l'ammissione di 209 allievi maresciali) all 81° corso presso la scuola ispettori e sovntendenti della Guardia di Finanza. Infosul sito www.gdf.it alia sezione concorsi



11

IL PATRIMONIO IMMOBILIARE MUNICIPALE

VALE CENTINAIA DI MILIONI MA IL MERCATO È DIFFICILE

di PIERO RAUBER

C'è il recuperato ottimismo sul destino dell'ex macello di via Flavia di Stramare, dentro il perimetro amministrativo di Muggia ma di proprietà del Comu-ne di Trieste. C'è di converso l'immutato pessimismo per il futuro di Villa Cosulich, quei 1200 metri quadrati nel cuo-re di Gretta vincolati dalla Soprinten-denza e sgretolati dagli anni, che nessuno vuole e che già costerebbbero un occhio per un velo di dignita. E poi ci sono i piani di riconversione a lungo termine, e pure i punti interrogativi come l'autoparco di viale Miramare tra Roiano e il cavalcavia di Barcola, che vista la posizione potrebbe diventare un pozzo di euro da incassare, in caso di vendita, dopo l'apertura fra due anni della nuova caserma Beleno e il conseguente trasloco integrale dei mezzi della polizia municipale. Punte, queste, di un iceberg chiamato patrimonio immobiliare

L'EX MACELLO DI MUGGIA Almeno una decina sono i "gioielli" - in parte per valore storico-architettonico, in parte come "fonte" di possibili nuove intezioni finanziarie in un bilancio sempre più tirato - destinati o a cambiare contenuto in chiave-riqualificazione restando di proprietà del Municipio, o a cambiare direttamente proprietà. In questa seconda categoria, come detto, quantomeno nelle intenzioni dell'amministra zione Dipiazza, rientra ad esempio l'exmacello di Muggia, finora icona delle vendite volute ma incompiute per effet-to della crisi del mercato immobiliare Per il quale però ora, dopo la terza asta andata deserta a fine 2008, si profila una soluzione tale da poter assicurare un introito nelle casse di piazza Unità. Introito che sarà pure più basso di quel-lo prefissato in origine (il prezzo odier-no si aggira sul milione e 600mila euro contro i due milioni e passa di base in occasione delle aste stesse, nar) ma che scende nel nome del welfare. «Attualmente - precisa a questo proposito l'assessore al Patrimonio Claudio Giacomelli - il Comune sta procedendo a una trattativa con l'Ater, che nel sito è interessata alla costruzione di alloggi».

IL DESTINO DEI "GIOIELLI" IMMOBILIARI DEL COMUNE **E PALAZZO CARCIOTO** sala congressi è gallena riazionale al posto degli uffici comunali (potesi 2013). **III EX MACELLO DI MUGGIA** tratiativa con l'aler per realizzazione di alloggi di editora. pubblica (prezzo attuale 1 600 000 euro? # VILLA COSULICH são innecialo é in condizion: di degrado (destinazione ignota-**PALAZZO LEO** dismissione del museo orientale per uso istituzionale (uffici). M AUTOPARCO V LE MIRAMARE conversione della destinazione (allenazione a privati?) da definire doco fapertura: MALE TOUR OF STREET, WAS EXCEDED FOR SHEET **SALA TRIPCOVICH** framontate l'ipotesi di un ritorno storico ad autostazione. resta in comodisto aria fondazione verdi-IL PIANO ALIENAZIONI ENTRO L'ANNO **EX CASERMA CHIARLE V-DOCCE** LE ASTE PRINCIPALI comprensono acquisito tramite la regione (nuovo polo scolastico nel comprensono ma il destino della caserma è da definire. MANOBILE III MERCATO ORTOFRUTTICOLO VALORE BASE destinazione commerciale e funstica (legate ai parco del mare III VILLA MARIA VLO SCAGLIONI 700,000 EURO dopo il varo del nuovo oriohutticolo alle hoghere (3-4 anni). OFFICINE HOLT V GAMBINI STIMA DA CONCLUDERE ■ MERCATO COPERTO EX CHIESA Y ARCHI SAN LUIGI 300 000 EURO valonizzazione funisfice FIERA DI MONTEBELLO III V OSPITALE 12 (16 ALLOGOI + 1) MENO DI 2 000 000 EURO

Comune, "gioielli" in vendita

Macello, Villa Cosulich, autoparco di viale Miramare per far cassa

LE POSSIBILI ALIENAZIONI L'ex macello, insomma, resta nella lista delle alienazioni. Li dove potrebbero farsi largo, prossimamente, due pezzi che sulla carta hanno tutte le caratteristiche per fare gola ai grandi investitori privati. Uno è il comprensorio fieristico di Montebello - subordinato però al vaglio politico del Piano regolatore, in discus-

desimazione residenziale ero servizi

sione stanotte, e di eventuali varianti successive - conteso tra la vocazione di pubblico servizio, per scuole e impianti sportivi, e una destinazione residenziale che farebbe lievitare il prezzo ad almeno venti milioni. L'altro è proprio l'autoparco di viale Miramare, destinato alla dismissione dopo il 2011, anno del taglio del nastro della nuova Beleno

L'elenco dei principali giore i del Comune, ma alcuni non sono alrenabili

di via Revoltella, come conferma l'assessore ai Lavori pubblici Franco Bandelli Ma-per l'autoparco di viale Mira mare nuovi utilizzi possibili non sono ancora pubblici», puntualizzza Giacomelli. La posizione vista mare, ad ogni modo, potrebbe rivelarsi invitante un domani, forse dopodomani, per operazioni immobiliari di alto lignaggio. L'EX CASERMA CHIARLE A fronte di strutture che se ne vanno, o che potrebbero andarsene dall'elenco delle proprieta comunali, l'incertezza tocca anche alcune new entry. È già stabilito che cosa si farà nel comprensorio attorno all'ex caserma Chiarle di via delle Docce - ereditato di recente dallo Stato a saldo zero - e cioe il nuovo polo scolastico di San Giovanni con una scuola dell'infanzia (la "Nuvola Olga" tolta finalmente dai conteiner) e un asilo in piu, attraverso fondi regionali che toccano il milione e 300mila euro, come ricorda ancora Bandelli. Ma il nocciolo dell'area che ospitava in tempi recenti l'Ufficio statistica del Comune stesso quando non ne era ancora proprietario, ovvero l'ex caserma, non ha ancora una destinazione definitiva

quando non ne era ancora proprietario, ovvero l'ex caserma, non ha ancora una destinazione definitiva
GLI INVENDIBILI La lista del "giotelli", quindi, contempla anche gli invendibili ma non intoccabili. Perché intoccabili sono ad esempio il palazzo di piazza Unità o l'ex Anagrafe di passo Costanzi, ma non il Carciotti e Palazzetto Leo di via San Sebastiano, piuttosto che il Mercato ortofrutticolo di Campo Marzio. Nel primo caso il patto Comune-Soprintendenza è storia scritta diventerà un mix di cultura e congressi, e gli uffici municipali traslocheranno. Ma serve una quarantina di milioni Grosso modo l'investimento da trovare per il progetto dei progetti: il Parco del mare sulle Rive. Proprio in appoggio all'acquarione stile Lisbona, l'Ortofrutticolo-soggetto peraltro a doppia proprieta Comune-Demanio - sarà convertito in area servizi per turismo e commercio Ma non prima che si sblocchi e diventi operativo il mercato sostitutivo e più moderno alle Noghere. Per questo, dunque, i lavori a Campo Marzio partiranno presumibilmente dopo che il Parco del mare sarà già pronto a staccare i primi biglietti. Quanto a Palazzetto Leo-scontato lo smantellamento del Museo orientale, e risolto il trasloco dell'area Educazione dell'amministrazione municipale dal Tergesteo alla succursale del Carli in via Teatro Romano - Giacomelli precisa che «l'indirizzo che si persegue è quello di farne un uso istituzionale». In altre parole, uffici dedicati agli ingranaggi della macchina burocratica della città.

Giacomelli: «Ribassi d'asta, ma senza esagerare»

L'assessore: «L'ente non muore domani, non può comportarsi come un privato che ha fretta»





hare del Comune? Un vero "tesoro", di cui le stime complessive non sono note, se non in misura parzialissima, attraverso piani di alienazione che escono a inizio anno dai bilanci di previsione. Il valore di ciò che possiede l'ente municipale, tra palazzi e terreni, si palesa cioè per i soli "gioielli ' dichiaratamente in vendita Ed è qui che, complice la frenata del mercato immobiliare è la prudenza dei grandi investitori, il "tesoro" diventa un emecio Esempio9 Lamministra zione Dipiazza, che a gennato prospettava in niodo già "prudente" un incasso di sette milioni e mezzo dalle alienazioni nell'anno in corso, difficilmente potrà traguardaria, quella quota. Le partite rimaste aperte e soggette a nuove aste nel secondo semestre portano a Villa Maria di vicolo Scaglioni - il cui giardino storico è sta-

to blindato in chiave urba-

Il patrimonio immobi-



In alto Villa Mana in vicolo Scaglioni. A sinistra l'ex chiesa di via degli Archi e, in basso, l'assessore Claudio Giacome II:

nistica come "verde priva to" per evitare il rischio di speculazioni - nonche alle Officine Holt di via Gambini, all'ex chiesa di via degli Archi e all'edificio di via dell'Ospitale vicino a San Giusto. Si tratta di aste che partiranno da basì "tagliate" rispetto

a quelle precedenti La stagnazione del mercato, d'altronde, si fa sentire Ma il Comune - lascia intendere Giacomelli - non può neppure mettersi a "regalare" pezzi di citta oggi, che domani potrebbero rimoltiplicare il loro valore. Per la felicità del

private disposte a rischiare, di questi tempi, l'affa-rone, «I_ribassi hanno una loro finalità, ma fino a un certo punto, sono certo che non vendere e aspettare tempi migliori, piuttosto che svendere, sia la strategia più opportuna». fa sapere infatti l'assessore al Patrimonio. Come dire: bocce ferme su certe alienazioni, piani e previsioni d'entrata st possono ricalibrare, in attesa di un rimbalzo Che prima o poi arriva - La vita del Comune - ag-giunge Giacomelli - non fi-nisce nel 2009 e neanche nel 2011, quando arrivera a scadenza questa "legi-slatura" Puo il Comune allora, comportarsi come un privato che ha fretta di vendere? Dimezzando i valori venderemmo di sicuro, ma faremmo la cosa giusta? lo credo di no. E una riflessione che mi riservo di condividere con il sindaco, con gli assessori al Bilancio Ravida e ai Lavori pubblici Bandelli, e con tutto il Consiglio comunale». (pt.ra.)

La vignetta "agevolata" diventa scontro politico

Mentre Lubiana ancora tace sulla proposta della Provincia di "moratoria" dalla "vinjeta" nelle zone ex Osimo per i residenti triestini e si prende i suoi tempi, la propo-

presidente

Maria Tere-

sa Bassa

Poropat da

la stura al-

l'ennesima

polemica

politica lo-

cale. Sono

consigliert

provinciali

d'opposi-

infatti

THE SHOTTER STATES OF THE SHOTTER STATES OF

Piero Camber

dio Grizon
(FI) e Arturo Governa, capogruppo di
An ad attaccarla sulla base di dichiarazioni del
passato «Liniziativa della Provincia – scrive Gri-

zon - nasce dall interpel-

lanza che ho presentato

il 26 giugno 2008 alla pre-

sidente Poropat insieme a una mozione - ricorda Grizon – che era stata bocciata dalla Poropat e dalla sua maggioranza di centrosinistra. L'interpellanza invece non è mai stata evasa». Analogo ii contenuto dell'intervento di Governa, che stigmatizza «l'incredibile inversione di postzione da par-te della Bassa Poropat, che segnala una volta di pru, l'incapacità di questa Amministrazione di definire strategie che abbiano un minimo di prospettiva» Anche Piero Camber di Forza Italia, in consiglio regionale, ha presentato un interrogazione in cui chiede se la giunta intende intervenire affinchè =ai residenti della fascia confinaria venga concessa, a titolo gratuito, una speciale "vignetta"» o, in caso di risposta negativa, si ipotiz-zi *l istituzione di uno specifico pedaggio sui tratti di raccordo tra la grande viabilità triestina e i valichi confinari».

Prezzi validi dal 06.08.2009 al 12.08.2009	APERTO OGNI GIORNO	VIA DO	-			DELL'ACQU				EGGIO GRATUITO
			STILL ST			TROVERETE OGNI CIORNO	TANTE ALTRE EC			CLIENTI
SUPERMERCATI	08.00 - 21.00	1919	RMAGGI		ARNI	ORTO	RUTTA	E POL.	The state of the s	DA NOL BEREBENE
	~CC11/40	PROSCIUTTO CRUDO NAZIONALE DOLCE 1º Q.	€ 12,98 KG	MUSCOLO DI BOV NO CONF FAMIGLIA	€ 3,99 KG	AMGURIE ROSSE E DOLCI	€ 0,25 KG	OLIO EXTRAVERGINE DI OLIVA VECCHIO FRANTOIO LT. 1	€ 2,88 LT	GOSTA IMENO HH • ERMACURA DOC '07 COF
27/A\2723 B (RC) XI	Chillille.	PROSCILITO ARROSTO TIPO Praga S. Poli E S. Glutine	€ 5,99 KG	CARNE MACINATA SCELTA DI BOVINO	€ 4,98 KG	PESCHE E NETTARINE	€ 0,69 KG	RISO RIBE MONDO Cellophane kg. 1	€ 0,99 KG	SAUVIGNON, TOCAL, PINOT BIANCO, CABSAUVIGNON CL. 75 € 7,49 BOTT
		MORTADELLA LEDACINI PURO SUNO CON PISTACCHIO 1º Q	€ 7,99 KG	NAMBURGER DI BOVINO CONF FAMIGUA	€ 5,89 KG	BANANE BI QUALITÀ	€ 0,88 KG	TONNO NOSTROMO 0.0. SR 160x2	€ 2,29 PZ	• DORIGO DOC VT7 COF - RIBOLLA GIALLA, PINOT BRIGIO SAUVIGNON CL 75 € 7,99 A BOTT
VIA CONADONI 22-2	PRE	FORMAGGIO DOLCE DA TAVOLA FONTAL	€ 4,99 KG	BOCCONCINI DI BOVINO	€ 4,98 KG	PERE NOVELLE	€ 0,88 KG	ACQUA SAN BENEDETTO NATURALE LT 2	€ 0,29 BOTT	P. GRIGIO FRIULANO, SAJVIGNON CL 75 € 6,99 A BOTT.
	PA	EMMENTHAL OLANDESE Dolce	€ 4,98 KG	FETTIME SCELTISSIME OI BOVING CONF. FAMIGLIA	€ 6,99 KG	POMODORO ROSSO GRAPPOLO	€ 0,59 KG	SUCCHI PFANNER ASSORTITI LT. 2	€ 1,60 PZ	ORZÁN DOC '07/08 COLLIO – RIBOLLA GIALLA, FRIULAND, PINOT GRIGIO, SAUVIGNON CL 75 € 5,99 A BOTT
		FORMAGGIO FETA GRECO Kolios Gr. 200	€ 1,99 PZ	SALSICCE NOSTRAME CONF FAMIGUA	€ 5,99 KG	CAPPUCCI NOVELLI	€ 0,59 KG	FANTA LT. 1,5	€ 0,99 BOTT	• E. BRACCO IGT '07/08 ISONZO - MALVASIA, PINOT BIANCO, SAUVIGNON FRIULAND CL. 75 € 4,39 BOTT
进行一三	13	LATTE FRESCO INTERO ALTA QUALITÀ BOTTIGLIA LT. 1	€ 0,99 LT	POLLO DIAVOLETTO Per griglia	€ 3,48 KG	INSALATE ASSORTITE	€ 0,98 KG	BAGNOSCHIUMA LINPHA ML 750	€ 0,99 PZ	- MONTEROSSA DOCS FRANCIACORTA PRIMA CLIVEE BRUT CL 75 € 13,99 BOTT

GLØårripetibili



TV LCD 32" SAMSUNG LE32B530

ricevitore digitale terrestre zapper integrato • risoluzione 1920x1080 High contrast • audio stereo 2x10W connessioni: 2 HDMI, 1 PC, 1 Component, 1 Scart • dimensioni: L80,1xP22xH56,2 cm

Garanzia 3 anni



FERRO A VAPORE PHILIPS GC2640/03

piastra inox anticalcare calc clean cavo girevole 2 metri • potenza 2100 N super vapore 95 g/min • vapore in verticale • sistema anticalcare emissione vapore continuo 32 g/min capacità serbatoio 300 ml

Garanzia 2 anni







PHILIPS





(*) Usare le dosi cons

Offerta valida dal 6 al 19 agosto





SEDUTA DECISIVA

Raffica di emendamenti da discutere Si rompe anche il sistema elettronico

Prg, rissa su un'area turistica a Padriciano

Battibecco Dipiazza-Omero. Maratona nella notte per far passare il Piano

di SILVIO MARANZANA

Prima un'altra beffa, dopo il clamoroso rinvio della discussione annunciato due settimane fa in aula dal sin daco Roberto Dipiazza, a causa del sistema elettronico di voto in titt che ha ritardato di oltre un'ora e mezza l'inizio della seduta, poi un'autentica rissa verbale attorno alla realizzazione di un borgo turistico ricettivo a vantaggio in particolare dei vantaggio in particolare dei giocatori di golf nei pressi dei campi di Padriciano. Non è partita bene ieri la lunga notte del Consiglio comunale che doveva portare alla sofferta approvazione del Piano regolatore

La sala si è incendiata al momento della discussione.

momento della discussione dell'emendamento numero 9 (dei 229 presentati) che chie-deva di riqualificare come agricola l'area di Padriciano che il nuovo Piano trasforma invece in zona turisticoricettiva. «Ci sono forti dubbi che qualcuno ei abbia mangiato sopra», ha accusato Marino Andolina (Rifondazione comunista) benevolo per il resto nei confronti del Piano e dello stesso sindaco e pronto, secondo la sua stessa dichiarazione a dare un voto favorevole "a costo di farmi espellere dal mio partito" nel caso di accoglimento di quest emendamento e di un altro riguardante il cubone di Santa Giustina

«Il 29 giugno un terreno di 72.500 metri quadrati in quest'area è stato venduto per 650 mila euro dopo reiterate e incomprensibili insistenze degli acquirenti - ha accusato Fabto Omero, capogruoppo del Pd - nel frattempo è divenuto edificabile e ora vale milioni di euro. È chiaro che chi ha fatto l'offerta era a conoscenza del fatto che

IL PROGETTO

di FURIO BALDASSI

la via Bellini e la via Tren-

to. L'ultimo ostacolo che si

frapponeva alla sua realiz

zazione è stato rimosso dal-

la Soprintendenza è arriva-

to in Comune l'atteso okay

al progetto esecutivo, intera-

mente realizzato dagli uffi-

ci, e la macchina si e messa

in moto, «Abbiamo già fatto

la gara e appaltati i sondag-

gi geognostici per decidere

su che tipo di pali si appog-

gerà - racconta Bandelli - a

breve partirà la gara per il

progetto esecutivo delle

strutture e la direzione dei

lavori».



Sistema elettronico di voto in avana, Dipiazza controlla (foto di Andrea Lasorte)

l'area stava cambaindo destinazione d'uso»

«Maledetto me che sono andato ad Asolo - ha replicato Dipiazza - e ho visto come anche grazie al golf si puo rilanciare turisticamente una zona. Altrettanto accade a Lisbona e per restare qui vicino a Lignano. Ma a Trieste quando si parla di sviluppo della città si ottengono queste reazioni». «Altro che zona turistica - ha replicato Stefano Ukmar (Pd) - qui si crea un ecomostro. Si possono costruire 80 edifici alti

cinque metri e mezzo. Si e alzato anche Sasco (1 dc) «Il Carso non è una riserva indiana, deve vivere e svilupparsi» «Siamo stati noi a ridurre le zone turistiche sul Carso da 192 mila a 112 mila metri quadrati», ha precisato Dipiazza. «Ma dai, dai», e sbottato dai banchi del pubblico Marco Milcovich, il presidente della circoscrizione di Altipiano Est in cui rientra il terreno. • Dai, dai puoi dirlo a tua sorella», ha urlato Dipiazza, «Il sindaco è un venditore di pignatte - ha cal-

del centrodestra -

cato la mano Omero - è chiaro che siamo di fronte a una pura speculazione edilizia» «Come questo Piano sia gradito sul Carso - ha aggiunto Ukmar - lo dimostra il fatto che nelle due votazioni ad Altipiano Est non ha ottenuto nemmeno un voto favorevole, neanche da esponenti

Sono stati bocciati anche gli emendamenti atti a fermare quest'operazione presentati dal Pd e dalla Lega Nord i cui rappresentanti ieri in tarda serata erano

orientati a uscire dall'aula prima del voto finale. Il Piano stava comunque scivolan-do verso l'approvazione, ne mai questa è stata in forse, come si poteva evincere anche dal testo dell'intervento di Angela Brandi, capogrippo di An, che ha addirittura attribuito a questo strumento urbanistico il merito della sparizione •dell'ultimo resi-duo dell'era Illy. Trovo che questa variante • ha specifi-cato • si possa considerare il giusto mix di innovazione e di conservazione»

Lo stesso Ferrara in apertura con una mozione d'ordine aveva chiesto al sindaco quali erano state le autoriz-zazioni a edificare rilasciate dalla Commissione edilizia dal 24 luglio, giornata in cui l'adozione del Piano era sta-ta bloccata per la mancata trasmissione di un file alle circoscrizioni, a ieri, Secondo quanto ha risposto Dipiazza in questi giorni è stata da-ta un'unica concessione e riguarda una costruzione a Sant'Andrea accanto alla caserma della Guardia di finanza. A margine ha annunciato il proprio volo favorevole al Piano anche Alessandro Minisini, ex Pd_e oggi gruppo misto. -E stato con il vecchio Piano che si è potuto costruire dappertutto ha sottolineato Minisini paradossalmente quello era un Piano di destra, mentre questo è un Piano di sini-

Por altre accuse dal centrosınıtra: da Alfredo Racovelli (Verdi): -Delle 18 zone di espansione edilizia, ben 13 sono in Carso», da Bruna Tam (Pd): «Il sindaco ha abbandonato gli uffici a se stesst-, da Mario Ravalico (Pd) -Bisogna reintrodurre il sistema tramviario» e da Luciano Kakovic (Pd): «Si penalizzano i piecoli proprietari per favorire le grandi impre-

L'esito del reclamo dell'avvocato Tonon sarà depositato in Cancelleria ma non c'è una data certa

tive dilettantistiche come la Gin-Sempre ieri la società biancoceleste ha annunciato che la Guardia di finanza ha tolto i si-

gilli ai computer sequestrati otto gironi fa nell'ambito dell'inchiesta in cui il presidente Carmelo Tonon è indagato per truffa allo Stato, falso e appropriazione indebita. L'inchiesta

I computer sono stati restituiti alla società al termine della clonazione» dei dischi rigidi che contengono i nomi degli iscritti, le date del loro tesseramento, le quote versate in segreteria, l'iscrizione a questo o quel corso, i rimborsi spese degli istruttori e le fatture da lo-

In altri termini la più antica società sportiva cittadina può ricominciare a operare a livello amministrativo dopo un black-out di otto giorni. Agosto è un mese importante perché iniziano le iscrizioni ai corsi e il 31 si conclude l'anno sociale

forse più tormentato dell'ultimo mezzo secolo

Giunto il definitivo via libera all'opera Abituiamoci a chiamarla passerella, chè ponte è forse anche troppo impegnativo, come suggerisce lo stesso assessore Bandelli. Di certo c'è però che tra meno di un anno dovrebbe fare la sua figura, a metà del canale di Ponterosso, congiungendo la gia pedonalizzata via Cassa di Risparmio con

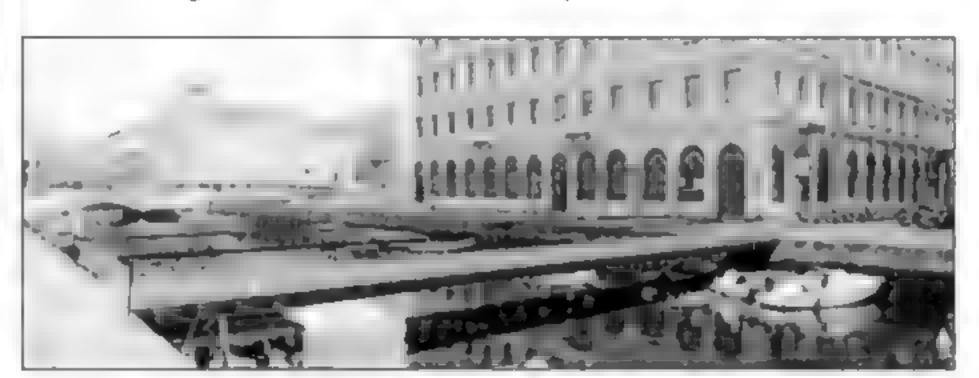
L'assessore Franco Bandelli e. a lato. l'elaborazione real zzeta al computer di come si presenterà la nuova passerella

lavori si prevede di concludere la gara d'appalto entro l'anno e i lavori indicativamente «entro il solstizio d'estate» e cioè a meta giugno 2010, per far coincidere l'apertura della passerella con l'ultimazione di via Cassa di Risparnilo

Dopo le polemiche preventive, fa quasi impressione vedere l'elaborazione al computer dell'opera: smilza, semplice, completamen-Nel cronoprogramma dei te trasparente, rispetta pie-

Ecco la passerella su Ponterosso

Partite le gare: dovrebbe essere pronta nell'estate 2010



namente quella che l'architetto Cassin, anima del progetto, definisce la «complanarieta della struttura» (sarà un prolungamento naturale della strada, senza gradını, a tutto vantaggio degli handicappati) e soddisfa allo stesso tempo quella necessità di «trasparenza e permeabilità» (traduzione: i bordi sono in materiale trasparente e la passerella permetta a chi ci cammina sopra di vedere il mare sotto-

stante). Per unire le due sponde saranno utilizzati una trave scatolare centrale e mensole saldate laterali in acciaio Cor ten, realizzati altrove e saidati sul posto. mentre all'imbocco, dall'una e dall'altra parte, ci sara un piano di calpestio in masegno.

Dato singolare, l'opera non costerà al Comune più di 70mtla euro dei 750mtla totalı. «I primi 525mila sono stati già stanziati dallo Sta-

to - racconta Bandelli mentre altri 150mila sono arrivati con un premio da Urban Italia, ricevuto come Comune virtuoso su quei progetti. Restano i 70mila che il Comune spenderà come oneri di urbanizzazione». Chiarimento finale anche sulla mancanza del progetto nel discusso piano regolatore. «Non deve proprio esserci - chiosa Bandelli perchè non costituisce variante urbanistica».

IL CASO

DAVANTI AL PRESIDENTE DEL TRIBUNALE Libro-soci Sgt, ora la sentenza Dissequestrata la segreteria



Foto di gruppo d'archivio con Tonon e Tonicio

di CLAUDIO ERNÈ

Col fiato sospeso. Le prossime ore saranno decisive per l'esito della battaglia legale avviata da un gruppo di soci della Ginnastica triestina che si oppongono ai criteri di gestione dell'attuale presidente, l'avvocato Carmelo Tonon.

Ieri le parti in lite si sono confrontate davanti al Tribunale civile convocato dal presidente Arrigo De Pauli in sede di reclamo. Il «reclamo» lo aveva presentato l'attuale presidente della Ginnastica che ha impugnato la decisione assunta dal giudice Giovanni Sansone il 6 luglio scorso: il magistrato aveva ritenuto che una

dei soci dovesse essere consegnata al gruppo di «dissidenti» che reclamavano una nuova assemblea. «Ordina alla Societa ginnastica di consentire ai ricorrenti l'esame del libro dei soci e di trarne estratti a proprie spese» aveva scritto il presidente della Sezione civile del Tribunale.

copia della lista

Questa decisione è stata impugnata dall'attuale vertice della Ginnastica dopo aver sentito il garante della «privacy». Roberto Lattanzi uno dei dirigenti dell'Ufficio per la protezione dei dati personali, aveva autorevolmente sostenuta in una lettera ufficiale datata 23 luglio che «la comunicazione dei dati personali non può essere effettuata se non in presenza del consenso del singolo interessato». Ed ancora. «E' rimessa alla scelta dell'associazione e quindi in ultima istanza all'autonomia privata, la decisione in ordine ai casi in cui i dati personali degli associati possono esser e comunicati nell'ambito della compagine

In altri termini il garante per la privacy ha rimesso in discussione ne non azzerato quanto aveva deciso il giudice Sansone. Su questa falsariga è stato presentato il «reclamo» discusso ieri nello studio del presidente del Tribunale Arrigo De Pauli. Del collegio facevano parte i giudici civili Ro-

È GIUNTO DA BOSTON PER VISITARE LA STRUTTURA DI VIA DELL'ISTRIA

berta Bardelle e Sergio Carnimeo: i «dissidenti» sono stati rappresentati dail'avvocato Alessandro Predonzan, mentre per la direzione della Ginnastica sono intervenuti l'avvocato Alessandro Gladiolo, sostituto dell'avvocato Antonio Regazzo e il presidente Carmelo Tonon. L'udienza si è aperta alle 12.30 in un palazzo di Giustizia totalmente deserto. Si è conclusa mezz'ora più tardi. L'esito sarà depositato in cancelleria. Quando non si sa. Il Codice non fissa infatti termini precisi di tempo: certo è che la decisione dovrebbe essere rapida se non imminente. Il Tribunale - hanno spiegato i legali del-

le due parti in lite - non ha al-

cun limite nella propria attivita istruttoria. Potrebbe ad esempio sentire il garante per la la protezione dei dati personali anche perché non sembrano esistere a livello giurisprudenziale significativi precedenti che coinvolgono associazioni spor-

nastica triestina

è stata avviata dal pm Cristina Bacer in base a una denuncia presentata in Procura il 14 lu-

ro presentate

SIGLATO UN ACCORDO

Prefettura-Anas contro infiltrazioni mafiose

Un protocollo d'intesa per prevenire tentativi di infiltrazioni mafiose negli appalti per le ope-re commissionate dal l'Anas in Friuli Venezia Giulia. L'hanno sottoscritto ieri nel palazzo del Governo di piazza Unità il dirigente del Compartimento viabilità della spa, Cesare Salice, i prefetti e i viceprefetti delle quattro province della regione.

uno scambio informativo per i controlli di legge sulle imprese che parteciperanno alle gare d'appalto. Sono contem-

plate inoltre specifiche clausole di garanzia che dovranno essere inseri te nei contratti con le imprese aggiudicatrici per garantire la trasparenza delle partecipazioni societarie. Particolarmente significative quelle relative all'obbligo di co-municazione degli affi-damenti di servizi e forniture "sensibili" - come il trasporto di materiali in discarica e lo smalti-Il documento prevede mento rifiuti -, e quelle che comportano l'obbligo di immediata denuncia di ogni tentativo di condizionamento di natura criminale

zo di Governo di Trieste è stato siglato anche un secondo protocollo d'intesa, che consentirà di prorogare fine al 30 giugno 2010 l'attività degli sportelli per l'immigrazione istituiti nelle Prefetture del Friuli Venezia Giulia. Gli sportelli potranno continuare quindi a fornire indicazioni sulle procedure di autorizzazione alle assunzioni e sui ricongiumenti familiari dei lavoratori extracomunitari Grazie alla stipula di leri, inoltre, verrà confermata e rafforzata la col

Sempre teri nel palaz-

laborazione tra i vari istituzionali soggetti coinvolti nell'organizzazione degli sportelli, che potranno quindi utilizza-re procedure informatiche a livello nazionale e le risorse umane messe a disposizione dalle Prefetture e dalle Province

Nei prossimi mesi, in fine, gli sportelli inizieranno a ricevere le dichiarazioni di emersione delle badanti e dei lavoratori extracomunita rı, giá presenti sul territorio nazionale, impiegati in attività di assistenza alle persone non autosufficienti.

De Burlo nell'ospedale creato dai suoi avi Una particolare visita stration ad Harvard, é

ha impegnato questa mattina il direttore generale dell'irces Burlo Garofolo, Mauro Delendi, che, insieme al suo staff e al dott. Giorgio Tamburlini, ha accolto in ospedale Charles Russel de Burlo. discendente della baronessa Maria de Burlo vedova Garofolo, deceduta 11 27 maggio 1903, che agli inizi del secolo scorso dono una cospicua somma, poi destinata all'Ospedale Infantile

Russel de Burlo, che oggi ha 82 annı, sı è laureato in Business Admini

stato a lungo docente universitario negli Stati Uniti ed ora presiede una Fondazione che porta il suo nome. Assieme al figlio e a due nipoti, è giunto a Trieste da Boston appositamente per toccare con mano cosa sia diventato l'ospedale che porta il suo nome, anche grazie alla donazione della illustre parente, in un viaggio a ritroso nella storia della propria famiglia. iniziato alcuni anni fa partendo da una vecchia lettera. Ed è stata una visita densa di emozioni

La famiglia de Burlo ha visitato le sale parto, il settore dedicato alla diagnosi prenatale, la radiologia e la risonanza magnetica aperta Russel de Burlo e i familiari hanno assistito, con il consenso della gestante, a una ecografia tridimensionale, emozionandosi non poco alla vista del feto in movimento. La visita è proseguita in clinica pediatrica; la famiglia si è anche soffermata di fronte alle storiche foto dell'ospedale, raccolte in occasione del 150° anniversario dell'Istituto.

Il direttore generale ha donato alla famiglia de Burlo una copia del testamento (19 febbraio 1901) della baronessa Maria de Burlo, nel quale la stessa esprimeva la vo-lonta di donare «alla Città di Trieste e al Municipio la somma di centomila fiorini per una istitu-zione pia, da destinarsi dal Podestà, che porterà il nome Burlo Garofolo» e l'atto (13 giugno 1907) con cui l'allora Podestà Scipione de Sandrinelli disponeva la destinazione della somma «alla So cietà 'Ospitale Infantile in Trieste

LA VICENDA DI UNA GIOVANE COPPIA

Trattenute sulla paga

Il mediatore, condannato

fatto anche causa civile

per una casa mai avuta

in 1º grado per truffa, aveva

Si vedono prelevati forzatamente ogni mese dallo stipendio dei soldi, quale percentuale al vendi-

tore di una casa che non si sono mai sognati di

comprare. Tanto che lo stesso agente, denunciato

è già stato condannato in primo grado per truffa. È

la surreale vicenda di una giovane coppia triesti-

Tutto inizia quando i due decidono di andare a

Un annuncio visto sul giornale e voila, tutto sem-

bra andare a posto. Si presenta una persona, su in-

carico di una coppia di anziani conoscenti di lun-

ga data e si conviene senza troppe difficoltà per

un all'itto con la formula dei quattro più quattro an-

Nei primi giorni tra i proprietari dell'apparta-

mento e i due affittuari si instaura anche un certo

feeling tanto che, in

piena confidenza, il

giovane, che per con-

venzione chiameremo

Giorgio, si fa scappare

che magari dopo i pri-

mi quattro anni, rag-

giunta magari una

maggiore tranquillità

lavorativa, avrebbe po-

tuto fare un pensieri-

no all'acquisto, «Non-

l'avessi mai fatto», si

lamenta adesso, per-

chè da quel momento

Le eccezioni riguardano i medici reperibili e chi fa assistenza domiciliare

Il caso telefonini all'Azienda sanitaria 1 triestina

118

530mila esto

un quadro dinto stato di fatto dinta

qual le hanno roevule, nell'ambito

di un piano di razionalizzazione

DISPLACED AND IN

merbo di

Giro di vite sui cellulari selvaggi. Tutti spenti

L'ordine del direttore Rotelli per ridurre i costi degli 893 telefonini assegnati

CHECKSON

IL COLLEGIO

SMOACALE

ALL AZIENDA

di MADDALENA REBECCA

Il Collegio sindacale lancia l'offensiva contro dottori e amministrativi dal telefonino facile? L'Azienda per i servizi sa nitari recepisce il messaggio e corre subito ai ripari. Non solo annunciando l'ayvio di un giro di vite finalizzato alla razionalizzazione dell'uso dei celluları azıendalı, ma pure raccomandando intanto a molti dipendenti di spegnere subito gli apparecchi. Niente più chiamate durante le ore di lavoro, dunque, almeno fino a quando il piano anti-sprechi non avra dato i suoi

CIRCOLARE La nuova politica di tolleranza zero è stata comunicata ai 1200 dipendenti dell'Ass e alle centinaia di medici convenzionati con una circolare firmata dal direttore Franco Rotelli. Tre pagine in cui vengono messe a fuoco le linee guida da seguire per centrare l'objettivo indicato dai revisori di conti: ridurre i costi e scendere sotto la soglia dei 530 mila euro. Soglia toccata nel 2008 per pagare, oltre alle bollette dei telefoni fissi, anche gli abbonamenti, il traffico e le tasse di concessione governativa relativi alle 893 schede Sim attualmente in dotazione al-

personale. I CRITERI Per sgombrare il campo da equivoci, la circolare elenca subito le figure professionali alle quali può e deve essere



Il direttore de l'Ass Franco Rote

legittimamente concesso il telefonino aziendale Primi tra tutti i medici che effettuano particolari turni di guardia. «Il cellulare - precisa la nota - va previsto in caso di reperibilità notturna e festiva, peraltro non a livello individuale bensi per il servizio, quindi con uso a rota-

Ha diritto alla Sim inol tre il «personale che, per ra con regolarità fuori sede e deve essere raggiungibile telefonicamente. E il caso quindi di chi svolge assistenza domiciliare, attività di vigilanza sanıtarıa o attività di manutenzione sui macchinari. Infine i ruoli di verti ce. «Il cellulare » chiarisce ancora Rotelli - può essere assegnato ai responsabili di Strutture operative, ed eventualmente anche delle altre

Strutture aziendali o posizioni organizzative, qualora i compiti assegnati prevedano l'opportuna rag-Criterio, grungibilitä». questo, che in casi specifici e rigorosamente autorizzati, «può portare ad ulteriori assegnazioni anche a personale non responsabile della struttu-

e nauzvine an cost

GLI ESCLUSI Nella lista non compaiono invece gli impiegati privi di man-

sioni da cui dipenda «la razionalita tecnico-amministrativa della strutturas, i tecnici di reparto e tutte quelle professioni sanitarie "semplici" per le quali il cellulare di servizio finirebbe per essere un lusso inglustificato. I «casi che non mentrano nelle fattispecie elencate sentenzia infatti la nota anti sprechi - andranno quindi motivatamente se-

da consegnare entro

6 31 agosto 2009

Color of their

12 32745

Quacienti.

plessa Sistema Informati-

IL REPORT Offre a fissare le regole generali, l'Ass ha poi effettuato una ricognizione completa del pianeta cellulari all'interno dell'azienda. Un vero e

partenenza, sono stati consegnati ai responsabili delle Strutture operative, dei Dipartimenti e dei Distretti, a cui tocchera adesso l'ingrato compito di sfoltire le liste dei possessori di cellulari «valutando caso per caso la coerenza con i principi» specificati nella delibera Una "cura dimagrante" che dovrà dare i risultati in tempi strettissimi: entro fine mese, infatti, dovranno essere indicati i nomi dei legittimi possessori di Sim aziendale Per gli altri, gli "abusivi", scatterà l'obbligo di restituire la scheda. È guai a fare i furbi perché in futuro, avverte la nota di Rotelli, verranno effettuati controlli a campione per «ve rificare il corretto utilizzo

LA BEFFA

Ogni mese costretti a versare 300 euro fino a quando non sarà emesso un verdetto definitivo

si esce dalla quotidianità normale e si entra direttamente in quella

Chissaccome, forse durante una chiacchierata informale con gli stessi proprietari, il mediatore di famiglia viene a saperlo. È si rifà vivo. Giorgio e compagna sono in casa in all'itto da non più di dieci giorni quando l'uomo capita in casa loro «con un prestampato Fiaip un po' smarrito». «Diceva -racconta Giorgio – che mancava quella carta per chiudere l'affittanza. L'ho guardata, ho visto che in fondo, in piccolo, si parlava di percentuali dovute ma le righe non erano compilate, erano bian-

che. Alla fine, in fiducia, ho firmato» Un attimo e la situazione cambia. Riposto il foglio, l'agente chiede la sua percentuale per la compravendita. I due cadono dalle nuvole. Ribadiscono di non avere la possibilità nè l'intenzione di comperare l'appartamento. L'uomo se ne va. Alcuni giorni dopo arriva la copia del prestampato, più volte ri-

chiesta. «Aggiunta a penna - racconta ancora Giorgio - figura la percentuale del 6 per cento per la mediazione». Più tardi

LE REAZIONI

della Fiaip De Paolo:

Il presidente

«Quell'agente

buttato fuori»

lo abbiamo

"vendita" era stato richiesto il 10 per cento Migliaia di euro. Tanti per i proprietari, una folha per uno, che, con un lavoro precario tira su 6-700 euro al mese. Parte la guerela, che a quanto pare convince il giudice penale. In primo grado il mediatore viene condannato per tentata truffa aggravata e falso in scrittura ma oppone subito appello, che con i tempi attuali della giustizia viene fissato per il 2010. A quel punto l'uomo parte al contrattacco e fa contestualmente richiesta, accolta, di risarcimento in sede civile, con i suoi avvocati

verranno a sapere che all'anziana coppia, per la

Per la legge di Murphy una cosa che va male può solo andare peggio, ed ecco che l'avvocato di Giorgio spedisce oltre i termini l'opposizione ai decreti, che diventano esecutivi. Giorgio si vede detrarre direttamente dalla busta paga 200 euro al mese, la stessa cosa succede alla compagna, che ne rimette 100, «senza parlare delle figuracce nei rispettivi posti di lavoro per una colpa che non abbiamo as-

che fanno partire i decreti ingiuntivi

solutamente». E la cosa va avanti da un paro d'anni. Con i due a vivere in un'altra casa, perchè l'altra, non senza difficoltà "legali", alla fine è stata venduta veramente. Sono là, ad aspettare che un qualche giudice, nel 2010 o secoli limitrofi confermi o meno, in secondo grado, se di truffa si trattava effettivamente. «Un manicomio», commenta il presidente provinciale della Fiaip, Antonio De Paolo, pronto ad aggiungere, comunque, che loro, quel mediatore,

lo avevano già buttato fuori da tempo. Altri tempi,

SUL POSTO I VIGILI URBANI

altre reazioni, evidentemente. (f b.)

Tamponamento a San Giacomo: i due guidatori erano ubriachi

Tamponamento fra due vercoli i cui guidatori sono risultati entrambi ebbri. Erano le 22 circa quando una pattugha notturna della Polizia Municipale ha rag giunto il luogo dell'incidente in Campo San Giacomo. Una Fiat Uno branca, condotta dal 63enne C. T. tamponava la Volkswagen Golf gri

gia di M. M. E., 30 anni Accertato che i guidatori comvolti non avevano riportato lesioni, la PM ha sottoposto entrambi alla prova del-

tasso riscontrato di 2,80 g/l (il tasso limite consentito è 0,5 g/l) con conseguente sospensione e perdita di 10 punti della patente e imminente processo che stabilirà 'ammenda e il periodo di reclusione per il con-ducente della Fiat; non essendo di suo proprietà l'auto non è stata sequestrata. Ammenda di 500euro e sospensione della patente da 3 a 6 mesi per M M E, che positivo al test etilometrico registrava un tasso dt = 0.57 g/l

l'etilometro. Risultato

esigenze di servizio, lavo-Beppe Grillo. Grego

Riccardo Rasman e la casa di via

di CLAUDIO ERNÈ

I poliziotti della squadra volante condannati a sei mesi di carcere con la condizionale come responsabili dell'omicidio colposo di Riccardo Rasman, hanno querelato per diffamazione il gestore dei blog di Beppe Grillo. A loro giudizio i commenti sulla sentenza pronunciata il 29 gennaio dal gip Enzo Truncellito, sono andati al di là del diritto di critica e di cronaca Anzi sono offensivi e minano la loro reputazione. Nel blog del comico genovese, autocandidatosi di recente alla segretaria del Partito democratico, molti dettagli di questa tragica vicenda accaduta il 26 ottobre 2006 a Borgo San Sergio, secondo i poliziotti sarebbero stati «colorati» vistosamente, attribuendo agli agenti gesti mai compluti e riferendo dettagli che non hanno trovato riscontro nell'in-La querela è stata pre-

sentata alla Procura di Trieste ma il fascicolo non rimarrà a lungo all'interno del nostro palazzo di di Giustizia. La compe-

tenza territoriale appar-

alla magistratura della località in cui il blog di Peppe Grillo è collegato al server. Di certo si trova in Italia perche nell'indirizzo compare la cigla it. Se la querela dovesse sfociare in una indagine e in un procedimento gli agenti chiederebbero sicuramente i danni a coloro che li hanno diffamati o che hanno consentito che questo accadesse. La vicenda come si com-

prende è molto delicata le responsabilità di Mauro Miraz, Maurizio Mis e Giuseppe De Biasi, i tre agenti condannati nel processo di primio grado svoltosi con mto abbreviato, sono state definite con grande chiarezza dal giudice Enzo Truncellito. «A provocare la morte di Riccardo Rasman è stata la pressione esercitata dai tre agenti per oltre cinque minuti e mezzo sul corpo riverso sul pavimento». La sentenza ha messo anche a fuoco la dinamica della tragedia innescata dall'irruzione nell'appartamento di via Grego, una irruzione determinata sia dal lancio di alcuni petardi in strada effettuata da Rasman . sia dalla richiesta telefonica di intervento avanzata da alcuni abitanti dello stabile. Gli agenti erano musciti a bloccare Rasman immobilizzandolo sul letto. Sembrava finita

va 120 chili ed era assisti to dal Centro di salute mentale di Domio - aveva tentato di impadronirsi della pistola di Mauro Miraz. Il tentativo era stato sventato dall'azione di un altro poliziotto, Giuseppe De Biasi che aveva colpito con un tubo raccolto da terra la mano di Rasman. La mischia si era riaccesa e i «poliziotti sembravano aver ragione dell'uomo, in particolare dopo

ma il giovane che pesa-

mettergli una manetta al poiso sinistro» Il giudice Truncellito che «nessun rimprovero di natura penale può muo-

che Miraz gli aveva asse-

stato alcuni pugni al vol-

to, tanto che Francesca

nella parte finale della sentenza scrive inoltre versi agh agenti per l'irruzione nell'alloggio e per ammanettamento. Quel

sta ricostruzione con le correlate responsabilità penali, verrà vagliata nel processo d'appello. I tre agenti e il loro legale l'avvocato Paolo Pacileo, continueranno a battersi per l'assoluzione. Sulla vicenda pesa anche la provvisionale immediatamente esecutiva di 60 mila euro che i condannati dovrebbero versare come risarcimento alla famiglia Ra-

ACCUSATO DI DANNEGGIAMENTO UN CINESE DI 46 ANNI

Pugni al videopoker, denunciato

Saper perdere è un'arte che pochi possiedono. E sicuramente di questa cerchia ristretta non fa parte il cittadino cinese sorpreso l'altro giorno a sferrare pugni contro la macchinetta del video-poker colpevole di avergli negato, probabilmente per l'ennesima volta, la soddisfazione di una vincita. Un col po di testa costato all'incallito giocatore una denuncia a piede libero con l'accusa di danneg-

giamento

d'ira è stato un bar di Riva Grumula dove il cittadino cinese, un quarantaseienne regolarmente residente in città, era entrato "armato" di monete e grandi speranze. Forse era convinto che. dopo tante giornate storte, la fortuna gli avrebbe finalmente sorriso. Così però non è stato. L'uomo - C D. le sue

ınızıali - ha inızıato a fallire un colpo dopo l'altro e a perdere gettom su gettoni. Fino a quando, oltre ai gettoni, non Teatro dello scatto na perso anche il lume

della ragione. Furioso verso l'aggeggio che gli aveva spillato mutilmente soldi, ha allora sfondato con un pugno il vetro del videopoker ed è uscito borbottando dal bar. Per sua sfortuna è stato però notato dal titolare del locale, che ha subito allertato il 113 e richiesto l'intervento di una pattuglia della Volanti. Sul posto sono intervenuti in seguito anche i sanıtari del 118: lo scatto d'ira aveva infatti provocato al focoso cinese anche una brutta feri ta ad un dito. (m r)

Rubavano motorini, arrestati

Furto aggravato e riciciaggio. Sono le accuse che hanno portato in carcere l'altra notte due cittadını slovacchı, rispettivamente di 40 e 31 anni, trovati in possesso di scooter, carte di circolazio-

ni trafugati poco prima. Ad incastrare la coppia è stata l'accortezza di un residente di Strada del Friuli. L'uomo, che dormiva normalmente nella sua camera, è stato svegliato ad un tratto da alcuni rumori provenienti dall'esterno. Affaccia

ne e pezzi di altri motori-

tosi alla finestra ha notato una persona che, dopo aver armeggiato attorno ad una moto, saliva in tutta fretta a bordo di un furgone diretto verso il centro cittadino. Furgo ne intercettato e bloccato poco distante dall'equipaggio della Questura, subito allertato dal residente

All'interno del mezzo i poliziotti hanno trovato la prova dell'attività criminale dei due slovacchi. Nel retro, infatti, erano stati accatastati ben einque scooter prov-

visti di regolari fatture d'acquisto, le rispettive carte di circolazione debitamente annullate dalle motorizzazioni civili competenti, un parafango sottratto poco prima ad una moto parcheggiata în Strada del Friuli e numerosi pezzi di motorini di varie marche e modelli. Abbastanza per far scattare nei confronti dei due uomini l'accusa di furto aggravato e ricettazione, e decretarne l'arresto e il trasferimento in una cella del Coroneo. (m,r)

na che sta scontando sulla propria pelle l'anda-mento a due, tre, cento velocità della giustizia italiana vivere insieme. Le disponibilità non sono tante e si opta, forzatamente, per un contratto d'affitto.

prorio report dal quale emerge che a disporre del telefonino di servizio sono, attualmente, 143 dirigenti medici, 44 dirigenti sanıtarı 8 tra dirigenti pro-fessionali e tecnici e 6 dirigenti amministrativi. Il maggior numero di apparecchi, però, è stato con-cesso al personale sanita-rio (420 telefonini) e ai medici di medicina generale

(118) che, pur non essendo dipendenti, hanno con l'Azienda un rapporto di convenzione esterna I TAGLI Questi numeri, suddivisi per settore di ap-

delle utenze»

gnalati alla Struttura com-PER PESANTI COMMENTI SUL SUO BLOG

Caso Rasman, querelato Beppe Grillo dai tre poliziotti condannati

Gatti, l'agente assolta nel processo, era riuscita a

che si deve contestare ai poliziotti è il comportamento adottato quando ormai Rasman era stato messo nelle condizioni di non nuocere più a nessu-A breve scadenza que-

SORPRESI DUE SLOVACCHI CON LA REFURTIVA

Sei licenziamenti alla Crismani e "cassa" a raffica nella logistica

CENTINAIA DI PORTUALI, AUTISTI E IMPIEGATI VITTIME DELLA CRISI ECONOMICA NEL SETTORE DEI TRASPORTI

di SILVIO MARANZANA

Sei preavvisi di licenziamento ad altrettanti marinai della Crismani sea service sono l'ultima spia della crisi che stanno attraversando i settori portuali e della logistica e dei tagli provocati dalla indifferibile razionalizzazione di molti servizi con lo scopo principale di ridurre i costi Il 31 agosto scade infatti il contratto con l'Autorità portuale per la pulizia degli specchi acquei, il servizio passerà in carico alla nuova multitutility costituita dall'Authority, croé la Porto di Trieste servizi, e la Crismani ha giocato d'anticipo inviando i pre-avvisi di licenziamento a sei dei suoi dipendenti.

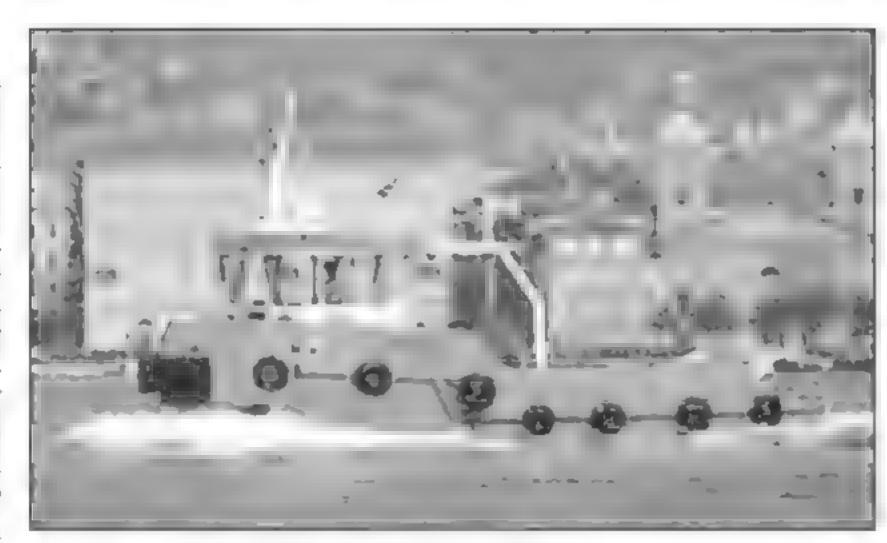
«Abbiamo però chiesto la continuità occupazionale - spiega Angelo D'Adamo, segretario della Filt-Cgil - e dopo aver aperto un confronto con la società speriamo di risolvere questo problema in un incontro che avremo proprio oggi con il segretario generale dell'Authority, Martino Conticel-

Licenziamenti, per fortuna ancora pochi, cassa integrazione e contratti di solidarietà si stanno però pericolosamente almacchia largando a

LA PETIZIONE

_e firme raccolte dalla Filt-Cqil

Millecentocinquanta camionisti turchi che giii dano i Tir sull'autostrada del mare Trieste-Turchia, la più affollata del Mediterraneo per quanto concerne i traghetti roro, chiedono di poter avere un contatto più facile con la citta e di non restare pressoché imprigionati al Terminal di Riva Traiana nelle lunghe giornate in cui sono costretti a rimanere a Trieste in attesa di imbarcare o sbarcare i loro mez-



Un'operazione di pulizia. in mare I sındacalısta D'Adamo e una protesta cooperative

de porto

ti in "cassa" per quattro mesi alla Autotrasporto& spedizioni Cossutta srl e 4 autisti alla Cossutta transport&logistic. Cunja che a giugno aveva messo dieci dipendenti in mobilita, ha posto in

cassa integrazione per 13 settimane 22 autisti a rotazione. L'Eurocar, ramo monfalconese del gruppo Cunja, ha applicato il contratto di solidarietà a 17 dipendenti. La Ribi autotrasporti ha preannunciato che intende coprire con le indennità di "cassa" il 25 per cento del-

l'orario di lavoro dei dipendenti.

Da anni è a forte contrazione a causa dell'allargamento dell'Unione europea il settore degli spedizionieri doganali dove di conseguenza la crisi piechia ancora più duro Sedici sono i favoratori messi in cassa integrazione dalla ditta F R La difficile congiuntura rischia di riflettersi anche sulla steurezza e anche la Cooperativa Santa Barbara. quella dei guardiafuochi, ha chiesto di poter usufrutre della cassa integrazione in deroga per trenta persone. Ancora, comvolto il settore dei lavori subacquer marittimi con la Leo Sterch che ha quindici dipendenti a rotazione in cassa da maggio a

Gia tristemente nota la difficile situazione delle cooperative di manodopera in porto che non hanno ancora ottenuto i soldi della "cassa" che comvolge a rotazione tutti e 110 i soci della Primavera, 24 della Seaway, 30 di Ideal service, 19 della Sopraccarichi 29 della Intermodale (quella che doveva

servire per le crociere, pressoché azzerate), 30 della Triestina

La societa Parisi invece applichera per un an-no a tutti e 110 i dipen-denti il contratto di solidarieta riduzioni d'orario del 25 per cento e di stipendio di circa il 12 per cento grazie anche a integrazioni dello Stato e della Regione »E comun que paradossale - ha commentato D'Adamo - che la Parisi annunci investi menti per 50 milioni nel porto di Trieste e contemporaneamente riduca le paghe ai dipendenti»

ALLARGAMENTO

Marina San Giusto, via alla grande diga

A settembre i lavori per il mega yacht port Investiti 3 milioni

Partiranno a settembre i lavori al Marina San Giusto per il posiziona mento della nuova diga palificata che porterà alla costruzione nel Bacino San Marco di un "Mega Yacht Port" attrezzato per l'ormeggio di navi da diporto.

L'operazione, che vedrà un impegno economico della San Giusto Sea Center Spa pari a tre milioni di euro, avrà durata di sei mesi e annovera le maggiori professionalita locali. la Mecasol, la Laboranti, l'Imprefond, l'Elettromeccanica Industriale e l'Impresa Individuale lavori Subacquei, con la partecipazione di due aziende extraterritoriali; la Ingemar di Trevi-

IL PROGETTO

Varese Quadri.

Firmati i contratti San Giudal presidente sto Sea Center della società ha volu-Mariani: opere to affidaaffidate a ditte locali re quasi esclusi vamente propri

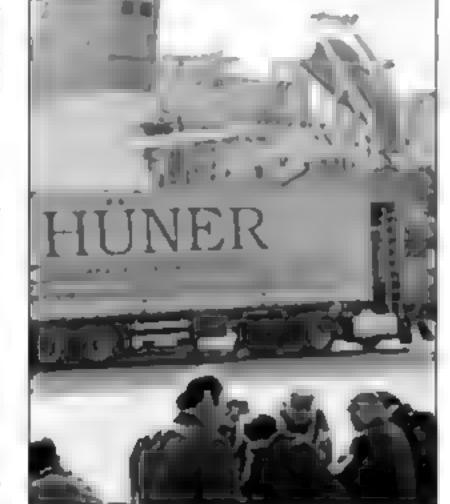
lavori al le aziende triestine nella convinzione di poter contribuire al supera mento delle difficolta occupazionali e finanziarie che la città con la sua collettività si ritrova ad affrontare

Il Mega Yacht Port prenderà vita nello spazio acqueo racchiuso fra i Moli Peschiera, dei Bersaglieri e la riva Nazario Sauro. Il progetto era stato presentato all'Autorità Portuale di Trieste nel marzo del '99, ma ha visto l'inizio del proprio iter burocratico per l'approvazione solo sette anni più tardi, concludendosi appena quest'anno

Quello che si presenta come un imponente e innovativo momento di espansione degli spazi ricettivi dell'ormeggio del Marina San Giusto vuole essere un vercolo per la promozione della città di Trieste: unico at tracco turistico attrezzato del porto cittadino e collocato al centro di quello storico, si prefigge di rendere indimenticabile la permanenza dei visitatori che desideranno fortemente ripetere l'esperienza di soggiorno nel capoluogo giuliano

Nel corso del mese di settembre, in occasione dell'inaugurazione dei lavori della nuova diga, il Cav. Italo Mariani, presidente della San Giusto Sea Center presenterà nel dettaglio il progetto.

Sara Giroldo



d'olio in tutti questi com-

parti. Il quadro, che pur-

troppo rischia di non es-

sere completo, fornito

dalla stessa Filt-Cgil, fa

paura. Partendo dall'au-

totrasporto, questi alcuni

dati Cinque autisti in cas-

sa integrazione, da giu-

gno a settembre alla Sas.

Tre autisti e due impiega-

millecentocinquanta infatti le firme raccolte soltanto nell'arco di due settimane e che ora la Filt, il sindacato del trasporti della Cgil, tenterà di far valere nelste avanzate dat turcht

Camionisti turchi in attesa davanti ai

Innanzitutto la possibilidel varco portuale nei pressi dello stabilimento tà di avere un collegabalneare Ausonia, quello mento strutturato con il centrocitta, per fare una appunto più vicino al tervisita, andare in qualche minal Ora la porta viene kebab, fare qualche acchiusa gia alle 19, un orario in cui molti dei camioquisto, in sostanza conoscere Trieste. Si trattenisti stanno ancora facenrebbe di utilizzare un do acquisti nei più vicini supermercati di Campo pullman oppure un bus perché la distanza dai Marzio. Dopo quell'ora si terminal all'interno del vedono costretti ad andaporto fino alle fermate re a piedi fino al varco dei normali autobus urbadel Molo Settimo e poi fani è notevole. re la strada a ritroso all'interno del porto con una camminata, magari

Ma c'è anche di peggio perché si sono visti alcuni turchi dare la scalata ai cancelli chiusi metten do cost a rischio anche la loro incolumita oltre a infrangere il regolamento «La chiusura anticipa-

Camionisti turchi "prigionieri" in porto

In millecentocinquanta chiedono varchi più aperti e pullman per il centro

Lo Scrigno

Piazza Cavana, 1 - TRIESTE

Tel. 040 303350

ACQUISTA ORO

ARGENTO - PREZIOSI

DIAMANTI

GIOIELLI VECCHI

BIGIOTTERIA

in QUANTITÀ

OROLOGI DA POLSO

ANCHE GUASTI

COLLEZIONI di

MONETE e MEDAGLIE

OGGETTI D'EPOCA

DIPINTI...

VALUTAZIONI GRATUITE

VHCHE V DOWICITIO

ta del varco - spiega Angelo D'Adamo, segretario di Filt-Cgil - e dovuta alla scarsita di personale della Guardia di finanza. Chiederemo un incontro con il comandante per vedere se questo ostacolo può essere superato e il cancello restare aperto perlomeno fino alle 22.

Quanto al collegamento con il centro, ci apprestiamo a contattare Trieste Trasporti oltre a com volgere in questa problematica la Samer, il terminalista delle rotte Trieste-Turchia».

A settembre dovrebbero intanto partire in porto i layori di ristrutturazione della Palazzina del centro servizi dove, accanto ad ambienti per i lavoratori delle cooperative di manodopera, dovrebbero essercene alcuni riservati ai camionisti



arredamento =



SCONTI FINO AL 50% SU BIANCHERIA PER LA CASA E INTIMA TELI MARE • ACCAPPATOI TRIESTE NO --



Tel./Fax 040 814375

via S. Spiridione 5

macchine da cucire





piscine



prodotti chimici DITTA GIARETTA V. Verga, 16 - Trieste Tel./Fax 040.574313 cell. 348.2623496





ORO)



Stre Farm a 2 km da Basovizza verso Pesek GRIGUIA de SERA allabrace VENERDI, SABATO e DOMENICA dopo le 18.00

Tel. 040.226901 www.horsefarm.it





pasticceria



DOMENICA MATTINA APERTO > **ANCHE A FERRAGOSTO**

elettrodomestici





abbigliamento





antichità - -

OINOTHA



··· informatica



strutture ricettive



per dormire bene



Materassi Reti a doghe Cuscini

--- - Solo in -- -- --Via Cereria, 8 Trieste Tel. 040 301075 (Autobus 24 e 30)

- officine - -

Autopiù di Massimo Sanzin officina autorizzata riparazioni di tutte le marche batterie, condizionatori

Androna Campo Marzio, 3 - Tel. 040/302290

Prouincia di Trieste LAUORO & PROGETTI



cura della Manzoni 🤻 🗀 Pubblicità Redatto dalla Provincia di Trieste

La Provincia anche questa settimana pubblica nuove possibilità d'impiego nel nostro territorio

Infermieri, responsabili di negozi e chef

disponibili anche posti per baristi, addetti vendite e carpentieri

 OFFERTE DI LAVORO PER IL COLLOCAMENTO **ORDINARIO**

Per aderire alle offerte di lavoro del collocamento ordinario, è possibile presentare la propria candidatura nelle giornate di giovedì, venerdì e lunedì, presso la sede di Scala Cappuccini dalle ore 9:15 alle 12:45.

Non verranno prese in considerazione autocandidature presentate tramite altri mezzi.

Ricerchiamo:

- Responsabile del lavoro intero di cucina – internista capopartita, con comprovata esperienza professionale nel ruolo di internista/lavapiatti e nell'organizzazione del personale di lavaggio presso cucina. Requisiti preferenziali: frequenza a corsi di gestione della sicurezza e dell'igiene (HACCP), patente di tipo B e disponibilità di un automezzo. Offresi contratto a tempo determinato, con turni festivi e serali, con prospettiva di riconferma. Rif. Prot. 291
- O Responsabili di bar baristi capopartita, con comprovata espenenza professionale come baritsi e come responsabili dell'organizzazione del personale di un bar (camerieri e altri baristi). Requisiti preferenziali; frequenza a corsi di gestione della sicurezza e dell'igiene (HACCP), patente di tipo B e disponibilità di un automezzo. Offresi contratto a tempo determinato, con turni festivi e serali, con prospettiva di riconferma. Rif. Prot. 290
- O Cuochi capopartita, con O Infermieri professionali, in comprovata esperienza profes- possesso del titolo di studio in Rif. Prot. 245

AVVISO ALL'UTENZA

Si informa che dal 13 luglio al 31 agosto 2009

il Centro per l'Impiego della Provincia

di Trieste nei pomeriggi di lunedì e giovedì

resterà CHIUSO al pubblico

sionale nell'organizzazione del personale di cucina. Requisiti preferenziali; frequenza a corsi di gestione della sicurezza e dell'igiene (HACCP), patente di tipo B e disponibilità di un automezzo. Offresi contratto a tempo determinato, con turni festivi e serali, con prospettiva di riconferma. Rif. Prot. 289

- O Responsabili di cucina chef con comprovata esperienza professionale nella gestione delle cucine e nell'organizzazione del personale di cucina. Requisiti preferenziali: frequenza a corsi di gestione della sicurezza e dell'igiene (HACCP), conoscenza discreta della lingua inglese, buone conoscenze informatiche, patente di tipo B e disponibilità di un automezzo. Offresi contratto a tempo determinato, con turni festivi e serali, con prospettiva di riconferma. Rlf. Prot. 287
- Store manager responsabile di punto vendita con maturata esperienza nella gestione del personale e delle attività diorganizzazione commerciale di un negozio. Requisiti preferenziali: diploma di scuola superiore a indirizzo turisticoalberghiero, conoscenza buona di una lingua tra l'inglese ed il tedesco, buone conoscenze informatiche, patente di tipo B e disponibilità di un automezzo. Offresi contratto a tempo determinato, con turni festivi e serali, con prospettiva di riconferma. Rif. Prot. 286

scienze infermieristiche. Rif. Prot. 262

OFFERTE DI LAVORO RISERVATE AGLI ISCRITTI AL COLLOCAMENTO MIRATO L. 68/99

Per aderire alle offerte di lavoro riservate al collocamento mirato di cui alla L. 68/99, è possibile presentare la propria candidatura nelle giornate di giovedi, venerdi e lunedì presso la sede di Scala Cappuccini dalle ore 9:15 alle 12:45 (stanza 12).

Ricerchiamo:

- Daddetti alle vendite, gestione magazzino e disposizione merce negli scaffali, età tra 18 e 45 anni, patente di guida e automunito. Offresi inserimento part time, contratto a tempo indeterminato. Rif. Prot. 274
- addetti alle vendite e addetti alla cassa, preferibile precedente espenenza patente di guida e automunito. Offresi insenmento part time con turni festivi, contratto a tempo determinato con prospettiva di riconferma. Rif. Prot. 273
-) carpentiere, preferibile corso professionale di saldatura, età tra 18 e 40 anni, patente di guida di tipo B. Offresi iniziale inserimento in tirocinio formativo professionalizzante con contributo economico. Rif. Prot. 271
-) addetti alle pulizie uffici/ scuole, età tra 25 e 50 anni, con patente di guida e automunito. Offresi inserimento part time, contratto a tempo determinato con prospettiva di riconferma.

AVVIAMENTO ALLA SELEZIONE PRESSO LE PUBBLICHE AMMINISTRAZIONI

Uno strumento gestito dalla Provincia di Trieste per l'accesso al pubblico impiego

Oltre allo strumento dei concorsi pubblici, le Pubbliche Amministrazioni possono avvalersi di un'altra modalità per effettuare assunzioni dirette di lavoratori, ovvero tramite la formazione di graduatorie predisposte dal Centro per l'impiego della Provincia, ai sensi della Legge 28 febbraio 1987, n. 56

I posti che possono essere ricoperti mediante questa modalità di selezione nguardano le qual fiche ed i profili professionali per i quali è richiesto il solo requisito della scuola dell'obbligo, come specificato dall'articolo 16 della legge 28 febbraio 1987 n. 56 Per essere inseriti nella graduatoria elaborata dal Centro per l'impiego è necessario presentarsi nei giorni fissati per la raccolta delle adesioni

Il Centro per l'Impiego provvederà alla diffusione dell'offerta di lavoro attraverso i mezzi di informazione ed il

proprio sito internet e fisserà i giorni (generalmente il lunedi ed il martedi) in cui i lavoratori possono dare l'adesione all'offerta. Gli avvisi verranno pubblicati anche mediante affissione all'albo del Centro per l'Impiego.

Nei giorni previsti, gli interessati devono presentarsi al Centro per l'impiego con un documento di identità in corso di validità, del Mod ISEE rilasciato dali INPS o da un CAF autonzzato in corso di validità (obbligatorio), e, se disoccupati, con la ricevuta della disponibilità al lavoro resa ai sensi del D. Lgs. 297/02. Il modello ISEE ha validità annuale dalla data di niascio. È anche necessario dichiarare di aver conseguito il diploma di licenza media inferiore, oppure predisporre la dichiarazione di equipolienza niasciata dal Ministero della Pubblica Istruzione, qualora il titolo di studio sia stato conseguito all'estero. Eventuali ulteriori requisiti nchiesti dall'Ente che propone l'offerta di lavoro andranno valutati singolarmente

È sempre possibile adenre lad una o più offerte di lavoro.

La graduatoria, elaborata in base ai cnteri stabiliti dal regolamento regionale, verrà inoltrata all'amministrazione richiedente ed esposta al pubblico mediante affissione nella bacheca deli ufficio. Dal venerdi successivo all'adesione, gli interessati potranno visionare la graduatoria e, qualora ne abbiano diritto, dovranno attendere una convocazione da parte dell'amministrazione richiedente per sostenere la prova didone tà

Per informazioni ulteriori è possibile rivolgersi al Centro per l'Impiego della Provincia di Trieste, Scala Cappuccini n. 1, tel. 040-369104, fax 040-369577, dal lunedi al venerdi dalle ore 9 15 alle ore 12 45

IL SERVIZIO INCONTRO DOMANDA ED OFFERTA DI LAVORO PER L'INSERIMENTO LAVORATIVO

La provincia di Trieste offre servizi ad aziende e cittadini

La Provincia di Trieste si fa parte attiva e partecipa alla ricerca di attività lavorative per i propri utenti. Il Servizio di incontro tra domanda ed offerta di lavoro provvede a fornire alle aziende i nominativi di utenti del Centro per l'Impiego che sono interessati ad iniziare un attività lavorativa. Il servizio si avvale di due modalità diverse, che permettono in sinergia di ottenere una serie di nominativi già selezionati da proporre per assunzioni e tirocini. Gli operatori del servizio, infatti, provvedono ad estrarre datla base dati del Centro per l'Impiego quanti abbiano le caratteristiche professionali richieste dai datori di lavoro e le comunicano direttamente, dopo aver verificato che il lavoratore mantenga le caratteristiche richieste e sia disponibile a quell'attività lavorati-

va. La modalità alternativa passa invece attraverso la pubblicazione di offerte di lavoro e di tirocinio su quotidiani, settimanali è sul sito Internet della Provincia (http://www. provincia trieste.it/sportellolavoro) I lavoratori interessati agli annunci possono quindi proporsi per quelle specifiche attività. Anche in questo caso, si procede alla verifica del requisiti dei candidati e dell'interesse lavorativo specifico, valutando anche la corrispondenza tra i requisiti richiesti e quelli dichiarati.

Le aziende che si rivolgono al Centro per l'Impiego possono così ottenere due elenchi di persone che, già parzialmente selezionate. andranno a formare la loro base di ricerca di cand dati all'attività da ricopnire. Il vantaggio è che le due liste, quella dei candidati che

hanno risposto a l'offerta di lavoro pubblicata e quella estratta dagi operatori specializzati, si integrano tra di loro. Il Servizio di incontro domanda ed

offerta di lavoro predispone la pubblicazione delle offerte di lavoro sulla stampa locale e provvede anche a fornire assistenza alle aziende per la selezione del personale, fornendo i locali per l'effettuazione delle selezioni e dando una consulenza sugli incentivi per le assunzioni di personale con particolari requisiti.

Per informazioni, Centro per l'impiego della Provincia di Trieste, Scala dei Cappuccini n. 1 - Trieste, Tel. 040 369104 - Fax 040 369577 e-mail cercolavoro@provinc a trieste.it. Aperto al pubblico dal lunedi al venerdì dalle 9 15 alle 12 45

AVVISO ALL'UTENZA: per contattare lo Sportello Assistenza familiare è necessario telefonare allo 040 369104. Quando parte la voce registrata digitare gli interni 238, 239 e 242. E-mail: assistentifamiliari.trieste@provincia.trieste.it , Lo Sportello Assistenza familiare riceve su appuntamento.

AVVISO ALL'UTENZA: si segnala che, a causa dell'intenso traffico telefonico in ingresso, potranno verificarsi dei malfunzionamenti del centralino telefonico del Centro per l'Impiego, con conseguente interruzione della comunicazione. Ci scusiamo per il temporaneo disagio.

AVVISO ALL'UTENZA: nelle giornate di GIOVEDÌ 13 agosto 2009 e di GIOVEDÌ 20 agosto 2009, non sarà pubblicata la Pagina dedicata alla Provincia di Trieste. Le pubblicazioni riprenderanno regolarmente con giovedì 27 agosto.

SI COMUNICA che nelle giornate del 12 e del 19 agosto p.v. lo Sportello Azienda con sede presso l'EZIT di via Caboto n.14 rimarrà chiuso.



www.previncia.trieste.it/sportellelavero

Sede: Scala dei Cappuccini, 1- Trieste

040/369104, 040/368277, 040/36968

www.provincia.trieste.it/ sportellolavoro

Scala Cappuccini, 1 - Trieste Tel 040.369104/040 368277/040 369685 Fax: 040 369577

SERVIZIO INCONTRO DOMANDA E OFFERTA DI LAVORO

Tel: 040 369104/040 368277/040 369685

(quando parte la voce registrata digitare l'interno 249) E mail: cercolavoro@provincia.tneste.rt Orano di apertura ai pubblico.

Dal unedi a venerdi da e 9-15 a e 12-45 (orano estivo)

E-mail: collec.obbligatono@provincia.tr.este..t Orano di apertura al pubblico: Dat luned) at venerdi datte 9-15 alte 12-45.

Fax: 040.369577

0

SPORTELLO ASSISTENTI FAMILIARI Tel 040.369104/040.368277/040.369685

Tei 040 369104/040 368277/040 369685

Fax. 040 369577 (quando parte la voce registrata digitare gli interni 238, 239 o 242)

SERVIZIO COLLOCAMENTO MIRATO L. 68/99

(quando parte la voce registrata digitare gli interni 240 o 241).

E-mail: assistent fam.liar..tr.este@prov.ncia.trieste.it Si riceve su appuntamento

SPORTELLO AZIENDA (Servizio solo per le imprese)

Via Caboto, 14 presso EZIT - Trieste Tel.: 040 8988211 Fax. 040.382261

E-mail. azienda@prov.ncia.tr.este.it

Oran di apertura: il mercoledì daile 9.30 a le 12.30

Direzione Amm. nistrativa Via S. Anastasio, 3 – Trieste Tel.: 040 3798421/547/398 Fax. 040 3798527

E-mail: sporte..olavoro@prov.ncia.tr.este..t Orano di apertura al pubblico: Dat lunedi al venerdi dalle 9 30 alle 12 30

Il lunedi ed il giovedi dai e 15 30 al e 17 00.

UNITÀ ORGANIZZATIVA COMPLESSA CONFLITTI E IMMIGRAZIONE

P azza Duca degli Abruzzi, 3 - Trieste, Terzo P ano Tel - 040 639636/040 660861/040 630546/040 767418

Fax. 040 639336 E-mail. confl.tt.lavoro@provincia.trieste..t immigrazione@provinc.a.tr.este.it

Orario di apertura al pubblico. Il martedi, giovedì e venerdì dalle 10 30 alle 13 00

Sportello per l'ammagrazione

Via San Cario, 1/a, presso la Prefettura di Trieste Tel.: 040 3731480 Fax. 040 3731666 Orario di apertura al pubblico. Il lunedi, merco edi e venerdi da le 9 30 a le 12:00 l

Ret: faremo del costone carsico la nostra piccola Cinque Terre

Il sindaco di Duino Aurisina punta al recupero dell'agricoltura

di TIZIANA CARPINELLI

DUINO AURISINA Dalla barbatella di Glera agli uliyeti di Marina d'Aurisina il passo potrebbe essere breve. Ne è convinto il sindaco di Duino Giorgio Ret, intenzionato ad avviare il recupero dell'attività agricola nelle campagne sottostanti il ciglione carsico, per ottenera delcarsico, per ottenere del-le produzioni Doc. Un progetto, questo, a lungo sollecitato dalle associa zioni degli agricoltori e ri-volto a un'area che travalica il Duinese per ab-bracciare anche Contovello, Prosecco e Santa Cro-

Reduce dall'incontro con Luca Zaia, il ministro «con le scarpe sporche», responsabile delle Politi-che agricole, che lunedi scorso ha piantato un vitigno a Prosecco (per l'ap-punto una barbatella). Ret annuncia: «E' partita la riqualificazione della campagne sul costone, avremo la nostra piccola

Cinque Terre» Mariedì il primo cittadino ha preso carta e penna e si è affrettato a scrivere una lettera a Fvg Strade spa, ente gestore dell'ex statale 14. Nella missiva ha sollecitato un confronto, a settembre. sulle modalità di realizzazione di varchi, vie di collegamento e posteggi, in grado di aprire ai contadi-ni l'accesso dei terreni sul eiglione

Si tratta di aree rurali per lo più abbandonate. un tempo valorizzate da coltivazioni autoctone e oggi isolate dal recinto d'acciaio del guardrail. Eppure, per esposizione, caratteristiche del suolo e clima, quelle porzioni di campagna potrebbero risultare estremamente appetibili a quanti operano nel settore agricolo Di qui l'impegno del Co-

mune ad avviare un progetto di riqualificazione «Il primo step – esordisce Ref – è la volontà politica di sostenere queste iniziative. Da un colloquio col ministro Zaia una tale volonta è emersa, perciò mi sono affrettato a predisporre il secondo punto d'azione, ovvero l'adeguamento urbanistico necessario a rendere fruibili le aree. L'obiettivo, analogamente a quanto avvenuto



Il sindaco Giorgio Ret

a Prosecco, è di trasformare le aree abbandonate in zone agricole e per questo ho presto contatto con Fvg Strade».

La spa, totalmente parte-cipata dalla Regione e operativa dal gennaio 2008, gestisce 968 chilometri di strade (tra cui l'ex statale 44) "ereditate" dall'Anas

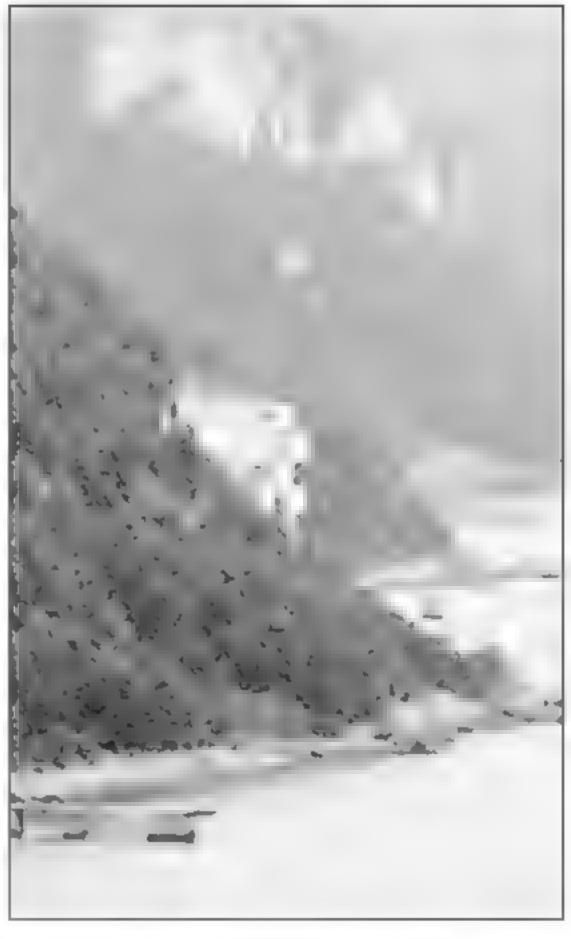
«I terreni si estendono tra la linea ferroviaria e la rete stradale - prosegue Ret - e grosso modo nella striscia compresa rinascere quel tipo di

TERRENI

Chiesto un incontro al Fvg Strade per aprire varchi e vie di accesso alle aree rurali abbandonate

tra le Ginestre e Marina d'Aurisina fino al portieciolo di Santa Croce, mentre la parte della Costa dei barbari risulta più im-pervia e quindi difficil-mente riconvertibile. So-no aree dove storicamente insistevano le coltiva zioni di vigneti e uliveti, che ora vorremmo reintrodurre, anche su spinta dei proprietari. Molti pa-stini, oggi deteriorati, appartengono infatti a persone desiderose di veder

agricoltura, magari affittando a terzi i terreni» La sfida amministrativa è di trovare dei sistemi per far convivere le zone di tutela ambientale con quelle agricole «La scommessa - così il sindaco è di avere i nostri vigneti e uliveti Doc: la potremo concretizzare con la for-mulazione dei piani di sviluppo rurale, sulla scia di quanto sta predi-sponendo la Regione» Il Comune, in quest'otti-ca, interverrà sotto il pro-filo urbanistico per favo-rire l'accesso ai costoni "Vogliamo fare del no-«Vogliamo fare del nostro territorio – conclude – una piccola "Cinque ter-re", modello virtuoso di sviluppo per tutta l'Italia Ci vorranno incentivi per costruire rotate e ascensori: è impensabile che i contadini trasportino i prodotti sulla gerla. E l'investimento potrebbe favorire anche un richiamo turistico»



Un tratto della costa del territorio di Duino Aunsina

«Non paga? Allora non curiamo il polso rotto»

La disavventura di una muggesana all'ospedale di Umago. Ma le terapie urgenti sono gratuite



Il Distretto sanitario di Muggia

MUGGIA «Nessuna cura se non paga». Cosi si è sentita rispondere al pronto soccorso di Umago, qualche giorno fa una signora muggesana Annamaria Manzin, che si era rivolta per una sospetta frattura alpolso durante una vacanza a

Oltre alla frattura, dunque. anche la beffa di dover pagare le visite mediche e l'ingessatura (in tutto 900 kune, circa 130 euro) nonostante avesse presentato il documento che estende alla Croazia la polizza sanitaria e che prevede cure gratuite

In previsione della vacanza a Buie il marito, Pietro Manzin, si era recato al Distretto sanitario di Muggia, dove aveva ottenuto il documento che estende l'assicurazione sanitaria, documento poi convalidaall'ospedale di Umago. Una sera, a Buie - racconta mia moglie è caduta facendosi male al polso. Il giorno dopo, visti i dolori e il polso gonfio, siamo andati al pronto soccorso di Umago. Prima della visita, nonostante avessimo presentato il documento, ci hanno

avvertito che se non avessimo pagato non sarebbero intervenuti. Così, per due visite, i raggi e l'ingessatura abbiamo dovuto pagare 900 kune».

Rientrato a Muggia, martedi mattina Pietro Manzin si è rivolto al Distretto sanitario che aveva rilasciato il documento. «Quando si va in ferie – mi hanno risposto - bisogna avere soldi, e mi hanno dato il numero telefonico dell'Ufficio convenzioni internazionali dell'Azienda sanitaria. Ho chiamato - prosegue - e mi hanno detto: vada a Umago e si faccia restituire il denaro, oppure porti qui i documenti ma con la traduzione scritta della diagnosi dal croato in italiano. Anni fa – prosegue Manzin – mia suocera che si era fatta male a Lussino non aveva pagato nulla per le cure. Non finisce gui: andrò dalle autoria consolari italiane in Istria e mi rivolgerò all'assessore re-

gionale alla sanita Kosic - Le cure effettuate dal pronto soccorso di Umago non andavano pagate», confermano dall'Ufficio convenzioni internazionali dell'Azienda sanitaria. Una convenzione stipulata fra Italia e Croazia nel 2003 prevede infatti la polizza di estenzione sanitaria, in base alla quale sono gratuite tutte le préstazioni «urgenti ed es-senziali». Il modulo rilasciato dall'Ass va poi convalidato negli uffici dell'Hzzo (l'equiva lente dell'Inps in Croazia), presenti in tutti gli ospedali.

L'ospedale di Umago, in sostanza, in questo caso non ha rispettato la convenzione Il pronto soccorso avrebbe dovuto girare il conto all'Hzzo, la quale avrebbe dovuto poi mettersi in contatto con l'Azienda sanitaria. «In Croazia le strutture sanitarie tendono a farsi pagare, magari dicendo che le prestazioni non sono urgenti commentano all'Ufficio convenzioni internazionali dell'Azienda sanıtarıa —. Chi ha avuto questi problemi può rivolgersì a noi, chiedendo il rimborso è presentando diagnosi e ricevute». Ma il rimborso, al massimo per l'80%, arriverà solo se la prestazione sa rà stata ritenuta urgente da un'apposita commissione dell Azienda sanitaria (gi. pa.)



Una seduta del consiglio comunale

DISCUTERÀ LA MOZIONE DI SFIDUCIA AL VICESINDACO ROMITA

Aurisina, il 19 agosto consiglio straordinario

DUINO AURISINA Si svoigerà il 19 agosto, secondo quanto annunciato ieri dat sindaco Giorgio Ret, il consiglio comunale straordinario richiesto dail opposizione di centrosinistra per votare una mozione di sfiducia nei confronti del vicesindaco Massimo Romita, in seguito alla querelle delle scorse settimane con il presidente del comitato Rilke Simone Napo-

La querelle si era innescata a causa di alcuni messaggi via sms inviati da Romita a Napolitano dopo le contrametà espresse da quest'ultimo al piano del commercio.

Napolitano aveva denunciato pubblicamente stile è contenuti dei messaggi, considerandoli non idonei al formale dialogo tra amministratori, mentre Romita li aveva intest come messaggi personali. La polemica poi era divampata, arrivando alla presentazione da parte dell'opposizione di una mozione di sfiducia nei confronti del vicesindaco

Intanto il sindaco Ret, oltre a rendere nota la data del consiglio straordinario. ha confermato anche che non sarà possibile, nella stessa seduta, aggiungere all'ordine del giorno altri argomenti. La convocazione straordinaria sotto il solleone, quindi, potrà essere solo utilizzata per discutere la mozione di sfiducia

«Attendiamo adesso la convocazione delle riunioni di maggioranza e dei capigruppo - ha spiegato il sindaco incombenze necessarie per la convocazione formale del consiglio comunale. Certo è che, in piena estate, non si tratta di una questione semplice, oltre che onerosa per le casse del Comune». Il sindaco ha calcolato che la convocazione - doverosa secondo l'opposizione - costerà al-

di tremila euro, gravando in particolare il costo dei tra-

La settimana scorsa i due protagonisti della querelle. Massimo Romita e Simone Napolitano, sono stati convocati in audizione dalla neo ricostituita commissione trasparenza. La convocazione è stata il primo atto formale della presidenza affidata ad Adriano Ferfolia. I due sono stati sentiti dalla commissione, e anche alcuni dipendenti comunali sono stati comvolti. Il presidente della commissione dovrebbe riferire al consiglio comunale in occasione della seduta straor-

Rimosse rocce pericolanti sulla Costiera

le casse pubbliche non meno dinaria. (fr.c.) DISAGIE CODE ALL'ALTEZZA DELLA TENDA ROSSA



Le operazioni di consolidamento sulla Costiera (f. Silvano).

TRIESTE Rallentamenti, disagi e qualche coda, ieri mattina, lungo la Strada costiera, interessata da lavori di consolidamento disposti e coordinati dalla societa Friuli Venezia Giulia Strade, L'intervento si è reso necessario per evitare il distacco di alcuni massi pericolanti, individuati all'altezza del ristorante Tenda Rossa, e per rinforzare e mettere in sicurezza la rete metallica lungo il costone.

Per consentire le operazioni - che, vista la complessità, hanno richiesto

una ditta specializzata, attrezzati con caschetti e apposite imbragature - è stato necessario istituire il senso unico alternato e far circolare le automobi li su una sola corsia. Non è stata invece disposta la chiusura della Costiera. per evitare di creare pensatissime ripercussioni sul traffico in entrata e uscita dalla città

l'ausilio degli addetti di

Si è quindi preferito procedere "a singhiozzo", bloccando di volta in volta il passaggio dei veicoli solo per i pochi minuti necessari alla rimozione dei vari massı. Le lımıtazioni, scattate attorno alle 9, sono state definitivamente rimosse attorno a mezzogiorno.

La decisione di procedere all'intervento di messa in sicurezza di quel tratto della Costiera è stata presa per evitare possibili incidenti. Martedì sera, infatti, uno dei sassi in bilico si era distaccato dalla parete rocciosa ed era finito a bordo strada, fortunamente senza crea re problemi agli automo-

re nuovi, seppur minimi, crolli si è scelto quindi di intervenire immediatamente. La rimozione dei massi è stata affidata ad operai specializzati in questo tipo di attivita "aeree". A loro è stato affidato il compito di rimuovere i punti del costone giudicati poco stabili e rinsaldare la protezione metallica posta a protezione degli utenti della strada. La bonifica del tratto interessato, come detto, ha richiesto in tutto circa tre ore e si è conclusa in tarda mattinata. (m.r.)

Proprio per scongiura-

ARRIVA DA SAN DANIELE DEL FRIULI

Muggia, Ciaccio direttore generale del Comune

MUGGIA Il Comune di Muggia ha un nuovo direttore generale. E' Luigi Gioacchino Giovanni Ciac-cio, nato a Sciacca il 1" febbraio 1958 e residente a Tolmezzo. La sua nomina è datata 4 agosto e avra validità dal 17 agosto. Laureato in giurisprudenza all Università di Palermo, arriva dal Comune di San Daniele del Friuli, dove ha ricoperto l'incarico di segretario comunale e direttore generale dal novembre 1999 (e dal gennato 2001 per i Comuni convenzionati di San Daniele del Friuli e Ragogna) fino al 7 giugno scorso.

Ciaccio succede ad Antonio Cerini, che svolgeva

il proprio incarico in convezione tra i Comuni di Muggia e San Dorligo della Valle e si era dimesso il 6 aprile scorso Ma in questo caso rivela il sindaco, Nerio Nesldek - dopo averne discusso con l'interessato abbiamo convenuto fosse opportuno che Ciac-cio si dedicasse a tempo pieno al Comune di Muggia»

Lunga l'esperienza maturata da Luigi Ciaccio, Dal 1985 in poi era stato segretario comunale presso i Comuni di Barbona,



Luigi Ciaccio

Sauris, Magnano in Riviera, Paularo, Pozzuolo del Friuli e San Daniele. È è stato inoltre segretario del comitato del distretto industriale dell'alimentare (San Daniele) dal novembre 2000 e dal 1999 referente tecnico per l'accordo di programma per la promozione di diritti e opportunità per l'infanzia e l'adolescenza nell'ambito dei guattordici comuni dell'Asl 4 Medio Friuli

«Con questa nomina proseguiamo sulla nostra strada. Una buonissima scelta - commenta Nesladek - e non ho dubbi sul fatto che saprà svolgere ottimamente il proprio lavoro per il bene della città Preceduto da una fama di stimato professionista e da una vasta esperienza, l'impressione è che sia una persona squisita dal punto di vista umano, con la quale si è creata subito un'intesa. Potrà darci una mano in questi ultimi due anni di amministrazione e, ci auguriamo, anche in seguito».

Nel curriculm si legge che il neo direttore generale ha maturato le proprie esperienze professionali «in contesti organizzativi caratterizzati da elevata complessita per il coordinamento di un vasto programma di opere pubbliche». In particolare ha partecipato alla realizzazione della prima fase del Progetto Sauris, sistema di progetti integrati per il recupero e la valorizzazione del comune di alta montagna dal quale è nato il Progetto dell'albergo diffuso, modello fatto proprio dalla legislazione regionale e da quella di altre regioni

Gianfranco Terzoli

"Muggia Live", musica e cinema fino al 16 agosto

MUGGIA Le vie e calli di Muggia sono pronte a riempirsi di musica. Domani, nell'ambito del car-tellone di spettacoli Muggia sotto le stelle, promosso dal Comune, parte la rassegna Muggia Live che prevede concerti gratuiti nelle piazze e nelle calli

Gli spettacoli si inseriscono nella serie di eventi che l'amministrazione ha inteso offrire sia ai sempre numerosi turisti che ai muggesani che rimangono a casa e vogliono vivere la cittadina nel periodo estivo. Non é così casuale la scelta di location suggestive e scorci meno conosciuti da riscoprire anche grazie ai concerti

Il cartellone della rassegna itinerante - in programma il 7, 8 e 9 agosto e il 14, 15 e 16 agosto - prevede domani alle 19 in riva de Amicia l'esibizione del Tiziano Trio e alle 21.30, ai Giardini Europa, il concerto di Franco Toro Duo. L'8 agosto alle 19 in via Garibaldi suoneranno Amir & Edda e alle 21 30

Piazza Marcom i Sip. Il 9 agosto infine, alle 19 in via Manzoni, spettacolo con Blues Angel & Blues Gang e alle 21 30 ai Giardini Europa, appunta-mento con Mister Boogieman, al secolo Stefano Franco, in attesa del Muggia Jazz Festival, a cura dell' associazione Bbc presieduta proprio dal pianista, in calenda-rio il 5 e 6 settembre in piazza Marconi.

Per il cinema, appuntamento ai Giardini Europa i giovedi, alle 21.30, fino al 13 agosto. In programma oggi "Mostri



Spettacolo in piazza Marconi

contro alieni" (il 13 agosto "Indiana Jones e il regno del teschio di cristallo")

Ricco anche il carnet delle mostre. La Sala comunale d'arte Giuseppe Negrisin ospita fino al 18 agosto la mostra antologica di Silvio Pecchiari. Il museo Ugo Carà di via Roma, da oggi e fino al 25 agosto, vede l'allestimento della mostra fotografica di Tomaž Lunder "People", a cura del Comune e di Photo Imago (ne riferiamo nella pagina dell'Agenda). Sempre stasera, alle 21, a Porto San Rocco è poi in porogramma il racconto in musica

"Machinista daghe oio" La settimana prossima la rassegna Muggia Live prevede per il 14 agosto le esibizioni di Maxino 3 qb, alle 19 in Corso Puccini, e del Magazzino Commerciale alle 21 30 in piazza Marconi. Il 15 agosto Stefano & Elisa si esibiranno alle 19 sul lungomare Venezia mentre il 16 agosto sarà la volta dei 3 Power, alle 19 in riva de Amicis, e di Saxhuit alle 21.30 ai Giardini Europa. (g.t.)

Le nostre email segnalazioni@ilpiccolo it agenda@ilpiccolo.it sononato@ipiccolo.it gliaddii@ilpiccolo.it I nostri fax: 040 37.33.209 040.37.33.290

IL PICCOLO . GIOVEDÌ 6 AGOSTO 2009

GRAN PUBBLICO PER LA PRIMA SERATA

Una notte al museo con Paolina Sartorio

Ogni martedì e mercoledì musica, teatro e visite guidate

File all ingresso in attesa di prenotare le visite guidate, un giardino fitto di spettatori e guide non soltanto preparatissime ma anche sorridenti e ospitali. Si apre così la prima serata dell'iniziati-va "Musei di sera", che al Sartorio accoglie un gran numero di presenze: seinii la nel 2007, altrettante nel 2008, numeri destinati a non smentirsi neppure durante questo agosto.

Tanti triestini dunque si lasciano af-fascinare dalla proposta culturale articolata in musica, teatro e meraviglie artistiche: dal primo piano della villa settecentesca dove è conservato l'arredamento originale con mobili, quadri, di-segni, libri, e tappeti, insieme alla colle-zione Rusconi-Opuich, al secondo pia-no dove è visibile la collezione dei disegni di Tiepolo e quella del pittore triestino Arturo Fittke

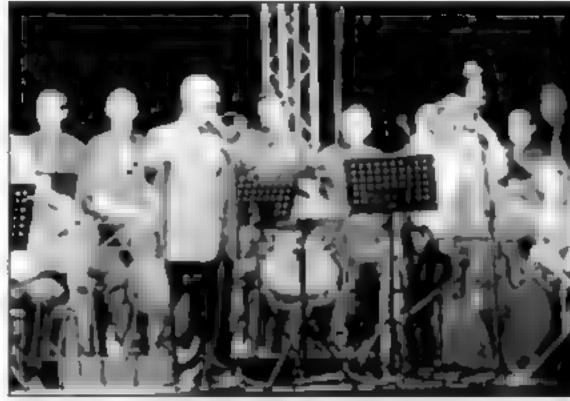
"Siamo in un museo d'ambiente", spiega una delle guide - sottolinenando il fatto che nell'800 la villa fosse abitata e che il Museo sia stato realizzato intorno a questa mantenendone le caratteristiché strutturali. Nella gipsoteca la guida illustra i bozzetti preparativi per i monumenti celebrativi, si racconta la storia della statua dell'Arciduca Massimiliano d'Asburgo, collocata lo scorso anno in piazza Venezia dopo decenni trascorsi al Parco di Miramare. I visita tori si muovono attenti e curiosi, qual-

cuno attende la visita guidata, altri si spostano soli restando inaspettatamente catturati dai racconti della bibliote-ca di Giovanni Guglielmo Sartorio.

Un gruppo di signore annuisce raccolta intorno al tavolo cosparso di carte at-lanti e libri appartenuti al console di Sassonia: un nomo amante dei viaggi, affascinato dalle esperienze di Lord Byron, che nell'ultima parte della sua vita ha scritto una biografia pubblicata nel 1863 e disponibile oggi in pochissi me copie. Una biografia maledetta, la sua, contrastata dagli stessi parenti che non amarono il suo eccessivo protagonismo e decisero cosi di bruciare lo scritto. Dal pianoterra al primo piano, risa-lendo la scalinata di legno è le pitture del triestino Wostry, si arriva alla Sala degli Specchi spingendosi fino Salone delle Feste: dalla finestra si osserva il giardino riempirsi, mentre il coro e l'orchestra Natissa di Aquileia si prepara-

Nel grande salone del secondo piano, Paolina Sartorio, impersonata da Ornel-la Serafini, sfoglia le lettere a lei indirizzate: tutto si anima e i ricordi della sua vita scorrono davanti agli occhi mentre il pubblico silenzioso rimane ai margini assorto dai racconti dell'infan-zia, dai soggiorni a Vienna, e dalla col-lana e orecchini di rubini e perle ricevuti per il suo venticinquesimo anno.







Al via il calendario di "Musei di sera" in programma al Sartono. Tantissimi spettatori hanno seguito lo spettacolo musicale o le visite guidate nelle varie partide la dimora settecentesca e al e collezioni che vi sono custodite "Anfitnone" dieccezione Paolina Sartono, alias Omella Serafini, che ha raccontato episodi della sua vita (fotoservizio Massimo



STASERA GLI APPASSIONATI DEL BALLO SI ESIBISCONO ALL'APERTO

Tutti "tangueri" sotto il cielo di Cavana

Il Tango scende nelle piazze, nelle strade, a contatto con la gente, tra insegnanti qualificati e "tangueri" ai primi passi Il progetto si chiama "CavanaTango", stasera e per altri quattro appuntamenti (13, 20, 27 agosto e 3 settembre) si articolerà nel cuore della zona Urban, tra piazza Cavana e via del Pesce, sempre dalle 21 alle 23. Promossa dalla associazione "Per le vecchie strade" e supportata dalla Fondazione CR-Trieste e l'assessorato al turismo del Comune. l imziativa è attuata dalla Scuola di Danza Annalisa di Trieste con la Casa della Musica Scuola

Ludea du "CavanaTango", dichiaratamente clonata sugli esempi delle manifestazioni di ballo popolare nelle calli veneziane, punta alla creazione di una sorta di ba-

UN'INIZIATIVA DELLA PROVINCIA



Stage di tango con Pabio Furioso alla scuo a "Ananna"

trasporto emotivo del tango rappresenti il solo filo comune per varie generazioni, stili, scuole e livelli di preparazione esserci solo la musica (affidata a bası mixate) ma sul resto gli organi*t*zatori sono pronti a scommettere: «Il tango rappresenta un momento unico nel rapporto arlera all'aperto, dove il tistico uomo-donna - ha

sottolineato Miro Steffe. presidente è insegnante della scuola Annalisa di Trieste Una danza do ve il coinvolgimento e Di artificiale dovrebbe l'intensità sono tradizionalmente elevate e la complicita maggiore ad altre espressioni contem poranee L'obiettivo e portare in piazza il maggior numero di persone, per una serie di feste».

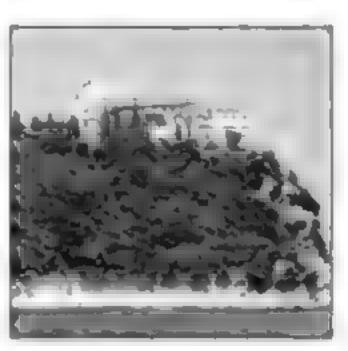
no aderito buona parte delle scuole specializzate di provincia e regione Partecipano a "CavanaTango" i centri di formazione di tango di Pordenone, Monfalcone e Udine, ma soprattutto altre sedi triestine, tra cui la Scuola Arianna, il centro curato da Pablo Furioso e il pluristrumentista Alessandro Simonet-to. La stessa Scuola Annalisa, nell'arco della prima delle cinque punlate di stasera, offrira un breve saggio curato da Miro Steffe, interprete anche della più moderna Bacia-Tango, una estemporanea fusione moderna

La prima edizione di CavanaTango fungera anche da vetrina per le ragazze di Miss Trieste 2009 All'appello del tan go nelle strade stasera infatti anche le finaliste del concorso, attese all' ultimo atto in programma il 13 agosto a San Grusto.

Francesco Cardella

OGGI LA "PRIMA" DAL DELFINO VERDE

"Luci e suoni" al castello di Duino con Rilke e la principessa Marie



Il caste lo di Duino

Da oggi, dopo qualche anno di pausa, il Delfino Verde riprende il mare puntando la rotta verso il castello di Duino, per condurre ancora i passeg geri spettatori alla "Rocca degli Usignoli" Performance di luci e suoni unica nel suo genere in quanto dispone realmente di una platea suli acqua e di un palcoscenico naturale come la baia, il parco, la rocca e il castello dei principi Thurn und Taxis. La prima avrà luogo alle 21.30. Ci si imbarca so Italia 6/c.

quindi nel porto di Sistiana alle 21, poi la motonave si ferma davanti alla rocca e mentre la notte scende, lo spettacolo ini-718 a profondere suggestioni poetiche e musicali raccontan do la storia dell'intensa amicizia artistica ed intellettuale fra la principessa Marie von Thurn und Taxis e Rainer Maria Rilke, che proprio fra le mura di questo Castello scris-se le celebri "Elegie duinesi" composte fra il 1912 e il 1922. Il testo e la regia portano la

firma di Paola Bonesi, gli effetti di Serafino Marchiò-Lunet, la consulenza musicale di Li-liana Ulessi. Le voci di Rilke e della principessa Marie appar-tengono a Marco Casazza e Mariella Terragni mentre gli altri personaggi sono interpretati da Adriano Giraldi. Maria Grazia Plos, Nikla Panizon, Alessandro Mizzi, Dora di Mauro, Maurizio Zacchigna. Elke Bu-rul, Paola Bonesi, Maurizio Repetto, Sandro Predonzan. Edi ting Audio e sonorizzazione di Studio, Alessandro Croci

Calendario oggi, 12, 13, 19, 20, 26 e 27 agosto, con due spettacoli a serata: ore 21 e 22,30. Biglietti al al Ticket Point, Cor-



IL SOLE

Sorge alle 5.54 e tramonta alle 20.27

 LA LUNA Si feva alle 20.31 e caia alle 6.11

 IL PROVERBIO La nave che si fida di una sola ancora va presto ad incapliars



IL PICCOLO

A partire da oggi, per lavon a.

lasmettitore di Trieste I, nei giorni fenali il Programma nazionale dalle ore 6 35 alle ore 9 e il Giornale tristino delle ore

 Due jugosiavi sono morti, nei tentativo di riparare. nel territorio triestino. Uno sull'altipiano carsico, ucciso dai mitra dei «granician», l'altro annegato con un canotto rovesciatosi per la burrasca.

7.30 saranno irradiati sui 1115 chilocicii ai secondo.

 un lettore segnala lo stato di abbandono e di cattiva manutenzione di un edificio all'angolo fra il Corso e la piazza Goldoni, che dovrà essere abbattuto e per cui invoca la pronta esecutività della disposizio-

■ DAL 3 ALL'8 AGOSTO 2009

Normale prano di apertura delle farmacie: 8.30-13 e. 16-19 30

Aperte anche daile 13 alle 16: via Roma 16 angolo via Rossini. tei 364330 414304 via Stock 9 lungomare Venezia 3 Muggia 274998 (solo per chiamata telefonica con noetta urgente)

Aperte anche dalle 19.30 alle 20.30:

via Roma 16 - angolo via Rossini

va Stock, 9 piazza Ganbaldi, 5

lungomare Venezia, 3 - Muggia

(solo per chiamata telefonica con ncetta urgente). in servizio nottumo dalle 20,30 alle 8,30:

200121

piazza Ganbaldi, 5

Per la consegna a domicilio dei medicinali, solo con ncetta urgente, telefonare al numero 040/350505 Televita

www.farmacistitneste.it Dati forniti dall ordine dei Farmacisti della Provincia di Triesie

Radiotaxi	040307730
Taxi Alabarda	040390039
Taxi - Aeroporto www.taxiaeroportofvg.it	0481778000
Aeroporto - Informazioni	0481773224
Ferrovie - Numero verde	892021

Valori di biossido di azoto (NO2) pg/m Valore ilmite per la protezione della salute umana

ug/m 240 media oraria (da non superare più di Bivolte neil'anno) Soglia di ailarme ug/m² 400 media oraria (da non superare plú di 3 volte consecutive) Piazza Libertà

Via Carpineto Via Svevo Valori della frazione PM re delle poiveri sottili µg/m²

Pazza Libertà hg/w_{i} V a Carpineto μg/m³ V a Svevo μg/m³

> Valor di OZONO (Oni, µg/m i concentrazioni oraria Concentrazione oraria di informazione il 80 µg·m Concentrazione oraria di -allarme - 240 ug/m

Piazza Libertà

"Berlina" in Viale per gli anziani

PERSONALE FOTOGRAFICA AL MUSEO "CARÀ" DI MUGGIA

"People" colta dall'obiettivo di Tomaž Lunder

che si riappropriano della città Proseguono le iniziative promosse dalla Provin-

cia, con la collaborazione dell'Azienda Sanitaria Triestina ed il contributo della Fondazione CRTrieste, nell'ambito del progetto "Argento vivo in provincia". Ieri, una cinquantina di

Gli anz ani prendono il gelato

ospiti delle case di riposo si sono trovati in una gelateria del Viale per degustare una berlina e trascorrere un paio di ore nel salotto più fresco della città. L'accoglienza dei titolari del locale, Giuseppina e Attilio Cravera, è stata premurosa e cordiale. I racconti di lontane esperienze si sono intrecciati con i discorsi dei giovani del servizio civile e degli accompagnatori della cooperativa Amico; il tutto alla presenza della presidente Maria Teresa Bassa Poropat che, con gentilezza e partecipazione, ha saputo ascoltare un po' tutti. Dopo il successo della visita a Bagnoli della Rosandra dello scorso mese, quella di ieri è stata, dunque, una nuova occasione di incontro e

socializzazione per i nostri cittadini più fragili che, grazie a questo progetto e alla sinergia di tutti i soggetti coinvolti, possono finalmente riappropriarsi dei luoghi della città

Tomaž Lunder, 54 anni, originario di Lubiana, ingegnere per laurea e fotografo pubblicitario per professione, ha scelto Muggia e la galleria «Ugo Carà» per mostrare la parte segreta e più intima della sua attività creativa.

L'opportunità gli è stata offerta da «Photo Imago» che grazie ad Adriano Perini e a un ristretto numero di collaboratori amici, ha in trapreso da anni un attento lavoro di tessitura tra le varie anime e tendenze che popolano la fotografia di queste terre.

Tomaž Lunder espone sotto il titolo di «People» una quarantina di ritratti realizzati in buona parte al di la di ogni incarico e committenza, con una macchina panoramica. Sono foto orizzontali in bianco e nero dove chi si è offerto all'obbiettivo dell'autore, non occupa tutto lo spazio dell'immagine ma lascia ampi margini alla lettura dell'ambiente circostante. Non sono foto «rubate» come accade di sovente in questi anni, ma «condivise», frutto di un rapporto non ef



"Andrej oci", una delle fotografie di Tomaž Lunder in mostra al museo "Carà".

fimero tra l'autore e le persone che si sono poi poste di buon grado davanti all'objettivo della sua Hasseblad X-Pan. Nelle stampe di grande formato realizzate con cura certosina compaiono campesinos cubani, contadini e operai cinest, impregati e bottegar del Nord

America Occhi, volti, bocche, sorrisi Umanita, o come dice l'autore People.

Una piccola sezione della mostra che sarà inaugurata oggi alle 19.30 e che resterà aperta fino al 25 agosto, è dedicata alle immagini a colori e a una rilettura delle

fotografie che l'artista sloveno Veno Pilon realizzò a Parigi negli Anni Venti fermando per sempre sul-la gelatina i volti di grandi artisti come Massimo Campigli, Giorgio De Chirico e Filippo De Pisis.

Tomaž Lunder ha cercato di ripetere l'operazione, ponendo da-vanti all'obiettivo della sua macchina fotografica persone che ricordassero nei tratti somatici o nell'atteggiamento quelle di ottan-ta anni fa L'autore ha «scritto» le nuove immagini ricostruendo le atmosfere di quelle antiche. Lo ha fatto usando sapientemente le lu-ci, le ombre e i dettagli. Il risultato potrà essere ammirato questa sera L'inaugurazione della mostra fotografía sarà preceduta da una esibizione del coro lirico «Armonia di voci» diretto dalla maestra Lidia Vuch Patrignanl. L'esibizione è a scopo benefico e si inserisce a pieno titolo nella raccolta di fondi a favore di due bambini comvolti con le loro famiglie nel recente terremoto che ha squassato l'Abruzzo. (c.e.)

ISTRUZIONI AI LETTORI

I comunicati devono arrivare in redazione via fax (040 3733209 e 040 3733290) a meno tre giorni prima della pubblicazione.

Devono essere battuti a macchina, firmati e avere un recapito telefonico (fisso o cellulare)

Non si garantisce la pubblicazione dei comunicati lunghi

Cercansi nonne sprint

Tutto pronto per la seconda edizione della «Nonna di Trieste», il concorso che vuole premiare la nonna più simpatica e vivace della città, nel corso di una serata di intrattenimento, che si terrà il 13 agosto all'interno di Barcolissima, nella pineta di Barcola.

Partecipare è semplice,

sentarsi alle 20 della stessa serata e iscriversi. L'adesio-

ne è gratuita e per ogni par-

SFIDAIL 13 AGOSTO

Sono già cinque le nonne che si sono iscritte, pronte a tutte le nonne possono prepresentarsi sul palco insieme alle altre che arriveranno direttamente sul posto.

E sufficiente compilare

una scheda al momento dell

arrivo, dove viene richiesto

eventuali prompoti. Informa-

premi e regali.

040303047



Due sfidanti dell'edizione 2008

La "meno giovane" finora presente è una super-nonna dı 96 anni

Una giuria, presieduta dall'assessore comunale Paolo Rovis, sceglierà la nonna più simpatica, che si aggiudicherà la fascia e un premio finale. Tutte saranno presentate ufficialmente al pubblico e potranno esibirsi con una canzone, un ballo, recitando una poesia o proponendo un numero a scelta. A sostenere le nonnine in gara sono attesi, come lo scorso anno, parenti e amici, che potranno tifare e supportare le concorrenti nel corso delle loro esibizioni. L'evento è organizzato dal Comune di Trieste, con l'agenzia Be-Ni-



IL PICCOLO ■ GIOVEDÌ 6 AGOSTO 2009



● PRO

SENECTUTE Il Centro diurno «Com te M

Crepaz» è aperto dalle 9 alle 19 con la possibilità d pranzare in compagnia. Sono attivi i servizi di parrucchiera e pedicure. È attivo il servizio di biblioteca dalle 15 alie 18. Sono aperte le prenotazioni per la festa a Villesse. Il servizio mensa sarà sospeso nelle giornate di domenica 9 e domenica 16 agosto. Per qualsiasi informazione, uffici di via Valdirivo 11, dai lunedì al venerdì dalle 10 alle 12, opputelefonare 040-365110 (festivi esclu-

MUSEO PETRARCHESCO

Tutti i glovedi di agosto li Museo Petrarchesco piccolomineo de la Biblioteca civica «A. Hortis», in via Madonna de Mare 13, al 3.o p., è aperto dalle 9 a le 13 e dalle 15 alle 19 con visita guidata all'esposizione di codici min ati, libri antichi illustrati e opere d'arte del a collezione di Domenico Rossetti. E possibile richiedere con prenotazione, visite guidate in inglese, francese, tedesco o spagnolo con le volontar e de l'associazione "Cittaviva", Per informazioni tel 040-3593611. Orario visita: lunedi-sabato 9-13, glovedì anche 15-19 Ingresso libero; accesso privo di barriere architettoriche Sito web; www museopetrarchescolit; e mail, museopetrarchesco@comune tneste it

ALCOLISTI ANONIMI

Oggi al gruppo alcolisti anonimi di via S. Anastas o 14, A si terrà una riunione alle 9 e al gruppo di via P Scogt etto 6 alle 19:30 Se l'alcol vi crea problemi contattateci. Ci troverete ai seguenti numeri di telefono: 040-577388, 333-3665862, 334-3400231. 334-3961763



■ NULL A ENTROWE DIABETE

Neil ambito degli incontri mens li «Con lo specialista, parliamo di...» organizzat dal gruppo «Verso la Medioaerea Barnera», oggi alle 16 al salone centrale dell'Itis in via Pascos, Elisa Del Forno, dietista, affronterà il tema di una «Al mentazione sana e gustosa, prevenzione de diabete» e sará a disposizione per rispondere a tutte le vostre domande. A seguire verrà offerta una rinfrescante mangata di angura. L'ingresso è libero.

NELL'AMBITO DELLA MANIFESTAZIONE "DAL GOLFO AL CARSO"

Anteprima a leggio del musical di Lupi

Divenuta ormai consolidato binomio con l'estate, la manifestazione "Dal golfo al Carso" è ar-rivata alla sua settima edizione

Promossa dall'associazione culturale "El Campanon", con il contributo della Regione Friuli Venezia Giulia, questo sen-tiero musicale, in dialetto e non, nelle piazze della provincia triestina - co-me recita il sottotitolo dell'iniziativa - registra di anno in anno particolare successo ed entustastico riscontro presso un pubblico non solo locale, ma anche di numerosi tu-

Curato e condotto da Umberto Lupi, è un appuntamento che si rinnova, proponendo un programma particolarmente variegato, che prevede concerti di musica dialettale – d'autore e popolare - spaziando negli anni 60, nel jazz, nel mondo dell'operetta.



Umberto Lupi impegnato nel suo repertorio

Due le novità di spicco nel cartellone di quest' estate: oltre alle proiezioni di suggestive immagini, da sfondo ai luoghi menzionati nelle varic canzoni e di particolare impatto visivo per gli spettatori - specie se provenienti da altre città, ci sarà l'anteprima a leggio de "Che bel che xe

l'amor", musical composto da Umberto Lupi su libretto di Edda Vidiz, in collaborazione con l'Associazione Tredici Casade in programma il 19 agosto aila 20,30 alla Casa Rurale di Opicina e in replica il 21 agosto sempre a Opicina nel cortile parrocchiale di via Carsia Fra gli interpreti, il tezione dell'attore Francesco Gusmitta

nore Andrea Binetti e la

straordinaria partecipa-

Tanti e di qualità gli ospiti che di volta in volta si alterneranno sul palco assieme a Lupi. Oltre alla citata partecipazione del tenore Andrea Binetti e dell'attore Francesco Gusmitta, fra i cantanti ricordiamo Deborah Duse, Elena Centrone, Paolo Ferfoglia; i musicisti Gino Cancelli, Giuliano Tull. Mario Cogno. Lorenzo Fonda, Edy Neppi; gli attori Luciano Volpi ed Ernesto Giurgevi-

Prevista anche l'esibidell'Accademia zione Danze Trieste e della Scuola di Danza del Ven-

MUSEO SVEVIANO

L'Assessorato alla Cultura del Comune di Trieste informa che oggi, nena sede del Servizio bib lotecario urbano e del Museo Sveviano di via Madonna del Mare 13, alle 17.30, Riccardo Cepach, curatore della mostra «Guarire dalla cura. Itaio Svevo e la medicina», effettuera una visità guidatà. Al termine proiezione del video documentano real zzato per l'occasione. Si ricorda che ogni giovedi mattina, inoltre, è possibile seguire gli Itinerari Şveviani guidati da Irene Battino, prenotazione previa (040-3593606/607, museosveviano@comune trieste

it) L'accesso a tutte le iniziative del Museo Sveviano è libero e gratuito

Oggi alle 16 30, nella sede

SOFFERENTI **PSICHICI**

dell'Afasop - Associazione familiari sofferenti psichici, di via Madonnina 15/b, si terrà un incontro informativo in mento al Centro per l'impiego, al collocamento mirato, agli obblight occupazionali previsti dalla legge per l'insenmento lavorat vo delle persone disabili è al servizio di incrocio domanda-offerta, Interverranno funzionari e operatori del Servizio lavoro della Provincia e del Dipartimento di salute menta e

COMPAGNIA MANDRIOI

Sagra estiva della Compagnia Mandrioi a Muggia: specia ità culinarie sempre pronte, stasera si balla con «Cerne & Jacobucci»

DRAGHI IN BIBLIOTECA

Prosegue tutti i giovedì, fino al 27 agosto, nelle due sed bibliotecarie comunali, la «Quarantotti Gambini» di San Giacomo e la «Stelio Mattioni di Borgo San Sergio, la nuova edizione di «Giovedì di vediamo in biblioteca≍. Oggi il quinto incontro sarà svolto alla =1errazza» alaperto della «Quarantotti Gambini# di via delle Lodole 7/A. In programma una lezione su una tra le più affascinanti «materie di studio»: la «Dragologia applicata» che sarà approfondita con una lettura animata sulla dura vita dei draghi. L'incontro, ane 18, è a ingresso libero. In caso di maltempo si svolgerà a, interno della sede biblioteсапа



CIRCOLO

CHAPLIN

Oggi alle 21 alia Casa del Popolo «Giorgio Canciani» di Sottolongera in via Masacció 24, per ricordare il 40 o anniversario dello sbarco umano sulla Luna, a cura *Charlie circolo Chaplin» verrà proiettato il film <2010, l'Anno del Contatto» di Peter Hyams.

SERESTATE IN PIAZZA

Questa sera, alle 21, proiezione de «L'olio di Lorenzo» e dibattito in piazza Hortis, in piazza Unità concerto dei Bandomat

CINEMA **ALL'APERTO**

Proseque la Festa d'estate nel grardino pubblico di Villa Carsia, in via Sant'Isidoro. organizzata dal Comune e in particolare dal suo Servizio disabili e anziani. Oggi, sempre nel giardino antistante la Casa «Capon», cinema all'aperto, con inizio alle 21 e ingresso libero. In programma il film di animazione =Madagascar (I»



PANTA KHEI

L'Associazione Panta rhei comunica che sono aperte le iscrizioni alia gita «Castelli & Borghi in Istria e Quarnero l'isola di Vegha» dal 6 settembre. Per utterion informazioni 040-632420. 338-5451112. E-mail: info@ asculpantarherorg, sito internet: www.ascutpantarhei.org

UFFICI STAMPA

Gli uffici di Assostampa, Inpgi, Casagit e Circolod ella stampa, assieme a quelli dell'Ordine regionale, rimarranno chiusi per fene da lunedi 10 a venerdi 28 agosto, Riapriranno luendi 31 agosto con i consueti orari, da l'unedi a venerdi datle 9 alle 13 30 Gli uffici Fnsi a Roma saranno chiusi per fene i medesimi giomi, dal 10 al 28 agosto. Per la pratiche urgenti della Casagit rivolgersi direttamente alla sede, in via marocco 61, 00144 Roma, tel 06-548831. Per le prabohe urgenti dell'Inpgi rivolgersi direttamente agli uffici di via Nizza 25, 00198 Roma, tel. 068581

IL PICCOLO pubblica gratuitamente foto d'epoca dei letton che festeggiano una lieta ricorrenza.

■ COMPLEANNI 50/60/65/70/75/80/85/90 e oitre ■ ANNIVERSARI DI NOZZE 25 /30'/40'/50 /55 /60' e oftre

Le foto devono pervenire al giornale almeno una settimana prima del giorno in cui se ne desidera la pubblicazione, accompagnate dal-

le seguenti indicazioni, tipo di ricorrenza (compleanno o anniversano), nome, cognome e telefono del mittente, i nomi del festeggiato e di chi fa gli augun Foto e dati possono essere comunicati in tre modi:

Consegna a mano al Piccolo via Guido Reni 1, Trieste da funedì al venerdì orario 9 30-13

V a e-ma anniversari@ilpiccolo.it

Per posta, indirizzando Il Piccolo-Anniversari, via Guido Reni 1, 34123 Trieste il giornale pubblicherà le foto inviate nel limite dello spazio disponibi-

le nell'edizione del giorno richiesto. Per informazioni, telefonare allo 040-3733249 da lunedì al venerdì, ore 9 30-13 Per ricorrenze diverse da quelle indicate, il servizio viene equiparato a pubblicità a pagamento. Rivolgersi alla Manzoni, via XXX Ottobre 4, Trieste, telefono 040-6728311.

tre Yasmin Anuby Dodici gli appuntamenti complessivamente in programma, da Duino a

Porto San Rocco, passando per il parco di Mira-

MEDICINA DELLO SPORT

Il Centro di Medicina de lo Sport ha ripreso l'attività. La struttura è autonzzata ad effettuare le valutazioni medicosportive agonistiche e non di qualsiasi livello



CERCANSI TESTIMONI

Chiunque abbia visto un incidente mortale avvenuto il 26/5/09 alle ore 23 50 in via Fabio Severo n. 107 angolo Sottoripa di una macchina contro una moto, è pregato di contattare il n. 335-1949295

Se qualcuno ha assistito alla caduta di un bambino di 4 giomo venerdi 31/7/2009 ore 19 fuori da l'entrata principale del centro commerciale Emisfero di Monfalcone, è pregato gentimente di contattare la mamma al n 347-2540742 per eventuale testimonianza. Ringrazio

Cuore di Trieste

ELARGIZIONI



- In memoria di Stefano Mennen (6/8) da mamma e papa 25 pro Comunità S. Martino al Campo

 In memoria di Demetro Anseimi per il compleanno (6/8) da Luciana e Valentina 25 pro Medici senza frontiere, 25 pro Azzurra malattie rare c/o Burio

 In memona di Mana Sintich in Pecchiar nel IX anniv, della morte (6/8) dai marito Bruno, dalla figlia Daniela e dalla mamma Anton a 100 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri), 50 pro Airc (ricerca sul cancro)

 In memoria di Giovanni Vecchiet (Nini) per il XXI anniv (6/8) da Manna, Nevio e Davide 20 pro Aq-

 In memoria di Massimiliano Minini per la ricomenza (3/8) da Dennis e Fabiana 100 pro Agmen per il Bur-

dalla mogne e dar figli 70 pro Fond Luchetta-Ota-D'Angelo-Hrovatin In memoria di Nina Kuklarska a.

In memora di Gianni Stocca (3/8).

da Fabio, Arianna 30 pro Frati di Montuzza (pane per i poveri) in memona della profissa Vera.

Mogorovich da Adriana e Nico Trani 50 pro Ass. de Banfield. In memora di Lina e Bruno Trevisan dai figli Fabio e Donana con Giordana è ripoti 100 pro Ass. n. 1 Triestina (Centro sociale oncologi-

(Centro dialisi) In memoria di Gruseppe Vidai da fratelio e famiglia 100 pro Assi de Banheid (progetto Alzheimer)

co), 100 pro Ass. n. 1 Triestina

 In memoria di Martha Cepar Demarchi dalla fam. Walter 30 pro-Com. S. Martino in campo (don-

Valtai In memoria di Anna e Armando dalla figlia Rosanna 25 pro Hospice Pineta dei Carso

 In memoria di Roberto Boz da Daniela, Maya, Angie, Mana, Mica Deborah e Claudio 100 pro Aras sez di Tneste

- In memona di Dano e Fiore la da Giuseppe Calligaris 50 pro Centro tumon Lovenati

 In memoria di Nenna Deponte ved. Lughi da Gina e Bice Pellanni. 50 pro Fameia Capodistriana In memoria di Claudio Famasan dalla moglie Mirella e dalla scrella

Astrid 75 pro Ass. Amici dei cuore In memoria di Mario Giacaz da Movimento cristiano lavoratori «Gli amici del circolo S. Giacomo» 80 pro parrocchia S. Giacomo Aposto-

GLI ADDII

Alberto Trenca, "eroe" del motociclismo triestino



Trenca non perdonava nella gimkana: aveva 87 anni

Pilota, acrobata ma soprattutto gentiluomo di

Alberto Trenca sarà ricordato così dagli amici e dagli appassionati del circuito motociclistico, non solo quello triestino. L'ultima corsa di Nonno Berto, come veniva chiamato nell'ambiente, si e consumata nei giorni scorsi, all età di 87 anni Con lui se ne va un pezzo storico del motociclismo del dopoguerra, pagina giuliana intrisa di sport, colore, fasi pionieristiche dell'epopea motoristica in provincia

Nonno Berto" è stato infatti il comandante della Pattuglia Acrobatica della Polizia Civile di Trieste, il sergente - sprint ammirato dai suoi centauri darma, rispettato dai "discoli" della città con cui aveva instaurato un rapporto prevalentemente umano, incentrato sulla comprensione e su una abbondante dose di perdono

Alberto Trenca non perdonava invece in gara. Assieme alla sua squadra in divisa era solito castigare i colleghi inglesi e americani durante le speciali gare di Gimkana del circuito militare dell'immediato dopoguerra. In quegli anni fu un vero campione, capace di scrivere il suo nome nell'albo d'oro di alcune delle più note gare di motociclismo, di varie specialità, come la Tricste-Opicina, in sella alla Matchless 350 di ordinanza, nel 1948, anno in cui vinse anche il "Circuito di Sant'Andrea", con la Gilera "Saturno", competizione riconquistata due anni dopo, sempre gareggiando con i colori del Moto Club Trieste, l'altra sua scuderia, oltre quella a "stellet-

L'altra chicca agonistica di Alberto Trenca si lega alle gare di Dirt Track, la forma antesignana dello speedway su pista lunga, specialità che a Trieste aveva il suo tempio all'Ippodromo di Montebello, sede costantemente accompagnata da un gran pubblico.

Il sergente Berto conjugò la passione per i motori con il suo vissuto in divisa, equiparando sempre lo spirito da "gentleman" nelle sue due versioni. Negli anni '60 chiude in parte con l'agonismo in moto ma entrò a far parte alla Polizia di Stato, naturalmente nella Stradaie, il suo teatro quasi naturale

Lo scorso anno Alberto Trenca seppe commuoversi pubblicamente, quando intervenne alla presentazione del volume di Franco Vergada, dedicato ai 100 del Moto Club Trieste. "Nonno Berto", di quella storia, fu un protagonista.

Francesco Cardella

INAUGURATO A SERTAOZINHO, NELLO STATO DI SAN PAOLO

Giuliani, nuovo circolo "brasileiro"

Costituito da undici firmatari corregionali triestini, goriziani e istriani in sede assembleare Il 23 aprile 2009 il "Circulo Giuliani nel Mondo de Sertaozinho", citta dello Stato di San Paolo, é stato presentato ufficialmente nei giorni scorsi, alla presenza di Fabio Ziberna, direttore dell'Agm di Trieste, alle autorità cittadine

Concomitante occasione l'inaugurazione della mostra storico documensull'emigrazione giuliana nel mondo svoltasi al Circolo Italiano di San Paolo alla presenza di un folto gruppo di emigrati soprattutto triestini ed istriani e dei presidenti dei sodalızi attıvi in Brasile (Curitiba, Pirassununga, O Casarão, San Paolo, Tangara da Serra, Porto Alegre e Brasilia). A Pirassununga Ziber-

na, accompagnato dalla presidente del locale Circolo Giuliano, Rosa Ma rıa Clagnan Colombarı,



Fabro Ziberna nella riunione in prefettura a Prassununga

ha incontrato il console Nicola de Gregorio e ha avuto una serie di riunioni tra cui una in prefettura con il sindaco. Ademir Alves Lindo, presente Il deputato al Parlamento di Brasilia, Nelson Marquezelli, di origine trevigiana

Due i temi affrontati, l'allestimento della Mostra "con le nostre radici

nel nuovo Millennio" in programma il 17 settembre nell'ambito del "Fest" Italia 2009" e l'ipotesi auspicata da tutte le istituzioni locali brasiliane che il nostro sodalizio di Pirassununga possa fare da capofila per la costituzione di un gruppo unico per tutti gli altri emigrati italiani attivi e presenti nell'area che - come ha ri-

cordato il prefetto - nel 1852 erano presenti ben 728 famiglie italiane di emigrati di cui la stragrande percentuale di provenienza dal Trivene-

In serata presso la sede associativa giuliana si e svolta una seduta operativa dei sodalizi durante la quale si e discusso dei programmi e dell'attività futura e annunciato che si trova in fase di costituzione un novo circolo a Ribeirao Preto

Pertanto in terra brasiliana l'Agm di Trieste può contare su 9 realtà associative

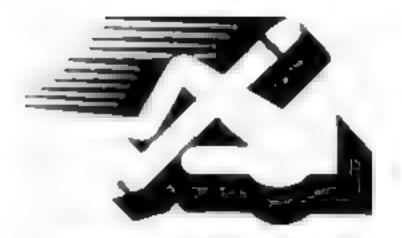
La presenza giulianodalmata attraverso la mostra troverà nei prossimi mesi collocazione a Curitiba, quindi a Porto Alegre 111 di settembre con la partecipazione del presidente della Regione Renzo Tondo e di Dario Locchi per l'Agm in occasione del convegno di oltre cento giovani provenienti dall'area latino americana

AUGURI



SUSANNA quant'anni tanti augun dai genitori, succeri e da Giulio, Andrea e haria. Buon mezzo secoio!





ISTRUZIONI AI LETTORI

Scrivere, non superando le 30 nghe da 50 battute l'una, con il computer o a macchina; firmare in modo comprens bile, specificando ind rizzo e telefono.

La redazione si nserva il dintto di tagliare le segnalazioni lunghe. Le lettere anon me o poco leggibili non saranno pubblicate.

Il giornale di norma non pubblica le lettere di chi non vuole fare appante la propria firma.

IL PICCOLO . GIOVEDI 6 AGOSTO 2009

«Biciclette a noleggio, servizio da migliorare»

Mi sto occupando da due mesi di un sito www.trieste4fun.it che mette in rete le realta sparse della provincia (e non solo) le quali offrono servizi di noleggio e attività sportive per turisti. Lo faccio per aiutar a incentivare le potenzialità che Trieste non riesce a sviscerare per una cronica mancanza di interrelazioni e autopromozione. Ultima notizia in relazione a queste due patologie è quanto apprendo dai giornali: il flop del servizio gratuito di noleggio bici. Sono stato settimane a informarmi su chi a Trieste noleggia bici, trovando pochissimo materiale, e cosa scopro? Che ci ha pensato l'Amt, senza comunicarlo praticamente a nessuno Nemmeno l'info point di piazza Unità credo lo sapesse, avendomi dirottato a suo tempo verso altri operatori. Si dice che a Trieste la gente non ama muoversì in bici viste le salite e il traffico, lo dico che non lo fa perché non gli viene data alternativa. Una bici a disposizione gratuita il cui parcheggio è posizionato a San Giovanni e a San Vito e

TRASPORTI ECO-SOSTENIBILI IN CITTA

di cui nessuno sa niente è come non averla affatto L'opinione in merito è piuttosto diffusa, frequentando i forum sulla città si capisce che è comune la perplessità su come il servizio sia nato e su come sia stato gestito. Se si vuole un riscontro di pubblico in questo settore il bike-sharing bisogna piazzarlo in centro, meglio se vicino alla stazione e vicino alle Rive. L'esperienza di tutte le capitali europee insegna. Il target non è solo quello dei residenti - per quanto credo che non sia una cattiva idea che chi abita «sulle alte» possa avere in centro l'occasione di girare in bici e poi tornare a casa con auto o bus - ma soprattutto quello dei turisti. Trieste ha aumentato le presenze? Bene. Allora perché non incentivare la mobilità ecosostenibile, in vista anche dell'allargamento della zona pedonale? Ma farlo in questo modo è addirittura controproducente. Mi auguro pertanto che l'Amt non ceda e si sposti la sperimentazione in zone più consone. Stefano Scarpa



STRATEGIE

No al rigassificatore

Senza voler entrare in analisi di carattere tecnico, voglio solo cercare di spiegare la filosofia che mi ha condotto ad esprimere, sino ad oggi, un fermo e determinato «no» al metanodotto via mare Trieste-Grado-Villesse e quindi alla collo-cazione di un rigassificatore a Zau-

Trieste è una città sul mare, ha un'imponente posizione paesaggistica naturale, che tanti ci invidiano ma che noi amministratori triestini non abbiamo saputo capire promuovendo importanti investimenti, per favorire il turismo e promuovere la qualità della vita

Questa premessa per dire che non posso accettare gli ipotizzati e, ancora oggi, tutti da dimostrare «mirabolanti» benefici economici, e.o. ricevere denaro in cambio di rischi ecologici. Credo che un tale agire non sia serio e producente, soprattutto quando non si conosce ancora una strategia energetica complessiva, che deve essere elaborata da un piano regionale e nazionale.

In Italia, per fronteggiare la crisi energetica, sono stati praticamente già autorizzati quattro impianti e altri quindici, tra cui quello di Trieste, attendono una risposta. E questo senza conoscere prima di quanta energia il nostro Paese ha realmente bisogno. Tutto ciò senza minimamente avanzare proposte su fonti alternative d'energia più pulita, piu sicura è meno impattante sul territorio

Ci vogliono far credere che Trieste ha bisogno almeno di un rigassificatore per decollare, per puntare ad un nuovo rilancio. Non credo affatto che sia così, perché, per prima cosa, Trieste ha bisogno di strategie certe e complesse, di un progetto che preveda un piano organizzato per tutto il territorio, che veda fiorire questa città, ferma da decenni, che si merita di vedere ammodernato il suo naturale ambiente

Si deve decidere se si vuole puntare sul turismo o su un'industria eco-compatibile, ma nella realtà dei fatti i due settori non sono compatibili e la scelta determinera una strada di non ritorno.

E troppo facile, come fa il sindaco, parlare di Trieste turistica, citta d'arte, lottare per la chiusura della Ferriera e poi, nella sostanza, farsi paladino ed esprimersi favorevolmente per la collocazione sui nostro terrilorio di strutture industriali con alto tasso di pericolosi-

Un «sì» in nome del Dio denaro. del sicuri benefici che verranno per Acegas-Aps, per alcune aziende triestine, ma non per quelli (indefiniti) che dovrebbero ricadere sui triestini, i quali dovranno essere convinti del bene del rigassificatore, a rischio salute ed ambiente. solo per qualche spicciolo in più Ma quante speranze ha fatto nascere l'insediamento del terminal petroli, nella zona di Zaule, e quante illusioni ha prodotto? Si cerca quindi di far passare per una grande opportunità quello che è solo un business per pochi, che non potrà mai ripagare i rischi ed i pericoli con i quali, noi tutti, saremo chiamati a convivere.

Alessandre Minisini consigliere comunale

SERVIZI

Igiene al mare

Viviamo in una città sicuramente bella dal punto di vista paesaggistico. Mare e Carso a due passi, storia, culture e civiltà che si annusano gustandone la vista-

La giunta Dipiazza sceglie di rinnovare l'area a mare al Bivio di Miramare: costruisce 2 spiaggette e ristruttura i due «moletti». Allestisce una bella e grande scala, apre due varchi per migliorare l'accesso in acqua ma non fa, in questi anni, alcuna manutenzione. Scompaiono le spiaggette di sassi, gli accessi, le alghe rendono scivolosi gli scogli

Dopo insistenze e un'interrogazione in aula di Bruna Tam sembra muoversi qualcosa.

Il 3 giugno iniziano i lavori, si riapre un varco, si sistemano un po' i

L'ALBUM



Giovani in partenza per un anno di studio all'estero grazie al Rotary

Ecco i ragazzi che trascorreranno un anno di studio all'estero grazie all'iniziativa del Rotary International Distretto 2060, di cui fanno parte la nostra regione, il Veneto e il Trentino-Alto Adige. A salutarli, a Muggia, e a raccomandare loro di essere buoni ambasciatori di Trieste all'estero, c'erano il sindaco Dipiazza, Paolo Kulterer, responsabile del Distretto 2060 per lo Scambio Giovani, e

Alessandro Piazzi I ragazzi saranno ospitati in famiglie residenti in Canada, Australia, Giappone e Stati Uniti II Rotary Exchange program offre an che la possibilità di uno scambio breve famiglia-famiglia. Ci sono poi i camp e gli handycamp riservati ai disabili, uno ad Albarella e uno ad Ancarano, organizzato dal Rotary di Muggia con quello di Ca-

sassi. Pot, più niente! L'area è sicuramente bella, c'è un nuovo albergo, l'acqua è pulita, i bimbi possono utilizzare le uniche due *Spraggette* (eccetto i Topolini) che abbiamo! I turisti passano e si fermano. Ma tutto scivola ed è in disordine! Basterebbe una scaletta per scendere in acqua, portare sassi è livellare il terreno, pulire gli scogli. Basterebbe una «normale» manutenzione'

Ma, evidentemente, forse è meglio lasciare tutto allo «stato brado» Rende «selvaggio» e più «nature». e poi, qui i grandi del G8 non sono

transitati Collegata all'immagine e al vivere bene c'è anche un'altra questione I servizi igienici, anche solo per i mesi estivi, in tutta l'area che va da Barcola a Miramare non ci sono. Fatta eccezione per i due bagni in muratura nella Pineta di Barcola ma a pagamento (ieri sulla porta di uno c'era un bel cartello, ma solo in lingua italiana: guasto!) e l'orinatoio del capolinea del 6 (ma solo per i maschi) e per quelli dei Topolini che non sono neanche indicati e al tramonto chiudono

E una questione che si trascina per decenni. Suggerisco, ma l'avevo già proposto in Consiglio e sono ormai dieci anni che ho deciso di non ricandidarmi, di allestirne alcuni, almeno per la stagione estiva. sul lato destro dalla fine della Pineta fino a Miramare

Sono, tutte due, piccole azioni a basso costo, ma sono, anche queste, «questioni di stile», di civilta Credo sia impensabile correre a multare le «pipi» fuori luogo se non si provvede a dare i servizi qui e in altre aree della città! Mi auguro che gli amministratori

capiscano' Ester Pacor

ex consigliere comunale di Trieste

ALTIPIANO

Critiche al Prg

Grande preoccupazione hanno provocato in me le reazioni del sindaco all'accusa, mossagli da Fabio Omero, di aver messo le mani sulla citta

Da tale accusa si è difeso affermando che è «una persona onesta che non ha mai subito condanne». Allora il sindaco sarà convinto che queste mie personali, negative osservazioni al Piano regolatore – zona Altipiano – non trovino alcun fondamento né giuridico, né tecnico, né di buonsenso

1) E incredibile la sua lungimiranza sulle necessità e voglia di campagna espresse da potenziali turi-

sti austriaci nella zona che va da Padriciano a Basovizza, tanto da rendere edificabile a fini turistici un'area di 72.000 mq.

Si vede che il sindaco è un uomo pronto alla «battuta»: «improvvisamente» il mare di Grado, Lignano, Bibione con relativi super campi da golf non interessa più agli austriaci, a loro interessa la verde campagna di Trieste: da Padriciano a Basovizza'

2) Su semplice richiesta di don Ragazzoni sı è trasformata l'area relativa a un campo di calcio dismesso in zona edificabile: 15 000 mg, valore pari a un minimo di 3.000.000 di euro (6.000.000.000 delle vecchie lire!), Spiegazione: la Regione gli deve tanti soldi per servizi resi, e moltre i cittadini hanno tanto bisogno di villette!

Questo conciliabolo mi turba molto perché: aree edificabili di proprieta di imprenditori e privati cittadini vengono azzerate sul piano edificatorio per trasformarle in polmoni verdi – a disposizione di chi? - quando tutte le ville esistenti hanno propri alberi e il proprio verde, infine l'edificabilità viene ridotta da 2 me/mg a 0,6 me/mg. Praticamente alla meta, in netto contrasto con quanto gia costruito, rendendo in tantissimi casi impossibile la pertinenza urbanistica. Ecco, in questo caso ha veramente denudato dei cittadini proprietari

CONSUMATORI

Energia fotovoltaica al posto della "filiera" triestina

Molti anni addietro il Premio Nobel Rubbia espose un proprio progetto per lo sfruttamento dell' energia solare dal deserto. "Desertec", il nome dato al progetto, sostenuto da un gruppo di scienziati che si sono basati sulla tecnologia solare termodinamica già attuata in Sicilia e in Spagna con il proget-to Archimede dello stesso Rubbia. Sono molte le critiche che si sono levate determinate dal costo eccessivo dell'investimento e dall'instabilità politica dei Paesi nordafricani. Se tale progetto verra utilizzato su larga scala ji costo di un kWh scenderebbe dagli attuali 9 -22 EuroCent/kWh fino a 4 - 5 Eurocent kWh. E che ciò sia valido lo dimostra l'interesse della Germania, capofila del progetto. Paese leader nel settore dell'energia rinnovabile da cui ricava oltre il 14% dei suoi consumi elettrici

Ma ormai il ricorso al fotovoltaico e in rapida ascesa nella vicina Austria c'è un incremento del fotovoltaico dell'ordine del 52% all'anno. In Spagna, che è il Paese europeo più all'avanguardia, è stata installata la più grande centrale solare del mondo. In Francia si sta allargando l'alimentazione fotovoltaica dell'illuminazione è segnaletica stradale. Per tornare a noi troviamo che la Sicilia è all'avanguardia e che a Noto si dovrebbe realiz zare la centrale fotovoltaica più grande del mondo. A Benevento c'è stata la riconversione di uno stabilimento inquinante che ora produce pannelli fotovoltaici, stessa riconversione a Piombino

Trieste invece, designata "Agenzia Internazionale per l'Ambien-

conseguente inevitabile prospetti-

va di drastica riduzione di posti di

lavoro nel settore edile, specie in

te", è destinata a diventare "Polo energetico" con l'impianto di rigassificazione di gas liquido (gnl) a Zaule (all'interno cioè del porto) che si legherà con il terminal dell' oleodotto, con la vecchia centrale di cogenerazione Elettra che ha un mix di lavorazione gas di risulta dell'impianto siderurgico e di distillazione del coke, e la nuova centrale termoelettrica a metano nei piani della Severstal-Lucchini. una filiera energetica da Servola a Zaule con la regia di Gas Natural

Non crediamo sia sufficiente allettare i triestini con il pieno di benzina al costo dell'agevolata Correttezza avrebbe voluto il rispetto delle firme dei 60 000 "no" e che venissero esposti i rischi e i benefici che qualsiasi scelta energetica comporta, perché non esistono fonti prive di pericoli. E tanto meno con il trasporto di gas liquefatto. Non intendiamo qui illustrare lo scenario catastrofico a cui andremmo incontro se, maiauguralamente, dovesse accadere un incidente alla nave metaniera Chiedevamo soltanto chiarezza e lealtà nei confronti dei cittadini Monfalcone nel 1996 si è sottratta a tutte le lusinghe e ha detto "no".

Il responsabile di Energia Legambiente Premonte, Pier Giorgio Godio, ha deito : «Non vedo la ragione di andare fino al Sahara per portare energia in Europa. Lo stesso risultato si potrebbe avere se ognuno installasse fotovoltaici sui tetti delle proprie case» unitamente a una intensa campagna finalizzata al risparmio energetico.

Trieste polo energetico: «cui prodest*?

e privati imprenditori con danni economici incommensurabili e

questi tempi di grave «crisi» eco-

nomica 4) Ultıma trovata *norme specifiche per l'edificazione»: non serve più laurearsi o diplomarsi, è sufficiente una buona esperienza come manovale per progettare sul Carso A tal proposito, per mantenere le tradizioni edilizie carsiche dovrebbe far aggiungere la specifica che i «cessi o condotti» dovranno essere realizzati assolutamente all'esterno o sul pianerottolo comune a servizio di più famiglie. Un tanto per dare continuità alla tradizione di povertà che ha caratterizzato quei casolari

Nessun commento sulle destinazioni di caserme dismesse o siti demaniali, soluzioni e prospettive che danno molto da pensare sulla equità di trattamento tra interesse pubblico e interesse privato, quando di fatto l'interesse pubblico assume i connotati dell'interesse priva-

Ma quello che più inquieta è l'affermazione fatta sul precedente Piano (Illy-Cervesi): redatto per favorire i costruttori. Questa considerazione è penosa

Ma sa il sindaco quanta parte del la cittadinanza opera nell'edilizia tra operai, professionisti, depositi di materiali edili, fabbriche di produttori di infissi in genere, traendo risorse per poter dar da vivere alle proprie famiglie?

Ciliegina sulla torta il sindaco ha affermato che costruttori e liberi professionisti potevano farsi avanti prima: ma come? Con un piano secretato? Per cosa? Per ottenere lo stesso trattamento riservato a don Ragazzoni e altri? Attraverso particolari accordi?

Aldo Cocolet

SPORT

Memorial Belladonna

Sabato 25 luglio 2009 si è svolto sul campo di Cologna il XXXVIII Meeting di atletica leggera organizzato dal Cus Trieste. Il prof. Romano Isler, già presidente del Cus Trieste per molti anni e attualmente vicepresidente vicario della stessa società, anche quest'anno mi ha gentilmente invitata per onorare la memoria di mio marito Giorgio Beliadonna, dedicandogli il VII «Memorial Giorgio Belladon»

E grazie all'organizzazione di Davide Marion, persona di grand e cuore, spiccata sensibilità e umana partecipazione, che fin dal 2003, anno in cui è prematuramente e tragicamente mancato mio marito. si celebra all'interno del meeting, il Memorial Giorgio Belladonna Questo evento, a lui dedicato, si è realizzato già pochi mesi dopo la sua scomparsa ed è stato un'ulteriore testimonianza di quanto fosse stimato e benvoluto e ha aiutato noi a sentirci un po' meno soli

L'evento ricorda Giorgio per la sua bravura, serietà, dedizione e valorizza giustamente in primis il Cus per l'organizzazione e premia anche la città di Trieste, patria di numerosi campioni di cui tutti sia-

mo fieri.

La figura sportiva e umana di Giorgio Belladonna è riecheggiata più volte sabato pomeriggio dall'altoparlante del campo di atletica leggera di Cologna, suscitando sempre in me brividi di commozione Nel momento per me più struggente della cerimonia ho consegnato

la coppa al 1.0 classificato nella gara di salto in lungo, specialità nella quale mio marito eccelleva Un grazie speciale va alla segreta-

ria del Cus Trieste, signora Patrizia Milanovich e alla signora Patrizia Marion, per la loro vicinanza, gentilezza e affettuosità riservatemi puntualmente ogni anno durante la mia permanenza alla manife-

stazione Quest'uluma non sarebbe così ben riuscita senza il loro costante, infaticabile e assiduo lavoro.

Con la presente i miei tre figli e io desideriamo ringraziare tutti coloro che si sono adoperati nella rea lizzazione del VII o «Memorial Giorgio Belladonna».

Colgo l'occasione per estendere la mia riconoscenza alle centinaia di persone, amici, colleghi e conoscenti che si sono stretti attorno a noi e ci hanno dato la forza per andare avanti da soli nel lungo cammino esistenziale purtroppo senza la presenza carismatica di Gior-

Sonia Maver Belladonna

IL PROBLEMA

«Spariti i parcheggi dei residenti per compensare quelli persi dall'Amt»

del Borgo Teresiano temevano si è avverato. Va puntualizzato che l'essere residenti non significa essere dei ricchi possidenti o accampare dei diritti per partito preso. E accaduto, per effet-

to domino, che i lavori pedonalizzazione che interessano la via Cassa di Risparmio ecc hanno comportato la cancellazione dei posti macchina a pagamento, posteggi gestiti dalla Amt Spa, la quale na trovato la compensazione attraverso la conversione di posteggi per residenti muniti di permesso in posteggi a pagamento.

tempi recenti ha interessato pesantemente la via Trenta Ottobre. via della Zonta e via Galatti, ora ha toccato anche una buona meta delle via Torrebianca e

Quanto i residenti quanto rimaneva della mero delle automobili via Machiavelli, Siamo tutti contenti per l'assessore Bandelli e il sindaco che i loro sogni si stiano concretizzando, ma va sottolineato che è facilissimo fare delle delibere che affidano alla Amt la gestione di posteggi dei quali i residenti si sentono defraudati perché la procedura è semplicissima dato che la Amt Spa è una società del Comune di Trieste

Sorprendono inoltre, abituati come siamo ai tempi richiesti dai lavori della Acegas Spa, di come queste conversioni avvengono in tempi al fulmicotone che gli stessi residenti usi alle Tale processo, che in loro strade quasi non se ne accorgono se non a fatti compiuu.Ora abbiamo veramente pochi posti e sfido chiunque a dimostrarmi che il nu mero di posteggi residui corrisponde al nu-

munite di permesso, molti se ne accorgeranno al ritorno dalle ferie di quanto è accaduto quando cercheranno posteggio. Il senso di questa lettera è noto alla Circoscrizione IV, Trieste centro, circoscrizione già alle prese con il problema in altra zona, è noto al sindaco. a Bandelli e all'ing. Bernetti

Ma nulla è valsa ogni precisa o ogni urbana considerazione. Lo scrivente si era spinto a fare di suo una piccola indagine segnalando ai si gnori di cui sopra che i posteggi in abbonamento che avrebbero con sacrificio economico sopperito alla situazione che si andava delineando si contano sulle dita di due mani, assommando quelli del Park Silos e quelli del park Foro Ulpiano.

Neppure l'oggettività

di questi dati che una Amministrazione con un pizzico di coscienza avrebbe dovuto verificare ha avuto alcun effet-

In Francia, nelle intricate vie di un centro si usa cautelare il transito e posteggio dei residenti dotando le vie di dissuason mobili e che in alcune città italiane, il controllo degli accessi nelle vie, onde evita re l'abusivismo del transito e del posteggio, viene esercitato da telecamere che identificando ie targhe delle automobili dei non aventi diritto determinano la spedizione delle multe a domicilio

A Trieste, che fa parte di una regione di gente unica a tutto diritto, cio non avviene e non è mai avvenuto. Pentito amaramente, come moltı altri, di avere sbaglıato a votare.

Roberto Steidler

Avvisi Economici

MINIMO 15 PAROLE

Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A. TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4/a, tel. 040/6728328. 040/6728327. Orario 8.30-12.15, 15-18.15, da lunedì a venerdì. UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611. fax 0432/246630; GORIZIA: corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354: MONFAL-CONE: via Rosselli 20, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; PORDENO-NE: via Molinari, 14, tel. 0434/20432,

La AMANZONI&C, S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione

0434/20750.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con cailigrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La coilocazion\e dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente

VENDITE
Fenali 1,70
Festiva 2,40

ADIACENZE via Rossetti, euro 40 000: magazzino rimesso a nuovo, con soppalco e servizio. Impianti a norma Tecnocasa Studio San V to, 040308754

ALTIPIANO Prosecco recente capannone vende-affitta varie porzioni pianterreno/ primo piano (uffici). Ben servito e vasto parcheggio. Tel 3482812360. (A00)

AQUILEIA. Verdissimo bicamere più studio al piano terra di bifam liare. Possiede 1200 mq giardino e 2000 mq agricoli, garage, taverna Cod 45/P Gallery 043135986

www.ga leryimmobiliare it
AUSTRIA-BAD Kel nk rchheim bilocale arredato in zona
centralissima, vicino alle terme di Santa Caterina e agli
impianti di risalita Tecnocasa Rozzo 0409380538

BORGO San Sergio, euro 130 000° arioso appartamento d'angolo. Affaccio sul ver de, vista verso la Val Rosandra Tecnocasa Studio San Vito, 040308754

(A00) **BUONARROTVPIETÀ** villa

d'epoca d'ampia metratura,
disposta su 3 livelli, con box
e giardinetto. Tecnocasa Rozzol, tel. 0409380538

(A00)
CERVIGNANO. Ampio tricamere termoautonomo ristrutturato: ingresso, cucina,
veranda, soggiorno, ripostiglio, bagno, cantina, posto
auto coperto. 115 000 euro
Cod. 49/P Gallery 043135986
www.galleryimmobiliare it

CERVIGNANO. Centrare tricamere bilivello vista fiume, ascensore, 3 terrazze una abitabile, mansarda abitabile con caminetto, garage, 135 000 euro Cod. 15/P Gallery 043135986

CERVIGNANO. Elegante recentissima vil a su 2 liveili (circa 280 mq), 1000 mq giardino garage doppio. Tanti dettagli e particolari, prezzo adeguato. Cod. 18/P Gallery 043135986

CERVIGNANO appartamento termoautonomo da rimodernare: ingresso, soggiorno, cucina, terrazza, 2 camere, bagno, garage, posto auto 65.000 eurol Cod 81/P Gallery 043135986

www.galleryimmobiliare.it CERVIGNANO centrale, 3 o piano, ascensore, ottima esposizione' ingresso, cucina, soggiorno, terrazza, 2 camere, doppi servizi, garage 105 000 euro Cod. 16/P Gallery 043135986 www.galleryimmobiliare.it

CERVIGNANO centra e Maxi bicamere 3' piano, cucina abitablie, terrazza, veranda, 2 bagni finestrati, ripostiglio, garage, 92 000 euro Cod. 60/P Gallery 043135986 www.galleryimmobiliare.it (A00)

CERVIGNANO centro. Ter moautonomo, ristrutturato, arrdato, perfetto: ingresso, soggiorno, cottura, 2 camere, bagno, cantina, posto auto: 85 000 euro. Cod. 12/P Gallery 043135986

www.gallery/mmobiliare.it (A00)

CERVIGNANO piazza princi pale. Ampio tricamere per fettamente ristrutturato, uitimo piano, ascensore. Luminosissimo, panoramicissimo, termoautonomo, clima, 130 000 euro. Cod. 28/P Gallery 043135986

www galleryimmobiliare it

cervignano rifinitissimo bicamere primoingresso mansardato: soggiorno, cucina abitabile, 2 camere, doppi servizi, terrazzo, balcone, garage. Clima 138.000 euro. Cod. 58/P Gallery 043135986

www.galleryimmobiliare.it
D'ANGELI zona, particolare
ed estremamente tranquillo
appartamento con giardino
di proprietà ingresso cucina
con bei terrazzo saloncino
due stanze doppi servizi due
ripostigli cantina termoautonomo prezzo buono Sit

DUINO euro 198.000° appartamento con giardino e terrazza abitabile. Tranquilla palazzina recente, campo da tennis condominiale Tecnocasa Studio San Vito, 040308754

EREMO alta appartamento di 84 mq con balcone e cantina' corridoro, soggiorno, cucina, due camere, bagno, ripostiglio. Infissi in alluminio. Euro 150 000. Tecnocasa Rozzol, tel. 0409380538

FIORINI Immobiliare
040639600 Bonomea vista
mare appartamento ristrut
turato salone 50 mg poggioio cucina abitabile 2 camere
matrimoniali doppi servizi
terrazzo posti macchina eu-

ro 330 000.

FIORINI Immobiliare
040639600 Fabio Severo totalmente ristrutturato ampia
metratura salone soggiorno
cucina 2 camere bagno con
vasca idromassaggio poggioio euro 249 000.

FIORINI Immobiliare 040639600 Roiano adiacenze splendida costruzione d'epoca totalmente ristrutturata possibilità acquisti primingressi con finiture di alta gamma a partire da euro 85 000

FIORINI Immobiliare 040639600 Rozzol in stabile trentennale appartamento composto da soggiorno cucina 2 ampie camere bagno poggiolo euro 150.000.

FIORINI Immobiliare 040639600 Santa Caterina vista aperta appartamento mansardato ampia metratura primingresso ottime finiture salone cucina camere doppi servizi euro 360.000.

PIORINI Immobiliare
040639600 via Emo in ottima palazzina appartamento
con soggiorno angolo cottura 3 camere bagno poggiolo
ripostiglio ampia cantina euro 205 000.

FIORINI Immobiliare 040639600 via Negrelli in pic cola palazzina ultimo piano salone cucina 2 camere bagno riscaldamento autonomo euro 150 000 FIORINI Immobiliare 040639600 zona pedonale appartamento mansardato di ampia metratura primingresso in prestigioso stabile d'epoca con ascensore finitu-

re lussuose euro 305 000 **GRADO** recentissimo elegante bicamere biservizi 2 terrazze, posto auto interno, predisposto per trasformazione in 2 mini indipendenti. Cod 13/P Gallery 043135986

www.galleryimmobiliare.it
PALMANOVA Borgo Udine
Ampia casa accostata con
scoperto di proprietà. Totalmente da ristrutturare progetto di ristrutturazione
pronto. Cod 51/P Gallery
043135986

www.galleryimmobiliare.it

RABINO 040368566 Buie
d'Istria vista aperta nel verde ingresso soggiorno cucina abitabile tre camere bagno due balconì ripostiglio
cantina giardino condominiale, euro 179 000. Rrf 4709

RABINO 040368566 centrale buone condizioni terzo piano ascensore ingresso soggiorno cucina abitabile due matrimoniali bagno ripostiglio due balconi, euro 113 000. Rif 5609

RABINO 040368566 centralissimo splendida esposizione interna nel verde da vedere terzo piano ascensore soggiorno cucina due camere due bagni ripostigli box auto e cantina, euro 365 000 Rif 8808

RABINO 040368566 centro storico pari primo ingresso rifiniture di pregio secondo piano soggiorno cucina a vista matrimoniale singola bagno ripostiglio cantina posto macchina di proprietà, euro 275 000. Rif. 3809

RABINO 040368566 Madonnina alta ottimo appartamento primo piano grande soggiorno cucina abitabile matrimoniale singola bagno ripostigli, euro 98 000. Rif 3609

RABINO 040368566 Pascoli quinto piano ascensore vista aperta soleggiato salone cucina abitabile due matrimoniali studio servizi separati poggiolo terrazzo, euro 164 000 Rif 0409

RABINO 040368566 penferico vista aperta sul verde soleggiato e tranquillo ingresso soggiorno cucina abitabile matrimoniale singola bagno balcone ripostiglio. Euro 140.000, possibilità box macchina a parte Rif. 4009 RABINO 040368566 Rigutti da rimodernare quinto pra-

macchina a parte Rif. 4009

RABINO 040368566 Rigutti
da rimodernare quinto prano ascensore due matrimo niali tinello cucinotto bagno balcone ripostiglio euro 160 000 Str. Vecchia delloggio al piano alto di cucina salone 2 camere bagno 3 terrazzi (possibilità box)

RABINO 040368566 Santa
Croce nuove costruzioni va
rie tipologie da due/tre ca
mere posti macchina giardino o cantina, consegna prevista entro giugno 2010, prezzi da euro 205 000. Info pre-

vio appuntamento ns. uffici

REVOLTELLA alloggio mo-

derno, ristrutturato: corrido-

io, soggiorno, cucina, due ca-

mere, bagno, ripostiglio. Ter

Rozzol tel 0409380538

casa

0409380538

043135986

moautonomo. Tecnocasa

ROZZOL appartamento con

3 camere, 2 bagnı, terrazzi-

no, cantina, posto auto co-

perto. Riscaldamento auto-

nomo. Euro 210.000. Tecno-

Rozzol,

RUDA Perteole (Ud) recentis-

sima villa su unico piano, rifi-

nitissima, ampia, bella, parti-

colareggiata, Taverna, gara-

ge doppio, giardino 1200

mg. Cod. 63/P Gallery

www.galleryimmobiliare.it

SPAZIOCASA 040369950 a

euro 118.000 I go Mioni (zo-

na) in palazzo recente allog-

gio validissimo al piano alto:

di cucina saloncino 2 camere

SPAZIOCASA 040369950 a

euro 120 000 Palazzetto

Sport (zona) in palazzo re-

cente alloggio di cucinotto

soggiorno 2 camere bagno 2

SPAZIOCASA 040369950 a

euro 155.000 Flavia (adiacen-

ze) in palazzo epoca piccolo

alloggio al piano alto con vi-

sta aperta di cucina salonci-

no 2 camere 2 bagni terraz-

SPAZIOCASA 040369950 a

euro 168 000 Puccini recente

alloggio al piano alto di cuci-

na salone 2 camere 2 bagni

SPAZIOCASA 040369950 a

euro 180 000 Severo (parte

alta) in palazzina signorile e

nuova alloggio con terrazzo-

ne di cucinotto saloncino ma-

trimognale bagno autometa-

SPAZIOCASA 040369960 a

euro 120 000 Ghirlandaio

(zona) in palazzo recente e

signorile alloggio al piano

terzo di cucinotto con tinel-

lo ampio salone matrimonia-

SPAZIOCASA 040369960 a

euro 125 000 Giard Pubblico

(zona) in palazzo epoca pic-

colo alloggio primingresso

di cucinotto con soggiorno

le bagno terrazzi

bagno 2 poggioli

poggioli

zo garage

terrazzino

letta nel verde a Prosecco di cucina saloncino 2 stanze bagno cantina garage dependance grande giardino euro 350 000 STUDIOURBAN, Rozzol, ap-

SPAZIOCASA 040369960 vil

partamento all'ultimo piano, con ingresso, cucina abitabile, salone doppio, due matrimoniali, bagno e cantina Porzione di giardino di proprietà e posti auto Euro 170 000 tel 0402452855

ni. San Gracomo, mansardina con ingresso, cucina abitabile arredata, grande stanza e bagno, Euro 50 000 tel 0402452855.

STUDIOURBAN, via Toti, appartamento composto da ingresso, cucina abitabile, due grandi stanze, stanzetta e bagno. Euro 85.000 tel 0402452855

studiourban via Campanelle appartamento ristrutturato, ampio ingresso, zona giorno con cucina separata, matrimoniale con poggiolo, singola, bagno finestrato, ripostiglio, cantina, parcheg gio condominiale. Euro 140 000. Tel. 0402452855

stria appartamento in perfet te condizioni e ottimamente rifinito, composto da ingresso, ampio soggiorno con terrazzo, cucina, matrimoniale, bagno, ripostiglio. Euro 135 000. Tel. 0402452855 VIA Montecchi euro 67 000

VIA Montecchi euro 67 000 mansarda ben rifinita, completamente abitabile. Travi a vista, cucina nuova. Tecnocasa Studio San Vito, 040308754

VSV immobiliare Barcola adiacenze appartamento bilivello con ampio giardino e spettacolare vista golfo. Tel 040312719

www.vsvimmobiliare.it

vsv immobiliare via Cadorna appartamento primo ingresso di ampia metratura
composto da atrio salone di
circa 40 mq con loggia d'angolo cucina/sala da pranzo
due matrimoniali una doppia tre bagni completi centrale termica stanza di servizio. Tel 040312719

www vsvimmob liare it
VSV immobiliare via Torrebianca in palazzo ristrutturato con ascensore mansarda
bilocale pari primo ingresso
euro 110 000 040312719

vsv vsvimmob liare it

Fortunato quattro appartamento di ampia metratura disposti su due live li con ampi terrazzi posti auto e cantina Tel 040312719

www.vsv.mmobiliare.it

MMOBILI ACQUISTO Fenal 1,70 Festivi 2.40

RABINO 040368566 urgente appartamento piano aito ascensore vista aperta ampia metratura rapidissima definizione

SI cerca in acquisto per nostri clienti attici o appartamenti in palazzi signorili di ampia metratura con terrazzi e box nelle zone residenziali Spaziocasa 040369950

AFFITTO
Festivi 2.40

IN affitto cerchiamo per nostri clienti appartamenti, casette, villini. Garantiamo completa assistenza contrat tuale e nessuna provvigione proprietari. Spaziocasa 040369960

SPAZIOCASA 040369950 euro 420 mensili arredato Università nuova alloggio di cucinotto soggiorno camera bagno (adatto 1/2 studenti o fo-

resteria)

SPAZIOCASA 040369950 euro 450 mens li arredato San Marco alloggio pari a nuovo di cucinotto saloncino matrimoniale bagno terrazzino

spaziocasa 040369950 euro 480 mensili arredato Gretta alioggio di atrio cucina con poggiolo soggiorno 2 camere e bagno

autometano

spaziocasa 040369950 euro 500 mens li arredati Università nuova alloggi pari a nuovi di cucinotto saloncino matrimoniale bagno autometano (adatto 1/2 studenti o foresteria)

spaziocasa 040369950 euro 550 mensili arredato piazza. Hortis (zona) alloggio nuovo di cucinotto con saioncino camera bagno autometano.

SPAZIOCASA 040369950 euro 550 mensili vuoto Giulia (via) in piccola palazzina alloggio al piano alto di cucina abitabile saloncino 3 stanze doppi servizi autometano

spaziocasa 040369960 euro 510 mensili arredato Agavi alloggio di cucinotto saloncino matrimoniale bagno terrazzino

spaziocasa 040369960 euro 550 mens li arredato Teatro alloggio al piano alto di cucinotto con saloncino camera bagno autometano

spaziocasa 040369960 euro 700 mensili arredato piazza Perugino alloggio come nuovo di cucina saloncino 2 camere studio 2 servizi autometano (adatto foresteria/ transitorio)

studiourban, centra issimi uffici in stabili recente con ascensore, a partire da euro 650, tel, 0402452855 (A00)

VIA Combi, euro 600 mensili: locale d'affari con loca e accessorio, soffitti alti e saracinesca automat ca Tecnocasa Studio San Vito, 040308754 (A00)

vsvimmobiliare in loca zione disponiamo di appartamenti diversi tipologie sia centrali che periferici arredato e/o vuoti. 040312719

www vsvimmobiliare it



STUDIO massaggi Nova Gorica (0038651869928), Fernetti (3348334231) esegue massaggi in amb ente tranquillo (A00)



attività industriali, artigianali, commerciali, turistiche, alberghiere, immobiliari, aziende agricole, bar. Clientela selezionata paga contanti. Business Service 0229518014 (A00)

VSV (mmobiliare vendesi attività di ristorazione completa di arredamento e attrezzatura interni 40 coperti più ulteriori 30 In giardino. 040312719 www.vsvimmobiliare.it

ww vsvimmobiliare.it



Rosso via Diaz 13 acquista oggetti libri mobili arredamenti. Valutazioni gratuite telefonare 040306226 040305343 (A00)



PROMEMORIA

É morto a Roma, citta dove era nato 86 anni fa, lo scrittora e poeta Giorgio Carpaneto, che aveva concentrato grani parte degli studi alle ncerche sulla sua

città pubblicando numerosi volumi tra cui "I Vicoli di Roma", "I Parazzi di Roma", "I Pioni di Roma" "Il Dizionano Italiano Romanesco storico etimologico"



I Radiohead hanno lancialo una nuova canzone dedicata a Harry Patch, dultimo reduce britannico delle fincee della Prima. Guerra Mondiale, morto il 25 luglio all'età di 111 anni. Il brano della band britannica si intitola «Harry Patch (in Memory Of)»

AL FESTIVAL LAGUNAMOVIES DI GRADO Sull'isola Jan Mayen al largo della Groenlandia



di PIETRO SPIRITO

TRIESTE La croce è ancora li, vicino ai resti della base polare austriaca E la tomba dimenticata dove riposa Tommaso Viscovich-Sturla, di Albona, marinato della nave Pola, morto il 15 luglio del 1882 tra i ghiacei artici della bata di Marte Muss Bucht, sull'isola di Jan Mayen, al largo della Groelandia Da altora nessun italiano risulta essere mai stato li Fino a qualche settimana fa, quando l'esploratore triestino Enrico Mazzoli ha ritrovato i resti dell'antica stazione polare austriaca e la tomba del marinaio istriano, morto di tubercolosi nel corso della missione, riaprendo così un capito-lo della storia delle esplorazioni artiche poco noto ma strettamente legato a Trieste. «E stata una grande emozione - racconta Mazzoli, da poco tornato dalla spedizione - arrivare nel luogo dove i nostri progenitori avevano contribuito a scrivere una delle più significative pagine della storia della ricerca scientifica, visto che l'Anno Polare Internazionale 1882-1883 segnò la nascita della ricerca scientifi-

grande». «Tuttavia - aggiunge l'esploratore emozione maggiore l'abbiamo rovata ritrovando la semplice croce in legno che segna il posto dove Tommaso Viscovich-Sturia giace sepolto sotto un mucchio di pietre, è chiaro che nessun congiunto, nessun amico ha mai potuto raccogliersi dinanzi alla tomba di quel giovane, nessuno vi un fiore»

ca internazionale, è stata

La storia ritrovata da Mazzoli sulla sperduta isola artica inizia nel 1882. Allora la comunita scientifica dei paesi più sviluppati vara il primo Anno Polare Internazionale, ideato dal triestino di origine tedesca Carl Weyprecht, L'Austria de-



Sopra, il personale stazione austraca sull'isola di Jan Maven nel 1882. A sınıstra, lo sbarco sull'isola spediz one di Mazzol e a destra, la sepoltura di Tommaso Viscovich-

Sturia

Esploratori triestini ritrovano la stazione polare austriaca del 1882

zione di ricerca sull'isola di Jan Mayen, in pieno Artico, mettendo a frutto il meglio della tecnologia di quel tempo. Nell'Arsenale di Pola vengono realizzati gli edifici della sta zione che presto si riveteranno all'avanguardia distinguendosi, rispetto alle stazioni realizzate dagli altri Paesi, per le soluzioni tecnologiche avveniristiche, a iniziare dalle costruzioni a sesto acuto. Smontata e caricata sulla nave ausiliaria Pola, la stazione viene trasportata e rimontata a Jan Mayen, non senza difficolaveva mai potuto potte ta a causa dei ghiacci che ostacolano l'avvicinamen to all'isola. Qui la base rimane operativa dall'agosto del 1882 al luglio del 1883, effettuando i rilevamenti geofisici previsti dai protocolli dell'Anno Polare Internazionale, Di questa missione fanno parte, tra gli altri, il primo ufficiale tenente di va-

cide di partecipare

aprendo una propria sta-

Incontri alla fine del mondo sabato sull'isola di Anfora

Enno Mazzok racconterà la storia della stazione potare di Jan Mayen sabato, alle 21, sull isola di Anfora a Grado, nell'ambito del secondo appuntamento della rassegna Lagunamovies (prenotazioni al 0431 82929/82347 Info: www lagunamovies.com), intitolato "L'esplorazione ai tempi dell'effetto serra" Partecipa il geologo manno esperto di clima Michele Rebesco ed è previsto un collegamento con la base Concordia in Antartida, dove da quasi un anno lavora la giaciologa triestina Laura Genoni. Seguirà la proiezione del film documentano di Werner Herzog, "Incontri alla fine del mondo"

scello Riccardo Basso di Trieste, gli ufficiali Stefano Rocco di Rovigno e Giovanni Samanich di Veglia e i marinai Giuseppe Baretineich di Fiume, Angelo Furlani di Trieste, Giuseppe Giordana di Fiume, Antonio Mukacich di Brazza, Tommaso Diminich di Portoré. Pure il comandante della spedizione, tenente di vascello Emil Edel von Wohlgemuth, viene indicato negli atti ufficiali come "triestino", in quanto residente in questa citta.

Da allora nessun giuliano, e forse nessun italiano, risulta aver più visitato la stazione, situata su

quell'isola desolata al di fuori dalle rotte frequentate. «E vero - spiega Mazzoli - che a inizio della stagione estiva alcune navi che effettuano servizio alle Svalbard si fermano per qualche ora, nel trasferimento dall'Inghilterra o dall'Islanda, ma la sosta avviene vicino alla stazione meteorologica norvegese posta sulla costa orientale dell'isola, mentre la vecchia stazione austriaca si trova sul suo versante occidentale e. ovviamente, non vi è alcun collegamento»

Quest'anno, in occasione di un viaggio proposto da Mazzoli e organizzato

da Oceanwide Expeditions in collaborazione con il Museo Storico della città di Francoforte sul Meno, è stata allestita una piccola spedizione di studiosi che, pur potendo sbarcare soltanto in una zona più meridionale dell'isola rispetto alla Marie Muss Bucht dove si trovano i resti della stazione polare austriaca, con un percorso a piedi di alcune ha potuto raggiungere i resti della base. Della spedizione facevano parte, oltre a Enrico Mazzoli e a sua moglie Ondina Ninino, il direttore del Museo Storico della città di Francoforte sul Meno Frank Berger, la giornalista del Suddeutche Zeitung Birgit Lutz-Temsch, il geologo dell'Universita di Francoforte Sul Meno Georg Kleinschmidt e persino la pronipote di Carl Weyprecht, Heidi von Leszcynski.

L'isola, di origine vulcanica (il suo capo settentrionale è occupato dal Beerenberg, il vulcano at-

tivo più settentrionale del mondo alto 2.300 metri) si presentava spoglia e desolata, con paesaggi decisamente «Ovunque - racconta Mazzoli - antiche colate di la va, sterminate pietraie, alte falesie di basalto popolate da migliara di uccelli marini e lunghe distese di sabbia lungo i li-

Dopo alcune ore di traversata, i ricercatori sono finalmente giunti al Marie Muss Bucht, dove si è presentato alla loro vista un quadro desolante della stazione austria ca rimanevano visibili soltanto le fondamenta, mentre i suoi rottami erano sparsi ovunque. «Almeno - conclude l'esploratore triestino - abbiamo potuto rendere omaggio à quei nostri conterranei che li mossero i primi passi del lungo e profi-cuo cammino della ricerca scientifica internazionale, e questo, fra l'altro, proprio in chiusura dell'Anno Polare 2007-2009».



Mosaico absidale della basilica eufrasiana di Parenzo



Mauro Pagani è stato flautista e violinista della Premiata Forneria Marconi. Poi ha lavorato con molt, artisti, fra cui Fabrizio De Andrè. Questo è il suo primo romanzo

LIBRI. "FOTO DI GRUPPO CON CHITARRISTA"

Mauro Pagani: il sogno di una generazione nella Milano degli anni '70

di CARLO MUSCATELLO

icembre 1969, giugno 1979. Nemmeno dieci anni, praticamente un secolo. Il primo flash è sulla Milano dell'autunno caldo, che passa inopinatamente - e tragicamente dallo sberleffo creativo delle uova piene di vernice rossa lanciate sul pubblico borghese della prima scaligera al la ferita, al trauma del la bomba di piazza Fon-

L'ultimo flash fotografa una Milano molto diversa, nella quale una folla di amici, colleghi e ammiratori partecipa al funerale di Demetrio Stratos, cantante e musicista degli Area, massimo sperimentatore della vocalità umana, ammazzato dalla leucemia il giorno prima dello svolgimento del grande concerto all'Arena Civica che doveva raccogliere fondi per pagare le cure mediche e si trasformò invece in un estremo ricordo dell'ar-

tista Fra queste due date, fra questi due momenti si dipana la storia raccontata nel libro "Foto di gruppo con chitarrista" (Rizzoli, pagg. 363, euro 17.50), di Mauro Pa-

Dalla bomba di piazza Fontana al funerale di Demetrio Stratos. attraverso gli occhi e le vicende di Sonny

> gani, gia flautista e violinista della Pfm, la Premiata Forneria Marconi, poi musicista e produttore in proprio e per tantı grandi artıstı dı casa nostra. Un nome per tutti. Fabrizio De An-

La storia narrata è

quella di Sonny, chitarrista di belle speranze ma di assai moderate fortune, che il giorno dopo la strage di piazza Fontana decide di partire: Londra, Estremo Oriente. Amsterdam, Mrami, Cuba, di nuovo Milano... Ogni tanto, sui Navigli o a King's Road, fra un ingaggio su una nave da crociera e un amore at tropics, il nostro incrocia proprio Mauro (Pagani): il vecchio amico, quello fortunato, quello che ce l'aveva fatta. Un giorno ce la fa anche a non lasciarsi ingabbiare dalla vita comoda ma bastarda della rockstar, ha il coraggio di scendere dal carro per seguire la propria testarda vocazione di uomo e musicista libe-

stava a cuore - spiega Mauro Pagani, classe 1946 - era quella di mcreare l'atmosfera quotidiana degli anni Settanta. E con ciò intendo la vita spiccia di tutti i giorni. Quelle case, quei bar. Quelle cose che hanno reso meravigliosi quegli anni. Cio non si poteva fare a pre-scindere dai dialoghi e dalle parole. La mia è stata una generazione molto verbosa, partavamo molto e il fascino di quello che ci dicevamo molto, A mio parere, non c'era altro modo di trasmettere quelle atmosfere senza provare a fotografare di nuovo quegli attimi che erano nella memoria ma che. non essendo stati immortalati allora, erano privi del carisma del-'autenticita» Ecco allora la vita dei

«La cosa che piu mi

localini dove si suona la sera, le puttane (oggi si direbbe escort...) di via Archimede, il movimento studentesco, il personale che è politico e la politica che entra nel personale, il sogno infranto di Parco Lambro, il girovagare per il mondo senza troppa nostalgia di casa, fino all'ultima speranza giocata a chemin de fer al Casinò di Campione

«L'impressione di

molti - fa dire Pagani a un amico di Sonny nelle ultime pagine del libro, datate dunque 1979 è che stiamo andando incontro ad almeno vent'anni di sana e robusta reazione. Prima di tutto abbiamo dato un così triste spettacolo di noi che nessun ragazzo vorrà più sentir parlare di politica per lustri e lustri, E poi la grande Macchina del Sogno, del Consumo e del Consenso è ripartita a tutto vapore e nessuno riuscira più a fermarla, almeno per un bel po' E non c'è nemmeno molto che possiamo fare al riguardo, se non cercare di so pravvivere alla furia del vento ... ». Parole profetiche, seppur scritte con il senno di poi

Solo dieci anni, quelli raccontati nel libro, che ha l'unico difetto di essere a tratti un po' verboso (proprio come la generazione dell'autore...). Dieci anni, ma sembrano davvero mol ti di più. Gli entusiasmi collettivi virano in pacato disincanto. Si parte che si era ragazzi, si finisce che non lo si è più. E la musica, in qualche modo, se non ti ha salvato la vita sicuramente te l'ha segnata.

Quelli che invece hanno seguito la stella cometa della politica-politica, a guardarsi attorno, non si può dire che siano finiti meglio

ARCHEOLOGIA. NUOVO SAGGIO DI GIUSEPPE CUSCITO

Tra Aquileia ed Istria sulle orme dei Cristiani

Il libro è una ricostruzione della metropoli ecclesiastica in epoca tardoantica

La produzione storiografica di Giuseppe Cu-scito, direttore del Dipartimento di Scienze geo-grafiche e storiche del-l'Ateneo triestino e docente di Archeologia cristiana, prende le mosse dallo studio del ricco e composito ambiente culturale di Aquileia e del l'Alto Adriatico, non tralasciando l'area padana, quella zona denominata nel complesso "Venetia et Histria", un ambiente culturale omogeneo, vero e proprio laboratorio di nuovi culti, idee, costu-

mi, di cui Aquileia, appunto, fu capitale politica e amministrativa, emporto prospero e traffica-

In oltre quarant'anni di attività di ricerca, Cuscito ha focalizzato il suo sguardo di studioso in particolare attorno al fenomeno della cristianizzazione e delle conseguenti modifiche del territorio, indagando con metodo interdisciplinare e con ricorso ai materiali epigrafici e archeologici, quali pitture murali, oggetti di uso comune, late-

rizi, sepoleri, anfore, vasellame e altri oggetti an-

Daglı studi più recenti, aggiornati alla luce dei nuovi dati di scavi e dei progressi della ricerca, è uscito "Signaculum fidei. L'ambiente cristiano delle origini nell'Alto Adriatico: aspetti e problemi" (Edifreg, pagg. 458, euro 40,00). Pur non essendo un volume divul gativo, il saggio costituisce un affascinante quanto illuminante percorso alla scoperta della metropoli ecclesiastica di Aqui-

leia Indirizzato a studiosi e lettori appassionati di archeologia, vista la dovizia di dettagli e di argomentazioni scientifiche proposte, il libro include alcuni capitoli per esempio, le pagine dedicate al culto dei martiri Canziani, Proto e Crisogono e quelle sulla basifica martimale di via Madonna del mare a Trieste - che, vista la natura dei temi trattati, potrebbero colpire anche la curiosità dei non addetti ai lavori

Monica Baulino

ARTE

Da questa sera al Revoltella

di FEDERICA GREGORI

TRIESTE Tremilaquattrocentocinquanta visitatori, una media di 130 al giorno: un'affluenza giudicata "interessante e soddisfacente" dall assessore comunale alla Cultura Massimo Greco, quella registrata sinora per la mostra "Leonor Fini -Litalienne de Paris" ospitata nelle sale del Museo Revoltella. «Frequenza che si collega sottolinea Greco - alla buona affluenza generale del momento in termine di turisti sul territorio, a dimostrazione che il binomio cultura turismo funziona»

Sfruttando il polimorfismo della Fint, personaggio poliedrico e multisfaccettato, da stasera, con inizio alle 20.30 e per gli altri tre giovedì agostani, prenderà il via "Art&cinema - Leonor e gli amici", ciclo di proiezioni in collaborazione Cappella Underground: l'artista triestina, infatti, non fu solo pittrice, ma anche costumista, scenografa, designer, vivendo a stretto contatto con un mondo che col cinema era intimamente connesso. Dalì, Jean Renoir, la Magnani: tracce di celluloide disseminate ovunque nella sua vita e che la rassegna vuole focalizzare, con un accen-



La pittrice Leonor Fini (1908-1996) a Parigi negli anni Trenta

Leonor Fini e i suoi amici, al cinema

Dalì, Jean Renoir, Picasso, la Magnani, Cocteau in un ciclo di film



Il pittore spagnoto Pablo Picasso (1881-1973) e, a destra, il romanziere, poeta, designer, sceneggiatore, attore e regista Jean Cocteau (1889-1963)

to particolare all ambiente culturale in cui la Fini era immersa, quello della Parigi degli anni '30

 Sono tanti i ritratti di attori in mostra sottolinea la direttrice del Museo Revoltella Masmu Dan -, da nomi noti come Anna Magnani e Valentina Cortese a meno conosciuti come quello di Esmeralda Ruspoli, per un connubio che va al di la della curtosità verso il mondo del cinema: sono figure, queste, che le

piacciono, lei stessa è attrice nel modo di porsi--Interessati da sempre alle interferenze tra cinema e altre arti le fa eco Daniele Terzoli, presi-dente di Cappella Underground -, non potevamo non cogliere le contaminazioni che offriva una mostra come questa, che ci ha dato "il la" in maniera molto naturale per la frequentazione della Fini con artisti, attori e designer, con cui ha in trecciato percorsi culturali ed esistenziali.

Accoppiate definite da Terzoli "anche azzardate", con accostamenti tra un lungometraggio e un medio/corto di carattere sperimentale, proposte già stasera, a partire da una "Gita in campagna" di Jean Renoir, girato nel 1936 e montato appena 10 anni dopo, perchè interrotto per realizzare il capolavoro "La grande illusione". Nel cast Georges Bataille e la moglie insieme a uno dei maestri della fotografia, Henri Cartier-Bresson

«Sotto un quadro ci sono tanti altri quadri»: é l assunto del film abbinato, un mediometraggio su Picasso di Henri Georges Clouzot dal titolo "Le Mystere Picasso", affascinante testimonianza di come nascevano le opere del maestro spagnolo facendole seguire allo spettatore, grazie a un abile espediente, nella loro costruzione "in progress". dal disegno alla pennella-

Il gruppo di surrealisti

in cui Leonor Fini fu introdotta da Cartier-Bresson e Man Ray caratterizzerà invece la serata di giovedì 13, con "L'Age d'Or" di Bunuel, tra le influenze di Max Ernst e Dali, seguita da un film di Jean Cocteau considerato l'ultimo baluardo dell'avanguardia cinematografica surrealista, "Le sang d'un poète". La foto-grafia sarà protagonista giovedi 20, con Man Ray e il suo "Le Mystères du Château du Dê", viaggio in una "villa d'inverno"-soggiorno di intellettuali, giocato tra racconto e realtà, presentato in-sieme a "The Impassioned Eye" di Heinz Butler, intervista del 2003 sull'opera di Cartier-Bresson, mentre "il monologo" per eccellenza, quello da "La voce umana" di Jean Cocteau nell' interpretazione di Anna Magnani per Rosseilini, insieme a "La carrozza d'oro" di Renoir, cui la Fini lavoró per i costumi (al terzo piano della mostra sono esposti i bozzetti realizzati per costumi e set cinematografici) chiuderanno, giovedì 27

Il biglietto unico ingresso al Museo+ film sarà di 6 euro l'intero e 4 euro il ridotto. Alle 18 e alle 21 30 saranno abbinate visite guidate (comprese nel prezzo); per info www museorevoltella it

agosto, la rassegna.

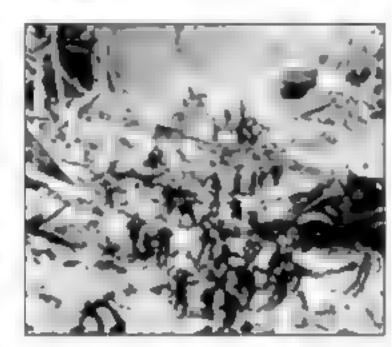
CINEMA. PER LA REGIA DI MICKEY CAPO

La strage di Bologna diventa un film Lino Capolicchio sarà Licio Gelli

ROMA Un film che ricostruisce, stando alle carte processuali, cio che si sa sulla Strage di Bologna, e le storie e il coinvolgimento di Francesca Mambro, Valerio Fioravantı i servizi deviatı, la P2 di Licio Gelli. E quanto vuole raccontare "L'amore al tempo della collera", l'opera prima a basso budget di Mickey Capo. Le riprese, il cui inizio e fissato per i primi di ottobre, per una durata di cinque-sei settimane, si svolgeranno a Padova, Bologna e Roma. La pellicola dovrebbe essere pronta per l'aprile 2010, nell'anno in cui ricorrera il 30/o anniversario della strage

Il progetto del film, che i produttori della Telecomp Planet Film Production, vorrebbero presentare al mercato internazionale di Cannes dell'anno prossimo, è stato presentato domenica nell'assemblea annuale delle vittime della strage di Bologna, dove ha riscosso grande attenzione, dice lo sceneggiatore Fernando Felli

«Ho fatto leggere la sceneggiatura a Paolo Bolognesi, Presidente dell Associazione dei familiari delle vittime della strage di Bologna, e a lui è piaciuta - spiega Felli -Quando per la prima volta gli abbiamo parlato del progetto lui ci ha consigliato di restare aderenti il più possibile alle verità storiche e noi così abbiamo fatto. Ci ha detto che loro hanno metri cubi di car-



Qui sopra, la strage di Bologna. A destra, Lino Capolicchio che sarà Geili

to si aspettava un film che parlasse di quanto è accaduto a Bologna. Il cinema può essere una cassa di risonanza molto importante».

Il film prodotto grazie anche al supporto di sponsor privati, chiederà il finanziamento del Ministero per le opere prime. I realizzatori sono in trattative con vari gruppi cinematografici per la distribuzione Per i protagonisti, ispirati, aglı ex terroristi Valerio Fioravanti, Francesca Mambro e Luigi Ciavardini (i nomi verranno cambiati), sono stati scelti in gran parte dei semi-esordienti, come tra gir altri, Gianluca Testa e Giulia Nannini. Spicca la presenza, nei panni



Gelli, di Lino Capolicchio: «Vorremmo nei ruoli di molti dei personaggi di contorno, altri attori importanti, stiamo prendendo contatti». Il racconto, continua Felli «segue l'iter storico delle indagini ma racconta anche il passaggio dei personaggi ispirati a Mambro e Fioravanti dal Fronte della Gioventu ai Nar, i contatti del gruppo con i servizi deviati, la P2, la Banda della Magliana. La storia si chiuderà con l'arresto dei protago-nisti. «Il momento della strage l'ho voluto raccontare anche con degli attimi di vita quotidiana. Ci sara l esplosione, e poi il silenzio, il buio assoluto, come quelli che sono calati, nel racconto dei testimoni, te, fotografie, filmati e che da tan- di un personaggio ispirato a Licio subito dopo lo scoppio»

QUARTA EDIZIONE DAL 15 AL 23 OTTOBRE

Anche Meryl Streep ospite al festival di Roma

L'attrice riceverà il Marc'Aurelio d'Oro come riconoscimento alla carriera

ROMA Juhe&Juha, di Nora Ephron con Meryl Streep, chiuderà la quarta edizione del Festival Internazionale del Film di Roma che si terrà dal 15 al 23 ottobre. L'attrice americana sarà ospite del Festival per presentare il film, fuori concorso nella Selezione Ufficiale, e per ritirare (come gia annunciato) il Marc'Aurelio d'Oro alla carriera ed essere protagonista di un incontro con pubblico e stampa nell'ambito della sezione Laltro Cinema - Ex-

Nella stessa sezione si terrà poi un altro incontro che coinvolgerà due registi italiani come Gabriele Muccino e Giuseppe Tornatore, i quali si confronteranno nella formula del Duetto come nelle precedenti edizioni avevano già fatto Marco Bellocchio e Bernardo Bertolucci, Toni Servillo e Carlo Verdone

Tre i titoli italiani che parteciperanno alla Selezione Ufficiale in concorso al Festival. Ed



riceverà un prem o alla 107

Streep

L'attrice

americana

sará ospite

de Festiva

ie di Roma.

dove:

internaziona-

marè di Donatella Maiorca, con Valeria Solarino e Isabella Ragonese, 'Alza la testa di Alessandro Angelini con Sergio Castellitto, e 'L'uomo che verrà ' di Giorgio Diritti, con Maya Sansa e Alba Rohrwacher

"Viola di mare" di Donatella Maiorca, è tratto dal romanzo-inchiesta Minchia di re di Giacomo Pilati

Il film è un provocatono racconto dell'amore tra due donne nella Siciha patriarcale dell'800. "Alza la testa" di Alessandro Angelini, vede Sergio Castellitto, nei panni di un padre che alleva il figlio adolescente nel culto della boxe

Infine, "L'uomo che verrà" di Giorgio Diritti è una corale ricostruzione della strage di Marzabotto dove il punto di vi sta è affidato agli "umilı", i contadıni stretti tra partigiani e nazisti, i vinti di tutte le guerre

Nella sezione Alice nella città sarà presentato un altro film italiano, "Marpiccolo" di Alessandro di Robilant con An- Avezzano.

na Ferruzzo, Giorgio Colangell, Valentina Carnelutti e l'esordiente Giulio Beranek. Il film, tratto dal libro di Andrea Cotti, Stupido, narra le vicende di un diciassettenne che lotta per cambiare il suo destino, sullo sfondo di una Taranto oppressa dalla malavita

Un programma specia-

le defl'Aftro Cinema/Ex-

tra. Terremoti, sarà dedi-

cato al sisma ene ha colpito l'Aquila Saranno presentati in anteprima due documentari, en-trambi realizzati da studell'Accademia dell'Immagine, che hanno vissuto in prima persona il tragico evento. Il primo, "L'Aquila bella me", prodotto da Gregorio Paonessa, Valerio Mastandrea e Daniele Vicari, è un diario filmato dal giorno del sisma al G8. Il secondo "Immota manet", realizzato da Gianfranco con gli allievi dell'Accademia, racconta il dopo terremoto di oggi e recupera, attraverso i ricordi di Ignazio Silone, la memoria del grave sisma che colpì nel passato

NELL'EDIZIONE 2010

Festival di Macerata dedicato al gesuita padre Matteo Ricci

MACERATA Ledizione del 2010 dello Sferisterio Opera Festival di Macerata sarà dedicata al quarto centenario della morte di padre Matteo Ricci, il gesuita e missionario che avvicinò l'Occidente alla Cina ed è ancora venerato dai cinesi con il nome di Li Madou

Tema del festival, "A maggior gloria di Dio". La serata-evento sara l'esecuzione del "Vespro della Beata Vergine" di Monteverdi (1610). Allo Sferisterio andranno in scena "Faust" di Gounod, "I Lombardi alla prima crociata" e "La forza del destino" di Verdi

Il progetto artistico sarà illustrato domenica dal direttore artistico Pier Luigi Pizzi nella giornata conclusiva degli Aperitivi culturali e del Festival 2009

MUSICA. DOPO IL RIMPASTO AI VERTICI DELLA GRANDE MANIFESTAZIONE

Il Festival di Salisburgo affonda in un mare di polemiche

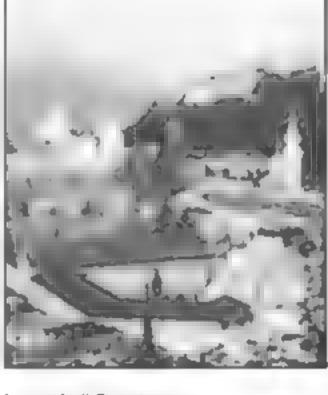
Critiche all'ingerenza dei politici, attacchi incrociati agli addetti ai lavori, accuse alla lobby dei critici

SALISBURGO La vetrina è sempre la stessa, quella del Festival più importante del mondo, ma dietro la solita facciata di glamour e potere, a Salisburgo, impazzano le polemiche le critiche all ingerenza della classe politica locale, gli attacchi incrociati di addetti ai lavori. la lobby dei critici che decide chi passa e chi non. Mai come quest anno il motto del Festival fu più intonato: 'Il gioco dei potenti, preso in prestito da Giorgio Strehler

A fomentare le polemiche, il recente rimpasto al vertice del Festival, preceduto di poco dalla nomina del nuovo sovrintendente e,in aggiunta, l'onda d'urto della crisi globale che si è fat ta sentire anche nella ricca cit tà sulla Salzach. Tempo fa, come un fulmine a ciel sereno, l'attuale sovrintendente, il regista tedesco Juergen Flimm, aveva annunciato di voler rescindere anzitempo il contratto per anda

Berlino con Daniel Barenboim Un paro di mesi fa al suo posto è stato scelto l'austriaco Alexander Pereira, ora a Zurigo. Il via libera a Flimm giungeva solo lo scorso 24 luglio, vigilia dell' apertura del Festival. Il Kuratorium, l'organo di controllo dove è rappresentata la politica a tut-ti i livelli (città, regione, stato) dava l'ok al Flimm, e avviava un' altra serie di mosse di valenza sismica, riduzione del Direktorium (organo direttivo) da tre a due membri, nomina a sovrintendente interinale (2010-2011) dell'attuale responsabile dei concerti, Markus Hinterhaeuser, in assenza di Flimm e in attesa di Pereira. La poltrona tagliata (responsabile amministrativo) è fagocitata dalla presiden-tessa Helga Rabl-Stadler, il cui contratto veniva rinnovato fino al 2014. 'Helga triumphans', titolava la Presse denunciando l' incapacità e invasività della politica a Salisburgo.

re a lavorare alla Staatsoper a



La città di Salisburgo

Parallelamente, nel crepuscolo dell'era Flimm e nell'interregno in atto, altre polemiche infuriano dietro le quinte del Festival dei veleni: quelle alimentate da critici e esperti, che si sono sbizzarriti ad attaccare il Fe-

stival in generale e Flimm in particolare, e che hanno sparato a zero contro l'ospite d'onore invitato a tenere il discorso alla cerimonia inaugurale, lo scrittore austro tedesco Daniel Kehl mann che si è azzardato a criticare il Regietheater. L'autore del bestseller "La mi-

sura del mondo" ha osato criticare quella forma tutta tedesca di fare teatro, dove la regia ha la meglio sull'opera, stigmatizzando la mania, quasi «di stato» di urlare, imbrattare, gesticolare sulla scena. Il Regietheater è l'ultimo residuo dell'ideologia di sinistra: in sala ha incassato applausi ma fuori molti gli sono avventati contro. Da giorni sulla stampa tedesca e austriaca il dibattito scatenato da Kehlmann tiene banco. Inoltre la crisi si fa sentire: secondo cifre non ufficiali, la contrazione dei biglietti venduti sarebbe del 5%, e addirittura del 15% le presenze negli alberghi.

PER I DITTATORI ERANO "TROPPO AUDACI" Nicola Di Bari e la Carrà censurati in Argentina come i Pink Floyd

ROMA Nicola Di Bari come John Lennon e i Pink Floyd. La canzone 'Mia" dell'artista italiano figurava fra le 200 proibite dal regime milita-



Nicola di Bari in una foto d'archivio la sua canzone ∝Mia¤ fu censurata

re che ha governato in Argentina fra il 1976 e il 1983, secondo un archivio declassificato e reso pubblico dal Comitato federale di radiodiffusione argentino (Comfer). Nicola di Bari, le cui parole vennero considerate dalla dittatura "non adatte al servizio di radiodiffusione nazionale", non fu l'unico artista italiano censurato Con lui anche

Gino Paoli, Claudio Baglioni, Lucio Battisti, Toto Cutugno, Umberto Tozzi e "Tanti auguri" di Boncompagni e Pace, cantata da Raffaella Carrà, I loro testi erano troppo spregiudicati, "anti-cristiani e anti-occidentali" Così come quelli di altre vittime illustri: Donna Summer, Rod Stewart, i Queen, Joan Baez, Pink Floyd.

Fabián Pérez Tedesco a Colloredo con il fisarmonicista Marchesich



di ALBERTO ROCHIRA

no - afferma Honsell -, e dun-

que merita di essere condiviso

e amplificato. La guerra – ag-

giunge rappresenta la vitto-

ria di una visione semplicisti-

ca delle cose e si verifica con

la rinuncia al dialogo (dine,

che nel XX secolo e stata al

centro di conflitti epocali, og-

gi si propone come citta della

pace - conclude - impegnan-

dosi con forza per il dialogo e

La commedia di Boemo

sull'oro di Attila a Grado

GRADO Debutta domani sera in Cam-

piello della Scala a Grado la commedia

brillante in un atto (parte in dialetto e

parte in lingua Italiana) «Loro de Ati-la», scritta da Antonio Boemo portata

in scena dalla compagnia «Grado Tea-

tro» Attila e impersonato da Tullio

Svettini che cura anche la regia dello

spettacolo, che comprende anche alcu-ne canzoni scritte per l'occasione dall' autore (musiche di Seba e Aiberto Ca-

mullo). Lo scudiero del Re degli Unni e

Massimo Gaddi. Ci sono poi i due pesca-tori Romeo Mischis (Nansio) e Stefano

Gaddi (Leto), le due popolane, Cinzia Borsatti (Filomena) e Lucilia Pasquali (Maria), la narratrice Sonia Zuberti e i

musicisti Andrea Valent (fisarmonica)

e Sebastiano Titton (flauto). Lo spetta-

Ermanno Labianca è uno dei

Da dove nasce quest'amore?

mondo ha fatto tanto, ma è un re-

Udine

LIBRI. SETTIMO VOLUME CHE LABIANCA DEDICA A SPRINGSTEEN

colo sarà replicato sabato.

il confronto».

Il musicista Fabián Perez Tedesco

UDINE Due musicisti di grande spessore, Fabian Perez Tedesco alla marimba e Maurizio Marchesich alla fisarmonica e bandoneon, saranno ospiti que sta sera, alle 21, nel Castello di Colloredo di Monte Albano, del Festival Musicale Internazionale Nei Suoni dei Luoghi.

L'insolita formazione eseguira un'interessante silloge di arrangiamenti di brani di autori contemporanei in gran parte viventi, fatta eccezione per l'argentino Carlos Gardel e per il compositore e direttore d'orchestra Bruno Maderna.

In apertura di serata si sta Emanuela Battigelli.

RASSEGNA. DAL 19 AL 23 AGOSTO A UDINE

potranno assaporare le note di Canopus di S. Cosentino, seguito da una Serenata per un satellite di Maderna e da The black page di Frank Zappa. Si proseguira con alcune composizioni di Perez Te-desco, della famosissima Keiko Abe e di Marco So-fianopulo (Dall Erotikon: tre canti popolari greci; La casita de mis viejos) La seconda parte si aprira con El dia que me quie-ras di Gardel seguito da Fou Rire di Richard e Capricho otonal di Requena.

Domani al Borgo Santa Margherita del Gruagno a Moruzzo recital del soprano Eva Burco e dell'arpi-

Il pianista Massimo Gon a Udine rende omaggio a Frédéric Chopin



II pranista Massimo Gon domani a Udine

UDINE Serata all'insegna del più puro romanticismo musicale, domani, alle 21, per la rassegna "Udin Estate". Sul palcoscenico di corte Morpurgo salıra il grande pianista Massimo Gon, impegnato in un repertorio interamente dedicato a Frédéric Chopin

Con anticipo di un anno sulle celebrazioni per il centenario della nascita del compositore polacco, Gon proverà a raccontare il fiume sottile che corre lungo tutto l'arco della produzione pianistica di Chopin Dal Notturlige il repertorio romantino in mi min., opera gioco e quello del Novecenvanile di semplice e com-

movente bellezza, attraverso l'integrale delle Ballate e degli Improvvisi, fino alla tragica e dolo-rosa quarta Ballata, il programma darà vita ai l'antasmi che hanno popolato l'animo inquieto di questo «moderno Prometeo e, come avvoltoi, ne

hanno divorato il cuore». Un appuntamento im-perdibile per gli amanti della musica classica. Lin omaggio a Chopin, ma che diventa anche l'occasione per introvare il grande pianista isontino (è nato infatti a Staranzano), che da sempre predi-

Piazza, il presidente del cen-

tro islamico di Trieste, Saleh

Igbaria, il maestro buddista

del centro di Padova e Udine,

Lobsang Pende, e un rappre-

sentante della comunità ebrai-

ca dialogheranno sul tema

"Dio della pace. Signore degli

Dal 24 agosto al 6 settembre,

nella galleria "Tina Modotti"

sarà esposta la mostra "War'",

con gli scatti realizzati in di-

versi teatri di guerra da Livio

Senigalliesi, uno dei più pre-

Tra gli spettacoli, quello del

la compagnia slovena "Mask"

di Lubiana diretta da Janez

Jansa, le danze e le musiche

del monaci buddisti tibetani

del monastero di Sera Jhe, le

sonorità multietniche di

"Yamapapaya", il concerto

della cantante e attrice soma-

la Saba Anglana. Finale dome-

nica 23 agosto in piazza san

Giacomo con il coro femmini-

le multiculturale "La Tela"

(ore 18) e l travolgenti ritmi

balcanici del vulcanico "Do-

naid Trumpet" ensemble (ore

Mondo e il Teatro", sulla vi-

ta di carlo Goldoni, propo-

sto dalla Compagnia L'Ar-

Liliana Bamboschek

miati fotoreporter italiani.

eserciti",

CINEMA

TRIESTE

■ AMBASCIATORI www.triestecinema.it

SAN VALENTINO DI SANGUE 3D 17 00, 18 40, 20 20 22 00 Prorezione digitale 3D. A solo 5€ compresi gli gochieli!

SALA ARISTON

Vedi estivi

■ CINECITY - MULTIPLEX 7 SALE

Tom d'Europa, via D'Alviano 23, fel: 040-6726800 www.cinecity.it

HARRY POTTER E IL PRINCIPE MEZZOSANGUE

16 00, 16 30, 17.00, 18 00, 18.45 19 15, 20 00, 21 00, 21 30, 22 00

Daniel Raddiffe, Emma Watson, Rupert Grint, A Cinecity con proezione digitale ore 16 00, 18 00, 18 45, 21 00, 21 30. Disponibile anche in versione originale (ore 17 00, 20 00)

KEN IL GUERRIERO LA LEGGENDA DI RAOUL dal celebre manga giapponese

16.15, 18 00, 20.00, 22.00

16.00, 20.00

16.00, 18.00, 21.00

17 00, 20 30, 22.15

LA RIVOLTA DELLE EX 18 00, 22.00 con Jennifer Gamer, Matthew McConaughey, Michael Douglas.

TRANSFORMERS: LA VENDETTA

DEL CADUTO 16 00, 18 50, 21 45 (durata h 2.31) con Shia LaBeouf, Megan Fox

LNA NOTTE DA LEONI con Bradley Cooper e Heather Graam

CORALINE E LA PORTA MAGICA 3D dal regista di Nightmare before Christmas (per l'utilizzo degli occhiali 3D è previsto un sovrapprezzo di 2.50 € applicato a tutte le

Giovedi 13 agosto Anteprima Nazionale

S DARKO

sequel del film cult Donnie Darko

Dal 14 agosto ALIENI IN SOFFITTA

e SEX MOVIE IN 40

LA MISMA CUNA

16.30, 18.15, 20.00, 22.00 16 00 18 00 20 00, 22 00

Park 1 € per le prime 4 cre. I Matinée della domenica (e festivi), riprenderanno da domenica 30 agosto. Ogni martedì non festivo 5.50 € (antennme ascluse,

■ GIOTTO MULTISALA www triestecinema it

N ENTE VELO PER JAS RA 17 00, 18 45, 20 30, 22,15 dall'autore premie Oscar per «American Beauty» con Summer Bishi., Toni Collette Tratto dal romanzo «Beduina» il film che ha scandalizzato e scosso il Festival di Toronto. V m. 14

Il capolavoro di Patricia Riggen appiaudito al Sundance Film Festival e ai Festival di Los Angeles Toronto, Chicago e Miami

FORTAPASC 18 45 di Marco Risi Vincitore del premio Amidei 2009

I LOVE RADIO ROCK 19 45, 22 00

con P. Seymour Holfman, Emma Thompson, Kenneth Branagh. CORALINE E LA PORTA MAGICA

■ NAZIONALE MULTISALA www.briestecinema.it

HARRY POTTER E L PRINC PE

MEZZOSANGUE 16.30, 19 00, 20 00, 22.00 RIVOLTA DELLE EX

16 30, 18 10, 22 20 con Jennifer Gamer Matthew McConaughey Michael Doug as

16.30, 22.15 UNA NOTTE DA LEONI

ST TRINIAN'S - IL PIÙ ESCLUSIVO 18.15, 20 15

COLLEGE INGLESE con Rupert Everett, Coirn Firth, Una commedia divertentissima

GHOST TOWN 16 30 18 20, 20 15, 22 15 con Greg Kinnear Ricky Gervais, Tea Leoni. Risate e fantasmi!

■ SUPER

DOTT HARD SEXUAL DIVISION Luce rossa, V 18

16 00 ult 22 00

21.00

20 30, 22 30

19 50, 22 00

20.00, 22.00

20 00, 22 10

18.10, 19.00, 20.40, 21.30

ESTIVI

CINEMA ARISTON

FUORI MENU di Nacho G. Velilla Con Chus Lampreave Luis Varela.

■ GIARDINO PUBBLICO

Interi 4,50 €, ridotti 3 €

21 15

REVOLUTIONARY FOAD

Leonardo OiCaprio e Kate Winslet, la leggendaria coppia di Titanic intomano assieme in una vicenda che ha per síondo 'America conservatnce degli anni 50

GRADO

■ CINEMA CRISTALLO

DIVERSO DA CHI?

MONFALCONE

■ MULTIPLEX KINEMAX

www.kinemax.it - înformazioni e prenofazioni: 0481-712020

HARRY POTTER EIL PRINCIPE MEZZOSANGUE

I LOVE RADIO BOCK

RELIGIOLUS - VEDERE PER CREDERE

FORTAPASC

Ingresso unico 4€

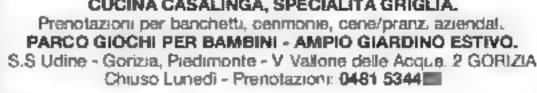
GORIZIA

■ KINEMAX

Tel. 0481-530263 - Chiusura estiva fine al 20 agosto.



TRATTORIA PONTE CALVARIO DA MIRKO CUCINA CASALINGA, SPECIALITÀ GRIGLIA.



AIRONE SPIAGGIA GRADO PINETA Le feste in piscina: sabato 8 agosto ore 21 paella.

Serate con musica, piano bar, karaoke con Tony Masaia. Prenotazioni tel. 0431 83630

altà raccolte nel "Tavolo" citta-UDINE Quindici eventi pordino per la pace, è nato il festitanti, in una cornice di numeval voluto da Reitani nell'amrosi altri appuntamenti, a Udibito di UdineEstate, «per afferne per il primo festival di culmare la pace non solo come as tura dedicato alla pace in Itasenza della guerra – spiega lia, presentato ieri nel capoma anche come societa in cui i luogo friulano dal sindaco Fudiritti di tutti sono riconosciurio Honsell e dall'assessore alti e ampliati». Ampi spazi, dunla Cultura Luigi Reitani. Si que, per le esperienze svilupchiama "Fare Pace" e animepate da istituzioni e associaziorà la città dal 19 al 23 agosto ni nei campi dell'educazione con incontri, spettacoli, proiealla pace, del confronto tra culzioni e mostre (tutti a ingresso ture e religioni diverse, della libero), trasformandola in lacooperazione internazionale, boratorio di cultura e pratica della salvaguardia dell'amdella pace «Un valore ene sta biente Conferenze e incontri alla base di ogni rapporto uma-

> spettacolo e arte in piazza san Giacomo e al Palamostre. Balbo e Peter Kammerer, giornalisti come Maria De Lour-

> nella storica corte Morpurgo,

accompagnati da momenti di

Nell'ideale agora si alterneranno sociologi come Laura des, storici come Fulvio Salimpolitologi come Ekkehart Krippendorff e altre

personalità di spicco, come

don Pierluigi Di Piazza, re-

sponsabile del Centro di acco-

Da questo impegno e dalla

collaborazione con tutte le re-



"Fare Pace", il primo festival contro i conflitti

Conferenze, incontri, mostre e spettacoli sui temi del dialogo e dell'integrazione

Il politologo Ekkehart Krippendorff

glienza "Balducci" di Zugliano. Prima conferenza il 19 agosto alle 17 30, con la sociologa Laura Balbo, la giornalista Ma ria De Lourdes, il sindacalista Abdou Faye e il docente Werner Wintersteiner, sul tema "Sfondare i muri: pratiche di integrazione".

RASSEGNA. AL MUSEO SARTORIO



"Ruanda", foto di Livio Seregalliesi

centi Mario Gregori e Guglielbiente Andrea Masullo e il po-

Tra i protagonisti degli incontri nei giorni successivi, il ricercatore Mauro Cereghini, il medico Enrico Peyretti, i domo Cevolin, l'esperto di amlitico Emilio Molinari. Domenica 23 agosto, alle 11, don Di

Canzoni dell'epoca d'oro della radio

TRIESTE "Quando la radio" è il tema pieno di allusioni e un pizzico di nostalgia con cui si è aperta l'edizione 2009 di "Musei di sera", la manifestazione promossa dall'Assessorato alla Cultura del Comune di Trie-

Villa Sartorio. Sul palcoscenteo sono ritornati l'orchestra e il coro Natissa di Aquileia sotto la direzione del maestro Luca Bonutti e il cantante Concezto Leonzi con un nuovo programma di canzoni dell' epo-

«Così vi racconto il Boss meno conosciuto»

Una passione nata tanti anni fa, che ha portato l'autore a vederlo 200 volte dal vivo

ste che si svolge anche que-

st'anno per tutto il mese di

agosto nel Civico Museo di

ca d'oro della radio (anni Quaranta e Cinquanta del secolo scorso) nell'originale formula e con i brillanti arrangiamenti che caratterizzano questo complesso creando una singolare amalga ma di voci e strumenti.

E dopo lo strepitoso successo del primo disco accompagnato da numerosi concerti e da poco uscito un secondo Cd altrettanto emblematico, intitolato appunto "Quando la radio".

Un patrimonio musicale da non dimenticare rivissuto con eleganza e stile, frutto di cura filologica e passio-

to la storia della musica leggera: dai successi del mitico Trio Lescano come la maliziosa "Ma le gambe" o dalla celebre 'Serenata cele ste", cavallo di battaglia di voci liriche del dopoguerra, alla prima grande affermazione di Teddy Reno in "Trieste mia' di Viezzoli

ne. Canzoni che hanno scrit-

dal triestino Lelio Luttazzi per il Quartetto Cetra e i ritmi sincopati del suo "Giovanotto matto"

scenti nel pubblico culmi-nando con "Vivere", un vero inno di vitalità e di giora E nella felice fusione fra strumenti e coro emerge la voce suadente di Concezio Leonzi, ben modulata, sensi bile a ogni piccola stumatu-ra, quella voce che sembra realmente uscita da un al

Ma anche la straordinaria "Vecchia America" scritta

tro tempo, anzi da un apparecchio radio dell'epoca d oro. La rassegna proseguirà martedì 11 agosto con "Il

La carrellata musicale accende ricordi, emozioni cre-

Il festival di Portogruaro sul tema del viaggio

DAL 18 AGOSTO AL 5 SETTEMBRE

PORTOGRUARO Dal 18 agosto al 5 settembre si terra a Portogruaro la 27° Estate Musicale, Festival Internazionale di Musica, di cui è direttore artistico Enrico Bronzi. Fil rouge di quest'edizio-ne è il tema del "Viaggio", che si svilup-perà a più livelli, dai recital solistici al-



Bronzi, direttore artistico

la musica da camera, dalla bertiane, il Winterreise, la

dell'Estate Musicale di Portogruaro. musica sinfonica alle conferenze-laboratorio, e si snoda attraverso percorsi che vanno dal Grand Tour ottocentesco con le immancabili tappe italiane (Arol-do in Italia, Années de pelegrinage), ai viaggi ideali in terre musicali non molto conosciute (dalla Cina al Nordamerica), alla forma musicale come viaggio interiore (le grandi forme schu-

Wanderung romantica), al viaggio del popolo d'Israele (The Dre-ams and Prayers of Isaac the Blind di Golijov) e di Zeus sulla terra (Philemon und Baucis di Haydn), fino al viaggio in un'Italia poco conosciuta (lo Stabat dei Cantori di Santu Lussurgiu) Apertura il 18 agosto con i Virtuosi Ita-

Itani, diretti da Enrico Bronzi.

massimi esperti, a livello mondiale, su Bruce Springsteen: e «Long Walk Home. Testi commentati 1992-2009» (Arcana, pagg. 413, eu-ro 18,50) è il settimo libro che dedica al Boss, recentemente applaudito anche al "Carnera" di «Da una passione a tutto tondo per la musica americana e per l'America, che frequento da quando ero bambino. Bruce mi ha stregato con "New York City Serenade". Poi è arrivato "Born To Run" Avevo 16 anni, non ci stamo più lasciati. L'ho incontrato diverse volte, ma non millanto amicizia. Ho visto oltre duecento suoi concerti. ın quası trent'anni. Fanno pensa-Springsteen, 60 annul 23 settembre re a una monomania, ma in realta

ascolto di tutto, dal Soul al Punk. cord che non conta nulla. Vado Per questo sono felice quando avanti non per fare numero, ma Springsteen canta "People Get perché è un lavoro aperto, un bi-Ready" o "London Calling". Tutto, nario parallelo all'attività di oggi, passa attraverso la sua musi-Springsteen, che seguo con passioca. I libri sono sette, nessuno al ne e filologia».

Com'è strutturato il suo libro?

di un ritorno a casa, dopo i sogni un po' avventurosi del primo volume, che non a caso avevo intitolato "Talk About A Dream", utiliz zando un verso di "Badlands" Ho lavorato su tre direttrici distinte. provando a creare un cortocircuito culturale: da un lato spiegando lo sviluppo della poetica spring steemana, dall'altro osservando gli scostamenti e le progressioni rispetto al primo período. Il tutto facendo scorrere su uno sfondo immaginario le vicende più significative della storia mondiale Questo volume, che analizza gli anni 92-09, contiene le canzoni del distacco dall'età giovane, le canzoni del dubbio e della riflessione, del dolore e del rimpianto. Si inizia dallo strappo con la E Street Band, si attraversano le canzoni sulla paternità, e anche tragedie moderne come quella dell'11 settembre e della recessione ame-

ricana e mondiale»

"Ho intitolato questo secondo volume sui testi "Long Walk Ho-

me" perché contiene tutti i passi

Ricky Russo

IL PICCOLO = GIOVEDÌ 6 AGOSTO 2009

Genti di San Spiridione

Sabato 8 alte 17 e domenica 9 alle 11, al Caste lo di San Giusto, avrá kuogo una visita guidata a la mostra "Genti di San Spiridione". Stessi orari, ma nella Sala Att lio Selva di Palazzo Gopcevic, per la visita a Tomizza. Destino di frontie-

Trieste

Inaugura lunedì 10, ane 18.30, nella sa a comunale d'arte di piazza Unità d'Italia, la mostra di Paolo Guglielmo Giorio "Assenza - Essenza"

Concerto a Muggia

Mostra personale di Giorio

"Armonia di voci" si intitoia il concerto del coro linco, diretto da Lidia Vuch Patrignani, che sarà di scena stasera alle

19 30 at Museo d'Arte Moderna "Ugo Carà" di Muggia. La prima di Gianni Schiechi in un atto unico di Puccini, prodotto da a Accademia linca Santa Croce di Trieste, si terrà invece nel parco Ljudski Dom a Santa Croce

Musica senza confini Stasera alle 21, neva cava abbandonata di Ruppinpiccolo a

"Pri Danilu", da 150 anni

specialità tipiche slovene

GOLA. VICINO LUBIANA

Sgonico, si terrà il concerto di chiusura del festival "Musica senza confini" con il gruppo folk croato Leut di Zara

Lignano

Incontro con Roveredo

Ogg., al Tenda Bar di Lignano Pineta, alie 18 30, è di scena o scrittore Pino Roveredo che presenterò il suo ultimo libro "Attenti a le rose"

ITINERARI. LA NOTTE DI SAN LORENZO

Tornano in regione i brindisi dei Calici di Stelle

Da Buttrio a Sistiana degustazioni, musica e occhi rivolti al cielo sotto la guida degli astrofili

di GIOVANNI FIERRO

25

di "Calici di Stelle", la manifestazione vuole promuovere l'arte della degustazione, sposata al la magia della notte di San Lorenzo Gia da alcuni anni "Calici di Stelle", il più importante evento enogastronomico dell'estate, lunedi 10 agosto rayviva alcune delle più belle localita della nostra regione Organizzata dal Movimento Turismo del Vino del Friuli Venezia Giulia e dal Coordinamento regionale delle Città del Vino. la manifestazione per questa edizione 2009, propone in ogni località coinvolta banchi d'assaggio dei vini, curati e seguiti da sommelier ed esperti, che racconteranno il vino e consiglieranno nelia degustazione

Degustazione che sara possibile, acquistando il calice serigrafato 'Calici di Stelle', al costo di 5 euro, e che darà diritto a tre assaggi Parte del ricavato della manifestazione, sara devoluto in beneficenza all'Associazione Sport Cultura Solidarieta. Con la collaborazione di Saf Autoservizi, saranno organizzati i 'Wine Bus', con partenza dai capoluoghi regionali, per condurre gli appassionati, in tutta tranquillità e comodita, a partecipare all'evento. Il 2009 è anche l'Anno Internazionale dell'Astronomia, e in tutta Italia ed in molte delle location di "Calici di stelle", ci sarà la partecipa-



L'evento enogastronomico dell'estate toma lunedi in alcune delle più belle località della nostra regione

zione diretta dei circoli astronomici regionali. La geografia di "Calici di Stelle" è varia Buttrio, Casarsa della Delizia, Corno di Rosaz-20, Duino Aurisina, Gorizia, Grado, Palmanova, Spilimbergo, San Daniele del Friu-

li, Povoletto. Le degustazioni saranno possibili dalle 19.30 alle 24. A Buttrio, "Calici di Stelle" è ospitato nel Parco della Villa di Toppo Florio, con ospite la giovane cantautrice friulana Giu ha Daici; a Casarsa e l'area del centro parrocchiale (in

caso di maltempo Teatro Pier Paolo Pasolini), con un concerto-spettacolo gruppo folkloristico brasiliano "GAN Anita Gambaldı". In Piazza Tocai a Corno di Rosazzo, le degustazioni si accompagneranno, in serata, con il concerto della Ban-

2009, animerà la sera all'Albergo Ristorante "Le Tre Noci" di Sistiana, mentre a Gorizia sarà il Palazzo Attems-Petzenstein la cornice dell'evento, con già nella serata del 9 l'esibizione del "Jazzinduo". La passeggiata a mare di Piazza Martiri delle Foibe, è il luogo scelto da Grado, con il concerto di musica gradese della rassegna Musica a 4 Stelle. Mentre a Palmanova, è la Loggia del Comune in Piazza Grande, lo spazio dedicato a 'Calici di stelle', animata dal "Pianobar sotto la Luna", che comvolgerà i presenti in rarefatte atmosfere musicali. Anche il 9. La festa coinvolge Villa Pitotti, a Povoletto: in aggrunta al programma l'osservazione della pioggia di stelle cadenti, con gli astrofili dell'Afam di Remanzacco, San Damele del Friuli accogliera il pubblico, anche domenica, da Al Cantinon, dove i vini regionali verranno abbinati a due menu dedicati alle stelle cadenti. In chiusura di elenco, Spilimbergo. Le stelle e i calici saranno ac colti nel Palazzo La Loggia, presso Piazza Duomo, in compagnia a buona musica dal vivo.

Per informazioni: tel +39 0432.289540, +39 0432 294021: info@mtvfriulivg.it, www mtvfriulivg it, coordinamento@cittadelvino.fvg.it, www.cittadelvi-

da e del coro vocale Ansibs di Staranzano; la Finale Regionale di Miss Italia per l'elezione di Miss Trieste PINI OKINILU Skofia Loka - Reteca 48 Telelono ++38645153444 fax ++38645153443 sito web: www.pndanilu.com gostiina@pridamilu.com Chiusura domenica sera e lunedi: Orario 12-22 Prezzo medio 30 auro vini esclusi 🔳 Carte di credito, tutte 🛢 Parcheggio: si ■ Tavoli all'aperto: sì, 25 coperti Aria condizionata si: Divisione fumatori non fumatori: no di Furio Baldassi 📉 iovani ristoratori sloveni -crescono. Il caso di Tomaz Kavete non è decisamente rimasto isolato, se dalle Alpi all'Adriatico è tutto un fiorire di inizialive e di chef di qualità che stanno letteralmente cambiando il volto della vicina Repubblica. Il passaggio

> e dintorni Assieme alla qualita sono dunque cresciuti anche i riconoscimenti internazionali E l'iscrizione, anno dopo anno, nei baedeker europei e mondiali di maggior prestigio di una serie ancora limitata di locali che nella maggior parte dei casi i triestini conoscono bene essendo piazzati a stretto contatto con la fascia confinaria. Bisogna invece fare qualche chilometro in più (diciamo un'oretta di macchina fino a Lubiana, in scioltezza per poi lanciarsi un altro quarto d'ora sulla provinciale) per arrivare al margine della pianura Sorško

dalla "gostilna" al "restau-

rant" è stato graduale ma co-

stante, così come l'introduzio-

ne di ingredienti poco cono-

sciuti o ignorati dalla cucina

polje, nel paese di Retece, a due passi dal borgo medievale di Skofja Loka, venti chilometri dalla capitale, per arrivare da questo "Pri Danilu". Si tratta di una vecchia locanda menzionata per la prima volta nel 1870, che dopo quasi 150 annı, pur conservando molte delle ricette e un'impostazione decisamente tradizionale, è riuscita a marcare un netto salto di qualita nell'offerta.

Merito dell'apporto di Vesna Carman, figlia di quel Danilo che ha avviato e dato il nome al locale, una donna intensa che gestisce il locale con piglio energico e ne ha fatto uno degli "spot" più caldi della Slovenia, autata ultimamente anche dal figlio chef Gasper, che continua la dinastia. "Pri Danilu", non a caso, è il locale di ri-

ferimento della Slow Food ed è riconosciuto anche dei Jeunes Restorateurs d'Europe, I Carman non hanno ripudiato niente, neanche le ricette della nonna o quelle della cucina piu "povera" ma saporita come

gettonatissimi "Loška smojka" (cime di rapa piccole con miglio) e "Loška mešta" (cime di rape cotte con patate e arricchite con una generosa spruzzata di tartufi istriani), i cavoli marinati o, d'inverno, le deliziose zuppe dove non ci si vergogna di far affiorare il gusto dell'aglio, come ieri, come

Si viaggia, comunque, in un "continuum" dove trovano posto specialità tipiche slovena, il pesce e i frutti di mare si contrappongono a quelli di acqua dolce (soprattutto trote dei fiumi vicini) e, per chi lo richiedesse, a una discreta dotazione di piatti vegetariani. Ma è nel classico che il posto, curatissimo e con un giardino estivo da urlo, dà il suo meglio Fin da tempi immemorabili da novembre in avanti qui la carne di maiale è regina, presentata sotto forma di fresche salsicce o costate, mentre non manca uno che sia uno dei piatti che secolarmente di sono noti e quotidiani come Il pollo impanato, gli stufati, il goulash, le trippe, divenute quasi rarita a Trieste, il fegato, senza dimenticare neanche i peperoni ripieni. Cucina tosta, stagiona-



Vesna Carman con Il marito Dušan

le, con Vesna che fa un punto d'onore della sua puntata mattutina al locale mercatino, tra l'altro molto piacevole

Nulla viene lasciato al caso e, come capita sempre più di frequente da queste parti, anche la lista dei vini, con circa 300 etichette amorevolmente scelte dal marito di Vesna. Dušan, riserva più di qualche bella sorpresa. Dai vini della casa (più che dignitosi) alle perle della Goriška Brda (il Collio sloveno) c'è di che angustiarsi nella scelta ma, sia che si scelga il menù degustazione, con relativi abbinamenti, sia che si voglia fare di testa propria non si rischiano vie crucis al ritorno, etilometri a parte. Sorprende, come al solito, il prezzo finale, che supera di poco i 40 euro anche con una bottiglietta di quelle giuste

NAUTICA. A NORDEST DELLA BAIA DI CAPODISTRIA

Ancorarsi a Valdoltra e Ancarano

La meta è il porticciolo di Oltra, piccolo approdo ricco di storia

di NIKI ORCIUOLO

'na piacevole gita in barca, navigando nella parte Nordest della baia di Capodistria, può avere come meta Oitra, il porticciolo, che conserva ancora il vecchio nome di mandracchio, di Ancarano a 1,2 miglia ad Est di Punta Grossa Poiche l'approdo è esposto ai ven-ti da sud ed ovest che provocano all'interno notevole risacca, è necessario fare attenzione alle condizioni meteo. Le imbarcazioni possono ormeggiarsi, anche se d'estate è difficile trovare posto, sia sulla parte interna sia esterna del molo dove la profondità è tra i 2,5 e 4m. altrimenti si dovrà optare per l'ancoraggio alla ruota in baia

La zona molto fertile, ricca di vigne e vegetazione mediterranea con cipressi, lauri e olivi, era già abitata, quando arrivarono i Romani che chiamarono il villaggio esistente Ancaria e guardando da Tergeste la valle oltre il mare, le diedero il nome di Ultra che poi divenne Valdoltra. Già nel X sec. si ergeva sul posto la chiesa di Sant'Apollinare e proprio nei pressi. nel 1072, i Benedettini, arrivati con delle barche dal Lido di Venezia, costruirono il monastero di San Niccolò d'Oltra che rimase in funzione fino al 1641 quando, a causa di una devastante epidemia di peste, il luogo, ormai disabitato, fu abbandonato. Solo più di 130 anni dopo,

nel 1774, la nobile famiglia capodistriana Madonizza, acquistò la vasta proprietà con il monastero trasformandola in una grande residenza estiva ma, con l'arrivo dell'esercito napoleonico e la costituzione delle Province Illiriche, l'edificio fu requisito ed adibito ad ospedale militare. Subito dopo la guerra mondiale, con 'apertura dei Bagni di San Nicolo, ancora una monastero divenne un albergo che oggi fa parte del grande complesso Adria e che, con il nome di Hotel Convent conserva, circondato da un ampio parco, la struttura dell'antico convento e della villa patrizia.

La costa gode di un clima mite trovandosi sotto-

vento ai freddi venti del Nord tanto che, con la scoperta degli effetti benefici del mare e del sole, fin dalla 2" meta dell"800 qui sorsero i primi centri di cura e convalescenza che. dopo il 1920, crebbero di fama con il diffondersi del turismo balneare. Per gli amanti delle passeggiate sono stati creati percorsi didattici e ricreativi lungo sentieri che portano alle vecchie cave di matrasformazione e l'antico segno, al boschetto dedicato a Ressel e alla zona di Santa Caterina, dove si trova l'unico prato salato del Mediterraneo ma, se non intendete allontanarvi troppo dalla vostra imbarcazione, a pochi passi dal porteciolo non sara certo difficile trovare alcune valide trattorie di pe-





(Usa, 1999)

21.10

Show di Salemme e Morandi novità dell'autunno su Raiuno

ROMA Nord e Sud visti da Vincenzo Salemme e La nostra storia raccontata da Gianni Morandi come sorpresa del mercoledì. Affari tuoi abbinato alla Lotteria Italia, con Max Giusti promosso al prime tame del sabato, fino alle 22.30, quando lascerà spazio al cinema. Sul fronte della fiction, nuo-

amate, Commissario Vivaldi a Don Matteo, titoli importanti come Pinocchio e Lo scandalo della Banca Romana, e un gran de ritorno Giulio Scarpati per la sesta edizione di Un medi co in famiglia.

Sono i piatti forti del menu d'autunno che. Raiuno con il neo diret- Vincenzo Salemme Mauro Mazza, presen-

terà ufficialmente questa sera il nuovo palmsesto agli investitori pubblicitari della Sipra a Roma e a Milano. A inaugurare la stagione,

sabato 12, domenica 13 e lunedì 14 settembre, come sempre Miss Italia: dopo 70 anni di storia, debutta alla conduzione una donna sola, Milly Carlucci Tra le novità, la riduzione del numero delle ragazze da 100 a 60. tre sole serate e l'attenzio-

06.10 Incantesimo 10.

07.35 Tg Parlamento

10.40 14" Distretto.

cinema

13.30 Telegiornale

15.00 Un medica

17.00 Tg 1

21.20

23,30 Tg 1

23.35 Mare Latino.

00.45 Tg 1 - Notte

01.15 Che tempo fa

cinema

Marzullo

16.55 Che tempo fa

14.00 Tg 1 Economia

14.10 Verdetto finale.

ın famigiis 5.

17 15 Le sorelle McLeod.

18.00 II Commissario Rex.

18.50 Reazione a cateria.

RUBRICA

Con Pupo.

20.00 Telegiornale

20,30 Supervarietà

> Superquark

Conduce

Piero Angela.

Una serata di interes-

su natura e scienza.

Con Massimo Giletti

Mirram Leone.

01.20 Estrazioni del Lotto

01.30 Sattovace, Can Gigi.

02.00 Fuorictasse canale

Scuola - Lavoro

12.30 L'alleratore nel pallone 2.

Film (commedia '07)

01.25 Appuntamento al

santi documentari

11.25 Appuntamento al

11,40 La signora in giallo.

Con Angela Lansbury

Con Veronica Maya.

05.45 Unomattina Estate.

Con Miriam Leone.

Arnaido Colasanti

05.30 Tg 1

07.00 Tg 1

08.00 Tg 1

11.30 Tg 1

ne per uno dei titoli storici del concorso, Miss Cinema. Martedì 15 settembre torna "Tutti pazzi per la tele", i momenta indimenticabili nella storia del piccolo schermo - da Carosello a Milleluci a Fantastico - rivissuti con Antonella Cleri-

Mercoledì 16 debutta Savi episodi per le serie più lemme con "Nord e Sud",

un viaggio nella verve comica dell'Italia tra dialetti, menta htà, vizi e virtù, modi di dire, luoghi comuni. Nella stessa collocazione. dal 21 ottobre. arriverà "La nostra storia", tiancors provvisorio del nuovo show di Morandi. Confermati, dopo il boom di ascolti delle scorse stagioni, "I migno-

ri anni" di Carlo Conti (dal 18 settembre) e "Affart tuoi" dal 19 settembre anche il sabato sera con un progetto legato alla Lot-

teria Italia. Seconda serata come sempre appannaggio di "Porta i porta" con Bruno Vespa dal 15 settembre) Nel day time si segnalano "La prova del cuoco" (con Elisa Isoardi), "La vita in diretta" (con Lamberto Sposini) e "L'eredità" (con Carlo Conti), tutti al via il 14 settembre.

05.00 Scarzonetissime

05.10 Tg2 Medicine 33

05.15 Borneo, Nella terra

06.30 TG2 St, Vlagglare

08.45 Quasi le sette.

07.00 Cartoon Flakes

10.25 Tracy e Polpetts

13.30 Tg2 E... state con

13.45 TG2 St, Viagglare

17.50 Due vomini e mezzo

19.35 Squadra Speciale

20.25 Estrazioni del Lotto

> Criminal Minds

Con Thomas

n un magazzino

Con John Simm

L'ombre delle paurg.

Film Tv (thriller '04), Di

Rich Cowan, Con Matt.

Daws, James Spader

23.50 Shadow of Fear -

Aidan Quinn

01.20 Jonny Zero

02.05 Appuntamento

al cinema

vengono ritrovati di

strumenti di un killer.

Gibson.

22.40 Life on Mars.

23.35 TG 2

TELEFILM

Lipsia

20.30 Tg 2 20.30

21 05

costume

10.40 Tg2 estate

13.00 Tg 2 Giorno

13.50 Medicina 33

14.25 Numb3ra.

16.40 Las Vegas

18.10 Rat To Sport

14.00 7 Vite.

16.00 Allas.

16.30 TG 2

19.00 Piloti

19.05 7 Vite.

11.25 Orgoglio

del tagliatori di tagla

RAITRE ORE 0 40

Parte la nuova serie condotta da Pascal Vicedomini: alla scoperta del mondo dorato del jet set con Lina Wertmüller, Maria Grazia Cucinotta, Cristiano De Andrè, Angela Bassett, Citto Maselli e Joel Schumacher Riflettori puntati, infine, sulla coppia Jennifer Lopez e il marito Mark Anthony, impegnati sul set del film «El cantante».

RAIUNO ORE 23.35 **MODA E ARTE NEL CILENTO**

Bellezza e musica a «Mare Latino»: Massimo Giletti e Miss Italia Miriam Leone condurranno una serata dedicata alla moda, con la sfilata - Moda mare Positano», ma anche alla scoperta dei tesori artistici del Cilento, con gh interventi di Patty Pravo, Edoardo Bennato e Lola Ponce.

RAIUNO ORE 21 20

Balene e delfini saranno al centro delambiente asettico -, gli ultimi anni di Pompei. Infine, un progetto europeo

CANALE 5 ORE 23 30

per le missioni spaziali.

TERRA! ESTATE

Un ulteriore appuntamento estivo con «Terra! Estate», l'approfondimento di qualità. Toni Capuozzo e Sandro. Provvisionato si alternano alla conduzione della versione televisiva del programma, sempre centrata su un fatto di cronaca o di costume.

FILM DI OGGI:

21 00

21.00

IL CACCIATORE DI AQUILONI

di Marc Forster GENERE: DRAMMATICO (Usa, 2007)

SKY 1 18.50

La storia dell'amicizia tra Amir. un ragazzo afgano dell'etnia pashtun, e Hassan, figho del suo servo, di etnia hazara, funge da spunto per raccontare la storia dell'Afghanistan e delle sue recenti tragedie: l'invasione russa, il regime talebano, la guerra. Dal romanzo dello scrittore americano di origine afgana Khaled Hossei-

THE INTERPRETER

con Nicole Kidman

GENERE: THRILLER (Gb/Usa/Fr, 2005)

SKY MAX

Un'interprete delle Nazioni Unite e un federale tentano di sventare una cospirazione ai danni di un capo di stato

africano. PERSONAL EFFECTS con Michelle Pfeiffer

SKY 1

GENERE DRAMMATICO (Usa, 2009)

Dopo l'omicidio della sorella, Walter cade in depressione. Con il tempo matura in lui il proposito di vendicare il crimine Inizia a ideare un piano Incontra però un'affascinante signora che riesce a sgretolare la barriera emozionale che lui aveva eretto per distaccarsi dal mondo

08.35 Tre ripoti e un mag-

emobroig

08.00 Cartoni enimeti

09.50 Young Hercules

12.25 Studio Aperto

13.02 Studio sport

14.05 Yu gi oh! 5d's

15.00 Dawson's Creek

15.55 Il mondo di Patty

18.50 The sleepover club

18.05 Spider man l''uomo

Con Giorgia Sunna,

Con Damian Lewis.

Un barbone e accu-

sato di omicidio, ma

lui si diachiara mno-

TELEFILM

Emilio Solfreza.

19.40 Buona la prima.

20.15 Mercante in flerg.

14.30 Futurama

17.25 Superman

17.50 Teen titans

18.30 Studio Aperto

19.00 Studio sport

19.25 Love bugs N.

18.55 Meteo

21 10

> Life

cante...

23.00 Prison break

01.20 Huff

02.30 Huff

00.55 Talent 1 player

02.10 Media shopping

03.20 Media shopping

03.35 Point pleasant

04.30 B. Morkey -

13.40 Dragon Ball saga

07:00 Hercules

10.20 Xena

12.55 Meleo

11.20 Baywatch

DIOCO A DUE

con Pierce Brosnan GENERE AZIONE

RAITRE

Le donne cado-

no ai piedi di Thomas, mihardario che si è fatto da solo. Ci sono cose, però, che il denaro non riesce a com prare...

NORTH COUNTRY

con Charlize Theron

GENERE, DRAMMATICO

(Usa, 2005)

CANALE 5

21.20

Dopo il fallimento del suo matrimonio, Josey Aimes, tornata nella cittadina natale nel Nord del Minnesota con i figli, trova lavoro in miniera, dove le donne non sono ben viste. Quando Josey trova il coraggio per denunciare gli abusi che sono costrette a subire, la comunità e le sue stesse colleghe le voltano le apalle

RICCHI, RICCHISSIMI...

con Renato Pozzetto GENERE: COMMEDIA

06.00 Tg La 7/ Meleo /

07.00 Omnibus Estate

10.10 Punto To

10.20 Movie Flash

11.30 Mike Hammer

13.00 Hardcastle and

Mecormick

14.00 Al soldo di tutte le

bandlere. Film

(avventura 70)

Di Peter Collinson.

FILM

Con Torry Curtis

> 23 passi dal delitto

Di H. Hathaway

Con V Johnson.

un rapimento.

23.30 Cold Squad

00.35 Movie Flash

00.40 L inverno ti farii

tornere. Film

Di Henri Colpi.

Con Alida Valli

Georges Wilson.

vacques Harden

Con Alain Elkann.

02.40 Due minuti un libro.

02.45 CNN News

(drammatico '60).

00 15 Ta La7

Uno scrittore pieco si

trova inviscriato n

16.05 Star Trek Classic

16.00 Movie Flash

17 10 La7 Doc

20.00 Tg La7

21.10

20.30 Coll Stuff

18.05 Due South

19.00 Murder Call

12.30 Tg La7

12.55 Sport 7

09.15 Omnibus Life Estate

10.15 Due minuti un fibro.

10.25 Cuore e batticuore.

Con Alam Elkann.

Con Robert Wagner,

Stetame Powers

Oroscopo / Traffico

(Italia, 1982)

22 30

RETE 4

Pozzetto, indu striale in crisi, diviene «l' oscuro oggetto del desideriodi un emiro Nel arabo cast anche Pippo Franco e Lino Banfi.



Un viaggio da abatio.

Fim (commedia '08) Con K. Thompson

Film (commedia '07).

Film (commedia, 09)

Un viaggio de shallo.

Film (drammatico 108).

Film (commedia, 06)

Con K. Thompson

Con T Servillo

Charlie, Film

(commedia 107)

Con M. Douglas

16.50 Not due aconcactati.

Can H Berry

acrutions, Film

> Personal effects

Dr D. Hollander

Con M. Pfeitter.

Un ragazzo vuole

vendicarsi per fornici

Film (commedia 09)

Film (drammatico '07).

Film (commedia 07)

Non c'è più religione.

Film (commedia '08).

Con M. Douglas

dio di sua sorella...

23,00 Vacanza in Paradiso.

Con G. Harrison

00.35 Noi due aconcectuti.

Con H. Berry

02.35 Alla acoperta di

04 15 First Sunday -

(drammatico '07).

18.50 Il cacciatore di

21 00

Film (drammatico '07)

Con K. Abdalla A. Leoni.

FILM

15 15 Alla acoperta di

Con A. De Rosa

Con G. Harrison

09.50 Vacanza in Paradigo

08 15 Ultimi della classe.

G6.40 Wieners -

11.25 Wieners -

13.00 Il divo.

RADIO 1

6.00: GR 1, 6.15: (talia, istruzioni per fuso: 7.00: GR 1: 7.20 GR Regione: 7:35: La borsa e la vita, 8:00: GR 1 | 8:20: Radio 1 Sport: 8.30° Radio Uno Musica, 9.00; GR 1° 9.05. Radio archio; 10.00; GR 1, 10.10; Radio Uno Musica; 10.35; L'Orchestra e II violino: 11.00 GR 1: 11.05 Cicil 1989 II crollo del mure; 11 40: Radio Uno Musica, 12.00: GR 1 - Come vanno gli altari; 12.10: GR Regione: 12.35: RadioJne Musica Village; 13.00: GR 1: 14 00: GR 1, 14.10: Con parole mie. 15.00: GR 1 15.05: Radio City Reformazione in onda, 16.00: GR 1 - Affari; 17.00: GR 1, 17.30: GR 1 Titoli - Alfan Borsa; 17.40: Dunque dicevamo, 18.00; GR 1, 19.00; GR 1, 19.20; Radio 1 Sport; 19 35. Ascoba si la sera; 19.40: Zapping, 21 00; GR 1: 21 10 Radio Uno Music Club; 22:00: GR 1 - Aflari; 23:00: GR 1 23.45: Uomini e camion; 0.00: Giornale della Mezzanotte 0.25 Radiounomusica: 1.00: GR 1 2.00 GR 1 3.00 GR 1 3 05 Camera Obsura; 4 00: GR 1 4.05 Musica, 6.00: GR 1 5.30 Il Giornale del Mattrio 5.45 Bolmare

RADIO 2

6 00: II Cammello di Radio2 | 6.30: GR | 2, 7.30: GR | 2, 7.55: GR Sport 8.00: A pedi nudi, 8.30: GR 2: 9.30: Il Cammello di Radio 2 - Per fortuna c'à la radio; 10 30: GR 2: 11 00: Trame 12.30: GR 2; 12.50 GR Sport; 13.00: L'una storta; 13.30: GR 2 13.40: II Cammello di Radio2 - XXL, 15.30: GR 2; 16.00: Condor; 17:00: 610 (set uno zero) Replay: 17:30: GR 2; 18:00: Un giorno da pecora, 19.30: GR 2: 19.50 GR Sport, 20.00: Alle 8 della sera; 20.30: Meglio stasera; 21 30: GR 2; 22 00: Il Cammeilo di Radio2 - Nel frattempo. 0.00: La mezzanolle di Radio2 2 00 Radio2 Remix

RADIO 3

6 00: Il Terzo Anello Musica: 6.45. GR 3: 7 00: Il Terzo Anello Radio3 Mondo; 7 15. Prima Pagina, 8.45; GR 3; 9 00; Terzo Aneilo Ad alta voce; 9:30: Terzo Aneilo, Tabloid; 10:15: Il Ter zo Anello, Faccia a faccia: 10 45: GR 3; 10 50: Terzo Anello Radio3 Scienza: 11:30 Terzo Anello, Radio3 Mondo, 12:00: Concert del Mattino: 13 00: Terzo Anello, Aladino, 13.45, GR 3 14.00: Date due ata tre. Haender a dintomi; 15.00: Fahrenheit; 16 00: Gli incontri di Fahrenhelt, 16 45. GR 3; 18:00: Il Terzo Analio, 18 45 GR 3, 19 00 Hollywood Party, 19 50; Radio3 Suite. Festiva, dei festival; 20.30: Il Cartellone, 22.30: Il cartellone 24.00 Batifit 1,30 II Terzo Anello. Ad alla voce: 2,00: Notte

RADIO REGIONALE

Programmi in lingue slovene: 6.58: Apertura, 6.59: Segnale orario: 7 00: Gr mattino: 7,20: Magazine dei mattino: calendarietto e lettura programmi; 8.00º Notiziario e cronaca regionale 8.10: Primo tumo - 1.a parte, 10: Notiziano, 10.10: Primo tumo 2.8 parte: segue: Music box; 11 15' Studio D estate; 11 30: II mangiare sano. 12 15 La visita della signora Alma Regent Per tot: segue: Music box 12,59: Segnate orano; 13,00: Griore 13, segue: Lettura programmi; 13.20; Musica locale; segue: Music box 14 00: Notiziano e cronaca, edionale, 14 10: Onde diovene; 17 00: Notiziario e cronaca regionale; 17 10: Arcobaleno: Libro aperto. Lev Nikolajević Tolstoj - Guerra e pace (36.a pl). 18.00: Dizionario musicale: segue. Music box; 18.59: Segnale orario; 19:00° Gr della sera, 19:20; Lettura programmi; segue-Musica leggera albvena: 19.35: Chiusura.

RADIO CAPITAL

7 00 Il Caffé dell'estate: 10.00: Capital Summer 20 00: Capital Duhors: 21,00: Capital Gold.

RADIO DEEJAY

7.00: Laura Antonini, 9.30: Andren e Michele: 12.00: Deslay Podeast 14,00° 50 Songs everyday 17,00 Fedence e Marisa. 20.00: Deejay summer Ime. 0.00: Yesterjay

RADIO CAPODISTRIA

√laggigndo 6 58, 7 58, 8 58, 9 58, 10 58, 11 58, 12 58, 13 58

14 58, 15 58, 16 58, 17 58, 18 58, 19 58, (dal vivo) noi serale. 20-06 ogni ora registrato 6 00 8.00 Radiosvegna Buongiorno da Radio Capadistria. Aimanacco, 6, 5, Notizie, Moteo e viabilità, 8,25, Granelli di stona 5 sti Presentazione mattinata adiofonica: 7 00: Anticipazio-

ni Gr. 7.13: Meteo e viabilità 7.15. Il giornale dei mattino. 8.00-10.30* Calle degli orti grandi - estate. 8.05: La stelle di Eleha, Locardina 8 10' Accade oggi. Personaggio del giorno 8.30 Notizie Prima pagina. Meleo e viabilità, 8.35. Eu tringione news 8.40 La canzone della settimana 9.00 Prosa 9.30 Notizie Meteo a viabilità 9.35 Locandina 10.00 Sigla single 10.25 Programm TV: Chusura: 10.30: Notizie Meteo e viabilita il tempo sull'Adriatico 10 33: Il gial dino di Eutaipa (1, 11 00 Spazio aperto estate. Cultura, 11 30: Notizio. Meteo e viabilità 12.00: Anticipazioni Gr. 12.28: Meteo e ylabintà: 12.30: i fatti del giorno: 13.00 Chiacchieradio estate 13.30; Notizie: Meleo e via bilita. 13:33-14:45. Sogn di vacanza (luglio e agosto). 13:40. sempreverdi dei solleche luglio e agosto, 14 00º Pilibie di Ra dio - 60 anni RC, 14.30º Notizie Meteo e viabilità - il tempo sull'Adhalico 14.35 Sigla single (luglio e agosto), 14.40° Trem Azui (r): 15.00 La canzone della settimana, 15.28: Meteo e viabilità. 15:30 1 latti dei giorno 16:00 18:00 E stata fraschi; 16.30: Notizie Meteo e vlabilità, 17.30: Notizie: Meteo e vlabilitá; 17.35: Euroregione news; 18.00: Anima e corpo (r): 18.30: Notizie: Meteo e viabilità: 19:28: Meteo e viabilità: 19:30: Il giornate della aera; 20.00-24.00: Radio Capodistria Sera; 20.00 The magic bus 1) 21 00: Spanio aperlo estata. Cultura 21 30. Prosa 21 35 23 00 Sogni di vacanza Tuglio e agosto) 22 15 La canzone della settimana riuglio e agosto): 23 00. Magazzeno

RADIO M20

bis 13, 24 00-6:00 Collegamento Rsi

4.00 Pure Seduction: 7.00: M to Go. 9.00: m2-all news: 9.05 Mib: 10.00° Gil Improponibili; 11.00; m2-all news; 11.05; Bip. 13.00° m2on line 14.00° Zero Db. 15.00° Out of mind: 17.00° m2on ina - 8 00: Gli improponibili: 19 00: Real Trust 20 00: Chemical Lab. 21 00. Tribe 22 00. Standust 24 00: Standust in Love 1 00 in Da House

7-8 Drive Time 6-10: Buongiorno con Paolo Agostinelli: 8.10

RADIOATTIVITÀ

Disco News La proposta della settimana 815 Aimanacco 8 20 In pilma pagina, 8 30: "Aggiorna Meteo: 8 50: G. Oggi nofibie dal mondo 8.55. Do you remember «La storia della musica. 9.05. Loroscopo segno per segno, 9.10: Diaco News 9.50: Gr Oggi notizie dal mondo; 9.55. Do you remember, 11 Matimala News intervista a approfondimenti spatiacolo, musica gossip, leatro. 11 10: Diaco News; 11 50: Gr Oggi Nolizie dal Mondo: 11 55: Do you remember, 12 10: Disco News: 12:50: Gr Oggi Notizie dal Mondo: 12.55: Do you remember: 13-14 Rewind grandi successi degali anni 70/80; 13.15; Gr Ogglinofigie locali: 14-15. Fifty Fifty grandi successi internazionali e nazionali: 16-17: Club Radio a/o Se ci sei batti un colpo di rock, 16.10: Disco News; 17-20: Radioaltività Music Box (Lookin around con Giovanni Aschmei una panoramica su quello che succede in regione con interviste e approfondimenti spazio. cinema, concerti, libr., mostre, manifestazioni: 17 06. L'aggiorna. Meteo, 17.10 Disco News: 17.50: Gr Oggi notizio nazionali; 17.55 Do you remamber 18 Or Disco news, 18.15 Gr Ogg nofizie locali. 8 50: Notizie da mondo, 18 55. Do you remember: 19 10: Disco News 19 50: Gi Notizie dal Mondo, 20-24.00 The Factory (da. dancettoor di tutto il mondo). 24.00-7: Dal tramonto all'alba (musica a 360°).

Sabato e domenica Pomeriggio sportivo radiocronache calciobasket apgiomamenti squadre localii apgiomamenti da tutti i campi di gioco.

RADIO PUNTO ZERO

7.00 News, 7.10 Meteo, 7.15 Almanacco del giorno, 7.45 u proscopo di Radio Punto Zero, 7.50 Rassegna stampa, 8.00° News, 8.05. Armano i mostri, 8.50: Meleomort e meleomar 9.05: L'orescapa di Radio Punto Zero: 9.10: L'implecione viaggistore: 9.30 Rassegna stamps: 10.00 News, 10.15; Ton sue ton weekend; 10 45; Melea; 11.00; News; 11 50; Meteomoni e meteomer: 12.00" News: 12.15; Le ricette di dode, salato o piccarte; 12,30; Meteo; 13,00; News; 13,05; Calor latino; 15,00; Hit 101, 16.00: News: 16.45: Meteo: 17.00: News: 17.50: Meteomont e meteomar, 18.00; News, 18.30; Meteo: 19.00; News 19.05 Arrivano mostri 19.45 Liproscopo di Fladio Punto Zero. 20.00: Calor latino; 22.00: Hit 101

IVI SEGNALIAMO

DEF HOLLYWOOD

CETACEI A SUPERQUARK

l'odierna puntata di «Superquark». Inoltre: le nuove tecniche per studiare il cervello, i bambini privi di difese immunitarie - costretti a vivere in un

5

06.00 Prima pagina 06:00 Tg5 - Matting 05 30 Finalmente soli

09.00 Duetto a tre. Film (commedia '01) Di Jordan Brady.

Con Denvise Richards. Luke Wilson 11 00 Forum.

Con Rita Dalla Chiesa. 13.00 Tq5 13.39 Meteo 5

13.41 Beautiful 14.10 Centovetrine 14.45 Rosemunde Pilcher: Il tesoro riascosto. Film Ty (sentimentale

06) Di Dieter Kehler Con Stephanie Kettner Markus Boker Marthias Schloo 16.35 Carabinieri

18.50 Sarabanda 20.00 Tq5 20.30 Meteo 5

20.31 Paperissima aprint Con Juliana Moreira e il Gabibbo.

21 20 FILM

> North Country DI N. Caro. Con C. Theran. Una minaince trova. il coraggio di denunciare chi la molesta.

23.30 Terrs! estate. Can Ton-Capuozzo.Sandro Provvisionato

00.30 Tq5 - Notte 00.55 Meleo 5 01.00 Paperissima aprint 01.35 Media shopping 03.40 Tg5 - notte - repēca

01.45 In tribunale con Lynn 04.10 Meteo 5 notte 04.15 In tribunale con Lynn

05.30 Tg5 - notte - repăca

05.30 In the Morning

12.00 Inbox 13.30 The Club

15.00 Inbox 16.00 All Nows

19.00 All News 19.05 The Club 19.30 Inbox 21.00 Mono

22.00 All Music Loves India 23.00 Night Rmx 00.00 The Club 01.00 All Night

Una donna da salvare.

Film (drammaboe '00)

Con Asia Argento, Jared

Harns, Ruperl Everett.

Di Michael Radford

88.35 Il notiziario mattutino

09.00 Domant și vedră. 09.30 Don Matteo 5. 12.00 To 2000 Flesh 12.45 Divertiamoci....

■ Telequattro

14.30 Documentari sulla natura del National Geographic

15.45 2GE+HER

20.00 Qui Cortina 20.30 Il notiziario regione 20.55 incontri al Caffé de la Versitiene

22.40 Pagine e fotogrammi 23.00 Il notiziario notturno

Capodistria

Lubiana antica

15.05 Troleo internazionale di 15.55 Mappamondo 16.25 City tolk

goal mondiali 18.00 Programmi in lingua

19.55 L'universo è... 20:25 Artevisions.

20.55 Segnatempo naturali 22.00 Tuttoggi 22.15 Videomotori

elo vene 23.50 Osebnost Primorake

Regione cogi 11.45 Musica e spetiacolo

12.30 Oroscopo + Servizi apeciali 12.45 Informazione con A3

Nordest cogi 18.00 Earnoralda 18.45 Gossipwood

18.50 Notes 19.00 Informazione con il Tg di Triesta

di Treviso 20.45 Signori & Signore 23.00 Informazione con il Tg

23.30 Informazione con il Tg di Treviso

Con L Banfi A. Faichi 14.20 Pranzo di terragosto -Speciale 14.35 Da grande. Film (commedia '87). Con A. Pozzetto 15.10 Una mogile bellissima. Film (commedia '07). Con . Pieraccioni 17.50 Paliottole d'amore. Film (commedia '01).

Con N. Kidman D. Craig.

Film (commedia '97)

Con M. Sorvino

23.00 Romy e Michelle.

21.00 The interpreter Con S.J. Parker 19.30 Atlantis - Il ritorno di Milo. Film animazione 03). Di V. Gook 21.00 La bussola d'oro. 01.00 The Matador. Film (fantastico '07).

14.25 The Unseld -Sotto silenzio. Film (tholler 01) Con A. Garda T Polo. 16.20 Empire. Con S Cabrera F Blunt

17.50 Fuge pericoloss. Film (azione '07). Con J P Assbock 19.30 Supercroc - II grande predatore. Film (azione 107). Con K. Little

Film (azione 105). Con N. Kidman S. Penn.

20.00 Caicio amichevole 23.15 Empire, Con S. Cabrera 00.40 Jackie Chen - Speciale triangolare: A.C. Chievo Verona -A.S. Bari - F.C. traklis Frim (azione '05). Con P Brosnan 23,00 il Partitione: Genos -Juventue: Il match 02.45 Rec - La paura in diretdell'anno scelto da te te Film (harror '07). Con M. Velasco 01.00 Beach Soccar Tour 09

Con Brad Hams, Vassili Kans, Elena Pedemonte. 10.30 Cominciamo Bene Estato. 13.05 Terra nostra 14.00 Tg Regions 14.20 Tg 3 14.45 Cominciamo Bene

08.45 Italia, istruzioni per

06.05 La Storia siamo noi

Film (western 70)

09.05 Warted Sabata.

l'uso

Estata 15.00 Trebisonda 16.30 Qualificazioni Europel 2009, Italia - Francia Italia - Francia

17 15 Squadra Speciale Yiering. 18.00 Geoldagazine 2009 19.00 Tg 3 19.30 Tg Regione

20.00 Blob presenta Monn walk 1969/1999 20.15 Wind at my back 20.35 Un posto al sola estata

21 10

Di J. Mc Tieman Con P. Brosnan. Un miliardano che si diverte a rubare opere d'arte.

23.05 Tg Regione 23.10 Tg 3 Linea notte 23.40 Meteo 3 23.45 Doc 3

01.10 La Musica di Reitro. ■ TRASMISSIONI.

20.30 TGR

20.50 SENZA CONFINI

11.00 Rome - Inter

11.30 Beach Soccer

13.30 Beach Soccer

14.30 Lazio - Roma

12.30 Serie A Highlights

16.30 Fan Club Florentine

17:00 Fan Club Juventus

18.30 Speciale Permette

19.15 Premier League World

17.30 Fan Club Milan

18.00 Fan Club Inter

Signora

19.00 Numeri Serie A

SEQUE TV TRANSFRONTALIERA

Tour 2009: 4a tappa

13.00 Speciale é Rosso e é Nero

00.40 Off Hollywood

21.05 Tq 3 FILM

> Gloco a due

League. 22.30 Ricchi, ricchissim),...

N L NGLA SLOVENA 18.40 TV TRANSFRONTALIERA 20.25 LA TV DEI RAGAZZI

10.20 Febbre d'amore. 10.35 Gludice Arrry 11 30 Tg4 - Telegiorna in 11.38 Vie d'Italia - Notizie sui traffico

06.00 La grande Vallata

06.55 Media shopping

07 30 T. J. Hooker

08.30 MecGyver

09.20 Vivere

11.40 Doc 12 25 Distretto di Polizia. 13.30 To4 - Telegiornale 14.05 Big Mari - Boomerang.

Film Tv (poliziesco '87). Di Steno Con Bud Spencer 15.10 Ballo 18.10 Sentleri. 18.27 Peggy Sue si è sposata.

Film (commedia 95). Di Francis Ford Coppola. Con Kathleen Turner 18.45 Antegrims to4 18.55 Tg4 - Telegiornale

19.37 leri e oggi in tr

19.50 Tempasta d'amore 20.30 CALCIO

> AA Gent - Floma Si gioca in terra belga il ntorno del terzo tumo di qualificazione dell'Europa.

praticamente in mutande. Film (comico 82) Di Sergio Martino. Con Pippo Franco, Lino Banfi, Renato Pozziatio. 00.50 Tg4 - Rassegna stampa

01.20 Lanetra ell'arancie. Film (commedia 75). Di Lugiano Salce Con Barbara Bouchet

ďν

Monica Vitti. 02.15 Stanera a teatro

07.00 Walte Up! 09.00 Summer Hits 11.00 Coca Cola Live @ Mtv.

12.30 Clueless 13.30 The Hills 14.00 Runs' house 14.30 Gintama 15.00 Lovetest

Summer Song

11.30 TRL Tour

16.00 Flash

20.05 Choless

00.00 Lazarus

16.05 Coca Cola Live @ Mtv: Summer Song 16.35 Summer Hits 18.00 Flash 18.05 MTV 10 of the Best 19.05 Tri Tour

21.00 Less Than periocs

Tile Teguila

22.00 Brooks Knows Best

23.00 A Shot At Love With

09.30 The Club 10.00 Rotazione musicale

14.00 All News 14.05 All Music Loves India

16.05 Rotazione musicale

HI AMADISTON HADISTA

07 15 The Flying doctors 08.10 Storie tra la righe

13.15 Consigliando 13.50 ... mescola e rimescola

16.10 Lassie 16.30 Tractor Pulling 17.00 K 2 19.00 Divertiamoci....

14.00 TV Transfrontational 14.40 Passeggiate per

danza, Palmanova 16.55 La grando storia del

Slovena 18,40 Primoreka Kronika 19.00 Tuttoogi 19.20 Tg Sport 19.25 In orbita

22.30 Programma in lingua

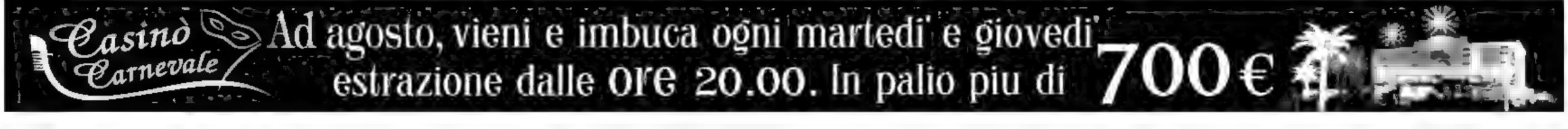
07.20 Informazione con A 3

■ Antenna 3 Trieste

08.00 La voce del mattino. 08.50 Il bollettino della neve

13.15 Il gusto delle stelle

19.30 Informazione con II Tg 20.30 Visitando il Nord est



12.00 Raitre: Rai sport notizie 12.55 La 7: sport 7 13.00 Italia1: Studio sport 14.30 Raisport più: Tg sport

18.10 Raidue: tg sport 19.00 Italia1: studio sport 20.00 Sky 1: caldo, triangolare Chievo-Bari-Iraklis



20.30 Rete4: calcio, Europa league. 3 tumo preliminare match di ritomo tra Gand e

23.30 Raisport più: tg sport 2.00 Sky 1: calcio, mls. Dallas-Houston



Il presidente analizza le potenzialità Tra tre giorni la prima gara di Coppa della squadra alla fine del mercato con il Foggia: «Dobbiamo vincere»

Fantinel: «Unione costruita per fare più gol»

«Abbiamo i mezzi per migliorare rispetto all'anno scorso. Progetto triestinità fondamentale»

di CIRO ESPOSITO

TRIESTE Il mercato. quello che ha rivoluzionato il volto della Triestina, è praticamente chiu-

L'ENTUSIASMO

«Il vicepresidente sta intessendo una rete di relazioni con la città che ci è mancata»

so. Almeno in entrata. La campagna abbonamenti è partita (per il momento con un certo successo). E tra giorni sara l'esordio uf-Rocco. presidente

Il presidente Stefano Fantinel con Raffaele Bruno

linea il presidente.

E stato un mercato nel segno del rinnovamento. Obiettivo raggiunto?

Sì perché siamo riusciti a rinforzare l'organico senza tradire la volonta di ringiovanire la rosa della Triestina. Poi sarà il campo a dire l'ultima

parola ma ho la sensazione che attorno alla squadra ci sia una certa eufo-

Cos'ha di diverso la squadra che avete affidato a Gotti rispetto a quella a disposizione di Maran?

È una squadra decisa-

Andrea Pirlo

resta alla

quida del

centrocam-

po del Milan

mente più fisica e anche il gioco sarà diverso. Avremo un centrocampo più aggressivo e molte soluzioni in attacco. Sulla carta questa Triestina ha più potenzialità di fare gol di quella dell'anno

Rimpianti per chi se n'è andato. Minelli, Allegretti e Antonelli in particolare?

I rimpianti ci sono sempre ma le scelte in una società vanno fatte. E noi avevamo l'occasione per cambiare e abbiamo agito in questa direzione.

Prime amichevoli, prime impressioni. Cosa le è piaciuto di più di questa squadra?

E ancora presto e poi di partite ne ho viste solo due quella contro la Lazio e quella di domenica a San Daniele. Nel match con i biancocelesti mi ha impressionato la forza della difesa, nel secondo incontro si è visto chiaramente che i ragazzi erano affaticati ma è normale. Comunque ho buone sensazioni.

La società ha lanciato un messaggio chiaro ri-

I suoi assist tra poco tro-

veranno poi un nuovo ter-

ducendo il prezzo degli abbonamenti. Cosa vi aspettate dal pubblico triestino?

Che la città risponda con entusiasmo: la squadra è buona e ha bisogno di essere sostenuta e la società ha dimostrato ormai da tre anni di lavorare in modo serio crescendo di anno in anno.

E poi adesso c'è un partner locale che sta portando avanti il Progetto Triestinità.

L'ingresso della Bruno Costruzioni per noi è fondamentale. Ci siamo resi conto che in questi anni vivendo e operando fuori Trieste non siamo riusciti a costruire una rete di relazioni con la città. Adesso con il Progetto Triestinità, sul quale sta lavorando con intensità e passione il vicepresidente Raffaele Bruno, questo gap potrà essere col-

Arriverà a breve anche lo sponsor? Ci sono dei contatti

ben avviati. Dopo la sottoscrizione del documento che rego-

lamenta la scissione tra

Berlusconi: «Pirlo al Milan a vita»

«Accontenteremo Leonardo: è in arrivo un grande goleador»

le società di A e quelle di B ci sono più garanzie?

I parametri dei prossimi anni sono completamente diversi e ci danno discrete garanzie. Questo sarà l'anno più difficile per far quadrare i bilanci. Ma dal 2010 incasseremo all'incirca 1 milione e mezzo in più di contributi federali.

La Coppa Italia è un'oc-casione da non perdere per incrementare entusiasmo e abbonamenti.

E infatti noi contro il Foggia dobbiamo superare il turno. Anche perché nel secondo turno giocheremo in casa con il Cagliari.

Ma qual è l'obiettivo che punta a raggiungere questa Triestina?

Mi aspetto di raggiungere subito l'obiettivo salvezza e abbiamo i mezzi per poterci migliorare rispetto all'anno scorso. Messa in cassaforte presto la permanenza della categoria questa Triestina potra giocarsela con tutte le squadre della B valorizzando anche i gioscorsa settimana. «Quando passi un'annata come quella di Treviso quello che speri è trovare scoietà dove tu possa pensare a fare il tuo lavoro in tranquillità. Per questo sono con-

IL NUOVO ARRIVATO

Gissi: «Gioco al centro

e sono un incontrista»

TRIESTE È nato a Barletta 29 an-

ni fa ma da tre anni (anzi cinque con

una breve interuzione a Catanzaro)

si è trasferito a Treviso. Lì, nella pas-

sata stagione vissuta sul crinale del

fallimento della società della Marca,

ha conosciuto Luca Gotti. E puntual-

mente è arrivato a Trieste a presidia-

re assieme a Pani, capitan Princival-

li e Cossu. Non è un marcantonio (1

e 78 per 70 chili) ma è un giocatore

di quelli che sanno spezzare le tra-

me avversarie. Riccardo Gissi è arri-

be passato per Trieste soltanto la

Ha saputo che il suo futuro sareb-

vato martedì a Ravascletto.

una

tento di aver incrociato strada la Triestina» sottolinea Riccardo. Ma quali Riccardo Gissi sono le caratteristiche del centrocampista. «Sono un incontri-

sta e non certo uno che ha il colpo ad effetto. Gioco centrale ma quando serve posso adattarmi anche a giocare a destra. Insomma sono un calciatore di sostanza» dice. Ma l'approdo a Trieste è stato benedetto dal neo-tecnico alabardato Luca Gotti. «Nella situazione difficile di Treviso ho conosciuto una persona straordinaria dal punto di vista umano. E stato bravo a tenere assieme il gruppo nonostante il disastro societario. Gotti anche dal punto di vista tecnico è molto preparato. Studia gli avversari e trasmette con grande attenzione e precisione alla squadra le contromosse». Ora Gissi deve mettersi al passo con i compagni prima di essere pronto per entrare in campo. «Mi manca la preparazione anche se mi sono allenato da solo - conclude - ma tra un pajo di settimane. diciamo per l'inizio del campionato, sarò pronto. Credo che questa squadra può fare bene perché è stata costruita con intelligenza e con tanti giovani bravi». (ci.es.)

IL MERCATO

Stefano Fantinel traccia

un primo bilancio. Non

parla di obiettivo play-

off, nè di promozione ma

è convinto che la nuova

Unione abbia il potenzia-

le per fare un campiona-

to migliore rispetto all'ul-

timo, concluso all'ottavo

posto. «Abbiamo i mezzi

per poter crescere rispet-

to all'ultima stagione.

Raggiungiamo al più pre-

sto l'obiettivo salvezza e

poi penso che ce la gio-

cheremo con tutti» sotto-

rossoneri resistono all'offerta del Chelsea

MILANO Pirlo resta a vita, arriverà un «grande goleador» e il Milan inizierà la stagione «con il mandato di figurare molto bene, da protagonista in Italia e in Europa». Basta un vertice a pranzo con Galliani e Leonardo a Silvio Berlusconi per sbloccare lo stallo del suo club, alle prese con un mercato divenuto astittico dopo la cessione Kaka.

> L'intervento del patron rossonero era atteso con una certa ansia dalla squadra, dal tecnico, dai dirigenti addet-

ti al merca-Il patròn: «Il nostro team to e dai tifosi, tutti acè ancora grande e le spese comunati dall'impresdel Real sono un sacrilegio» sione che

reggere la concorrenza senza Pirlo e almeno un rinforzo sarebbe stato tutt'altro che semplice.

Così, dopo un'ora e mezzo di vertice, Berlusconi si siede dietro i microfoni ducia e totale apprezza- di livello».



per un monologo di otto minuti. «Voglio comunicare poche cose», esordisce il premier seduto fra Leonardo e Galliani, La prima è che «siamo molto felici di aver scelto Leonardo come nuovo allenatore. In queste prime settimane Galliani e i giocatori ci hanno confermato che è stata la soluzione giusta e gli attribuiamo grande fi-

mento». Detto ciò, aggiunge, «abbiamo quindi ritenuto di dare seguito alle indicazioni del tecnico». «Per prima cosa ha ritenuto essenziale avere Pirlo al centro della mediana. così lo abbiamo tolto dal mercato e Andrea chiuderà con noi la carriera», annuncia Berlusconi, sottolineando che l'offerta del Chelsea per il regista «era

minale. Berlusconi, «esaudendo la seconda richiesta di Leonardo», ha infatti sbloccato i fondi per «un grande goleador». Galliani ha in sospeso due trattative, una per Luis Fabiano e l'altra per Klaas Jan Huntelaar. È pare che sia il nazionale olandese del Real Madrid, 26 anni e tanta voglia di rivincita dopo un anno di panchina, il prescelto per affiancare Pato. Ad ogni modo, questo sarà «l'ultimo colpo», come ha sottolineato Berlusconi, perchè «per il resto la nostra squadra non è seconda nessuna». Ai tifosi ricorda il passato di fasti e li invita a non considerare le spese del Real Madrid, «che sono folli, se non addirittura un sacrile-

Aquilani va al Liverpool Roma in Europa League

ROMA Alberto Aquilani non è più un giocatore della Roma. A meno di clamorosi stravolgimenti, dopo le visite mediche cui si sottoporrà entro la settimana, sarà un giocatore del Liverpool. L'accordo tra giallorossi e reds è già stato raggiunto sulla base di circa 20 milioni di euro più i bonus. Nelle casse della Roma dovrebbero entrare poco meno di 25 milioni di euro, per un sacrificio che sta scuotendo i tifosi giallorossi.

Una parentesi alla Triestina dove Alberto è andato in prestito a farsi le ossa, nella stagione 2003-04, poi sempre in maglia gialloros-

Intanto la Roma è in Belgio dove oggi (20.45) affronterà il Gand per il turno preliminare dell'Europa League. Qualche problema per Totti ma i giallorossi non dovrebbero avere difficoltà a difendere il 3 a 1 conquistato nel match d'andata all'Olimpico.

VELA. IL CONSORZIO: «OFFRE CONDIZIONI PERFETTE»

La Coppa America emigra negli Emirati Arabi

Alinghi ha scelto la sede della sfida con Oracle: titolo in tre regate nel febbraio prossimo

ROMA Il team Alinghi ha confermato che Ras al-Khaimah, una delle sette località degli Emirati Arabi Uniti, resta la prima scelta per la Coppa America di vela edizione 2010, che vedrà sfidarsi gli stessi svizzeri capeggiati da Ernesto Bertarelli con gli statunitensi di Bmw Oracle di Larry Ellison. In un comunicato. Fred Myer, vice-commodoro del consorzio detentore della coppa, sostiene che la località «offre condizioni meteorologiche perfette per la vela per gareggiare a febbra-

Di regola, il detentore dell'Americas Cup ha il diritto di scegliere la sede per la nuova sfida in programma dall'8 febbraio. Alinghi, che ha vinto l'edizione di Valencia nel



Il catamarano di Alinghi in allenamento sul lago di Ginevra

2007, stava valutando diverse sedi intorno al mondo, fra cui Brasile, Thailandia, Spagna, Italia e Grecia. Dopo avere svolto gli allenamenti diverse volte negli Emirati

Arabi, i dirigenti del team sono concordi nell'affermare che la località è la migliore per ospitare le prossime regate, che segneranno il debutto delle nuove barche, considerate le più veloci nei 158 anni di storia del trofeo velico più ambito. La Coppa America è

una delle ultime più grandi «vittorie sportive» per gli Emirati e segue l'inclusione di Abu Dhabi nel calendario del-la Formula 1. Alinghi ri-tiene che i mari ed i venti relativamente calmi della zona offrono un vantaggio per competere. Ras al-Khaimah, la lo-

calità sulla quale punta il «defender» Alinghi per la disputa della 33/a edi-zione dell'Americas Cup di vela contro Bmw Oracle, è uno dei sette emirati degli Emirati Arabi Uniti: vanta una superficie di 1.700 km quadrati, confina con l'Oman e si trova nell'area a sud del Golfo Persico. Vi abi-tano all'incirca 200 mila persone e vi regna lo sce-icco Sagr bin Mohammad Al-Qassimi che, con i suoi 91 anni, è il più vecchio re del mondo. Il suo vice è l'erede al trono, Saud Bin Sagr Al Qasimi. La capitale di Ras al-Khaimah dista poco me-no di un'ora dall'aeroporto internazionale di Dubai. La 33/a America's Cup verrà assegnata al meglio delle tre regate, che avranno inizio l'8 febbraio dell'anno prossimo.

IPPICA. OTTO CORSE IN PROGRAMMA

Testa a testa tra Favonio Dan e Ianez nella Tris nazionale di Montebello

TRIESTE L'eccellente forma di Favonio Dan o l'impeto dell'ospite Ianez. Potrebbe essere que-sta la scelta da fare per gli scommettitori che si apprestano a puntare og-gi sulla Tris delle 19, che si correrà a Montebello sulla lunga distanza. Saranno 18 gli anziani chiamati a presentarsi dietro l'autostart per l'evento che aprirà la prima riunione di agosto sulla pista triestina. Favonio Dan è reduce da una eccellente prestazione nella Tris triestina di una decina di giorni fa. Ianez arriva a Montebello sulla scia da una serie di prestazioni alterne: quando è in giornata però il cavallo oggi affidato ad Alessandro Fonte è capace di mettere in riga qualsiasi avversario

in queste categorie. I

due partiranno in terza fila, assieme a quell'Ebony Tr che si avviera col numero più alto: la forma del cavallo di Enri-co Montagna è buona. Prima alternativa alla terna base quell'It's An Atc che Paolo Scamardella guiderà scattando dalla seconda fila. Carpino Holz è il combattente di sempre, anche se il 13 è numero difficile. La sor-presa potrebbe essere rappresentata da Gio-suè, che Roberto Totaro improvviserà con la consueta capacità: dalla pri-ma fila e col 3 a Trieste si può tentare la fuga. Nel programma anche due corner, alla terza e alla settima. Nel primo, con 12 anziani sul miglio alla pari, Egizio è elemento su cui puntare. Incrociatore Rum, affidato a Jonathan Benfenati,

Caf, che sta correndo molto bene, per proseguire con Girdan e Fedone. Favoriti. 1.a c. (Tris): Ianez, Favonio Dan, Ebony Tr (It's An Atc, Carpino Holz, Giosuè). 2.a c.: Nor-Pride, Nestore Egral, Noche Bi. 3.a c.: Incrociatore Egizio, Rum, İstovar D'Aghi, 4,a c.: Maxima Vita, Milly Of Glory, Miez. 5.a c.: Le Roi Du Kras, Lory Di Mario, Lulla. 6.a c.: Marco Aurelio, Mongrovia Jet, Max Starlight. 7.a c.: Immenso Caf, Girdan, Fedone. 8.a c.: Like A Virgin, Lupin Bi, Lunigiana Jet.

può sfruttare il numero

in prima fila, come Isto-

var D'Aghi, atteso a una

riconferma dopo prove incerte. Nel secondo cor-nerfavori del pronostico per i penalizzati, a co-

minciare da Immenso

Michele Paoletti e Vasco Vascotto in azione

VELA. UN PRIMO E UN SECONDO POSTO DI GIORNATA

Copa del Rey, Paoletti e Vascotto in testa

TRIESTE Con un secondo e un primo di giornata, Vasco Vascotto su Mutua Madrilena guida la classifica dei Transpac 52 alla Copa del Rey di Palma. Due le regate disputatesi ieri, con Vascotto e il suo team per buona parte locale in grande spolvero. A raccontare la giornata di ieri è Michele Paoletti: «Abbiamo regatato molto bene - ha detto Michele Paoletti stiamo lavorando davvero sodo a questa Copa del Rey. L'allenamento e i sacrifici stanno dando buoni risultati. D'altra parte questo evento lo conosciamo bene, partecipiamo da molti anni, anche se con team e barche divere. E' un piacere esserci, ed è una sfida che sì rinnova di anno in anno». Per quanto riguarda invece le altre classi. Lo-

renzo Bressani è quarto su Talj negli Swan 45, mentre le Stelle Olimpiche, che regatano nella classe a compenso RI, viaggiano sempre attorno alla trentesima posizione, un risultato che rispecchia una performance buona, sempre attorno al decimo posto in reale, ma peggiorata in maniera molto vistosa dal sistema dei compensi. Si regata fino a sabato.

420 - Riva del Garda ha portato ieri a compimento il campionato mondiale classe 420 con le ultime prove da disputare. I velisti locali hanno chiuso in posizioni non di primo piano: nel femminile, Wetzl-Parladori hanno ottenuto il 20.0 posto.

Per quanto riguarda i podii, nel 420 maschile vincono i greci Antonio Tsimpoukelis e George Karonis, seguiti dai neozelandesi Lardies-Drummond e dagli inglesi Palmer-Weaver. Nel femminile, vittoria delle neozelandesi Maloney-Bacher seguite dalle italiane Marino-Sorcinelli, terze le americane Bolger-Beavers.

LASER - Continua in Svezia il campionato Europeo Laser Standard: il muggesano De Paoli si attestava ieri attorno alla trentesima posizione, Pietro Cerni nei pressi della cinquantesima.

OPTIMIST - Al via finalmente, dopo giorni di allenamento, ambientamento e stazze il mondiale Optimist in Brasile: tra le azzurre al via anche la triestina Carlotta Omari, prima nella ranking italiana di selezione.

BASKET-ACEGAS

Osimo riammessa, A Dilettanti in alto mare

Dovranno essere ricomposti i gironi e sorteggiati nuovamente i calendari

di MATTEO CONTESSA

TRIESTE La Commissione giudicante della Federazione italiana pallacanestro ha accolto il ricorso presentato dalla Robur Osimo, che torna a tutti gli effetti nella serie A Dilettanti. la squadra maarchigiana chiedeva la riammissione dopo il declassamento in serie C1 sancito con un atto d'imperio dalla Federbasket, il 17 luglio scorso, nella presunzione che il club non riuscisse a reperire le risorse finanziarie sufficienti a disputare la sta-gione. Avendo però Osimo trovato le risorse e soprattutto non essendo mai esistito concretamente alcun elemento per privarla del titolo sportivo di serie A Dilettanti, la Commissione giudicante non ha potuto che riammetterla.

Dunque adesso il campionato, del quale fa parte anche l'Acegas, si trova ad avere 29 squadre iscritte. Questa è l'unica notizia certa, il resto è nel ventre di Giove. Perchè nel momento stesso in cui la Giudicante prendeva la sua decisione, la serie A Dilettanti tornava in alto mare con il colpo di spugna potenziale passato sui due gironi composti e sui calendari resi noti non più tardi di 4 giorni fa. Perchè adesso, come verranno suddivise le 29 squadre? Osimo tornerà nel girone A, dov'era stato originariamente inserito? Oppure tutte e 29 torneranno nello stesso cal-





La riammissione di Osimo nella A Dilettanti tocca indirettamente anche l'Acegas: il calendario del girone dovrà essere rifatto da capo

derone e verranno ricomposti daccapo due nuovi gironi, uno da 15 e uno da 14 squadre? «In questo momento non ho ancora neppure idea di cosa fare ha commentato a caldo ieri pomeriggio il opresidente federale Dino Meneghin - Domani mattina (oggi, ndr) ci sentiremo con gli altri consiglieri

per chiarirci le idee».

A questo punto la palla, se non ci saranno ulteriori ricorsi contro la decisione presa dalla Commissione giudicante, passa al-

l'Ufficio gare del Settore agonistico, l'organo che decide concretamente la composizione dei gironi e compila i calendari. «Ne stiamo già parlando da qualche ora col presidente Meneghin e gli altri consiglieri federali, la notte porterà consiglio - spiegava ieri sera il presidente del Settore agonistico, Gianni Del Franco -. Potrebbe essere riproposta la soluzione adottata nel 2002, quando col ripescagggio di Mestre si fece un girone a 17 squadre e

l'anno dopo vennero bloc-

cati i ripescaggi per risistemare l'ordine numeri-co delle cose. Ma potrebbe venire proposta anche una soluzione differente. Al momento non esiste un orientamento preciso». tempi, però, stringono: il 27 settembre dovrà partire il campionato e non si può aspettare che il Consiglio federale prenda una decisione plenaria, essendo la prima riunione in calendario appena per il 26 settembre, alla vigilia del via («e al momento non ipotizzo la convocazione di una seduta

straordinaria - è stato drastico Meneghin - potrebbe bastare una riunione del Consiglio di presidenza per valutare attentamente la questione e dare un'indicazione di indirizzo»). Il Settore agonistico, secondo lo statuto federale, è in effetti in grado di decidere autonomamente, senza un imprimatur formale del Consiglio. «Credo che la prossima settimana prenderemo una decisione - assicura Del Franco - e provvederemo a stilare uno o più calendari nuovi, a secon-

da della decisione pre-

La soluzione più gettonata al momento è la più
semplice: reinserimento
di Osimo nel girone A,
che diventerebbe a 15, ed
elaborazione di un nuovo
calendario con una squadra a turno a riposo. Ma
approfittando del rimescolamento è possibile anche che Ruvo di Puglia,
inserita al posto di Osimo
il 17 luglio, venga spostata nel girone meridionale
richiamando in quello settentrionale una tra Perugia e Montecatini.

AL PLAYGROUND DELLA PINETA DI BARCOLA

JACOPO E GIOVANNI PRIMI FRA I MASCHI, TERESA E MARGHERITA FRA LE FEMMINE

La Cheba ha trovato i suoi Re e Regine

TRIESTE Jacopo Duimovich e Giovanni Dedenaro sono i Re della Cheba, Teresa Tremul e Margherita Cattaruzza le Regine. Alessandro Bagatto e Jacopo De Marchi hanno invece vinto la gara di tiro flash. Questo ha detto ieri il torneo di street basketball per giovanissimi giocato nel play-ground della pineta di Barcola. Jacopo e Giovanni hanno poi sfidato Andrea Pecile e Daniele Cavaliero, i Re dei Re, e li hanno messi alla frusta tanto che sono arrivati a un respiro dal togliere loro lo scettro: con la partita che si vinceva ai 5 canestri, si sono trovati in vantaggio per 4-2 e col sostegno di tutti quelli, concorrenti eliminati e spettatori, che stavano assistendo alla partita da dietro la rete della gabbia.

Alla fine, però, l'ordine natirale delle cose è stato ristabilito e i sovrani supremi, che hanno cavalcato parquet e parquet prima di arrivare a



Una fase di gioco de «I Re della Cheba» (Foto Lasorte)

Barcola, hanno imposto il segno del comando pur con fatica e qualche brivido dentro la schiena.

Ma che comandi uno o l'altro non conta. Quello che conta è che per una giornata intera un gruppo di ragazzini si sia divertito a giocare a pallacanestro e che magari la prospettiva di sfidare due giocatori famosi sia stata solo un incentivo in più per farlo.

Perchè alla fine i veri protagonisti sono stati loro, i 36 fra ragazzini e ragazzine di 10-11 anni che a coppie si sono battuti



Un altro momento del torneo due contro due giocato a Barcola

fra loro e si sono anche autoarbitrati mentre giocavano. Ed è stato bello anche pensare che due giocatori professionisti

abbiano speso un po' delle loro vacanze per inventarsi e mettere in piedi questa cosa. Per puro spirito altruistico, senza che

nessuno gliel'avesse chiesto. «Mi pareva una cosa carina slare insieme ai ragazzini per farli divertire in modo un po' diver-so e dare loro l'idea concreta di cosa sia la palla-canestro - spiega Andrea Pecile, l'ideatore - Mi ricordo che quando ero an-ch'io bambino e magari un giocatore grande veniva a fare due tiri con me mi dava stimoli maggiori. Quest'anno la cosa è stata messa in piedi in poco tempo ed è venuta un po' spartana, ma comunque molto bella. Per il prossimo anno vedremo di organizzarla meglio». «I ragazzini erano tutti

bravissimi e molto educati - dice dal canto suo Daniele Cavaliero -. Spero
che abbiamo scoperto il
basket per quello che è:
un gioco bellissimo. E
poi è stata importante
quest'atmosfera di gioco
di strada, viverla ogni
tanto credo faccia bene
ai ragazzini». Foto e video del torneo saranno
disponibili sul sito www.
andreapecile.it. (ma.co.)

CICLISMO. AMATORI

Giro del Friuli, prima tappa vinta da Tarlao allo sprint

La competizione si concluderà domenica. Domani la frazione più dura in cima a Montenars

UDINE Ha preso il via ieri alle 10.30 dal centro commerciale Friuli di Tavagnacco la 36 ^ edizione del Giro ciclistico del Friuli Venezia Giulia per cicloamatori, organizzato dal patron Nevio Cipriani grazie alla collaborazione dell'Asd Amis di Adorgnan e della nuova Asd Gruppo ciclistico del Friuli Venezia Giulia.

La prima frazione, che ha portato la carovana da Tavagnacco a Staranzano per un totale di 101,4 km pianeggianti, è stata vinta da Riccardo Tarlao (Granzon), che ha regolato in una volata a ranghi ristretti il drappello di otto fuggitivi di cui faceva parte.

La prima parte della tappa era stata caratterizzata da alcuni tentativi tutti prontamente annullati dal gruppo, fino all'attacco decisivo degli otto, che si sono avvantaggiati quando mancavano una quarantina di chilometri all'arrivo. Il resto del gruppo ha chiuso al decimo posto, e Tariao ha conquistato anche la prima maglia di leader della corsa. Cinque le frazioni in programma: oggi verranno percorsi 98,6 km da Staranzano a Varmo, un'altra tappa dedicata alle ruote veloci dato che l'altimetria non presenta particolari difficoltà.

Domani si partirà da Cordovado e si arriverà in cima a Montenars dopo 87,6 km: si tratta della tappa più impegnativa, con un finale costellato di strappi fino alla salita finale. Un percorso che molto probabilmente darà uno scossone alla classifica generale e fornirà preziose indicazioni su chi potrà puntare a vincere il titolo della competizione.

Sabato invece si partirà da Montenars per concludere a Venzone dopo 100 km nervosi, caratterizzati da alcuni strappetti nel finale, terreno adatto a fughe da lontano ma che potrebbero incidere sulle primo posizioni della classifica.

Infine, domenica la frazione conclusiva porterà la carovana da Venzone ad Adorgnano dopo 98,5 km, non impegnativi dal punto di vista altimetrico, anche se la stanchezza dopo cinque giorni di gara potrebbe dare un volto definitivo alla classifica finale.

Sesto posto per il triestino Visintin nella volata finale dell'Alpidom

TRIESTE Due i riestini presenti alla corsa su strada «Alpidom», organizzata a Pagnacco dal gruppo sportivo Doni.

Su un tracciato relativamente corto (29 km) e caratterizzato da due leggere salite, che i corridori dovevano percorrere tre volte, Matteo Visintin dell'Sk Devin ha conquistato un terzo posto sul traguardo volante e nello sprint finale si e' piazzato sesto. Vittoria per Manuel Masiero del G.S. Fiumicello. Quarantacinque i concorrenti presenti nella categoria Esordienti Primo anno; 37,419 km/h la velocità tenuta. Nel raggruppamento degli Esordienti del secondo anno Erik Mozan del Devin ha percorso tutta la gara (4 giri) nel gruppo, giungendo 27" dopo lo sprint finale.

In quanto ancora a Matteo Visintin, il giovane triestino era reduce da altre due buone prestazioni. Nel terzo Gran premio Comune di Sedegliano, curato dalla Libertas Gradisca e basato su un circuito di ben 15 giri e 4 traguardi volanti, il ritmo è stato buono e si sono portati in fuga 4 ciclisti, tra i quali anche Visintin. Negli ultimi giri e' stato Giulio Pestrin del Rivignano ad allungare e a vincere la corsa aggiudicandosi pure molti traguardi volanti. Nello sprint del gruppo è stato Matteo Visintin il più veloce e così ha portato a casa la seconda piazza (ritirato per un lieve malore Erik Mozan).

Al Memorial Rudy Pradella di Fratta di Tarzo (Treviso), Visintin e' stato sempre tra i primi, risultando terzo sul traguardo volante al secondo giro e chiudendo la gara allo sprint in quarta posizione. Percorso lungo (38 km) e tortuoso con arrivo in salita. Affermazione per il sopramenzionato Masiero del Fiumicello in un lotto di 79 iscritti. (m. la.)

Judo, la Marchiò (Sgt) è pronta per i Campionati d'Europa juniores

TRIESTE Elisa Marchiò è pronta, Andrea Salico ancora no. Si parla dei Campionati d'Europa Juniores che si disputeranno a Yerevan (ARM) dall'11 al 13 settembre e per i quali è iniziato in questi giorni il primo dei raduni che la Federazione Nazionale ha predisposto per arrivarci nella forma migliore.

Dei quattro atleti del Friuli Venezia Giulia che sono stati convocati nel Centro Olimpico di Ostia infatti, Deli Maman (57 kg) e Pablo Tomasetti (90) della Polisportiva Villanova, Andrea Salico (81) ed Elisa Marchiò (+78) della Ginnastica Triestina, il solo Salico è stato costretto a dare forfait in seguito all'infortunio alla spalla patito due settimane fa a Paks (HUN), in occasione della Top Junior Continental Cup. Infortunio di non lieve entità, almeno così è stato definito dopo i pronti accertamenti effettuati, ma per conoscere le effettive possibilità di Andrea Salico di gareggiare all'Europeo in Armenia bisogna attendere ancora un paio di settimane. Dopo Ferragosto il responso. Per quanto riguarda Elisa Marchiò invece, solo considerazioni positive. È promettente e sta crescendo, riferisce lo staff tecnico azzurro, ma è sostenuta anche dai risultati non trascurabili per la categoria: il settimo posto al Torneo di Leibnitz in giugno ed il quinto alla Top Junior Continental Cup di Paks.

Enzo de Denaro

- OGGI IN ITALIA



NORD: sereno o poco nuvoloso salvo locali annuvola-menti sui rilievi alpini orientali. CENTRO E SARDEGNA: in genere sereno o poco nuvoloso, con isolati addensamenti sugli Appennini. SUD E SICILIA: sereno o poco nuvoloso.

- DOMANI IN ITALIA



ad aumento della nuvolosità, ad iniziare dal settore occidentale, associata a rovesci o isolati temporali che tenderanno ad intensificarsi durante la serata. CENTRO E SARDEGNA: in genere sereno o poco nuvoloso salvo isolati addensamenti sulle zone appenniniche centro settentrionali. SUD E SICILIA: sereno o poco nuvoloso.

TEMPERATURE

■ IN REGIONE	
	пах. 26.0
Umidità	63%
Vento 15 km/h d	a W
Pressione stazionaria 10	16,9
Temperatura 16,1	75,0 26,0
Verno 2,2 km/h da	S-W
_	manc 29,0
Umidità	41%
Vento B ion/h da	S-W
_	mapc 27,7

Vento	6 km/h c	ia N-W
CERVIGNANO Temperatura	min. 17,7	max. 23,3
Umidità		53%
Vento	1,4 (cm/	h da W
UDINE Temperatura	min. 18,0	max. 28,7
Umidità		47%
Venio	10 km/	h da S
PORDENONE Temperatura	min. 17,5	max. 29,3

3 km/h da S-W

49%

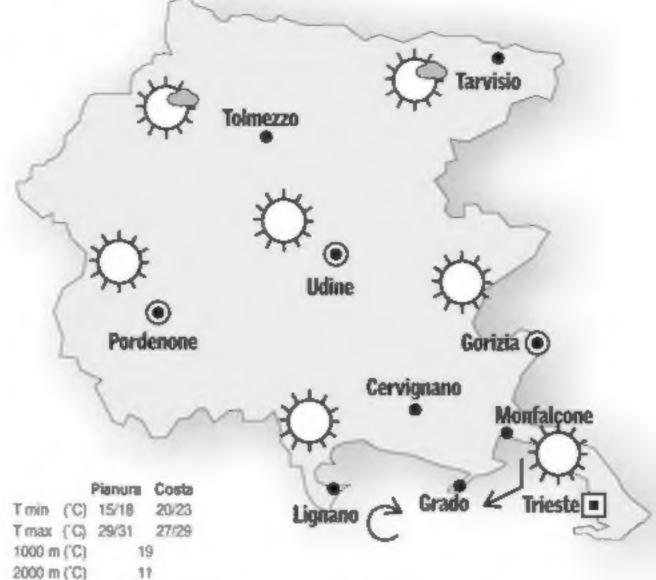
Umidità

Umidità

Vento

■ IN ITALIA		
ALGHERO	15	30
ANCONA	20	26
AOSTA	9	27
BARI	20	28
BOLOGNA	20	31
BOLZANO	15	27
BRESCIA	20	31
CAGLIARI	19	29
CAMPOBASSO	17	21
CATANIA	21	30
FIRENZE	17	32
GENOVA	20	26
IMPERIA	21	np
L'AQUILA	14	26
MESSINA	24	28
MILANO	17	30
NAPOLI	21	29
PALERMO	25	28
PERUGIA	17	28
PESCARA	17	26
PISA	16	29
POTENZA	np	np
R. CALABRIA	25	31
ROMA	18	31
TORINO	16	28
TREVISO	19	31
VENEZIA	19	29
VERONA	18	30
VICENZA	np	np

OGGI IN REGIONE ATTENDIBILITÀ 90 %



OGGI. Su tutta la regione cielo in prevalenza sereno con atmosfera asciutta. Al pomeriggio sulla zona montana sarà possibile cielo poco nuvoloso. Sulla costa al mattino sarà probabile vendo da Nord-Est moderato, in giornata venti a regime di brezza.

DOMANI. Su tutta la regione cielo sereno, poco nuvoloso in monta-

00

OGGI IN EUROPA

DOMANI IN REGIONE ATTENDIBILITÀ 80 % **Pordenone** Gorizia 💿

gna al pomeriggio. Al mattino soffierà Borino sulla costa,in giornata riprenderanno le brezze.

Planura Costa

Bucarest

Tmin ('C) 15/18 20/23 T mail (°C) 29/31 27/29

1000 m (°C)

2000 m (°C)

Varsavia •

TENDENZA. Sabato cielo poco nuvoloso su pianura e costa, variabile in montagna. Domenica evoluzione incerta, probabile cielo nuvoloso su tutta laregione...

IL MARE

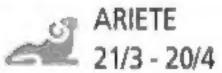
	STATO	GRADI	VENTO	M/	AREA bassa
TRIESTE	quani calmo	25,9	Anodi W-S-W	11.11	a 34 -61
MONFALCONE	quesi celmo	24.5	Shodi W-S-W	11.18	4.39 -61
GRADO	quani entro	24.8	5 nod S-W	11.36 +38	4 59 -66
PIRANO	росо товьо	28 1	10 nod W	11.08 +42	4.29

I dati sono a cura dell'Istituto Statale di istruzione superiora «Nautico» di

■ TEMPERATURE ALL'ESTERO						
	MIN. MAX		Mits Was			
ALGERI	19.31	LUBIANA	15 27			
AMSTERDAM	16 25	MADRID	20 38			
ATENE	23 34	MALTA	23 30			
BARCELLONA	23 29	MONACO	13 21			
BELGRADO	18 29	MOSCA	14 18			
BERLINO	16 26	NEW YORK	18 32			
BONN	10 24	NIZZA	22 27			
BRUXELLES	13 26	OSLO	12 17			
BUCAREST	21 36	PARIGI	16 28			
COPENHAGEN	16 22	PRAGA	11 21			
FRANCOFORTE	12 26	SALISBURGO	12 24			
GERUSALEMME	no no	SOFIA	18 33			
HELSINK!	15 21	STOCCOLMA	12 25			
IL CAIRO	1 - 3 6,7 - 4,2 (7)	TUNISI	23 35			
ISTANBUL	23 33	VARSAVIA				
KLAGENFURT		VIENNA	18 20			
LISBONA	20 30	ZAGABRIA	17 23			
LONDRA	17 22	ZURIGO	11 24			

NORD: cielo sereno o poco nuvoloso ma con tendenza

L'OROSCOPO



Piccoli disguidi in campo lavorativo. Non prendete decisioni senza aver prima riflettuto abbastanza. Il consiglio di un amico vi sarà di grande aiuto in una delicata questione.



Dedicate parte della giornata alla soluzione di un problema nuovo che è sorto di recente nell'ambito familiare. Riuscirete finalmente a vederci chiaro. Prudenza alla guida.



SAGITTARIO

Vi sentirete molto lontani dall'aspetto concreto, pratico della vita. Sarete sempre più protesi a trovare, ad ascoltare i segnali che vi dall'inconscio. vengono Istinto.



Vivrete questa giornata con particolare intensità e coraggio. Fiducia in voi stessi e una controllata ambizione faranno emergere al meglio le vostre capacità professionali.



Potrete scavalcare alcuni Il lavoro andrà a gonfie veostacoli, se riuscirete a tenere segreti i vostri piani. E' opportuno non parlare dei progetti in questo momento. Accettate un invito per la sera.



CAPRICORNO

Oggi c'è molto nervosismo nell'aria: vi conviene dominare il vostro stato d'animo. In amore cercate di capire dove avete sbagliato. Non fate troppe promesse. Buon senso.



GEMELLI 21/5 - 20/6

Le persone a voi vicine vi daranno l'entusiasmo e la fiducia di cui avete bisogno per risolvere un problema familiare che da tempo vi angustia. In amore è il momento di fare una scelta.



le grazie anche alla vostra mobilità mentale e a una notevole capacità di concentrazione. Nelle scelte affettive ascoltate soltanto il vostro cuore.



to: non esitate.

Filiale di Trieste

Filiale di Udine

AQUARIO

Sul lavoro vi giungerà aiuto e comprensione da un collega da cui non vi sareste mai aspettati manifestazioni di affetto. Deciderete di fare un piccolo investimen-

CANCRO 21/6 - 22/7

Buone possibilità di realizzare tanto in ambiti di ricerca, quanto in settori ad indirizzo creativo o della comunicazione. Vita di relazione molto serena e stimolante.



Contate su validi aiuti per portare avanti un progetto di lavoro economicamente allettante. Situazione affettiva conflittuale e, a volte, contraddittoria. Riposate di più.



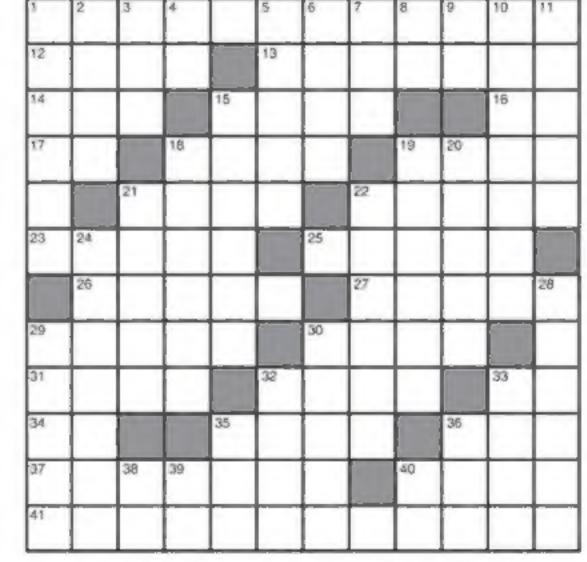
PESCI 19/2 - 20/3

Un problema personale va risolto nelle prime ore della mattinata. Vi occorrono serenità e molta distensione per affrontare positivamente la giornata. Un incontro inaspettato.

IL CRUCIVERBA

verso Levante sarà ostacolato dalla presenza di un lungo ponte di alta pressione, esteso dal Medio Atlantico alla Scandinavia.

La vasta circolazione depressionaria nord atlantica, centrata tra Islanda e Irlanda si sposterà di poco verso settentrione, mentre il fronte freddo associato resterà praticamente stazionano tra il mare di Norvegia e il Portogallo, indebolendosi un poco. Il suo avanzamento



ZEPPA (5/6) Un'attricetta

Pure se in londo ha qualche aspirazione e tira ancora, infine vale poco: se spicca e fa i capricci non è tagliala per restare in testa. Brown Lake

ACCRESCITIVO (1,4/7) Padre disperato: ma attenti! Non c'à niente da fare: i figli suoi sono da condannare addirittura... La sua azione è benefica, seppure ci si aspetti una bella fregatura.

ENIGMISTICA 100 Ogni mese pagine di giochi In edicola EMERTY DIS MICE, ON ENGAGETY (TAULAN)

ORIZZONTALI: 1 Vetta delle Aipi Graie - 12 Sponde di fiume -13 Disavanzo - 14 Gli Stati Uniti (sigla) - 15 Segue l'alfa - 16 Particella nobiliare - 17 Un po' bonario - 18 Profonde valli - 19 Ferdinando compositore - 21 Si ammira nei musei - 22 Un vasto giardino - 23 Un osso dell'avambraccio - 25 Il nostro pianeta - 26 La Pizzi cantante - 27 Aver coraggio - 29 È fatta d'iniziali - 30 Materiale per tubi - 31 Un tratto d'intestino - 32 Serve a sollevare l'auto - 33 Si leggono in gita - 34 Si ripetono nella sintesi - 35 È detta «fagiolo cinese» - 36 Era la sigla degli Aero Trasporti Italiani -37 Si esprime a versi - 40 La capitale dell'Ucraina - 41 Il Verba-

VERTICALI: 1 Lilli, giornalista tv - 2 Si alterna alla pasta - 3 Progenitrice - 4 Nord-Est - 5 La santa del 24 dicembre - 6 Gol - 7 Caldo opprimente - 8 La ultime di giovedi - 9 Lo scrittore Calvino (iniziali) - 10 Motocarrozzetta - 11 Una «bella» Carolina - 15 Apertura nel pavimento - 18 Beppe comico - 19 Unità di misura astronomica - 20 Vi nacque Robespierre - 21 Il fiume di Verona - 22 Porto dell'Illinois - 24 Materia colorante - 28 Relative a una stagione - 29 Fibra per studie - 30 Edvard compositore - 32 Uno storico... di Rienzo - 33 Prassi - 35 Lo «zio» d'America - - 36 Antico istitutore - 38 Principio d'igiene - 39 Poco mobile - 40 In bikini.

■ LE SOLUZIONI DI IERI

Cambio di consonante: Targa, tarma

Antipodo: Mani, mina

BOHORARIOMM ANTERYEROTES BTERARDAREST ALBRESTTABLE TELATTERIADO

PATULEGAROTA

Questi gli indirizzi dei nostri uffici in Friuli Venezia Giulia



Via XXX Ottobre 4 - Tel. 040.6728311

Via dei Rizzani 9 (Corte del Giglio) Tel. 0432.246611

Filiale di Pordenone Via Molinari 14 - Tel. 0434.20432

Corso Italia 54 - Tel. 0481.537291 Agenzia di Gorizia

Agenzia di Monfalcone Via Rosselli 20 - Tel. 0481.798829

A. Manzoni & C.

Un mezzo d'informazione indispensabile



Offerta valida fino all'8 agosto

Lastate menale

Formaggio Il friulano di Bidino

Mozzarelle Mozani INVERNI221 3×1259

al kg € 5,31

Costine/Puntine di Suino*

"LA CARNE È IN OFFERTA NEI PUNTI VENDITA PROVVISTI DI REPARTO



Peperoni Gialli, Rossi e Verdi 1º Qualità

Cocomeri 1º Qualità (Origine Italia)







